

# อภินันทนาการ

การวิเคราะห์การใช้ภาพพจน์ที่ปรากฏในวรรณกรรมเพลงไทยสากล  
ที่ขับร้องโดยชรินทร์ นั่นนาคร



วิทยานิพนธ์เสนอบัณฑิตวิทยาลัย มหาวิทยาลัยนเรศวร เพื่อเป็นส่วนหนึ่งของการศึกษา  
หลักสูตรปริญญาศิลปศาสตรมหาบัณฑิต  
สาขาวิชาภาษาไทย

กรกฎาคม 2557

ลิขสิทธิ์เป็นของมหาวิทยาลัยนเรศวร

วิทยานิพนธ์เรื่อง “การวิเคราะห์การใช้ภาพพจน์ที่ปรากฏในวรรณกรรมเพลงไทยสากล  
ที่ขับร้องโดยชринทร์ นันทนัคร”  
ของนางพรอนันต์ ยอดจันทร์  
ได้รับการพิจารณาให้นับเป็นส่วนหนึ่งของการศึกษาตามหลักสูตร  
ปริญญาศิลปศาสตรมหาบัณฑิต สาขาวิชาภาษาไทย

คณะกรรมการสอบวิทยานิพนธ์

ประธานกรรมการสอบวิทยานิพนธ์

(รองศาสตราจารย์ประทีป นักปี)

ประธานที่ปรึกษาวิทยานิพนธ์

(รองศาสตราจารย์ ดร. พัชรินทร์ อนันต์ศิริวัฒน์)

กรรมการที่ปรึกษาวิทยานิพนธ์

(รองศาสตราจารย์ ดร. สมมุติ ครุฑเมือง)

กรรมการผู้ทรงคุณวุฒิภายนอก

(ดร. อรทัย สุทธิ)

อนุมติ

(ศาสตราจารย์ ดร.รัตนะบัวสนธ์)

คณบดีบัณฑิตวิทยาลัย

๘๕ กรกฎาคม ๒๕๕๗

## ประกาศคุณูปการ

วิทยานิพนธ์เล่มนี้ประสมความสำเร็จอย่างเรียบร้อยเพราะความเมตตาและกรุณาในการตรวจแก้ไข ให้ข้อเสนอแนะที่เป็นประโยชน์จากการศึกษาอาจารย์ ดร.พัชรินทร์ อันนันต์ศิริวัฒน์ ประธานที่ปรึกษาวิทยานิพนธ์ และรองศาสตราจารย์ ดร.สม ครุฑเมือง กรรมการที่ปรึกษา วิทยานิพนธ์ นอกจากนี้ผู้วิจัยขอขอบพระคุณ ดร.อรทัย สุทธิ และรองศาสตราจารย์ประทีป นักปีชีงกรุณาเป็นกรรมการผู้ทรงคุณวุฒิช่วยตรวจและชี้แนะข้อบกพร่อง ทำให้ผู้วิจัยมีโอกาสแก้ไขเนื้อหาวิทยานิพนธ์ให้สมบูรณ์แบบ

ผู้วิจัยขอขอบพระคุณมหาวิทยาลัยราชภัฏพิบูลสงคราม ที่สนับสนุนทุนการศึกษาจนจบหลักสูตร

กราบขอบพระคุณบิดา máradaที่เลี้ยงดูและส่งเสริมให้มีโอกาสศึกษาเล่าเรียน

กราบขอบพระคุณอาจารย์ที่เคยอบรมสั่งสอน ถ่ายทอดความรู้ทั้งด้านคุณธรรม จริยธรรม และวิชาการให้แก่ผู้วิจัย ขอบคุณพี่ ๆ น้อง ๆ และเพื่อน ๆ ที่ให้ความช่วยเหลือในด้านต่าง ๆ รวมทั้งให้กำลังใจแก่ผู้วิจัย

ท้ายที่สุดหวังว่างานวิจัยนี้คงมีคุณประโยชน์ต่อผู้ที่สนใจจะศึกษาการวิเคราะห์การใช้ภาพพจน์ที่ปรากฏในวรรณกรรมเพลงไทยสากลที่ขับร้องโดยชรินทร์ อันนาคร

พรอนันต์ ยอดจันทร์

ชื่อเรื่อง	การวิเคราะห์การใช้ภาษาที่ปรากฏในวรรณกรรมเพลงไทยสากลที่ขับร้องโดยชรินทร์ นันทนาคร
ผู้วิจัย	พรอนันดา ยอดจันทร์
ประธานที่ปรึกษา	รองศาสตราจารย์ ดร.พัชรินทร์ อันันตศิริวัฒน์
กรรมการที่ปรึกษา	รองศาสตราจารย์ ดร.สมม. ครุฑเมือง
ประเภทสารานิพนธ์	วิทยานิพนธ์ ศศ.ม., สาขาวิชาภาษาไทย, มหาวิทยาลัยนเรศวร, 2556
คำสำคัญ	เพลงไทยสากล ภาษาพจน์

### บทคัดย่อ

งานวิจัยนี้วิเคราะห์การใช้ภาษาที่ปรากฏในวรรณกรรมเพลงไทยสากลที่ขับร้องโดยชรินทร์ นันทนาคร โดยศึกษาจากบทเพลงชุดของชีวญวน เพลงเอกชรินทร์ นันทนาคร ขับร้อง บันทึกแผ่นเสียง พ.ศ. 2500-2512 จำนวน 156 เพลง ผลิตโดยบริษัท บางกอกคลาสสิก จำกัด การศึกษาครั้งนี้ใช้วิธีศึกษาเอกสารและงานวิจัยที่เกี่ยวข้องกับการวิเคราะห์เพลงไทยสากล ทฤษฎีการใช้ภาษาพจน์ การวิเคราะห์การใช้ภาษาในวรรณกรรม และนำวิเคราะห์เนื้อร้องของแต่ละเพลง

ผลวิเคราะห์การใช้ภาษาที่ปรากฏในวรรณกรรมเพลงไทยสากลที่ขับร้องโดยชรินทร์ นันทนาคร ทั้ง 10 ประเภท ผู้วิจัยสามารถเรียงลำดับภาษาพจน์ที่ปรากฏมากที่สุดเป็นถึงภาษาพจน์ที่ปรากฏน้อยที่สุด ดังต่อไปนี้

1. ภาษาพจน์ที่ปรากฏเป็นลำดับที่หนึ่ง คือ ภาษาพจน์อุปมา (Simile) คิดเป็นร้อยละ 31.92 สิ่งที่มีการนำมาใช้เปรียบเทียบมากที่สุดจะเป็นเกี่ยวกับธรรมชาตินามเป็นสื่อใช้เปรียบเทียบ เช่น ไฟ ลม ดอกไม้ ป่า ดวงดาว พระจันทร์ พระอาทิตย์ แสงดาว และคำเชื่อมที่นำมาใช้เปรียบเทียบมากที่สุด คือคำว่า “ดัง”

2. ภาษาพจน์ที่ปรากฏเป็นลำดับที่สอง คือ ภาษาพจน์อติพจน์ (Hyperbole) คิดเป็นร้อยละ 13.38 ซึ่งเป็นการกล่าวเกินใจเกี่ยวกับความงามของหญิงคนรัก และความจริงกักดีต่อหญิงคนรักเป็นส่วนใหญ่ โดยการนำธรรมชาติเป็นสื่อในการเปรียบ เช่น โลก ดวงดาว ทะเล ไฟ สายรุ้ง ลม เป็นต้น

3. ภาษาพจน์ที่ปรากฏเป็นลำดับที่สาม คือ ภาษาพจน์ปฎิบัติ (Rhetorical question) คิดเป็นร้อยละ 12.21 โดยทั่วไปเป็นคำถามที่ตัดพ้อหญิงคนรักเป็นส่วนใหญ่

4. ภาพพจน์ที่ปรากฏเป็นลำดับที่สี่ คือ ภาพพจน์สัญลักษณ์ (Symbol) คิดเป็นร้อยละ 10.80 โดยการนำสิ่งใกล้ตัวหรือเป็นที่รู้จักกันดีอยู่แล้วมาใช้แทนเพื่อทำให้สิ่งที่เป็นนามธรรมเกิดเป็นรูปธรรม เห็นภาพได้ชัดเจนขึ้นและสิ่งที่นำมาใช้แทน เช่น ดอกไม้ ภูเขา กีบกระจาด สีดำ แก้วตา เสื้อ รองข้าว ทุย กระต่าย ดวงจันทร์ ชา กุหลาบ กีบกระจาด ดอกบัว เป็นต้น

5. ภาพพจน์ที่ปรากฏเป็นลำดับที่ห้ามี 2 ภาพพจน์ด้วยกัน คือ ภาพพจน์บุคลาธิษฐาน และภาพพจน์อุปลักษณ์

5.1 ภาพพจน์บุคลาธิษฐาน (Personification) คิดเป็นร้อยละ 7.28 โดยการนำธรรมชาติและนามธรรมมาเป็นสื่อ เช่น ลม คลื่น ห้องฟ้า เป็นต้น

5.2 ภาพพจน์อุปลักษณ์ (Metaphor) คิดเป็นร้อยละ 7.28 สิ่งที่นำมาใช้เปรียบ เช่น ห้องฟ้า ดอกไม้ สมบัติ ทาส ลม ดวงจันทร์ สายร้าว นางฟ้า หัวใจ ชีวิต เป็นต้น และคำแสดงการเปรียบที่พบมากที่สุด คือคำว่า “เป็น”

6. ภาพพจน์ที่ปรากฏเป็นลำดับที่หก คือ ภาพพจน์ปฏิทรอตน์ (Paradox) คิดเป็นร้อยละ 7.04 สรุนใหญ่เป็นการใช้คำตรงข้ามกันเปรียบเทียบในเรื่องของความรู้กระหว่างชายหญิงกับหญิงสาว เช่น ใกล้-ไกล 疏-遠 ทุกข์-สุข ร้อน-หนาว เป็นต้น

7. ภาพพจน์ที่ปรากฏเป็นลำดับที่เจ็ด คือ ภาพพจน์การซ้างถึง (Allusion) คิดเป็นร้อยละ 4.92 ซึ่งการกล่าวถึงมักจะอ้างถึงที่เป็นนามธรรมและรูปธรรม เช่น พระพหุมหา ดาวดึงส์ สรรศ์ เวรากรุณ ความเชื่อเรื่องการรักษาพรหมจรรย์ เป็นต้น

8. ภาพพจน์ที่ปรากฏเป็นลำดับที่แปด คือ ภาพพจน์การแฝงนัย (Irony) คิดเป็นร้อยละ 4.69 สรุนใหญ่มักใช้คำพูดที่เสียดสีเกี่ยวกับผู้คนรักที่ทำให้ตนเองขอข้าใจ

9. ภาพพจน์ที่ปรากฏเป็นลำดับที่เก้า คือ ภาพพจน์สทพจน์ (Onomatopoeia) พbn้อยที่สุดเพียงร้อยละ 0.47 ซึ่งเป็นการเลียนเสียงของน้ำตก เพื่อให้ผู้ฟังเกิดภาพที่ชัดเจน คือ คำว่า “ซ่า”

จากการวิเคราะห์ดังกล่าวข้างต้นนั้น สิ่งที่นำมาเบรียบนั้นมีหลายประเภท ได้แก่ สิ่งเนื้อรูปธรรมชาติ ธรรมชาติ มนุษย์ หรือวัյวะของมนุษย์ กิริยาอาการของมนุษย์ พีช หรือส่วนใดส่วนหนึ่งของพีช สัตว์ หรือวัյวะของสัตว์ วัตถุ สถานที่ การเลือกใช้สิ่งที่จะนำมาเบรียบนั้นขึ้นอยู่กับลักษณะร่วมทางความหมายที่เป็นและลักษณะเด่นๆ ของสิ่งที่นำมาเบรียบและสิ่งที่ถูกเบรียบ

Title	AN ANALYSIS OF THE USE OF FIGURE OF SPEECH IN THAI WESTERN-STYLE MUSIC LITERATURE SUNG BY CHARIN NANTANAKORN
Author	Pornanan Yodchan
Thesis Advisor	Associate Professor Patcharin Anansiriwat, Ph.D.
Thesis Co-Advisor	Associate Professor Sanom Krootmuang, Ph.D.
Academic Degree	Master of Arts (Thai Language), Naresuan University, 2013
Keywords	Thai western-style music, Figure of speech

## ABSTRACT

This research aimed to analyze the use of figure of speech in Thai western-style music literature sung by Charin Nantanakorn. The study covered 156 songs recorded by Charin Nantanakorn from 1957 to 1969 in the series "Charin Nantanakorn's Gift of the Greatest Hits" produced by Bangkok Cassette, Ltd. Documents and research studies related to the analysis of Thai western-style music, the theory of the use of figure of speech, the analysis of the use of figure of speech in literature were investigated. The lyrics of each song were, then, analyzed based on the investigation of the documents and research studies.

The analysis of the use of 10 types of figure of speech in Thai western-style music literature sung by Charin Nantanakorn revealed that the types of figure of speech could be arranged according to their frequencies from the most often used to the least often used as follows:

1. The most often employed figure of speech was Simile, with the frequency of employment of 31.92%. Natural objects such as fire, wind, flowers, forest, stars, the moon, the sun, and starlight were used for the comparison. The most commonly found comparative connector was "as".

2. The second most often employed figure of speech was Hyperbole, with the frequency of employment of 13.38%. The hyperboles were mainly used to relate the

beauty of as well as the fidelity for the beloved females. Nature, such as the earth, stars, sea, fire, stream and wind, was used in the comparison.

3. The third most often employed figure of speech was Rhetorical Question, with the frequency of employment of 12.21%. The rhetorical questions were generally directed towards the beloved females to show the speaker's hurt feelings.

4. The fourth most often employed figure of speech was Symbol, with the frequency of employment of 10.80%. Close-by or commonly known objects, such as flowers, rose petals, black color, eyes, tigers, ear of rice, buffaloes, rabbits, the moon, remains, ashes, melon skins and lotus, were used in the representations in order to render the abstract more concrete.

5. The fifth most often employed figures of speech were Personification and Metaphor.

5.1 Personification was employed with the frequency of 7.28%. Natural and abstract objects, such as wind, waves and sky, were used to convey the meanings.

5.2 Metaphor was employed with the frequency of 7.28%. Objects used for the comparison were for example, sky, flowers, treasure, slaves, wind, the moon, stream, angels and heart. The comparative connector used the most often was "be".

6. The sixth most often employed figure of speech was Paradox, with the frequency of employment of 7.04%. In most cases, antonyms, such as close-far, high-low, sad-happy, and hot-cold, were used in the comparison of the love between a man and a woman.

7. The seventh most often employed figure of speech was Allusion, with the frequency of employment of 4.92%. The allusions referred to both concrete and abstract objects such as Brahma, the second heaven where Indra dwells, heaven, karma, and the belief regarding the preservation of virginity.

8. The eighth most often employed figure of speech was Irony, with the frequency of employment of 4.69%. The irony was mainly used to convey ironical statements to the beloved females who had hurt the speakers' feelings.

9. The least often employed figure of speech was Onomatopoeia, with the frequency of employment of 0.47%. The onomatopoeia "sizzle" was used to imitate the sound of the waterfall in order to render a clearer picture in the audience's mind.

According to the findings of the analysis, there were several types of objects of comparison, namely supernatural objects, nature, humans or human body parts, human actions and emotions, plants or parts of plants, animals or animal body parts, objects, and places. The objects of comparison were selected based on their shared characteristics and features.



## สารบัญ

บทที่	หน้า
1 บทนำ .....	1
ความเป็นมาและความสำคัญของปัญหา .....	1
วัตถุประสงค์ของการทำวิจัย .....	3
ความสำคัญของการวิจัย .....	3
กรอบแนวคิดที่ใช้ในการวิจัย .....	3
ขอบเขตการวิจัย .....	5
นิยามศัพท์เฉพาะ .....	8
วิธีดำเนินการวิจัย .....	8
2 เอกสารและงานวิจัยที่เกี่ยวข้อง .....	10
เอกสารและงานวิจัยที่เกี่ยวข้องกับการวิเคราะห์เพลงไทยสากล .....	10
เอกสารที่เกี่ยวข้องกับทฤษฎีการใช้ภาษาพจน์ .....	20
3 การวิเคราะห์การใช้ภาษาพจน์ที่ปรากฏในวรรณกรรมเพลงไทยสากล	
ที่ขึ้นร้องโดย ชนินทร์ นันทนัคร .....	35
ภาษาพจน์อุปมา (Simile) .....	36
ภาษาพจน์อุปลักษณ์ (Metaphor) .....	48
ภาษาพจน์สัญลักษณ์ (Symbol) .....	57
ภาษาพจน์บุคลาธิษฐาน (Personification) .....	69
ภาษาพจน์การอ้างถึง (Allusion) .....	74
ภาษาพจน์อติพจน์ (Hyperbole) .....	79
ภาษาพจน์สัทพจน์ (Onomatopoeia) .....	83
ภาษาพจน์ปฏิทรอคโน (Paradox) .....	84
ภาษาพจน์การแฝงนัย (Irony) .....	87
ภาษาพจน์ปฏิปูจชา (Rhetorical question) .....	88

## สารบัญ (ต่อ)

บทที่	หน้า
4 บทสรุป.....	93
สรุปผลการวิจัย.....	93
อภิปรายผล .....	101
ข้อเสนอแนะ .....	103
บรรณานุกรม.....	104
ภาคผนวก.....	110
ประวัติผู้วิจัย.....	176

## สารบัญตาราง

ตาราง

หน้า

1 สรุปภาพพจน์ที่ปรากฏในวรรณกรรมเพลงไทยสากลที่ขับร้องโดย ชรินทร์ นั่งทนาคร.....	96
---	----



## บทที่ 1

### บทนำ

#### ความเป็นมาและความสำคัญของปัญหา

เพลงเป็นวรรณกรรมร้อยกรองรูปแบบหนึ่งที่เกิดจากจินตนาการอันสร้างสรรค์ขึ้นของมนุษย์ที่ผสมผสานระหว่างศิลปะทางด้านตรีกับศิลปะของการเรียบเรียงภาษา เพื่อถ่ายทอดเรื่องราวอย่างกลมกลืนลึกซึ้ง งดงามและน่าจดจำ โดยผู้ประพันธ์ได้สื่อความรู้สึกนึกคิด และเรื่องราวต่าง ๆ ผ่านลีลาการใช้ภาษา ทั่วทั่วโลก และเนื้อหาสาระที่ผู้ประพันธ์นำเสนอ เพลงจึงเป็นวรรณกรรมที่จาร billig ใจมนุษย์มาทุกยุคทุกสมัย เนื้อเพลงบางเพลงให้ความรู้สึกสนุกสนาน รื่นเริงแจ่มใส สนับสนุนใจแต่บางเพลงอาจให้ความรู้สึกเศร้า ลด抑 สะเทือนใจ บางเพลงอาจเสียดสีประชดประชดสภาพสังคม บางเพลงให้กำลังใจในการต่อสู้กับอุปสรรคที่กำลังเผชิญนานาประการแก่ผู้ฟัง เช่น เพลงบ้านเก่า ขับร้องโดย ชรินทร์ มัณฑนาคร เพลงน้ำตาอีสาน ของชลธี ภารทอง ซึ่งขับร้องโดย สายัณห์ สัญญา เป็นต้น

นพพร ด่านสกุล (2538, หน้า 1) กล่าวว่ามนุษย์สร้างสรรค์งานเพลงขึ้นมาเพื่อตอบสนองความสนใจลักษณะต่าง ๆ ซึ่งเป็นอารมณ์พื้นฐานของมนุษย์ เช่น อารมณ์แห่งรัก สุข ทุกข์ รวมใจ สนุกสนาน ตกขอบขั้น และเพลิดเพลินเจริญใจ นอกจากนั้นยังใช้เป็นสื่อถ่ายทอดความงดงามของสรรพสิ่ง เช่น ความงดงามของป่าเขาคำเน้าไฟ หาดทราย และสายน้ำ ให้เป็นกระจากสะท้อนชีวิตในสังคม วัฒนธรรม และอื่น ๆ อีกมากมาย ตามความต้องการของมนุษย์

เพลงไทยมีหลายประเภท มีทั้งเพลงพื้นบ้าน เพลงลูกทุ่ง เพลงสตริง และเพลงลูกกรุง เพลงลูกกรุงหรือเพลงไทยสากล ซึ่งมีวัฒนาการคู่ม้ากับเพลงลูกทุ่งและได้แยกเป็นรูปแบบ และลักษณะที่ชัดเจนในภายหลัง

คมกริช การินทร์ (2552, หน้า 123) กล่าวว่าเพลงลูกกรุง หมายถึง เพลงที่มาจากการเพลงไทยสากล ลักษณะสำคัญของเพลงลูกกรุง คือการเลือกใช้คำสละสลวย ไฟwards และอาจมีความหมายโดยนัยแฝงอยู่ โดยด้านการขับร้องจะร้องตามจังหวะและทำนองที่กำหนด ส่วนเนื้อร้องมักจะเป็นเรื่องราวเกี่ยวกับความรัก ความสนุกสนาน ความเสียสละ ความเห็นอกเห็นใจและความผิดหวัง ซึ่งมีการจัดแบ่งโดยกลุ่มนักร้อง นักแต่งเพลง และนักดนตรีที่เรียกตัวเองว่า “ลูกกรุง”

เพลงไทยสากลเป็นเพลงประภากนีงที่คนไทยนิยมฟังกันอย่างกว้างขวาง อาจจะเป็นด้วยความประทับใจในคำร้อง ทำนอง เนื้อหา หรือแนวคิดของเพลง ดังที่

วัชราภรณ์ อาจหาญ (2535, หน้า 2) กล่าวว่าเพลงไทยสากลเป็นวรรณกรรมรูปแบบใหม่ ที่ควรศึกษา หันนี้ เพราะเพลงแพร่หลายไปได้ทุกกลุ่มสังคม เนื้อหาซึ่งมีลักษณะหลากหลายสามารถสื่อความหมายได้ง่าย เพราะเป็นวรรณกรรมที่สื่อ “สาร” ได้ด้วยการฟัง และใช้เวลาค่อนข้างสั้น เมื่อเปรียบเทียบกับวรรณกรรมประภากนีง นอกจากนี้บทเพลงหรือคำร้องยังมีรูปแบบ ที่น่าสนใจ เพราะเป็นลักษณะของกวีนิพนธ์ขนาดสั้น กระชับ สามารถแสดงแนวคิดได้อย่างชัดเจน และทำนองเพลงยังทำให้เกิดความเพลิดเพลินสร้างความดีมีด้วย ลีกซึ้งในอารมณ์ความรู้สึกได้รวดเร็วกว่า วรรณกรรมประภากนีง “สาร” ด้วยการอ่าน

บทร้องของเพลงไทยสากล เรียกว่า คำร้องเน้นความสำคัญที่คำร้องที่มีความไพเราะ ดังมีผู้กล่าวว่า “เพลงไทยสากลเป็นขุมทรัพย์อันมหាតลใจด้านวรรณศิลป์” (เจตนา นาคราช, 2524, หน้า 29)

ความไพเราะ ความประทับใจของเพลง นอกจากจะเกิดจากคำร้อง ท่วงทำนองและจังหวะของดนตรีแล้ว ยังเกิดจากเสียงและลีลาของผู้ขับร้องเพลงนั้น ๆ ด้วย นักร้องเพลงไทยสากล ที่มีลีลาการร้องเพลงมีลักษณะเฉพาะตัว และได้รับความนิยมอย่างแพร่หลายผู้หันนึงคือ ชรินทร์ นันทนาคร หรือชื่อเดิม ชรินทร์ งามเมือง เป็นทั้งศิลปินนักร้อง นักแสดง ผู้กำกับภาพยนตร์ รวมทั้ง ชรินทร์ นันทนาคร ยังได้รับการยกย่องเป็นศิลปินแห่งชาติประจำปี พ.ศ. 2541

ชรินทร์ นันทนาคร เป็นผู้ร่วมสร้างสรรค์เพลงสุดดีมหาราชา ซึ่งส่งผลให้ได้รับรางวัลเกียรติคุณสัมพันธ์ “สังข์เงิน” สาขาใช้ศิลป์สร้างสรรค์ให้เกิดความรักชาติและสถาบันพระมหากษัตริย์ ในปี พ.ศ. 2527 อีกทั้งยังได้รับการยกย่องว่าเป็นผู้ที่ขับร้องเพลงไทยสากล ผสมผสานกับเพลงไทยเดิม มีท่วงทำนองสูงต่า เอื้อนด้วยน้ำเสียงที่มีเสน่ห์ชวนฟัง จึงมีเพลงจำนวนมากที่ได้รับการบันทึกเสียงหลายครั้ง และยังเป็นที่ชื่นชอบอยู่ในปัจจุบัน บทเพลงที่ชรินทร์ได้ขับร้องนั้นผู้ประพันธ์ได้สร้างสรรค์คำร้องด้วยภาษาที่ประณีตงดงาม ทำนองไพเราะ ทำให้ผู้ฟังเกิดความเพลิดเพลิน ดีมีด้วย ลีกซึ้ง มีอารมณ์ความรู้สึกที่หลากหลายคล้องตามเนื้อเพลงมีทั้ง การใช้ภาษาภาษาพจน์เพื่อทำให้เกิดสนุกหรือภาษาที่ดีอย่างสละสลวย ผลงานที่สร้างขึ้นเสียง ได้แก่ เพลงเรือนแพ เพลงมนต์รักดอกคำใต้ เพลงหยาดเพชร เพลงทาสเทวี และในปี พ.ศ. 2515 ชรินทร์ นันทนาคร ได้รับรางวัลแผ่นเสียงทองคำพระราชทานจากเพลงอาลัยรัก

เมื่อปี พ.ศ. 2554 ได้รับรางวัลผู้เข้าร้องเพลงไทยสากลชายออมตะ ในงานประกวดรางวัลพระพิมเนศทองพระราชทาน ครั้งที่ 7 รางวัลแห่งเกียรติประวัติตด้านเพลงยอดเยี่ยม และยอดนิยมแห่งปี

คุณค่าด้านการสืบความรู้สึกนึกคิด และเรื่องราวต่าง ๆ ของผู้ประพันธ์ และความน่าสนใจ ของเพลงไทยสากล รวมทั้งศิลปินผู้เข้าร้องดังที่กล่าวมาข้างต้น ทำให้วิจัยมีความสนใจ ที่จะศึกษา เพลงไทยสากลที่เข้าร้องโดย ชรินทร์ นันทนาคร เพื่อให้เห็นถึงความงามในการใช้ภาษา ในเชิงความ เปรียบ ในรูปแบบของภาพพจน์เพื่อแสดงให้เห็นว่าสามารถสื่อสารไปสู่ผู้ฟังอย่างไรบ้าง การเรียง ร้อยถ้อยคำเหล่านี้ สามารถประสานกันอย่างกลมกลืนและมีเอกภาพเพียงไร อันเป็นการส่งเสริม ผลงานเพลงให้ดังตามโอดเด่นขึ้นอย่างเป็นรูปธรรมในเชิงวิชาการ

### วัตถุประสงค์ของการวิจัย

เพื่อวิเคราะห์การใช้ภาพพจน์ที่ปรากฏในวรรณกรรมเพลงไทยสากลที่เข้าร้องโดย ชรินทร์ นันทนาคร

### ความสำคัญของการวิจัย

การวิเคราะห์การใช้ภาพพจน์ที่ปรากฏในวรรณกรรมเพลงไทยสากลที่เข้าร้องโดย ชรินทร์ นันทนาคร ช่วยให้เข้าใจเนื้อหาของสารที่ผู้ประพันธ์ต้องการสื่อได้ง่าย ละเอียดชัดเจน มากขึ้น

### กรอบแนวคิดที่ใช้ในการวิจัย

จากการที่ผู้วิจัยได้ศึกษาเอกสารและงานวิจัยที่เกี่ยวกับการใช้ภาพพจน์ ผู้วิจัยได้ประมวล ความรู้มาเป็นแนวทางในการวิเคราะห์การใช้ภาพพจน์ที่ปรากฏในวรรณกรรมเพลงไทยสากล เข้าร้องโดย ชรินทร์ นันทนาคร ดังนี้

1. ภาพพจน์อุปมา (Simile) หมายถึง การนำเอาสิ่งหนึ่งมาเปรียบเทียบกับอีksิ่งหนึ่ง โดยมีคำบ่งบอกว่าเปรียบเทียบอย่างชัดเจน เช่น มีคำว่า ดูๆ ดัง เมื่อน ปาน ราวกับ ฯลฯ

ตัวอย่าง เช่น รอยเล็บ เหน็บรัก ติดปักฝังแนว เหมือนรอยแมวซ่อน (เพลงรอยรัก รอยเล็บ)

2. ภาพพจน์อุปลักษณ์ (Metaphor) หมายถึง การเปรียบเทียบเช่นเดียวกับการ เปรียบเทียบโดยตรงแต่ไม่มีคำบ่งบอกว่าเปรียบเทียบอยู่ด้วย หรืออาจมีคำเชื่อมที่แสดงว่า 2 สิ่งนั้น เป็นเช่นเดียวกัน คือ คำว่า “เป็น คือ เท่า”

ตัวอย่างเช่น ประธานาธิการรักใคร่เท่าฟ้าพิสุดบูชากว่าห้องน้ำใด (เพลงกະເກດ)

3. ภาพพจน์สัญลักษณ์ (Symbol) หมายถึง การกล่าวถึงสิ่งหนึ่งแทนอีสิ่งหนึ่ง ตัวอย่าง เช่น คิดดูเสียก่อนอย่าปล่อยใจให้ไปหลงคำ หากฟ้าทodorทิ้งให้ช้ำต้องระกำ แล้วจะโทษใคร (เพลงกินวีหลงฟ้า)

4. ภาพพจน์บุคลาธิษฐาน (Personification) หมายถึง การกล่าวสมมติให้สิ่งที่ไม่มีชีวิต หรือสัตว์ พืชให้มีอารมณ์มีความรู้สึกนึกคิดเหมือนกับคน

ตัวอย่างเช่น ลมเอยหากพบเมฆราศ จึงชุมชนสามเจ้าดู ทางใดที่น่องข้าอยู่ จงเข็นดู ข่วยตอบคำ (เพลงขวัญกระเจิง)

5. ภาพพจน์การอ้างถึง (Allusion) หมายถึง การที่ผู้แต่งกล่าวอ้างอิงไปถึงบุคคล เหตุการณ์ นิทาน วาทะสำคัญ ประวัติ หรือวรรณกรรมอื่นซึ่งอยู่นอกเรื่องที่เขียน โดยการเอยถึงแต่ เพียงสั้น ๆ ไม่มีคำอธิบายยาวความ

ตัวอย่างเช่น โ้ารูปทองใจราม มีนามว่ากาภี สายอรชรกลินขจรหอมดังมาลี (เพลงกาภีเหมือนดอกไม้)

6. ภาพพจน์อติพจน์ (Hyperbole) หมายถึง การกล่าวโดยไม่คำนึงชื่อเท็จจริงหรือ ข้อความนั้นเป็นความจริงไปไม่ได้ แต่กล่าวเพื่อมุ่งให้ทราบอารมณ์หรือความรู้สึก

ตัวอย่างเช่น เมื่อเราเมี้ยวใจมั่นรักกัดดีเกลี้ย梧ลม ทะเลแม้มากางกัน สวรรค์จะพลัน ผลลัม รักสองเราวิรย์ ตราบฟ้าดินทลาย (ข้ามขอบฟ้า)

7. ภาพพจน์สทพจน์ (Onomatopoeia) หมายถึง การใช้คำเลียนเสียงธรรมชาติทำให้ ผู้อ่านหรือผู้ฟังนึกถึงเสียงธรรมชาติและนึกถึงภาพซึ่งเป็นสถานการณ์ที่เสียงนั้นปรากฏอยู่ด้วย

ตัวอย่างเช่น เสียงน้ำตกซ่า เมื่อันเสียงเรียกหายอดพญ (น้ำตกสาริกา)

8. ภาพพจน์ปฏิทรอตน์ (Paradox) หมายถึง การเปรียบเทียบโดยใช้ความขัดแย้งหรือใช้ ความ ตรงกันข้าม ทำให้เข้าใจได้ดีมองเห็นเด่นชัด

ตัวอย่างเช่น หัวหรืออิมกี้มพอกัน ชีวิตกลางน้ำสุขสันต์อีสวรค์ในเรือนแพ (เรือนแพ)

9. ภาพพจน์การแฝงนัย (Irony) หมายถึง การใช้ถ้อยคำโดยมีเจตนาให้เปลี่ยนหมาย เป็นเรื่องเสียดสี เหน็บแหนะประชดประชัน แดกดัน เยาะเย้ย

ตัวอย่างเช่น เตือนแล้วอย่าไปหลงลม เขากิดชุมเซยขัวครัว (เพลงโนรีจากคง)

10. ภาพพจน์ปฎิปุจชา (Rhetorical question) หมายถึง การใช้คำถามออกไปเพื่อให้เกิดผลอย่างใดอย่างหนึ่ง โดยมิได้ต้องการคำตอบ  
ตัวอย่างเช่น พรมองค์ใดหรือใครสร้าง (เพลงเนื้อนوال)

### ขอบเขตการวิจัย

การศึกษาวิจัยในครั้งนี้ผู้วิจัยได้เลือกศึกษาบทเพลงชุดของขวัญรวมเพลงเอกชิ้นที่นั้นท่านคร ขับร้องบันทึกแผ่นเสียง พ.ศ. 2500-2512 จำนวน 156 เพลง ผลิตโดยบริษัท บางกอกคาสสีฟ จำกัด ดังนี้

- |                          |                       |
|--------------------------|-----------------------|
| 1. ก็งามอย่างนี้         | 2. กว้านพะ夷า          |
| 3. กาภิเมืองดอกไม้       | 4. กระเกด             |
| 5. กินรีหลงฟ้า           | 6. ฤหลาบในเมืองเชอ    |
| 7. ฤหลาบเวียงเหนือ       | 8. เกล็ดแก้ว          |
| 9. แก้วใจขวัญจิต         | 10. ไกลบ้าน           |
| 11. ขวัญกระเจิง          | 12. ขวัญใจคนจร        |
| 13. ขวัญหาย              | 14. ขอใจให้พี         |
| 15. ข้ามขอบฟ้า           | 16. คนธรรมรำพึง       |
| 17. ความหวังครั้งสุดท้าย | 18. ค่าน้ำนม          |
| 19. ค่านีເຂອຄຍໃໂຄຣ       | 20. คำมั่นสัญญา       |
| 21. គິມທັນຕີສະວາສ        | 22. គືນນັ້ນគືນນີ້     |
| 23. គືນນີ້ພີເໜາ          | 24. គືນສຸດທ້າຍ        |
| 25. ແຄ່ງນີ້              | 26. ຈັນທົງເຈົ້າ       |
| 27. ຈາກນ້ອງ              | 28. ຈຳຈາກເຈົ້າ        |
| 29. ຈຳພຣາກ               | 30. ເຈົ້າຫຼູຍເຂົາກຈຸງ |
| 31. ຈັນຈະຈອເຮອທີ່ວັງໝາຍ  | 32. ຂໍ້ອກເໜືອນຕກຕາລ   |
| 33. ໂຊດີທີ່ຮັກ           | 34. ຜ່ອນຮັກ ຮັກຜ້ອນ   |
| 35. ຊາກທວມານ             | 36. ດວງຕາສວຽບ         |
| 37. ດອກຝ້ານູ້ຫາອຽມ       | 38. ດອກໄນ້ເມືອງເໜົງ   |
| 39. ດັ່ງໄວ້ແຜ່ນດິນ       | 40. ດາວຄລື            |
| 41. ເດືດດອກຮັກ           | 42. ເດນເຊີວິຕ         |
| 43. ເດືອນໝາຍທີ່ປໍາໜາງ    | 44. ຕະວັນຍອແສງ        |

- |                                |                          |
|--------------------------------|--------------------------|
| 45. ถินไทย                     | 46. ท่าฉลอม              |
| 47. ทาสทมาน                    | 48. ทาสเทวี              |
| 49. ทำไม้ต้องจากกัน            | 50. ที่รัก               |
| 51. ทุ่งรวงทอง                 | 52. เชอและฉัน            |
| 53. น้องรัก                    | 54. นางในสายฝน           |
| 55. น่ารัก                     | 56. น้ำค้างบนแก้มสาว     |
| 57. น้ำตกสาริกา                | 58. น้ำตาหมิพ            |
| 59. น้ำตาไอ้ทุย                | 60. นิดเดียว             |
| 61. นิราศนุช                   | 62. นีกถึง               |
| 63. เนื้อทองของพี่             | 64. เฟื่องเวลา           |
| 65. ในรากคอน                   | 66. ในอ้อมกอด            |
| 67. บัวบาน                     | 68. บางกระปือ            |
| 69. บางรัก                     | 70. บางหลวง              |
| 71. บ้านเก่า                   | 72. บุเรนองพ่ายรัก       |
| 73. บุษบานไนผืน                | 74. เปื้อนหมอน           |
| 75. ป้าซางกลางใจ               | 76. ปานทิพย์เทพี         |
| 77. ผู้หญิง                    | 78. ผืนลาย               |
| 79. ผืนหลอน                    | 80. พนาสวรรค์            |
| 81. พระเจ้ารูทีหลัง            | 82. พระกหัวใจ            |
| 83. พรุ่งนี้ดีกว่าวันนี้       | 84. พรุ่งนี้ไม่มีอะไรแน่ |
| 85. พ้อ                        | 86. พึงอพีgon            |
| 87. เพลงรักเพลงรำ              | 88. เพียงเงา             |
| 89. เพื่อน้อง                  | 90. ไฟกราวง              |
| 91. ฟ้าลาดิน                   | 92. ฟ้าสิ้นปرانี         |
| 93. มนต์รักเที่ยงคืน           | 94. มารสุมสาวาท          |
| 95. เมือคืนนี้                 | 96. แม่นกยังละเมอ        |
| 97. "ไม่อยากให้โลกนี้มีความรัก | 98. ยลโฉม                |
| 99. ยังคงอย                    | 100. ยิ้มทั้งน้ำตา       |
| 101. ร่มฟ้าป้าซาง              | 102. รอยไถ               |

- |                      |                               |
|----------------------|-------------------------------|
| 103. รอยรักรอยเล็บ   | 104. รักเที่ยงคืน             |
| 105. รักแท้          | 106. รักไม่มีพรอมเดน          |
| 107. รัศมีแข         | 108. เรือนแพ                  |
| 109. เรือนแพ         | 110. เรือนหอรองรัก            |
| 111. เรือหงส์ทอง     | 112. ลมจ่า                    |
| 113. ลมสาวาท         | 114. ล่องโขงคืนเพ็ญ           |
| 115. ละครชีวิต       | 116. ลาก่อน...ความรัก         |
| 117. ลาที...ความรัก  | 118. ลาแล้วป้าชาง             |
| 119. ลีมคำสั่ง       | 120. ลีมไม่ลง                 |
| 121. ลีมรัง          | 122. โลกอนิจัง                |
| 123. ลัสน์ต์จำพราກ   | 124. วิมานรักหัวยแก้ว         |
| 125. สงขลา           | 126. สีบีเพร                  |
| 127. สมการรัก        | 128. สาย                      |
| 129. สั่งฟ้าฝ่ากิดิน | 130. สัญญารักคืนเพ็ญ          |
| 131. สายชล           | 132. สายรักสายใจ              |
| 133. สาวนครอไซศรี    | 134. สีนวล                    |
| 135. สุดจะรัก        | 136. สุดฟากฟ้า                |
| 137. เสียงวญ         | 138. แสนคิดถึง                |
| 139. แสนแสน          | 140. หวานผู้หงุย              |
| 141. หนึ่งในหลวง     | 142. หมายแข                   |
| 143. หยาดฝันแรก      | 144. หยาดรุ้ง                 |
| 145. หลงค้อยแต่เงา   | 146. หลับตา กีฟัน             |
| 147. หักใจไม่คิด     | 148. หัวเราะทั้งน้ำตา         |
| 149. เมมันต์พิศวาส   | 150. อยากให้เหมือนเมื่อวานนี้ |
| 151. อาย่าร้องไห้    | 152. อาย่าห่วงพี่เลย          |
| 153. อ้อมอกน้องนาง   | 154. อิเนนาร์มาพัน            |
| 155. อุทยานรักไทยโดย | 156. เอื้องฟ้าเวียงดอย        |

## นิยามศัพท์เฉพาะ

เพลงไทยสากล หมายถึง เพลงที่ใช้เครื่องดนตรีและการบรรเลงแบบวันตกแต่ใช้ ทำนองและคำร้องของไทย โดยปรับเปลี่ยนการขับร้องมีอีโอนแบบไทยมาเป็นการขับร้องแบบ เนื้อเต็ม โดยศึกษาเพลงไทยสากลชุดของขวัญรวมเพลงเอกชินทร์ นั้นทนาคร

## วิธีดำเนินการวิจัย

การวิเคราะห์การใช้ภาษาพจน์ที่ปรากฏในวรรณกรรมเพลงไทยสากลที่ขับร้อง โดยชินทร์ นั้นทนาคร ครั้งนี้ ผู้วิจัยได้ดำเนินการตามขั้นตอน ดังนี้

### 1. ขั้นศึกษาและรวบรวมข้อมูล

- 1.1 ศึกษาประวัติและผลงานของ ชินทร์ นั้นทนาคร
- 1.2 รวบรวมและศึกษาเพลงในชุดของขวัญรวมเพลงเอกของ ชินทร์ นั้นทนาคร
- 1.3 รวบรวมและศึกษาสารงานวิจัยที่เกี่ยวกับการวิเคราะห์การใช้ภาษาพจน์

ตลอดจนทฤษฎีการใช้ภาษาพจน์

### 2. ขั้นวิเคราะห์ข้อมูล

2.1 วิเคราะห์การใช้ภาษาพจน์ที่ปรากฏในวรรณกรรมเพลงไทยสากลที่ขับร้องโดย ชินทร์ นั้นทนาคร โดยวิเคราะห์ที่ละเพลงโดยเรียงลำดับอักษรตามชื่อเพลงแล้วสรุปเป็นรายเพลง ว่าใช้ภาษาพจน์แบบใดบ้าง เมื่อวิเคราะห์รายเพลงเสร็จแล้วจึงสรุปทั้งหมดอีกครั้งหนึ่ง

2.2 ในกระบวนการวิเคราะห์แต่ละเพลงนั้น จะวิเคราะห์เนื้อร้องของแต่ละเพลงว่าปรากฏการ ใช้ภาษาพจน์ใด และผู้แต่งได้เบรียบเทียบสิ่งใดสิ่งหนึ่งกับอีกสิ่งหนึ่ง เพื่อให้ความหมายของข้อความ นั้นชัดเจนยิ่งขึ้น

- 2.2.1 ภาษาพจน์อุปมา (Simile)
- 2.2.2 ภาษาพจน์ปลักษณ์ (Metaphor)
- 2.2.3 ภาษาพจน์สัญลักษณ์ (Symbol)
- 2.2.4 ภาษาพจน์บุคลาธิชฐาน (Personification)
- 2.2.5 ภาษาพจน์การอ้างถึง (Allusion)
- 2.2.6 ภาษาพจน์อติพจน์ (Hyperbole)
- 2.2.7 ภาษาพจน์สัทพจน์ (Onomatopoeia)
- 2.2.8 ภาษาพจน์ปฏิทวน (Paradox)
- 2.2.9 ภาษาพจน์การแฝงนัย (Irony)
- 2.2.10 ภาษาพจน์ปฏิปูจชา (Rhetorical question)

3. ขั้นสรุปและอภิปรายผล

3.1 สรุปผลการวิจัย

3.2 อภิปรายผลและแนวทางการวิจัย

4. ขั้นนำเสนอข้อมูล

นำเสนอผลการวิจัยโดยวิธีพรรณนาวิเคราะห์ (Descriptive Analysis)



## บทที่ 2

### เอกสารและงานวิจัยที่เกี่ยวข้อง

ในการวิจัย "วิเคราะห์การใช้ภาพพจน์ที่ปรากฏในวรรณกรรมเพลงไทยสากลที่ขับร้องโดยชินทร์ นันทนาคร" มีเอกสารและงานวิจัยที่เกี่ยวข้องกับการวิจัย ซึ่งผู้วิจัยได้แบ่งออกเป็น 2 ประเภท คือ

1. เอกสารและงานวิจัยที่เกี่ยวข้องกับการวิเคราะห์เพลงไทยสากล
  - 1.1 เอกสารที่เกี่ยวข้องกับประวัติความเป็นมาของเพลงไทยสากล
  - 1.2 งานวิจัยที่เกี่ยวกับการวิเคราะห์เพลงไทยสากล
2. เอกสารที่เกี่ยวข้องกับทฤษฎีการใช้ภาพพจน์
  - 2.1 คำจำกัดความของภาพพจน์
  - 2.2 งานวิจัยที่เกี่ยวกับการวิเคราะห์การใช้ภาพพจน์ในวรรณกรรม

### เอกสารและงานวิจัยที่เกี่ยวข้องกับการวิเคราะห์เพลงไทยสากล

1. เอกสารที่เกี่ยวข้องกับประวัติความเป็นมาของเพลงไทยสากล

เพลงไทยสากล เป็นเพลงที่ขับร้องในภาษาไทย โดยเริ่มจากนำทำนองไทยเดิมใส่เนื้อร้องบรรเลงและขับร้อง โดยใช้มาตรฐานของโน๊ตเพลงแบบสากล จนเป็นเพลงไทยแนวใหม่ โดยตั้งแต่ ปี พ.ศ. 2476 มีละครเวที ละครบวิทยุ และภาพยนตร์ไทย มีบทบาทสำคัญทำให้เพลงไทยสากลได้รับความนิยม จนในปัจจุบันแต่ละชาติปักหมุดหลากหลายแนวเพลง

ในรัชสมัยพระบาทสมเด็จพระจอมเกล้าเจ้าอยู่หัว ทรงพระกรุณาโปรดเกล้าฯ ให้มีการฝึกหัดทหารตามแบบยุโรป ซึ่งมีการใช้ดนตรีบรรเลงประกอบการฝึกหัดโดยใช้ดนตรีประเภทแทรวง จากบันทึกของ เทาเซนต์ แฮร์รีส ทูตชาวอเมริกันที่เข้ามาเมืองไทย กล่าวว่า "วงดนตรีของเขามีเอกลักษณ์ที่ดึงดูดความสนใจของคนไทยที่พบเห็นเป็นอันมาก" และคนไทยเริ่มคุ้นเคยแทรวงหรือแทรฟรังตั้งแต่นั้น จนในรัชสมัยรัชกาลที่ 5 Jacob Feit (ผู้เป็นบิดาของพระเจนดูริยะงค์) ชาวอเมริกันเชื้อสายเยอรมัน เข้ามารับราชการเป็นครูแทรวงในพระราชสำนักของกรมพระราชวังบวรวิชัยชาญ (วังหน้า) ปรับปรุงแทรวงทหารในปี พ.ศ. 2420 วงแทรวงทหารในเวลาต่อมาได้รับการเรียกชื่อใหม่ว่า "วงโยธวาทิต" (Military Band) (พูนพิศ อมาตยกุล, 2529) ในราชสำนักไทย มีการเล่นดนตรีสำหรับบรรเลงทั้งดนตรีไทย และดนตรีตะวันตก

สมเด็จพระเจ้าบรมวงศ์เธอเจ้าฟ้าบริพัตรสุขุมพันธุ์ กรมพระนครสวรรค์วรพินิต  
ทรงเป็นผู้นำการแต่งทำนองเพลงตามมาตรฐานดนตรีสากลและการประพันธ์เพลงสำหรับ  
บรรเลงด้วยเครื่องโดยเฉพาะเพลงวอลซ์ปัลเม่จิตในปี พ.ศ. 2446 สนับสนุนว่าอาจเป็นเพลงไทย  
สากลเพลงแรกในประวัติศาสตร์ดนตรีของเมืองไทย (จำง รังสิกุล, 2517) เพลงต่าง ๆ เหล่านี้ทรง  
นิพนธ์โดยใช้โนํตและจังหวะแบบสากล และจากพระบৰิชาสามารถในการทรงประพันธ์เพลง จึงทรง  
ได้วรรการยกย่องเป็น “พระบิดาแห่งเพลงไทยสากล” (พูนพิศ อมาตยกุล, 2514)

ผลกระทบจากการประชุมฯ ที่มีผลต่อการดำเนินการของประเทศไทยในเชิงนโยบาย ดังนี้

1. การจัดทำแผนพัฒนาเศรษฐกิจและสังคมแห่งชาติฉบับใหม่ ให้คำนึงถึงความยั่งยืนและเป็นมิตรต่อสิ่งแวดล้อม ลดการใช้พลังงาน fossile และเพิ่มการใช้พลังงานทดแทน เช่น พลังงานแสงอาทิตย์ ลม และน้ำ.

2. การแก้ไขกฎหมายเพื่อสนับสนุนการดำเนินการตามแผนฯ ให้มีประสิทธิภาพมากขึ้น เช่น การปรับปรุงกฎหมายเกี่ยวกับการอนุรักษ์ทรัพยากร้าง留下 กฎหมายการคุ้มครองสิ่งแวดล้อม และกฎหมายการจัดการขยะ.

3. การลงทุนในโครงสร้างพื้นฐานเชิงโครงสร้าง เช่น ถนน ทางรถไฟ ท่าเรือ และอุปกรณ์ที่จำเป็นสำหรับการดำเนินการตามแผนฯ อย่างต่อเนื่อง.

4. การจัดทำแผนยุทธศาสตร์ด้านการเมือง ที่คำนึงถึงความมั่นคงทางการเมือง ความสงบเรียบร้อย ความมั่นคงทางเศรษฐกิจ และความมั่นคงทางวัฒนธรรม.

5. การจัดทำแผนยุทธศาสตร์ด้านการต่างประเทศ ที่คำนึงถึงความสัมพันธ์ที่ดีกับประเทศเพื่อนบ้าน ความมั่นคงทางการเมือง ความสงบเรียบร้อย ความมั่นคงทางเศรษฐกิจ และความมั่นคงทางวัฒนธรรม.

จากนั้นในสมัยรัชกาลที่ 6 ดันตรีตะวันตกเริ่มแพร่หลายเข้าสู่ประชาชนอย่างกว้างขวางตามลำดับ ทรงส่งเสริมให้มีการฝึกสอนตระตัววันตกในหมู่ข้าราชการบริพารและนักดูแลไทย ซึ่งมีนักดูแลที่เป็นบุคคลที่ได้รับการยกย่องอย่างพระเจนดุริยางค์ (ปิติ วathanak) และอีกบุคคลหนึ่งในวงศ์เครื่องสายฝรั่งหลวง เป็นหัวหน้าวงกรมโฆษณาการนั่นคือ เอื้อ สุนทรสนาน (พระเจนดุริยางค์, 2512) เพลงไทยสากล อาจพูดได้ว่าที่มาเกิดจาก 2 สาย คือสายทางตะครและสายทางภาษาพยัคฆ์ สายทางตะครนั้นจะควบคุมะเบี้ยวด้วยเป็นต้นกำเนิด มีลักษณะเป็นเพลงไทยที่ร้องตามทำนองฝรั่ง สวยงามสายภาษาพยัคฆ์สันนิษฐานว่าชาวญี่ปุ่นเป็นชาติแรกที่นำเข้ามาจ่ายในเมืองไทยราวกับ พ.ศ. 2471 ในช่วงแรกเป็นภาษาพยัคฆ์เรียบ จึงมีการริเริ่มทำเพลงประกอบเพื่อเพิ่มอรรถรสสำหรับผู้ชมโดยใช้แทรบบรรเลงก่อนการฉายและขณะทำการฉายหนัง เพลงที่บรรเลงเป็นเพลงสากลกับเพลงไทย เช่น เพลงแบล็คฮีเก็ต และเพลงของทูลกระหม่อมบุรพัตร คือ เพลงมาร์ชบริพัตรและวอลล์บล็อ้มจิต

ในสมัยรัชกาลที่ 6 ภารຍนตร์ตะวันตก ทำให้คณะลักษรที่มีเชื่อเสียงต้องหยุดลงไป มีลักษรสดับรำ (คือ มีร่องเพลงประกอบบ้าง) ได้รับความนิยมแทน แต่ลักษรเพลงเหล่านี้ก็ไม่ได้รับ ความนิยมเท่าภารຍนตร์ตะวันตก ความนิยมในลักษรประเภทนี้ก็ลดลงตามลำดับ (ทวีสิทธิ์

“ ไกรวิจิตร, 2522) งานในปี พ.ศ. 2470 จังจันทร์ จันทร์คณा (พรานบูรพ์) ผู้ประพันธ์เรื่องและเพลงของคณะละครศิลป์สำเริง (คณะละครของแม่เดือน) ประวัติ โคจริก (แม่แก้ว) ผู้ประพันธ์เรื่องและเพลงของคณะละครบันเทิง (คณะละครของแม่นุญนาศ) และสมปradesangค์รัตน์ทัศนีย์ (เพชรรัตน์) แห่งคณะละครปราโมทย์นคร (คณะละครของแม่เสี่ยม) ” ได้พัฒนาเพลงประกอบละคร “ โดยการดัดแปลงจากเพลงไทยเดิมที่มีทำนองสองชั้นมาใส่เนื้อร้องแทนทำนองเดือนให้คนตีรีคลอฟังทันทันใจเป็นที่นิยมของประชาชนซึ่งเรียกันว่าเพลงเนื้อเต็มหรือเนื้อเฉพาะแต่ยังคงใช้ป้ำพาทย์บรรเลงเหมือนเช่นเดิมอยู่ ” (ราภูด สุมาวงศ์, 2526) เพลงไทยสากลในสมัยของพรานบูรพ์ (2470-2472) มีลักษณะเป็น “ เพลงไทยเดิมสากล ” ได้รับแรงบันดาลใจจากเพลงไทยเดิม พรานบูรพ์ได้แต่งเพลงลักษณะนี้อีกเป็นจำนวนมาก และในปี พ.ศ. 2474 พรานบูรพ์และเพชรรัตน์แห่งละครคณะศรีโอภาสได้นำคนตีสากลประเภทเพลงแจ๊ส (Jazz Band) หรือ รหัสดนตรีเป็นส่วนประกอบละครเรื่อง “ โอลิสิตา ” และนำทำนองเพลง “ วอลซ์ปลีมจิต ” มาใส่เนื้อร้อง ได้รับความนิยมอย่างมาก มีการเผยแพร่บทเพลงออกอากาศทางสถานีวิทยุ 7 พี.เจ. ที่ศาลาแดง และมีการบันทึกแผ่นเสียง โดยห้างนาย ต. เง็กชวน (สมาคมนักแต่งเพลงกูหหมายลิขสิทธิ์ในเบื้องหลัง เพลงดัง, 2526) และในปีเดียวกันพรานบูรพ์ร่วมงานกับคณะละครจันทร์โภගาสก์ได้ดังที่สุดคั่นด้วยละครร้องเรื่อง “ จันทร์เจ้าขา ” ซึ่งมีสถิติการทำออกแสดงถึง 49 ครั้ง ติดต่อกันแทบทุกโรงมหรสพ ที่มีใน พระนครและชนบูรี โดยพรานบูรพ์แต่งเพลงไทยสากล มีลีลาทำนองอ่อนหวานอาทิ เพลงจันทร์ เจ้าขา จันทร์สาวาท จันทร์ล้อย ขวัญของเรียมในช่วงนั้นบทเพลงประกอบละครร้องเป็นที่นิยมแพร่หลายโดยทั่วไปตราชานกรหทั่ง ความนิยมละครร้องลดน้อยลงไป ในขณะที่ภาคยนตร์พูดเสียงในพิล์ม เข้ามาได้รับความนิยมแทน ซึ่งมีบทขับร้องประกอบด้วย

ในสมัยรัชกาลที่ 7 ความนิยมในภาพยนตร์ตะวันตกเพิ่มสูงขึ้นเรื่อยๆ มีการสร้าง  
ศิลปะเชิงมีกุญแจในปี พ.ศ. 2474 ถูกกล่าวว่า “มีมนต์ราศี” หลังกล่าวเจนจิต (ເກົາວສູວັດ)  
กระเดียรະວສູວັດ และกระແສວສູວັດ แห่งศรีกรุงภาพยนตร์ทำภาพยนตร์เสียงในฟิล์มหรือ ภาพยนตร์  
พุดได้เป็นครั้งแรกซึ่งเรื่องว่า “หลงทาง” ดันตรีประกอบในภาพยนตร์เรื่องนี้ใช้ดันตรีสาがらบรรเลง  
เพลงไทยแท้ มีเนื้อร้อง ทำนองที่มีเอ่อนเพียงเล็กน้อย ซึ่งได้แก่เพลงพัดชา เพลงบังใบ ฯลฯ เป็นต้น  
และในปี พ.ศ. 2476 ภาพยนตร์เรื่อง “ปูโสมเผาทรัพย์” โดยมี ขุนวิจตรมาตรา กำกับการแสดง และ  
เรื่องโถมานนิต เสนะวีณิน ประพันธ์เพลงประกอบภาพยนตร์ซึ่งเรื่อง “กล้ายไม้” ซึ่งนับเป็นเพลงไทย  
สาがら เพลงแรก ในการแต่งทำนองตามหลักโน้ตสาがらในประวัติศาสตร์เพลงของเมืองไทย ขับร้อง  
โดยอุ่น เครือพันธ์ และ ณี บุญจนาณนท์ ขับร้องหน้าเวทีสลับการชายภาพยนตร์เรื่องนี้ (ขุนวิจตร

มาตรา, 2518) ที่เรียกว่าเพลงไทยสากลน่าจะ เพราะเป็นเพลงไทยที่มีเนื้อร้องภาษาไทยแต่มีท่วงทำนองลีลาและจังหวะเป็นแบบสากล

ในปี พ.ศ. 2477 กระทรวงกลาโหมสร้างภาษาพยัคฆ์ "เลือดทหารไทย" มีเพลงประกอบ 3 เพลงคือ "มาร์ชไตรรงค์" "ความรักในแม่น้ำเจ้าพระยา" และ "มาร์ชเลือดทหารไทย" ประพันธ์โดย เรือโทมาโนนิค เสนะวีณิน และยังมีภาษาพยัคฆ์อีกหลายเรื่องที่ประพันธ์โดย เรือโทมาโนนิค และขุนวิจิตร มาตรา เช่น ตะวันยอแสง จากเรื่อง "เลือดชาวนา" เพลงบวงสรวงจากเรื่อง "เมืองแม่ห้วย" ฯลฯ และหลังจากที่เรือโทมาโนนิค เสนะวีณิน ถึงแก่กรรมในปี พ.ศ. 2479 ได้เกิดนักแต่งเพลงคนใหม่ คือ นารถ ถาวรบุตร มีเพลงที่เป็นที่นิยมมากมาย เช่น พลับพลึงไพร ชื่นชีวิต แสนอาลัย ใจสนองใจ เป็นต้น

ในปี พ.ศ. 2478 ทางราชการได้แต่งเพลงขึ้นอีก 2 เพลง คือ เพลงชาติและเพลงเดลิง รัชธรรมนูญ และยังมีเพลงที่สำคัญ เช่น เพลงรักเมืองไทย เพลงเลือดสุพรรณ ศึกถลาง เพลงแผลม ทอง เป็นต้น ส่วนเพลงเพื่อกองทัพนั้นได้รับความนิยมสูงมากจนถึงกับนำไปเป็นเพลงสัญลักษณ์ ก่อนการจayahpaen ตระกูล และเมื่อสิ่งความหว่างไทยกับอินโดจีนเกิดขึ้นเพลงปลูกใจ ก็ยิ่งมากขึ้น เช่น เพลงแนวรบแนวหลัง เพลงทหารไทยแนวหน้า เพลงมณฑลบูรพา เป็นต้น

ในปี พ.ศ. 2480 ได้มีการสร้าง เรื่อง "เพลงหวานใจ" โดยมีขุนวิจิตรมาตราเป็น ผู้แต่งบทภาษาพยัคฆ์ คำร้องเพลงประกอบภาษาพยัคฆ์และกำกับการแสดง นารถ ถาวรบุตรเป็น ผู้แต่ง ทำนองเพลง และในปีเดียวกัน พระเจ้าวรวงศ์เธอ พระองค์เจ้าภานุพันธุ์ชุคุล เป็นหัวหน้า วงศ์ที่ มีนักดนตรี ที่สำคัญในวง เช่น เอื้อ สุนทรสนาน เวส สุนทรรามร ลังเวียน แก้วทิพย์ จำปา เล้ม สำราญ คิติ คิตากร (บิลลี่) ฯลฯ มีเพลงที่ได้รับความนิยมอย่าง "ลมหวาน" และ "เพลิน" จาก ภาษาพยัคฆ์เรื่อง "แม่สื่อสาว"

ในปี พ.ศ. 2482 มีการจัดตั้งกรมโฆษณาการโดยมี วิลลาก โอสถานนท์ เป็นอธิบดี คนแรก และมีการตั้งวงดนตรีของกรมโฆษณาการเพื่อบรรเลงเพลงส่งไปประจำตามสถานีวิทยุ และตามสถานที่ต่าง ๆ โดยมี เอื้อ สุนทรสนาน เป็นหัวหน้าวง เวส สุนทรรามร เป็นผู้ช่วยนักร้อง รุ่นแรก ๆ ที่สำคัญ เช่น จุรี โมราภู (มัณฑนา โมราภู) ล้วน ควนธรรม จุรี อุทัยกร สุภาพ รัศมีทัต ชาลี ช่วงวิทย์ เป็นต้น โดยมีนักแต่งเพลงประจำวงที่สำคัญ คือ เอื้อ สุนทรสนาน เวส สุนทรรามร ล้วน ควนธรรม และแก้ว อัจฉริยะกุล ร่วมกันแต่งเพลงออกมำดำเนินหนึ่งด้วยในปี พ.ศ. 2482 เช่นกัน และต่อมาได้ตั้ง วงศ์ที่ "สุนทรภรณ์" ขึ้น ลักษณะของวงศ์ที่สุนทรภรณ์เป็นแบบ ตะวันตก โดยใช้เครื่องเป่าเป็นหลัก เช่น ทรัมเปต คริโนแคน และมีเครื่องสายผสม เช่น ไวโอลิน

เป็นวงแบบ Big Band การกำเนิดวงดนตรีสุนทรภราณ์นี้จะเป็นจุดเริ่มต้นของเพลงไทยสากลในยุคปัจจุบัน (กานท์ นิวนาม, 2527, หน้า 42-48)

สมัยสังคมรัฐกิจที่ 2 ทำให้ขาดแคลนพิล์มและสิ่งบันเทิงแต่ละครัวที่เป็นที่นิยมขึ้น ละครเกิดขึ้นอย่างมากมายที่สำคัญ เช่น คณะอศคินของพระเจ้าภานุพันธุ์ยุคลคณะนาฏยากรของ สด ภูรณะโภหิต คณะศิวารมณ์ของขุนสวัสดิ์ทิมพ์ คณะวิจิตรเกษมของบันทูร์ย์ องค์วิชัย เป็นต้น ซึ่งคณะละครได้แต่งเพลงไทยสากล เพื่อใช้ประกอบการแสดงละครและร้องสลับการแสดง ขณะเปลี่ยนฉากไว้เป็นจำนวนมาก

ในปี พ.ศ. 2507 เพลงไทยสากลได้แบ่งออกเป็น 2 ประเภท คือ เพลงลูกกรุง และ เพลงไทยลูกทุ่ง และในระยะเวลาไม่เลี่ยงกันจะแสดงรือกแอนด์โรลของทางผู้งดงามต่ออย่าง วงเดอะบีทเทลส์ ได้รับความนิยมอย่างมาก ในส่วนของประเทศไทยได้มีการประกวดเพลงไทย สากลแนวใหม่เชิงถ้อยพะราชาท่านนั้น คือ เพลงสตอร์ิกอมใบ (ใช้เครื่องเป่าสมกีตาร์เป็นหลัก) วงชนะเลิศ คือ วงดิอิมพอสซิเบิล ซึ่งเป็นวงที่ได้รับความนิยมอย่างมาก

ต่อมาในยุคที่ประเทศไทยเกิดวิกฤตทางการเมือง เหตุการณ์ 14 ตุลาคม 2516 เพลงไทยมัก มีเนื้อหาเกี่ยวกับการเมือง สังคม และคนยากไร้ ใช้ดนตรีเรียบง่ายอย่างกีตาร์ไปร่วม ก្នុងกันว่า "เพลงเพื่อชีวิต" มีวงที่มีชื่อเสียงอย่างวงカラวน ภายหลังปี 2521 เพลงแบบสตอร์ิก ได้รับความนิยมเป็นอย่างมาก เกิดวงดนตรีใหม่ ๆ ขึ้นมาเป็นจำนวนมาก เช่น แกรนด์เอกซ์ คีรีบุน ปรั่นดี อัสนี - วัฒน์ ฯลฯ และเพลงสตอร์ิกยังเป็นที่นิยมในตลาดงานถึงปัจจุบัน (เพลงไทยสากล, 2556)

## 2. งานวิจัยที่เกี่ยวกับการวิเคราะห์เพลงไทยสากล

สุกัญญา โภมุทมาศ (2542) ได้วิเคราะห์วรรณกรรมเพลงของ เจรัต พุทธินันท์ โดยศึกษาเกี่ยวกับห่วงทำงานของการแต่งร้อยกรอง การใช้ถ้อยคำและโวหาร ตามหลักเกณฑ์ที่นักวิชาการทางด้านภาษากำหนดได้ ดังนี้

1. ศิลปะการประพันธ์ อันประกอบไปด้วย การใช้ถ้อยคำ การใช้คำชี้ การใช้คำอุทาน การใช้ภาษาต่างประเทศ การปูรุสศพ์ การหลอกคำ การใช้คำมีความหมายเหมาะสมกับเนื้อร้องและสถานภาพของบุคคล

2. การใช้โวหาร อันประกอบไปด้วย บรรยายโวหาร พรมนาโวหาร เทศนาโวหาร อุปมาโวหาร สาหกโวหาร

3. การใช้ภาพพจน์ (Figure of Speech) อันประกอบไปด้วยอุปมา อุปลักษณ์ บุคลาธิชฐาน ัญลักษณ์ การใช้คำเลียนเสียงธรรมชาติ อติพจน์ ปฏิปุจชา

ในงานวิจัยของ สุกัญญา โภมุทมาศ ได้วิเคราะห์เนื้อหาในบทเพลงของ เรวติ พุทธินันท์ ที่ได้ประพันธ์ไว้ทั้งหมดทั้งที่ขับร้องด้วยตนเองและที่ให้ผู้อื่นขับร้อง เป็นจำนวน 104 เพลง โดยมีการจำแนกเนื้อหาเป็นประเภทต่าง ๆ ตามหลักการที่ได้ปรับปรุงจากการจำแนกเพลงของพีระ ตรีบุปผา คือ จำแนกเป็นเพลงสุดดีเป็นเพลงที่มีเนื้อหาเกี่ยวกับการสอนใจให้คิดถอดรหัส เพลงที่มี เนื้อหาเกี่ยวกับความรัก เพลงที่มีเนื้อหาเกี่ยวกับการให้ความหวังและกำลังใจ เพลงที่มีเนื้อหา เกี่ยวกับสะท้อนสังคมหรือการเสียดสีสังคม เพลงที่มีเนื้อหาเป็นเรื่องราวสั้น ๆ หรือเพลงประกอบ ละครโทรทัศน์ โดยทำการวิเคราะห์เนื้อหาในบทเพลงตามประเภทที่จำแนก ในงานเพลงของ เรวติ พุทธินันท์ เป็นอีกหนึ่งงานเพลงที่สะท้อนและนำเสนอโลกทัศน์ใหม่ ๆ ตลอดจนสะท้อนสภาวะทาง สังคม หรือแม้แต่ในแนวเพลงอันเป็นเอกลักษณ์ที่ส่งผลให้งานเพลงดังกล่าวได้รับความนิยม อย่างสูง มีทั้งที่สด Darren เรื่องราวของความรัก การให้กำลังใจ เป็นจิตนาการและรวมถึง การสะท้อนภาพความจริง

จากรุพินทร์ นภายน (2540) ได้ศึกษาวิเคราะห์เพลงสังคีตสัมพันธ์: การวิเคราะห์เพลง "ไทยสากลที่นำดนตรีไทยมาประยุกต์ใช้ โดยวงดนตรีสุนทรภราณ์ในปี พ.ศ. 2497 ศึกษาเกี่ยวกับ วิธีการประพันธ์หรือดัดแปลงเพลงและการปรับวงดนตรีที่ใช้ในเพลงสังคีตสัมพันธ์ของวงดนตรี สุนทรภราณ์ในปี พ.ศ. 2497 จำนวน 20 เพลง พบว่าคำร้องของเพลงสังคีตสัมพันธ์สามารถแบ่งออก ได้เป็น 2 ประเภท คือ คำร้องของเพลงสังคีตสัมพันธ์ที่มีลักษณะเป็นเพลงขับร้องคู่ เป็นการตัดพ้อ ต่อว่า การพอดำรับน้ำ และเพลงที่มีลักษณะเป็นเพลงขับร้องเดี่ยว เป็นการนำวิถีชีวิตของคนมา บรรยายเป็นเนื้อเพลง มีการใช้ข้อคิดและแฝงคุณธรรมอันเป็นประโยชน์ต่อผู้ฟังด้วย รวมทั้งยังแบ่ง คำร้องของเพลงสังคีตสัมพันธ์ออกเป็น 6 ประเภทคือ การสะท้อนอารมณ์ต่างๆ ของมนุษย์ การนำ ธรรมชาติมาเทียบเคียงกับอารมณ์ของมนุษย์ การนำธรรมชาติมาเปรียบเทียบกับพฤติกรรมของ มนุษย์ การนำความเชื่อแบบไทยมาสัมพันธ์เข้ากับชีวิตของมนุษย์ การสะท้อนชีวิตความเป็นอยู่ของ คนไทยในชนบท และการนำลักษณะเด่นของเพลงเดิมมาสัมพันธ์กับปรัชญาของชีวิต

วัชราภรณ์ อาษา (2535, หน้า 42-88) ได้ศึกษาวิเคราะห์บทเพลงไทยสากลของ สุนทรภราณ์ และจำแนกเนื้อหาของเพลงไทยสากลของสุนทรภราณ์ไว้ 8 ประเภท ดังนี้

### 1. เพลงรัก

- 1.1 เพลงรักที่กล่าวถึงความรักที่ผิดหวัง
- 1.2 เพลงรักที่กล่าวถึงความรักที่สมหวัง
- 1.3 เพลงรักที่กล่าวรำพันความรัก ขอความรัก หรือขอความรัก

2. เพลงที่มีเนื้อหาเกี่ยวกับธรรมชาติ
    - 2.1 เพลงบรรยายสภาพธรรมชาติทั่วไป
    - 2.2 เพลงบรรยายธรรมชาติและอารมณ์ที่สอดคล้องกัน
      - 2.2.1 บรรยายธรรมชาติที่ทำให้เกิดอารมณ์โศกเศร้าหรือหม่นหมอง
      - 2.2.1 บรรยายธรรมชาติที่มีลักษณะแปรปรวนจากปกติ
  3. เพลงที่มีเนื้อหาเกี่ยวกับวรรณคดี
    - 3.1 เพลงที่มีเนื้อหาตรงตามวรรณคดีไทยตอนไดตกอนนี้
    - 3.2 เพลงที่มีเนื้อหาใกล้เคียงกับวรรณคดีไทยตอนไดตกอนนี้
    - 3.3 เพลงที่มีเนื้อหาที่ไดรับอิทธิพลจากเนื้อความในวรรณคดี
  4. เพลงปลูกใจและสุดดี
    - 4.1 เพลงปลูกใจให้เกิดความสามัคคี รักษาดินบ้านเมือง
    - 4.2 เพลงสุดดีหรือยกย่องบุคคลสำคัญ
  5. เพลงประจำสถานการศึกษาและเพลงประจำจังหวัด
    - 5.1 เพลงที่เกี่ยวกับสถาบันการศึกษา
    - 5.1.1 เพลงมหาวิทยาลัย คือเพลงประจำมหาวิทยาลัยต่าง ๆ เช่น จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย มหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์
    - 5.1.2 เพลงโรงเรียนเหล่าทัพต่าง ๆ คือ กองทัพเรือ กองทัพอากาศและตำรวจนครบาล
    - 5.2 เพลงประจำจังหวัดต่าง ๆ
  6. เพลงที่มีเนื้อหาเกี่ยวกับเทคโนโลยีและประเพณีต่าง ๆ
  7. เพลงที่มีเนื้อหาเกี่ยวกับเยาวชน
  8. เพลงเบ็ดเตล็ด
    - 8.1 เพลงคติธรรมและปรัชญาชีวิต
    - 8.2 เพลงสะท้อนสังคม
- นอกจากนี้ยังสามารถจำแนกทัศนคติ หรือแนวคิดของผู้แต่งที่ปรากฏอยู่ในบทเพลง “ไทยสากลของสุนทรภู่” ได้ 7 ประเภท ดังนี้ (วัชราภรณ์ ออาจหาญ, 2535, หน้า 154-169)
1. ทัศนคติเกี่ยวกับความเชื่อ
    - 1.1 เชื่อเรื่องกรรมและบาปบุญ
    - 1.2 เชื่อเรื่องชาติภพ
    - 1.3 เชื่อเรื่องบุพเพสันนิวาส วาสนาและพรหมลิขิต

## 2. ทัศนคติเกี่ยวกับความรัก

- 2.1 มีความรักต้องยึดมั่นจริงใจ ซึ่งตรงในรักเดียว
- 2.2 ความรัก คือ ความต้องการที่จะได้อยู่ใกล้ชิดกับคนที่รัก
- 2.3 ความรักไม่ยั่งยืน
- 2.4 ความรักทำให้เกิดทุกข์ ร้อนรุ่นในจิตใจ
- 2.5 ความรักระหว่างชายหญิง ความรักระหว่างพี่น้อง

## 3. ทัศนคติเกี่ยวกับธรรมชาติ

### 4. ทัศนคติเกี่ยวกับชีวิต

- 4.1 มองชีวิตเป็นอนิจัง
- 4.2 อาย่ามัวะวงกับความทุกข์ความเศร้าตั้งต้นใหม่เพื่อวันหน้าที่มี
- 4.3 ความสุข
- 4.4 ไม่ควรห้อถอยในชีวิตและต้องต่อสู้เพื่อความสำเร็จ

## 5. ทัศนคติเกี่ยวกับคติธรรมและคุณธรรม

- 5.1 ควรทำความดีในยามที่มีชีวิตอยู่
- 5.2 ควรปฏิบัติตามหลักศีลธรรมและประเพณี

## 6. ทัศนคติเกี่ยวกับสตรี

## 7. สตรีควรมีความงามและความดีประกอบกัน

- 7.1 ควรซื่อสัตย์ สงวนภายในใจไว้ให้ชายคนรักเพียงคนเดียว
- 7.2 ต้องระวังรักษาพรหมจรรย์ เพื่อมิให้ครดูถูกว่าเป็นหญิงไร้ค่า

## 8. ทัศนคติเกี่ยวกับความเป็นไทย

- 8.1 เทอญทุนชาติ และเอกราช
- 8.2 ความภูมิใจในความเป็นไทย และแผ่นดินไทย
- 8.3 ชื่นชมในวัฒนธรรมไทย

พงษ์ชัย ไทยวรรณศรี (2529) ได้ศึกษาวรรณกรรมเพลงของสุนทรภรณ์โดยจำแนกเนื้อหาของเพลงเป็น 10 ประเภท ดังนี้

1. เพลงปลูกใจและสุดี มีเนื้อหาในทางที่โน้มนำให้ผู้ฟังเกิดความเชื่อถือ และคล้อยตาม ปลูกใจให้คนไทยรักชาติ ปฏิบัติตามคุณธรรมต่าง ๆ สดดีวีรกรรมของคนไทยตลอดจนเผยแพร่กิจการของหน่วยงานต่าง ๆ เป็นต้น

2. เพลงสถาบันการศึกษา เพลงจังหวัด และหน่วยงาน มีเนื้อหาเป็นเรื่องของสถาบันการศึกษา จังหวัด ท้องถิ่น และหน่วยงานต่าง ๆ เป็นต้น

3. เพลงสำหรับเยาวชน มีเนื้อหาเกี่ยวกับความสำคัญของเยาวชนที่มีต่อชาติในอนาคต เพลงสั่งสอนเยาวชน เป็นต้น

4. เพลงจากวรรณกรรม หมายถึง เพลงที่มีเนื้อหาเกี่ยวข้องกับวรรณกรรมหรือแต่งขึ้น เพราะแรงบันดาลใจจากวรรณกรรม

5. เพลงเกี่ยวกับประเพณี เทศกาล และการละเล่นประจำท้องถิ่น คือ เพลงที่มีเนื้อหาเกี่ยวกับประเพณีต่าง ๆ เช่น การแต่งงาน การบวช ฯลฯ ซึ่งเมื่อถึงประเพณีเหล่านี้คนไทยจะได้สนุกสนานร่วมกันทำบุญ เป็นการสร้างสรรค์และอนุรักษ์สิ่งที่ดีงามไว้

6. เพลงที่เป็นภาษาอีสาน เพลงสอนใจ และเพลงคติธรรม เป็นส่วนช่วยในการโน้มน้าวจิตใจผู้ฟังให้กระทำการอันเป็นประโยชน์ต่อสังคมได้ นอกจากความบันเทิงยังแหงเนื้อหา คุณธรรมต่าง ๆ โดยการแทรกในบทเพลงหรือการแต่งขึ้นโดยตรง

7. เพลงชุมชนชาติ และชุมความงามต่าง ๆ มีเนื้อหาเพื่อการชุมความงามของชุมชนชาติ และสิ่งอื่น ๆ โดยไม่มีเนื้อหาด้านอื่น เช่น ความรักมาเกี่ยวข้อง บางสถานที่มีอยู่จริง หรืออาจเป็นจินตนาการของผู้แต่ง

8. เพลงประเทศความรัก ความผิดหวัง กล่าวถึงความสุข ความทุกข์ที่เกิดจากความรัก หรือเรื่องราวในเรื่องความรักในแต่ละมุมต่าง ๆ

9. เพลงสะท้อนสังคม เป็นการแต่งเรื่องราวเกี่ยวกับสังคม เหตุการณ์ ค่านิยม และทวีศูนย์ของสังคม เป็นต้น

10. เพลงที่เป็นละคร หรือเรื่องราวด้น ๆ ได้แก่ เพลงที่มีลักษณะเป็นละครเพลงด้น ๆ หรือเป็นเรื่องราวด้น ๆ เป็นเชิงบอกเล่าเรื่องใดเรื่องหนึ่ง

พงษ์ศิลป์ บุณยะนิวาศ (2524) ได้วิเคราะห์เนื้อเพลงไทยร่วมสมัยสำหรับเป็นแนวทางในการสอนแต่งคำประพันธ์ระดับชั้นมัธยมศึกษาตอนปลาย โดยมุ่งวิเคราะห์เนื้อเพลงไทยร่วมสมัยในแนวทางที่จะนำมาใช้ประกอบการสอนแต่งคำประพันธ์โดยพิจารณา ดังนี้

1. แนวความคิดว่าเป็นแนวศิลปะเพื่อศิลปะ (แนวเพ้อฝัน) หรือเป็นแนวศิลปะเพื่อชีวิต (แนวคิดสัจจสังคม)

2. กลวิธีในการเขียน อันประกอบด้วย

2.1 ศิลปกรรมการเลือกสรรคำมาใช้ ประกอบด้วย การใช้ถ้อยคำธรรมชาติหรือการใช้ถ้อยคำง่าย การใช้คำข้าเพื่อให้เน้นให้เห็นความสำคัญ การใช้ภาษาถิ่น การใช้คำที่มีเสียงให้

ความรู้สึกอ่อนหวาน การใช้ถ้อยคำรุนแรง การใช้ถ้อยคำที่ส่ง่ มีความหมายลึกซึ้ง การใช้ถ้อยคำเลียนเสียงธรรมชาติ การใช้คำที่ให้นัยประหวัด

2.2 ศิลปะการใช้สำนวนโวหาร อันประกอบไปด้วย การอุปมาอุปไมย การใช้สัญลักษณ์ การใช้โวหารแบบบุคลาธิชฐานโวหารที่กล่าวแบบตรงไปตรงมา โวหารที่กล่าวเกินจริง การนำเพลงพื้นบ้านหรือท้องถิ่นของจังหวัดนั้นๆ มาประปนในเนื้อเพลงตามความนิยม

มัลลิกา คณานุรักษ์ (2529) ได้ศึกษาวรรณกรรมเพลงของแก้ว อัจฉริยะกุล โดยจดจำเนื้อหาของเพลง ไว้ดังนี้

1. เพลงเกี่ยวกับความรัก จะมีเนื้อหาเกี่ยวกับความรัก เช่น ความรักของหนุ่มสาว ความผิดหวัง การเกี่ยวพาราสี เป็นต้น

2. เพลงเกี่ยวกับการชน มีเนื้อหาทั้งการชมสถานที่ ชุมความงามของผู้หญิง ชุมธรรมชาติ และชุมดอกไม้ เป็นต้น

3. เพลงเกี่ยวกับสัตว์ มีเนื้อหาที่บรรยายลักษณะชีวิตของสัตว์โดยตรง แต่มีบางเพลงที่พรรณนาถึงสัตว์มาเปรียบเทียบกับลักษณะของมนุษย์ เป็นต้น

4. เพลงเกี่ยวกับการปลูกใจ มีเนื้อหาร่วมถึงเพลงสุดดียกย่องวีรบุรุษไทย ยกย่องบุคคล และเพลงมาร์ช เป็นต้น

5. เพลงเกี่ยวกับการกล่อม มีลักษณะคล้ายเพลงกล่อมเด็กโดยตรง และเพลงเพื่อการกล่อมหญิงคนรัก เป็นต้น

6. เพลงเกี่ยวกับสถาบัน มีทั้งเนื้อหาที่เกี่ยวกับสถาบันพระมหากษัตริย์ สถาบันการศึกษา สมาคมและชุมชนต่าง ๆ

7. เพลงเกี่ยวกับเทศบาล งานนักขัตฤกษ์ เนื้อหาของเพลงจะเกี่ยวกับงานเทศบาล หรืองานอื่น ๆ ที่ว่าไป เป็นต้น

8. เพลงเกี่ยวกับการเกี่ยวพาราสี grammatical gender ประจำประจำชั้น

9. เพลงที่ได้รับอิทธิพลจากวรรณคดีไทย โดยอาจรับอิทธิพลทั้งเนื้อร้อง รื่องบุคคล ตัวละครในวรรณคดีมาเปรียบเทียบ หรือนำมาแทรกในเรื่องราว เนื้อหา เป็นต้น

10. เพลงเกี่ยวกับคำสอนให้คติ ส่วนมากจะเป็นคำแนะนำ ให้คติ และเป็นคำสอนในเรื่องต่าง ๆ

## เอกสารที่เกี่ยวข้องกับทฤษฎีการใช้ภาษาพจน์

### 1. คำจำกัดความของภาษาพจน์

พจนานุกรมศัพท์วรรณกรรมอังกฤษไทย (2545, หน้า 182) ได้ให้คำจำกัดความของภาษาพจน์ไว้ว่า “ภาษาพจน์ หมายถึง สำนวนภาษาอูปแบบหนึ่ง เกิดจากการเรียนรู้อย่างคำตัวย วิธีการต่าง ๆ ให้ผิดแยก จากการเรียงลำดับคำ หรือความหมายของคำตามปกติ เพื่อให้เกิดภาษา หรือมีความหมายพิเศษ”

บุลพาส์ ชัยศิลป์วัฒนา (2544, หน้า 21) ได้ให้คำจำกัดความของภาษาพจน์ไว้ว่า Figure of Speech หรือภาษาโวหาร การใช้ภาษาเปรียบเทียบ ความหมายของภาษาโวหาร จึงไม่ตรงตามตัวอักษร ภาษาภาษาพจน์ส่วนใหญ่จะใช้ลักษณะสำคัญของภาษาพจน์ในการ เปรียบเทียบอันเป็นวิธีการที่ผู้แต่งเลือกใช้เพื่อพยายามทำให้สิ่งที่เป็นนามธรรมหรือเป็นที่รู้จักน้อย หรือเลือนราง ให้มีความเป็นรูปธรรมเป็นที่รู้จักกันดีอยู่แล้ว การใช้ภาษาโวหาร ทำให้ผู้อ่านเกิด ความรู้สึกได้ลึกซึ้งกว่า การกล่าวอย่างตรงไปตรงมา เพราะภาษาโวหารให้สุนทรียะทางอารมณ์ ด้วยเป็นภาษาที่สร้างสรรค์ มีความน่าสนใจ และดุประกายความคิดให้แก่ผู้อ่าน

เปลือง ณ นคร (2542, หน้า 86) ได้ให้คำจำกัดความของภาษาพจน์ไว้ว่า ภาษาพจน์ บัญญัติให้ตรงกับคำภาษาอังกฤษ Figure of Speech แปลตามตัวอักษร คือ ภาษาตรงกับ ภาษาอังกฤษว่า Figure และพจน์ ตรงกับภาษาอังกฤษว่า Speech บางครั้งเรียกว่า Figure of Rhetoric หมายถึงโวหารลักษณะซึ่งเป็นการพูดหรือเขียนอย่างเทียบเคียงโดยมุ่งหมายให้การกล่าว นั้นมีรสนausea หรือสะดุคนิยมชื่น

ภรากรน์ บำจุกุล (2537, หน้า 344) ได้แบ่งกลุ่มวิธีการสร้างภาษาพจน์ ไว้ดังนี้ การบรรยายหรือพรรณนาอย่างตรงไปตรงมา เป็นการใช้คำง่าย ๆ แต่เห็นภาพหรือเข้าใจได้ชัดเจน ดังตัวอย่างจากภาษาพย์เหชุมเครื่องความหวาน พระราชนิพนธ์ในพระบาทสมเด็จพระพุทธเลิศหล้านภาลัย ดังความว่า

มัสมั่นแกงแก้วตา

ชายได้ได้กลีบแกง

หอมยีหร่าสร้อนแรง

แรงอยากให้ฝันหา

(พระบาทสมเด็จพระพุทธเลิศหล้านภาลัย)

การพرونนาอย่างต้องตีความ เป็นการใช้ถ้อยคำที่ต้องตีความจึงจะเข้าใจ ความหมายที่ถูกต้องแท้จริงได้ ดังตัวอย่างใน นิราศพระประธรรม ของสุนทรโวหาร (ภ.) ใช้คำว่า “เจ้า” ซึ่งเป็นชื่อของนางผู้หนึ่ง ในความหมายที่สัมพันธ์กับ “ต้นเจ้า” ซึ่งหมายถึงความรักที่ต้องห้ามหรือ ปิดบัง ดังความว่า

น้ำค้างพรมลงเฉียวยเรือยริ้ว หนวดอกจิ้วจิ้วออกดอกใส่สา  
เกสรเจียวปลิวฟ้ามายาใจ ให้ชาบในทรงข้าสุดกลักษณ์  
(สุนทรโวหาร (ภ.))

1. การบรรยายให้เห็นนาฏกรรม (Action) เป็นการใช้ถ้อยคำที่ทำให้เห็นภาพการ เคลื่อนไหวซึ่งเป็นทั้งการเคลื่อนไหวทางกิริยาอาการ ทางจิตใจ ทางธรรมชาติ กาลเวลาดังตัวอย่าง ในนิราศอิเหนา ของสุนทรโวหาร (ภ.) เป็นนาฏกรรมทางธรรมชาติที่กล่าวถึง ลม และน้ำค้าง ดังความว่า

นิราศร้างห่างเหสน่นหา	พระพายพาพัคนองเที่ยวล่องลอย
ปางอิเหนาเคร้าสุดถึงบุษบา	สุขลปริมเปี่ยมเหยาะลงเผาผอย
ตะลึงเหลี่ยงเปลี่ยวเปล่าให้แหหิม	น้องจะลอยลมบนไปหนใด
โขเย็นยำน้ำค้างลงพร่างพร้อย	(สุนทรโวหาร (ภ.))

2. การบรรยายหรือพرونนาให้เกิดการหยั่งเห็น (Insight) เป็นการใช้ถ้อยคำที่แสดง ให้เห็นว่าก็ หรือตัวละคร สามารถมองเห็นจิตใจในส่วนลึกของตนเองหรือผู้อื่นดังตัวอย่างในเรื่อง ชุนช้างชุนแหน ตอนพลายแก้วได้เป็นชุนแหนและชุนช้างได้นางวันทอง ดังความว่า

ขาดเด็ดเสร็จกันในวันนี้	ไม่มีอลาจัยเท่าปลายก้อย
ถึงพระอินทร์ลงมาว่าก็อย่าคอย	ที่วันทองนั้นจะถอยมาคืนดี
	(พระสุรินทร์ภาคไชย)

กุหลาบ มัลลิกามาส (2528, หน้า 126) กล่าวถึงภาพพจน์โดย สรุปว่า คือถ้อยคำที่มี เจตนาให้มีประสิทธิผลต่อความเข้าใจต่อความรู้สึก ยิ่งกว่าการใช้ถ้อยคำบอกเล่าธรรมดា การสร้าง ภาพพจน์มีวิธีการหน้ายแบบอาจสรุปได้ ดังนี้

1. การเปรียบเทียบทรืออุปมาอุปปามัย มี 2 วิธี คือ

1.1 เปรียบเหมือน (Simile) เปรียบสิ่งหนึ่งว่าเหมือนกับสิ่งหนึ่ง โดยมีคำแสดงความหมายว่า เหมือน คำใดคำหนึ่งปรากฏอยู่

1.2 เปรียบเป็น (Metaphor) เปรียบสิ่งหนึ่งว่าเป็นอีกสิ่งหนึ่ง โดยไม่มีคำแสดงความหมายว่า เหมือน ปรากฏอยู่เป็นการกล่าวเปรียบโดยตรงว่า สิ่งหนึ่งเป็นอีกสิ่งหนึ่ง

2. บุคลาธิษฐาน (Personification) เป็นการสมมุติขึ้นให้มีกิริยาอาการเหมือนมนุษย์สามารถแยกได้ดังนี้

2.1 สิ่งต่าง ๆ ที่ไม่ใช่คนแต่ทำกิริยาเหมือนหนึ่งเป็นคน

2.2 สิ่งต่าง ๆ ที่ไม่ใช่คนหรือไม่มีตัวตน (นามธรรม) สมมุติขึ้นเป็นคนทำกิริยาอาการอย่างคน และยังมีเนื้อร่องเล่าประกอบอีกด้วย

3. สัญลักษณ์ – สิ่งแทน (Symbol) หมายถึง สิ่งหนึ่งซึ่งให้แทนอีกสิ่งหนึ่ง สัญลักษณ์อาจเป็นคำคำเดียว เป็นข้อความเป็นเรื่องเฉพาะตอน หรืออาจเป็นเรื่องทั้งเรื่องก็ได้อาจเป็นภาพพจน์แบบการเปรียบเป็น (Metaphor) หรืออาจเป็นภาพพจน์แบบอื่นอีกที่ได้สูดแต่ไว้กิริยานำมาใช้

4. การกล่าวถึงความขัดแย้งคู่ขนาน (Paradox) เป็นการใช้ถ้อยคำที่มีความหมายขัดแย้งกันหรือตรงข้ามมากล้าอย่างกลมกลืนได้ความหมายลึกซึ้งกินใจ

5. การกล่าวเกินจริง (Hyperbole) เป็นการกล่าวโดยมีความมุ่งหมายให้กระทบอารมณ์ไม่ได้เพ่งเลึงข้อเท็จจริง

6. การกล่าวน้อยกินใจความกว้างขวาง (Understatement) เป็นการใช้ถ้อยคำให้มีความหมายกว้างไกลกว่าถ้อยคำที่กล่าวแต่เพียงผู้เดียว

7. การกล่าวเย้ยกกล่าวประชด (Irony or Sarcasm) เริ่มตั้งแต่ขึ้นต้นด้วยการประชดประชัน เยาะ ไปจนถึงแดกดัน และเหยียดหยาม เป็นขันที่สุด แต่มิได้กล่าวตรง ๆ มีวิธีการพูดที่ตั้งใจให้ผู้ฟังเข้าใจความหมายที่แท้จริงของเค้าเอง

8. การกล่าวเท้าความ (Allusion) เป็นการกล่าวอ้างถึงบุคคล สถานที่ เหตุการณ์ที่สำคัญเป็นที่รู้จักกันทั่วไป ยกมาประกอบข้อความ เมื่อเอ่ยชื่อมา ก็เป็นที่รู้จักและเข้าใจทันที

9. การเรียบเรียงข้อความที่มีเสียงสัมผัส มีคุณความหมายและน้ำหนักของเสียง เท่าเทียมกัน เช่น ในน้ำมีปลา ในนามีข้าว

สิทธา พินิจภูวดล และคนอื่น ๆ (2517, หน้า 167-174) กล่าวถึง ภาษาพจน์ โดยสรุปว่า เป็นการสร้างมโนภาพให้เกิดขึ้นโดยอาศัยถ้อยคำ สำนวน โดยได้แบ่งภาษาพจน์ออกเป็น 12 แบบ คือ

1. การเปรียบเทียบสิ่งที่เหมือนกัน (Simile อุปมา) คือ การนำสิ่งที่มีลักษณะเหมือนกันมาเปรียบเทียบกัน เป็นการช่วยให้ผู้อ่านได้รู้จักสิ่งที่ไม่เคยรู้จักมาก่อน โดยนำสิ่งที่เคยรู้จักแล้วมาใช้เป็นสิ่งเชื่อมโยงความคิด หรือเป็นการช่วยให้ผู้อ่านเห็นภาพสิ่งที่พูดถึงได้ชัดเจนขึ้น มากใช้คำเชื่อมว่า เมื่อน ดู รวมกับ ปาน ประดุจ ประหนึ่ง ดัง เช่น หวาน เมื่อน น้ำฟึ่ง

2. การเปรียบเทียบโดยนัย (Metaphor อุปลักษณ์) เป็นการเปรียบเทียบแบบไม่ได้เปรียบโดยตรงเหมือนอุปมา และไม่ได้ใช้คำเชื่อมด้วย เช่น ในราชากิราฟ ว่าเหตุใดพระองค์จะนำพิมเสนามาแลกกับเกลือ เอาเนื้อมาแลกกับหนัง

3. การเปรียบเทียบโดยใช้ความตรงกันข้าม (Antithesis ปรพากษ์) คือ การนำสิ่งที่ตรงกันข้ามมาเปรียบเทียบ เมื่อกับการนำสิ่งที่ความต่างกันมาเทียบสีดำให้เหลืองเด่นชัดขึ้นและทำให้มีความเข้มข้นดังตัวอย่างในเรื่องระพีนั้นได้ว่า

อุญปราสาทเสาคอดยอดด้วย มีหารหอนแห่เฝ้าไมงยาม	กำแพงแก้วแล้วล้วนด้วยเรียวหนาม คุยกปรำป្រាមป័តមិទ្ធិគិរាយ (พระมหาມនตรី (ทราย))
---	--

4. การเปรียบเทียบโดยใช้ส่วนหนึ่งแทนทั้งหมด (Metonymy นามนัย) คือ การนำคุณสมบัติเด่น ๆ ของสิ่งใดสิ่งหนึ่งมากล่าว แทนที่จะเอยชื่อสิ่งของนั้น เช่น “ปากกาคอมกราฟ” หมายความว่า มืออาชญาพยิ่งกว่านักกราฟ”

5. การเล่นเสียงเล่นจังหวะ (Alliteration เสียงสัมผัส) เช่น ตัวอย่างในเรื่องพระอภัย มณีว่า บัดเดี่ยวดังหง่างเหง่งวังเวงแ่วว

เสียงสัมผัส ได้แก่ เสียงพยัญชนะ “ດ” ในคำ เดี่ยว ดัง เสียงพยัญชนะ “ງ”  
 ในคำ หง่างเหง่ง เสียงพยัญชนะ “ວ” ในคำ วังเวงแ่วว และยังเสียงสระสัมผัส “ดัง” กับ “วัง” และ “เหงง” กับ “เวง”

6. โวหารที่ใช้ประโยชน์คำถ้า (Interrogation) เป็นประโยชน์คำถ้าที่ไม่ต้องการคำตอบ เพราะแนวใจแล้วว่าจะได้คำตอบอย่างไร โดยที่ผู้เขียนได้บรรยายจนเห็นชัดเจน การใช้ประโยชน์คำถ้า เช่นนี้เป็นการย้ำให้ผู้อ่านเกิดความมั่นใจและเชื่อตามผู้เขียน และยังเป็นการย้ำให้

ผู้อ่านคิดแล้วเร้าใจให้ค้นหาวิธีแก้ไขความวิตกนั้น ดังตัวอย่างในเนื้อเพลงใจใจ ของหลวงวิจิตร วาทการ ตอนหนึ่งว่าดูภูปเชօสายล้ำงามผาดโคน หน้าอย่างนี้หรือเป็นโจรที่ใจล้ำ

7. การเล่นคำ (Puns on Word) คือ การใช้คำคำเดียวกันที่มีความหมายต่างกัน เพื่อทำให้การพูดนำเสนอไปเรา่าน่ายิ่งขึ้น ดังตัวอย่างในเรื่องอิเหนาว่า

จากพรางจับจากจำราชา แยกเต้าจับเต่ารังร้อง	เหมือนจากนางสะการะวาตี เหมือนร้างห้องนานาหารศรี
(พระบาทสมเด็จพระพุทธเลิศหล้านภาลัย)	

8. การสมมุติให้มีตัวตน (Personification บุคลาชิชฐาน) คือ การนำสิ่งที่ไม่มีชีวิตมา กล่าวถึงราวกับมีชีวิต หรือการนำเอาสัตว์มากล่าวถึงเหมือนบุคคลที่เข้าใจกันได้ดังตัวอย่างจาก เรื่องขุนช้างขุนแผนที่ว่า

ลำดาวนเขยจะด่วนไปก่อนแล้ว จะรอยร้างห่างสิ้นกลืนมาลี ที่มีกลินก็จะawayหยาหยอน มีดอกก็จะwayระคายครบ	เกดแก้วพิกุลย์สุนสี จำปีเขยกีปีจะมาพบ จะพลอยตรอมเหือดสิ้นกลินตลาด จะเหี่ยวแห้งเซาชบสลบไป
(พระสุรินทร์ฯ)	

9. การกล่าวเกินความจริง (Hyperbole อธิพจน์) เป็นการกล่าวถึงอารมณ์และ ความรู้สึกไม่ใช่การรายงานข้อเท็จจริงหรือเหตุการณ์ตามปกติ เช่น หิวใจขาด ฉันคงอยู่อีกตั้งปี

10. การเลียนเสียงธรรมชาติ (Onomatopoeia) คือ การนำเสียงที่ได้ยินตาม ธรรมชาติมาใช้บรรยายให้เกิดมโนภาพ เพื่อให้ไฟเรา่าน่ายิ่งขึ้น เช่น ฝนตกแป๊ๆ เครื่องบินคง กระหึ่มมาແຕ່ໄກລ

11. การลดความหมายของคำ (Euphemism) เป็นวิธีใช้คำที่ลดความรู้สึกrunแรง หรือเลี่ยงใช้ถ้อยคำที่หยาบคาย เช่น ใช้ว่า

สตรีสูงอายุ แทน หญิงแก่  
 เขาไม่ชอบจ่ายเงิน แทน เขาตระหนี่  
 ขันทน Schroeder ได้ แทน เป็นคนเลวร้าย



12. การเล่าเรื่องสมมุติ (Allegory นิทานเปรียบเทียบ) เป็นการพูดอ้อมค้อมโดยใช้  
นิทานหรือนิยายเปรียบเทียบ เช่น อีสปเล่านิทานให้อารักขาตริย์ฟงเพื่อสอนศีลธรรมจารวญ เป็นต้นหอสมุด

โดยสรุปภาษาพจน์ (Figure of Speech) หมายถึง ลักษณะที่ผู้ประพันธ์มีการใช้ภาษาหรือ การใช้คำที่ແงความหมายโดยนัย เพื่อให้ผู้อ่านเห็นภาษาพจน์ที่ชัดเจน และก่อให้เกิดความรู้สึกถูกใจตาม มีการแบ่งประเภทของการใช้ไว้วารภาษาพจน์ต่าง ๆ มากมาย ซึ่งล้วนแล้วแต่ เป็นความสามารถของผู้ประพันธ์ที่สามารถเลือกใช้ภาษาพจน์ได้เหมาะสมกับความหมายที่ต้องการ สื่อ แต่อย่างไรก็ตามเพื่อให้ผู้ฟังหรือผู้อ่านเกิดความรู้สึกถูกใจตามในผลงานวรรณกรรมนั้น ๆ ผู้ประพันธ์จึงมีความจำเป็นต้องทำการศึกษาลักษณะของการใช้ภาษาพจน์ที่ดี เพื่อนำไปปรับปรุง และประยุกต์ใช้ในงานของตนได้อย่างเหมาะสม กล้ายเป็นวรรณกรรมอันทรงคุณค่าก่อให้เกิดความประทับใจต่อผู้ฟังและผู้อ่าน

2. งานวิจัยที่เกี่ยวกับการวิเคราะห์การใช้ภาพพจน์ในวรรณกรรม

พนมໄພຣ ເທິງຈອຣ ແລະ ຄະນະ (2548, ນ້າງ 275) ໄດ້ວິເຄາະໜີໄວ້ກາພພຈນີ່ໃນ  
ປະຊາທິປະໄຕ ຂອງສູນທຽງ ໄດ້ໃຫ້ໄວ້ກາພພຈນີ່ຈຳນວນ 12 ແບບ ຄື່ອ ອຸປະມາ ອຸປະກັດນົບ ສມມຸດີໃໝ່ມີ  
ຕັດຕະໂນຍາດ (ບຸກລາຮືບສູງ) ກລ່າວເທົ່າຄວາມ ກລ່າວເກີນຈິງ (ອຕີພຈນີ່) ເລີຍນເສີຍງອຮມໜາຕີ (ສັກພຈນີ່)  
ປ່ຽກກົງ ກລ່າວເສີຍດສີເໜັບແມ່ມ ເລີນຄຳ ຫ້າຄຳ ເລີນເສີຍງເລີນຈົງທະວະ ພັດການສຶກຂາສຽບໄດ້ວ່າ ສູນທຽງ  
ໃໝ່ກາພພຈນີ່ທີ່ປ່ຽກກົງໃນເຮືອງປະຊາທິປະໄຕນີ້ມາກທີ່ສຸດ ຄື່ອ ແບບອຸປະມາ ໄວ່າທີ່ໃໝ່ນ້ອຍທີ່ສຸດ ຄື່ອ ສມມຸດີ  
ໃໝ່ມີຕັດຕະໂນຍາດ

ณิชา ประกอบทรัพย์ (2545, หน้า 200-203) ได้วิเคราะห์วรรณกรรมร้อยกรองของ ม.ล.ปืน มาลาภุล ผลการศึกษาสรุปได้ว่า ศิลปะการประพันธ์เลือกใช้โวหาร 5 แบบ คือ มีการใช้ โวหารอุปมาอุปปัญญา โวหาร การใช้โวหารปฏิบัติพานิช โวหารบุคลาธิษฐาน และ โวหารอุปลักษณ์

อรพินทร์ บำรุงเมือง (2544, หน้า 106) ได้วิจัยสูนทรียภาพด้านโบราณรวมร้อยกรองของแระคำ ประโดยคำ ผลการวิจัยสรุปได้ว่า มีความงาม ความไฟเราะอันเกิดจาก กลวิธีการใช้ชั้นเชิงในการแต่งของกีวีสามารถใช้ภาษา ก่อให้เกิดภาพพจน์สื่อความรู้สึกนึกคิดและอารมณ์ทั้งยังซึ่งสื่อความเข้าใจโดยใช้กีวิโภารต่าง ๆ ที่มีลักษณะเด่นได้แก่ การใช้โภารบุคลาธิษฐานโภารสัทพจน์ โภารนามนัย โภารอุปมาอุปมาัย โภารอติพจน์ และโภารอื่น ๆ อีก ซึ่งมีปรากฏอยู่ในวรรณกรรมร้อยกรองของแระคำ ประโดยคำ จากการใช้ชั้นเชิงในการแต่งให้มีรhythmus ของถ้อยคำลึกซึ้ง และตีความหมายตามเจตนาของกีวีที่ต้องการจะสื่อความรู้สึกนึกคิด สื่ออารมณ์ต่าง ๆ มากยังผู้อ่าน ทำให้รับรู้ได้ด้วยภาษาเป็นสื่อเร้า สมผัสทางอารมณ์ มีพลังและอิทธิพลกระตุ้นความคิดให้

รู้สึกถ้อยตามได้เป็นอย่างดี วรรณกรรมร้อยกรองของเรคำ ประโดยคำ จึงเปี่ยมด้วยคุณค่า มีสูญทรีรสแห่งวรรณศิลป์

พระมหาสาคร ภักดีนอก (2543, หน้า 119-125) ได้วิเคราะห์กิ่นพินธ์ของไฟวินทร์ ขางงาม ผลการวิเคราะห์ด้านศิลปะการใช้กิ่นไหวหาร ผลการศึกษาสรุปได้ว่า ไฟวินทร์ ขางงาม มีศิลปะในการสร้างภาพพจน์ให้ผู้อ่านได้เห็นอย่างแจ่มชัด มีไหวหารภาพพจน์ที่ปรากฏในบทกวีของไฟวินทร์ ขางงาม คือการเปรียบเทียบอุปมา การเปรียบเทียบแบบอุปลักษณ์ ไหวหารแบบอดิพจน์ การใช้บุคลาธิษฐาน และการใช้สัญลักษณ์ ไหวหารที่ขอบใช้ที่สุด คือ บุคลาธิษฐาน และ อติพจน์

วีวรรณ คลังกรณ์ (2541) ได้ศึกษาบทเพลงลูกทุ่งของชาญ เมืองสิงห์ในการใช้ภาษา ผลการศึกษาพบว่าผู้ประพันธ์ใช้ภาษาปากมากที่สุด รองลงไปตามลำดับ ได้แก่ การใช้คำอุทาน คำชี้ คำสแลงคำภาษาต่างประเทศ คำชี้อน คำแสดงความรู้สึก คำภาษาถิ่น ใช้คำหวานน้อยที่สุด นอกจากนี้ยังพบว่าผู้ประพันธ์มีการสร้างสรรค์คำขยายแปลกลใหม่ขึ้นเชื่อกันว่า ด้านการใช้ไหวหาร ภาพพจน์พบว่าไหวหารปภิรูปพจน์ ปภิปุจชา อติพจน์ นามนัย อุปมา สัญลักษณ์ อุปลักษณ์ สมพจน์นัย บุคลาธิษฐาน และอธิพจน์ ตามลำดับ

สายใจ ตะรากลสันติ (2541, หน้า 250) ได้ศึกษาภาพพจน์ในสมุทรโมซคำฉันท์ ผลการวิจัยสรุปได้ว่า ชนิดของภาพพจน์ที่ปรากฏในเรื่องสมุทรโมซคำฉันท์มี 6 ชนิด คือ ภาพพจน์ อุปมา อุปลักษณ์ อติพจน์ บุคลาธิษฐาน ปภิปุจชา และการอ้างอิง

นพพร ด่านสกุล (2537) ได้ศึกษาวรรณกรรมเพลงลูกทุกชุดแม่ไม่เพลงไทยที่ขับร้อง โดย ผ่องศรี วนชู พบร่วมกับการนำคำชี้ คำสัมผัสใน การหลอกคำมาใช้มากตามลำดับ และยังใช้ ไหวหารภาพพจน์แบบนามนัย อุปไมย ปภิปุจชาและบุคลาธิษฐาน เพื่อช่วยให้การสร้างภาพให้ชัดเจนยิ่งขึ้น จึงทำให้วรรณกรรมเพลงชุดนี้มีอัตลักษณ์ของเพลงลูกทุ่งอย่างแท้จริง

jinتنا พุทธเมตด (2536, หน้า 124-129) ได้ศึกษาการใช้ภาษาในการสร้างภาพพจน์ ในไตรภูมิพระร่วง ผลการศึกษาสรุปได้ว่า ลักษณะการใช้ภาษาการสร้างภาพพจน์ในไตรภูมิ พระร่วง มี 4 แบบ คือ ความเปรียบโดยตรง และความเปรียบโดยนัย ซึ่งความเปรียบทั้ง 2 แบบนี้ ประกอบด้วยข้อความ 2 ส่วน คือส่วนที่ต้องการเปรียบ และส่วนที่นำมาเปรียบและ มีคำเชื่อมอยู่ ตรงกลาง ส่วนภาพพจน์อีก 2 แบบ คือ ภาพพจน์แบบกล่าวเกินจริง และภาพพจน์แบบ บุคลาธิษฐาน ไม่มีคำช่วยเปรียบ และได้กล่าวถึงลักษณะการใช้ภาษาในการสร้างภาพพจน์ ใน ลักษณะต่าง คือ ภาพพจน์แบบความเปรียบโดยตรง ภาพพจน์แบบความเปรียบโดยนัย ภาพพจน์ แบบการกล่าวเกินจริง และภาพพจน์แบบบุคลาธิษฐาน

วัชราภรณ์ อาจหาญ (2535) "ได้ศึกษาวิจัยเรื่อง การศึกษาวิเคราะห์บทเพลงไทย สารกลของ สุนทรภรณ์ ผลการศึกษาสรุป"ได้ว่ามีการใช้ภาพพจน์ในบทเพลงไทยสารกลของสุนทรภรณ์มีเป็นจำนวนมาก เท่าที่พบมีการใช้ภาพพจน์แบบอุปมามากที่สุด นอกจากนี้ยังมีการใช้ภาพพจน์แบบ อุปลักษณ์ บุคลาธิชฐาน และอติพจน์ การใช้ภาพพจน์ในบทเพลงนิยมใช้อรรถราดี มาเบรียบเทียบ เพราะทำให้ผู้ฟังเกิดความตşaพตามผู้แต่งได้ง่ายและชัดเจนกว่าการใช้สิ่งที่ใกล้ตัวมาเบรียบ

รังสรรค์ สีมานันท์ (2534, หน้า 677) "ได้ศึกษาวรรณกรรมของ "อุชเชนี" - "นิด นรารักษ์" ผลการศึกษาสรุป"ได้ว่า ภาพพจน์ที่เกิดจากตัวอักษรในวรรณกรรมของ "อุชเชนี" - "นิด นรารักษ์" ล้วนเป็นภาพพจน์ที่มีความลึกซึ้ง มีหลากหลายรูปแบบ เช่น ใช้จำนวนไม่หาร ทั้งบรรยายให้ฟัง พรรณนาให้ฟัง สาอกให้ฟัง และอุปมาให้ฟัง รวมไปจนถึงการใช้ความเบรียบ อันเป็นกลวิธีการสร้างภาพพจน์ และความลึกซึ้งที่เกิดกับผู้อ่านวรรณกรรม ทั้งจักขุสัมผัส โสดสัมผัส และญาณสัมผัส

ไสเกะ รัมเมนีย์ (2534, หน้า 7-8) "ได้ศึกษาการใช้ภาพพจน์ในวรรณคดีพุทธศาสนา พระนิพนธ์เจ้าฟ้าธรรมราธิเบศร์ โดยกำหนดแบบของภาพพจน์ที่ใช้ในการวิเคราะห์ 14 แบบ คือ การใช้อุปมาอุปมาย การใช้อุปลักษณ์ การใช้สัญลักษณ์ การใช้บุคลาธิชฐาน การกล่าวเกินจริง การกล่าวขัดแย้งคู่ขนาน การกล่าวเท้าความ การกล่าวเยียกล่าวประชด การข้าค้ำ การตามไม่ต้องการคำตอบ การใช้คำที่มีรสนิยม การเล่นเสียงเล่นจังหวะ การเลียนเสียง

ใจปอง สัมลิ่ม (2532, หน้า 59-69) "ได้ศึกษาการใช้ถ้อยคำแบบกวีนิพนธ์ในเรื่อง รามนิต" ได้กล่าวถึงภาพพจน์ว่า เป็นกลวิธีในการใช้ถ้อยคำในการประพันธ์ที่มีความหมายแห่งรัตน ซึ่งก่อให้เกิดพลังสามารถบรรยายภาพได้แจ่มชัดขึ้นและสร้างอารมณ์สะเทือนใจได้ดียิ่งขึ้น กวีเป็นผู้ใช้สื่อประสบการณ์ของตนเองมายังผู้อ่านได้เจ็บปวดมากขึ้นในใจ โดยข้าภาพพจน์ แบบอุปมา อุปลักษณ์ บุคลาธิชฐาน อติพจน์ ปฏิบูจชา ปฏิภาคพจน์ การกล่าวประชดประชัน และการกล่าวอ้างอิงหรือเท้าความ

พรพิพย์ ชั้นชาดา (2532, หน้า 321) "ได้ศึกษาร่ายยาวมหาเรสสันดรชาดก : การศึกษาวิเคราะห์รูปแบบและศิลปกรรมประพันธ์ ผลการศึกษาสรุป"ได้ว่า ไหว้ที่ปรากฏในร่าย ยาวมหาเรสสันดรชาดก เป็นไหว้ที่ช่วยให้ผู้อ่านเกิดภาพพจน์ "ได้แก่ ไหว้ อุปมา อติพจน์ ไหว้ บุคลาธิชฐาน และไหว้สมารธิกุณ

สิริรัตน์ สุคันธนิช (2531, หน้า 39-45) ได้ศึกษาภาพพจน์ในวรรณคดีไทยที่ปรากฏในหนังสือเรียนภาษาไทย ชุดทักษะสัมพันธ์ระดับมัธยมศึกษาตอนต้น โดยกำหนดภาพพจน์ในการวิเคราะห์ 17 แบบ คือ อุปมา อุปลักษณ์ ปฏิฐาน อุทาหรณ์ ปรพากย์ สัญลักษณ์ นามนัย สมพจน์ยบุคลาธิชฐาน อติพจน์ ปฏิบุจชา การกล่าวเย็บประชด การเลียนเสียงธรรมชาติ การเล่นเสียงเล่นจังหวะ การเล่นคำ การซ้ำคำ

พิสมร วัยวุฒิ (2530, หน้า 46) ได้ศึกษาการใช้ภาพพจน์ในวรรณกรรมร้อยกรองของสุจิตต์ วงศ์เทศ โดยกำหนดภาพพจน์ในการวิเคราะห์ 14 แบบ คือ การเปรียบเทียบโดยตรง การเปรียบเทียบโดยนัย การใช้สัญลักษณ์ การสมมติให้มีตัวตน การกล่าวเห้าความ การกล่าวเกินจริง การกล่าวขัดแย้งคู่ขนาน การกล่าวเสียดสีเหน็บแนม การใช้คำตามที่ไม่ต้องการคำตอบ การใช้คำให้มีรสความ การเล่นคำ การใช้คำซ้ำ การเล่นเสียงจังหวะ การเลียนเสียง

สันทิ อาบัวรัตน์ (2528, หน้า 86-109) ได้ศึกษาวรรณกรรมอีสานเรื่องมาลัยหมื่นมาลัยแสน ในส่วนที่เกี่ยวกับภาพพจน์ ผู้ศึกษาใช้คำว่า โวหาร โดยได้ให้ศันษะว่า โวหาร แต่เดิมหมายถึง กระบวนการทำงานของหนึ่งชีวิตร้อยคำเรียบเรียงได้ความดี เนื้อร่องกะทัดรัดเหมาะสม จำแนกตามลักษณะเนื้อความได้ 5 ลักษณะคือ บรรยายโวหาร พรรณนาโวหาร เทศนาโวหาร อุปมาโวหาร และสาหกโวหาร แต่ในปัจจุบันนี้มีผู้เรียกโวหาร ว่าภาพพจน์ก็มี ในการศึกษาครั้งนี้ ผู้ศึกษาได้กำหนดโวหารที่ใช้ในการศึกษาวิเคราะห์ 6 ประเภท คือ โวหารอุปมา โวหารอุปลักษณ์ โวหารบุคลิชฐาน อติพจน์ โวหารบุจชา – วิสัชนา และการใช้สัญลักษณ์

ภัทราชรณ์ ทนันชัย (2528, หน้า 42) ได้ศึกษาการใช้ภาพพจน์ในวรรณคดีที่ปรากฏในหนังสือเรียนภาษาไทยวิชาบังคับระดับมัธยมศึกษาตอนปลาย จำนวน 6 เรื่อง โดยกำหนดภาพพจน์ ในการวิเคราะห์ไว้ 10 แบบ คือ การใช้อุปมา การใช้อุปลักษณ์ การใช้บุคลิชฐาน การใช้สัญลักษณ์ กล่าวถึงความขัดแย้งคู่ขนาน การกล่าวเกินจริง การเลียนเสียง การเล่นคำ การใช้คำซ้ำ การใช้คำที่มีรสความ

รำเพย ไชยลินธุ์ (2527, หน้า 260-263) ได้ศึกษากระบวนการจินตภาพในวรรณกรรมอีสานจากวรรณกรรมร้อยกรองอีสาน จำนวน 15 เรื่อง ผลการศึกษาสรุปได้ว่าก็ใช้กระบวนการจินตภาพ 2 ลักษณะ คือ

1. การกล่าวอย่างตรงไปตรงมา

2. การสร้างภาพพจน์และภาพพจน์ที่ปรากฏในกระบวนการจินตภาพมี 7 ประเภท คือ อุปมา อุทาหรณ์ อติพจน์ อุปลักษณ์ อวัตพากย์ สมพจน์ยบุคลาธิชฐาน ที่นำสิ่งที่มีชีวิตและไม่มีชีวิตมาแสดงกิริยาอาการอย่างมุชชย์ โดยภาพพจน์ที่นิยมใช้มาก คือ ภาพพจน์อุปมา และ

ภาพพจน์อุทาหรณ์ ซึ่งมีลักษณะคล้ายคลึงกัน คือ อุปมาเป็นการเทียบคำ ส่วนอุทาหรณ์เป็นการเทียบความ

ลัลลานา ศิริเจริญ (2525, หน้า 526) ได้วิจัยเรื่องกลัังการในมหาชาติคำหลวง โดยมีจุดมุ่งหมายที่จะศึกษาทฤษฎีการประพันธ์ในกลัังการศาสตร์ของอินเดีย ความเป็นมาของกลัังการศาสตร์ ลักษณะของกลัังการศาสตร์ และรสต่าง ๆ ใน การประพันธ์ของสันสกฤต เพื่อนำหลักเกณฑ์ มาวิเคราะห์ความงามในมหาชาติคำหลวง ทั้ง 13 กัณฑ์ ว่ามีความงามตรงตามทฤษฎีการประพันธ์ ในกลัังการศาสตร์ของสันสกฤตหรือไม่ ผลการวิจัยสรุปได้ว่า ความงาม ที่ปรากฏในมหาชาติคำหลวงนี้ ตรงตามทฤษฎีการประพันธ์ในกลัังการศาสตร์ของสันสกฤตอยุ่หลายประการทั้ง กลัังการฝ่ายเสียง (ศัพทาลังการ) กลัังการฝ่ายความหมาย (อรหานาลังการ) และรสต่าง ๆ ใน การประพันธ์ นอกจากนี้ ยังมีความงามที่เป็นลักษณะพิเศษหรือเป็นเอกลักษณ์ของวรรณคดีไทย อีกด้วย คือ สมผัสสรวง สมผัสพยัญชนะ สร้อยสลับวรวรค คำย้ำพากส์ คำแผลง คำประสม การเล่นคำ และกลบท สำหรับอรหานาลังการนี้ เป็นกลวิธีที่เพิ่มความเด่นชัดให้แก่ความหมายของบทประพันธ์ ทำให้บทประพันธ์นั้น ๆ นาอ่านยิ่งขึ้น กวีจะใช้โวหารแบบต่าง ๆ แทนที่จะกล่าวแบบตรงไปตรงมา เพื่อสร้างภาพขึ้นในจินตนาการของผู้อ่าน แล้วภาพนั้นจะสะท้อนความรู้สึกและความหมายของกวี ให้แก่ผู้อ่าน ซึ่งกลวิธีนี้เรียกว่าภาพพจน์

วงศ์เดือน สุขบาง (2524, หน้า 232-240) ได้ศึกษาพระปฐมสมโพธิกถาในแนว สุนทรียะ ผลการศึกษาท่วงทำนองการเขียนที่เกี่ยวกับโวหารผลจากการศึกษาปรากฏว่าพบโวหาร อุปมา โวหารเปรียบเทียบ โวหารบุคลาธิชฐาน โวหารกล่าวเกินจริง โวหารอุทาหรณ์ โวหารบุจชา- วิสชนา โวหารปฏิปุจนา โวหารสุภาษิต

จินดาศิริ เทียมเดช (2524, หน้า 379) ได้วิเคราะห์บทร้อยกรองของเจ้าพระยาธรรมศักดิ์มนตรี (สนั่น เทพหัสดิน ณ อยุธยา) ทั้งในด้านแนวความคิดและท่วงทำนอง การแต่ง ซึ่งในด้านท่วงทำนองการเขียนนั้น ผู้วิจัยได้วิเคราะห์ในด้านการใช้ถ้อยคำและการใช้โวหาร กล่าวคือ

### 1. การใช้ถ้อยคำ พิจารณาในเรื่องต่อไปนี้

- 1.1 การชี้คำ
- 1.2 การเล่นคำ
- 1.3 การปูนศัพท์
- 1.4 การใช้คำง่าย
- 1.5 การใช้ศัพท์สูง

- 1.6 การใช้คำอุทาน
- 1.7 การใช้คำในภาษาพูด
- 1.8 การใช้คำจากภาษาต่างประเทศ
- 1.9 การใช้คำเลียนเสียงธรรมชาติ
2. การใช้โวหาร พิจารณาในเรื่องต่อไปนี้
  - 2.1 บรรยายโวหาร
  - 2.2 พวรรณนาโวหาร
  - 2.3 เทศนาและสาหกโวหาร
  - 2.4 โวหารเชิงภาพพจน์
    - 2.4.1 อุปมา (Simile)
    - 2.4.2 อุปลักษณ์ (Metaphor)
    - 2.4.3 บุคลาธิษฐาน (Personification)
    - 2.4.4 สัญลักษณ์ (Symbol)
    - 2.4.5 อติพจน์ (Hyperbole)
    - 2.4.6 ปฏิบัติ (Rhetoric Question)
    - 2.4.7 สำนวนไทย

ประเมิน เที่ยงเดียว (2522, หน้า 255) ได้ศึกษาวรรณกรรมร้อยกรองของเนาวรัตน์ พงษ์เพบูล์ จำนวน 4 เรื่อง โดยวิเคราะห์ในด้านรูปแบบจันทลักษณ์ เนื้อหา ท่วงท่านของการแต่ง และสุนทรียภาพ ซึ่งในด้านการใช้ตัวอย่างคำนั้น ผู้วิจัยสรุปว่า เนาวรัตน์ พงษ์เพบูล์ ใช้คำธรรมดा เรียบง่าย ใช้คำที่มีเสียงอ่อนหวานประณีตบรรจงมีการสร้างคำและวลีที่ไพเราะใช้ ใช้คำที่มีความหมายสูงส่ง มีการเล่นคำซ้ำคำเพื่อเน้นความหมายให้หนักแน่น การใช้กีโวหารนั้นส่วนมาก เป็นโวหารอุปมาอุปไมย โวหารที่เกินจริง บุคลาธิษฐาน และการใช้สัญลักษณ์

สุรภี สงขพิชัย (2521, หน้า 138-140) ได้ศึกษาลักษณะโครงสร้างทางไวยากรณ์ของ ข้อความที่เป็นภาพพจน์ในวรรณกรรมร้อยกรองไทยปัจจุบัน ผลการศึกษาสรุปว่า โครงสร้างทางไวยากรณ์ของข้อความที่เป็นภาพพจน์มี 2 ประเภท คือ

1. ลักษณะทางความหมายของข้อความที่เป็นภาพพจน์ แบ่งเป็น 2 ประเภท คือ
  - 1.1 ประเภทข้อความที่เป็นภาพพจน์ทำงานของเปรียบเหมือนมีคำแสดง การเปรียบเทียบปรากฏอยู่

- 1.2 ประเภทข้อความที่เป็นภาพพจน์ทำนองเปรียบเป็น แบ่งเป็น 2 ประเภท คือ
- 1.2.1 ประเภทข้อความที่เป็นภาพพจน์ทำนองเปรียบเป็นที่มีบุคคลมาอุปป์ไมย จะแสดงความหมายด้วยวิธีอุปมาอุปป์ไมยซึ่งจะมีคำว่า เป็น คือ ปราภกภอยู่
  - 1.2.2 ประเภทข้อความที่เป็นภาพพจน์ทำนองเปรียบเทียบที่ มีอุปมาอุปป์ไมย
2. ลักษณะโครงสร้างทางภาษาของข้อความที่เป็นภาพพจน์ มีทั้งภาพพจน์ที่เป็นคำ วลี อนุพากย์หรือประโยค

นางลักษณ์ แซ่บโชค (2521, หน้า 305) ได้วิจัยเรื่องหาสยรสในวรรณกรรมร้อยกรองของไทยสมัยรัตนโกสินทร์ พ.ศ.2325-2475 โดยมีจุดมุ่งหมายที่จะศึกษาหาสยรสในวรรณกรรมร้อยกรองของไทย ในเรื่องแรงบันดาลใจในการสร้างหาสยรส จุดมุ่งหมายในการสร้างหาสยรส กลวิธีที่กวีใช้สร้างหาสยรส และความสัมพันธ์ระหว่างหาสยรสกับสังคม ผลการศึกษาค้นคว้าในด้านการสร้างภาพพจน์เพื่อให้เห็นลักษณะและพฤติกรรมของตัวละครที่ฝ่ายนี้ได้ชัดเจนยิ่งนั้น กวีมักใช้ภาพพจน์ชนิดอุปมาอุปป์ไมย (Simile) และภาพพจน์ชนิดอุปลักษณ์ (Metaphor)

ศุรีย์ ใจนันต์กุลพานิช (2520, หน้า 199) ได้วิเคราะห์วรรณกรรมร้อยกรองที่ชนะ การประกวดของธนาคารกรุงเทพ จำนวน 3 เรื่อง ตามแนวสุนทรียศาสตร์ซึ่งในด้านการใช้ถ้อยคำและภาษาที่นั้น ผู้วิจัยได้วิเคราะห์ 9 ตัวน คือ

1. คำที่เลือกสรรใช้ไม่ใช่พื้นคำธรรมดามัณ
2. การซ้ำคำและการซ้ำเสียงพยัญชนะ การเล่นคำ และการซ้ำความ
3. การใช้คำกระชับและให้ความหมายเด่นชัด
4. การใช้คำเลียนเสียง
5. การใช้คำแผลง
6. การอุปมาอุปป์ไมย
7. การใช้ภาพพจน์มี 3 แบบ คือ การพรรณนาอย่างตรงไปตรงมา (Simile)

การพรรณนาอย่างต้องดีความ (Metaphor) และการพรรณนาให้เห็นนาฏกรรม (Action)

8. การเสนอความคิด
9. การสะท้อนความรู้สึกและการสร้างบรรยากาศ

ลัดดา ปานุทัย (2520, หน้า 310) ได้วิจัยเรื่องสัญลักษณ์ในวรรณคดีไทยจากเนื้อหาของวรรณคดีไทย 23 เรื่อง และวรรณกรรมปัจจุบัน 2 เรื่อง ทั้งร้อยแก้วและร้อยกรอง ผลการวิจัยการใช้สัญลักษณ์ในวรรณคดีไทย พนว่า

1. มีการใช้สัญลักษณ์ในวรรณคดีไทยตั้งแต่สมัยสุโขทัย

2. สัญลักษณ์ที่ใช้มีทั้งสัญลักษณ์เฉพาะบุคคลและสัญลักษณ์ตามแบบ
3. วรรณคดีไทยนิยมใช้สัญลักษณ์ในไหวาราพพจน์
4. วรรณคดีไทยทุกประเภทมีโอกาสใช้สัญลักษณ์มากหรือน้อยต่างกัน

พิทยา เหรี้ญสุวรรณ (2520, หน้า 307) ได้วิจัยเรื่องศิลปะการใช้ภาษาใน กวีนิพนธ์ ของอังคາร กัลยาณพงศ์ โดยศึกษาบทกวีนิพนธ์ ช่วง พ.ศ. 2490-2518 จากการศึกษาไหวารที่ปรากฏในกวีนิพนธ์ของ อังคາร กัลยาณพงศ์ พบว่า มี 10 ประเภทคือ

1. บุคลาธิษฐาน (Personification)
2. อุปมา (Simile)
3. นามนัย (Metonymy)
4. ไหวารกถ่าวเกินจริง (Hyperbole)
5. อาવัตพากย์ (Synthesis)
6. ไหวารลียนแบบ (Allusion)
7. ไหวารเบรียบเทียบ (Metaphor)
8. อุทาหรณ์ (Analogy)
9. สมพจน์ร้อย (Synecdoche)
10. ไหวารถามชวนคิด (Rhetoric Question)

นิตยา ตัณฑโภกาส (2519, หน้า 170) ได้วิจัยเรื่องลักษณะเด่นของภาษาที่หอโคลง และภาษาที่เรือพระนิพนธ์เจ้าฟ้าธรรมธิเบศรฯ เพื่อหาลักษณะเด่นและสุนทรียภาพในบทประพันธ์ ตลอดจนศึกษาลักษณะนิราศ อันช่วยเสริมให้วรรณกรรมดังกล่าวได้รับยกย่องให้เป็นวรรณกรรมยอดเยี่ยม โดยผู้วิจัยเน้นศึกษาจากบทพระนิพนธ์ 3 เรื่อง คือ ภาษาที่หอโคลงประพานสารศึกภาษาที่หอโคลงประพานสารทองแดง และภาษาที่เรือ ผลการวิจัยปรากฏว่า บทพระนิพนธ์ ประกอบด้วยลักษณะเด่น 3 ประการใหญ่ ๆ คือ

1. ดีเด่นด้วยลักษณะสัมผัส ทั้งสัมผัสระและสัมผัสอักขระ
2. ดีเด่นด้วยการใช้คำ กล่าวคือ ได้ทรงใช้คำง่าย ๆ แต่มีความหมายแจ่มแจ้ง ทรงเลือกใช้คำได้ตรงความหมายที่ต้องพระประสงค์ ทรงสามารถใช้คำกริยาหลายคำเรียงต่อเนื่องกัน โดยคำกริยาเหล่านั้นล้วนชัดเจน ทำให้เห็นภาพ และยังทรงสามารถเลือกสรรคำที่กระทบใจผู้อ่าน ได้อย่างดีอีกด้วย

3. จินตภาพและอารมณ์สะเทือนใจที่ปรากฏในบทพระราชพิพันธ์ไม้ชั้นช่อง แต่ก็เป็นการถ่ายทอดความในพระทัยให้เห็นได้ชัด ทำให้ผู้อ่านทุกระดับชั้นสามารถเข้าถึงบท พระราชพิพันธ์ ด้วยความซาบซึ้งยิ่ง

ชาลดา ศิริวิทยาเจริญ (2519, หน้า 275) ได้ศึกษาเรื่องลิลิตตะลงพ่ายในแนวสุนทรียศาสตร์ โดยศึกษาแนววิเคราะห์วิจารณ์และเปรียบเทียบ เน้นไปในด้านการศึกษาแนวสุนทรียศาสตร์เป็นสำคัญ ผลการวิจัยในเรื่องการใช้ภาพพจน์ปรากฏว่า มีการใช้เสียงพยัญชนะ การใช้คำที่ให้ภาพชัดๆ การใช้คำที่มีความขัดแย้งกัน การใช้ภาษาแบบบุคลาธิชฐาน และการใช้สัญลักษณ์ นอกจากนี้ยังพบว่าบทเปรียบเทียบในเรื่องนี้มีความเปรียบอยู่ 2 ประเภท คือ ความเปรียบประเภทอุปมา ซึ่งมีคำว่า เฉก กล เมื่อน ดู ดัง แม่น เป็นตัวเรื่อง และความเปรียบประเภทอุปลักษณ์ซึ่งส่วนมากจะใช้คำว่า คือ เป็นบทเรื่อง แต่บางครั้งกวีจะใช้ความเปรียบแทนลง เป โดยไม่มีบทเรื่องคำอุปมาอุปไมยแต่อย่างใด เช่น ใช้คำเรียกนางว่า สร้อย หวานรัก ดวงกลมลาส ใช้คำเรียกพระมหาภัตติริย์ว่า ปืนสยาม เป็นต้น

ดวงมน บริปุณณะ (2516, หน้า 113) ได้ศึกษาความงามในทวารศมาส ซึ่งผลการศึกษาพบว่าภาพพจน์ที่เด่นในทวารศมาส แบ่งได้ 3 หัวข้อ คือ

1. ภาพพจน์แสดงความร้อนกับความเย็น
2. ภาพพจน์แสดงความเคลื่อนไหว
3. ภาพพจน์แสดงสี

สุวรรณฯ เกรียงไกรเพ็ชร (2514, หน้า 204) ได้ศึกษาพระอภัยมณี: การศึกษาเชิงวรรณคดีวิจารณ์ ผลการศึกษาเกี่ยวกับภาพพจน์สรุปได้ว่า การศึกษาภาพพจน์นั้นมีความสำคัญมากและภาพพจน์นั้นมีได้หมายความแต่เพียงว่า ภาพที่ผู้แต่งสร้างขึ้นในจิตใจของตนและถ่ายทอดแก่ผู้อ่านด้วยการใช้ถ้อยคำเท่านั้น แต่เป็นสิ่งที่เน้นแก่นเรื่องและทศนะของผู้แต่งให้แจ่มชัดด้วย

ผลจากศึกษาเอกสารและงานวิจัยเกี่ยวกับการใช้ภาพพจน์จะเห็นว่าบทร้อยกรองหรือบทเพลงที่จะไฟแรงได้นั้น จะมีการใช้ภาพพจน์ซึ่งถือเป็นกลวิธีการสร้างภาพในจิตใจให้ผู้อ่านเกิดจินตนาการ ภาพอารมณ์ที่บหร้อยกรองนั้นสื่อออกมานั่นเอง จึงจะเกิดความหมายอันลึกซึ้งกินใจตามที่กวีได้ประพันธ์ขึ้น

จากการศึกษาเอกสารและงานวิจัยที่เกี่ยวข้องนั้น จะเห็นได้ว่าท่านผู้รู้แต่ละท่านได้จัดแบ่งแบบของภาพพจน์ไว้ไม่เหมือนกัน ไม่เท่ากัน ซึ่งเป็นเพราะว่ากลวิธีในการใช้ภาษาในรูปแบบของภาพพจน์แบบต่าง ๆ นั้นมีมากมาย บางแบบก็มีลักษณะคล้ายคลึงกัน เช่น ศรีษะหรือ

แบ่งแยกตามดัวได้ ผู้วิจัยจึงได้เลือกสรรการใช้ภาพพจน์ที่มีผู้นิยมใช้ หรือมีปรากฏบ่อยครั้ง จากเอกสารและงานวิจัยข้างต้น เพื่อใช้ในการวิเคราะห์ครั้งนี้ รวม 10 ประเภท ดังนี้

1. อุปมา (Simile)
2. อุปลักษณ์ (Metaphor)
3. สัญลักษณ์ (Symbol)
4. บุคลาธิษฐาน (Personification)
5. การอ้างถึง (Allusion)
6. อติพจน์ (Hyperbole)
7. สทพจน์ (Onomatopoeia)
8. ปฏิทรสัน (Paradox)
9. การแแห้งนัย (Irony)
10. ปฏิปุจชา (Rhetorical question)

## บทที่ 3

# การวิเคราะห์การใช้ภาพพจน์ที่ปรากฏในวรรณกรรมเพลงไทยสากล ที่ขับร้องโดย ชรินทร์ นันทนัคร

“ภาษาพจน์” เป็นศิลปะการใช้ภาษาอย่างหนึ่ง คือเป็นวิธีการพูดหรือเขียนอย่างหนึ่งแต่หมายความเป็นอย่างอื่นโดยมีจุดมุ่งหมายเพื่อขยายความให้ชัดเจนยิ่งขึ้น หรือเพื่อถ่ายทอดความรู้ความคิด อารมณ์ ความรู้สึกให้มากขึ้นหรือน้อยลงตามสติปัญญาของผู้อ่านหรือผู้ฟัง ซึ่งนอกจากผู้เขียนจะต้องพิถีพิถันในการเลือกสรรถ้อยคำ สำนวนที่ก่อให้เกิดภาษาพจน์ แล้วผู้อ่านก็ต้องศึกษาลักษณะของภาษาพจน์ต่าง ๆ เช่นกันเพื่อที่จะสามารถเข้าใจและเข้าถึงสิ่งที่ผู้เขียนนำเสนอได้อย่างถูกต้อง เพลงเป็นวรรณกรรมร้อยกรองรูปแบบหนึ่งที่เกิดจากจินตนาการอันสร้างสรรค์ของมนุษย์ โดยการผสมผสานระหว่างศิลปะทางดนตรีกับศิลปะของการเรียบเรียงภาษา เพื่อถ่ายทอดเรื่องราวจากชนกลุ่มนenneไปสู่อีกชนกลุ่มนenneได้อย่างกลมกลืน ลึกซึ้ง งดงามและน่าจดจำ นักประพันธ์แต่งเพลงเพื่อสื่อความรู้สึกนึกคิด และเรื่องราวต่าง ๆ ลีลาการใช้ภาษาในวรรณกรรมเพลงนั้นอาจขึ้นอยู่กับท่วงทำนอง เนื้อร้องสาระที่ผู้ประพันธ์นำเสนอ เพลงจึงเป็นวรรณกรรมที่จróลงใจมนุษย์มาทุกยุคทุกสมัย ซึ่งเพลงไทยมีหลายประเภท มีทั้งเพลงพื้นบ้าน เพลงลูกทุ่ง เพลงสดริง และเพลงลูกกรุง เพลงลูกกรุงหรือเพลงไทยสากล ซึ่งมีวิถีทางการคุ้มกับเพลงลูกทุ่งและได้แยกเป็นรูปแบบและลักษณะที่ชัดเจนในภายหลัง

ชรินทร์ นัมธนาคร ได้รับการยกย่องว่า เป็นผู้ที่ขับร้องเพลงไทยสากลผสมผสานกับเพลงไทยเดิม มีท่วงทำนองสูงด้วยน้ำเสียงที่มีเสน่ห์หวานฟัง ออกเสียงอักษรได้ชัดเจน จึงมีเพลงจำนวนมากที่ได้รับการบันทึกเสียงหลายครั้ง และยังเป็นที่ชื่นชอบอยู่ในปัจจุบัน นอกจากนี้ผู้ประพันธ์ได้สร้างสรรค์คำร้องด้วยภาษาที่ประสานนิตรดงาม ทำนองไพเราะ ทำให้ผู้ฟังเกิดความเพลิดเพลิน ดื่มด่ำ ลึกซึ้ง มีอารมณ์ความรู้สึกที่หลักหลาคล้ายคล้อยตามเนื้อเพลงทำให้ผู้ฟังเกิดจิตภาพที่แจ่มแจ้ง

การวิเคราะห์การใช้ภาพพจน์ที่ปรากฏในวรรณกรรมเพลงไทยสากลที่ขับร้องโดยชรินทร์ นันทนัคร ผู้วิจัยได้วิเคราะห์ทั้งหมด 156 เพลง มีการใช้ภาพพจน์ 10 ประเภท ดังนี้

1. ภาพพจน์อุปมา (Simile)
  2. ภาพพจน์อุปลักษณ์ (Metaphor)
  3. ภาพพจน์สัญลักษณ์ (Symbol)

4. ภาพพจน์บุคลาธิษฐาน (Personification)
5. ภาพพจน์การอ้างถึง (Allusion)
6. ภาพพจน์อติพจน์ (Hyperbole)
7. ภาพพจน์สัทพจน์ (Onomatopoeia)
8. ภาพพจน์ปฏิหารศรี (Paradox)
9. ภาพพจน์การแฝงนัย (Irony)
10. ภาพพจน์ปฏิบุจชา (Rhetorical question)

### ภาพพจน์อุปมา (Simile)

ภาพพจน์อุปมา (Simile) หมายถึง การเปรียบเทียบระหว่างของสองอย่าง ซึ่งอาจไม่ใช่ของชนิดเดียวกันหรือเรื่องเดียวกัน ใน การเปรียบเทียบมีคำที่แสดงว่าเหมือนเป็นเครื่องเชื่อม เช่นคำว่า กล ดัง (ประ) ดุจ ประหนึ่ง (ประ) เลี้ยง ถ้นดัง ละม้าย แม้น เหมือน ฉก (เช่น) ราวด้วย (กับ) ตัวอย่างภาพพจน์อุปมาที่ปรากฏในเพลงไทยสากลที่ขับร้องโดยชรินทร์ นันทนภาคร ดังนี้

เมื่อยามชื่นฟูพิศดูเรื่องแดง  
นางน้องผิวแดงพี่แคลงอุร้า  
พรหมองค์ได้หรือใครสรรค์สร้าง  
ให้นางงามเหมือนกวนางฟ้า  
ดังเทวี หนีวิมานเยือนหล้า  
ราตรีที่มีดาวิกาต้องมาแพ้พ่าย  
อันอย่างวนน้อง

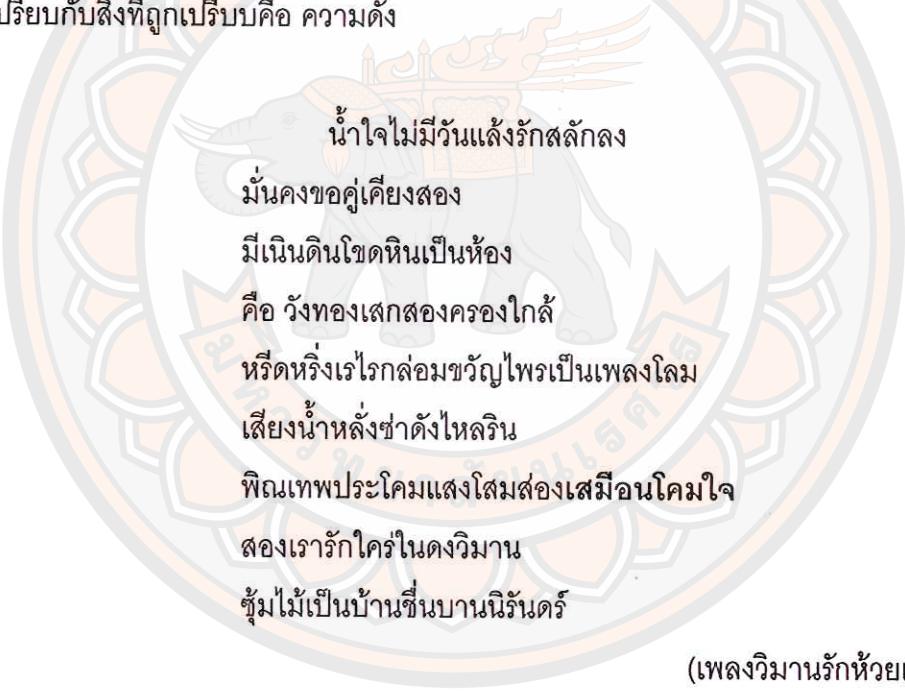
(เพลงเนื้อนوال: ชนิชฐา ช่างทิพย์ และป.วรรณท์)

จากบทเพลงที่กล่าวมาริข้างต้นได้เปรียบเทียบภูษิงสาวกับเทวี สิ่งที่ต้องการสื่อเกี่ยวกับความงามของภูษิงสาวว่างดงามมาก งามยิ่งกว่านางฟ้าองค์ใดที่อยู่บนสรรค์เสียอีก สิ่งที่นำมาเปรียบคือ เทวี เทวี หมายถึง เทวดาผู้หูภูิง (พจนานุกรมฉบับราชบัณฑิตยสถาน, 2542, หน้า 540) ดังนั้นความเปรียบนี้จึงมีลักษณะร่วมกันของสิ่งที่นำมาเปรียบกับสิ่งที่ถูกเปรียบคือ ความสวยงาม

วันหนึ่งสองเราได้มาเคล้าคลอกันอยู่  
เสียงน้ำตกซ่า เหมือนเสียงเรียกหาயอดพญ  
ให้รู้ว่าพี่เคยอยู่แต่ผู้เดียวที่สาริกา

(เพลงน้ำตกสาริกา: ไม่ปรากฏผู้แต่ง)

จากบทเพลงที่กล่าวมาข้างต้นได้เปรียบเทียบเสียงน้ำตกกับเสียงของตนเอง สิ่งที่ต้องการสื่อเกี่ยวกับความรู้สึกของฝ่ายชายคืออารมณ์ร้อนรุ่มในใจของตนที่ได้คาดถึงหญิงคนรักที่ห่างไกล กัน พร่าเรียกหาหญิงคนรักอยู่ร้าไป เปรียบได้กับเสียงของน้ำตกที่ดังกึกก้องไปทั่วป่า สิ่งที่นำมาเปรียบคือ เสียงน้ำตก น้ำตก หมายถึง น้ำที่ขังอยู่บนเขากลางมาที่หน้าผา (พจนานุกรมฉบับราชบัณฑิตยสถาน, 2542, หน้า 580) ดังนั้นความเปรียบนี้จึงมีลักษณะร่วมกันของสิ่งที่นำมาเปรียบกับสิ่งที่ถูกเปรียบคือ ความดัง



นำใจไม่มีวันແล้งรักสักกลาง  
มั่นคงขอคู่เคียงสอง  
มีเนินดินโขดหินเป็นห้อง  
คือ วังทองເສກສອງครองใกล้  
หรีดหริ่งเรໄກล່ອມຂວัญໄພເປັນເພັນໂລມ  
เสียงน้ำหลังซ่าดังໄຫລວິນ  
พິນເທັບປະໂຄມແສງສົມສ່ອງເສມືອນໂຄມໃຈ  
สองເຮົາວັກໂຄຣໃນດົງວິມານ  
ຫຼຸ້ມໄນ້ເປັນບ້ານເຊື່ອບານນີ້ວັນດຽວ

(เพลงวิมานรักหัวยแก้ว: สนิท ศ.)

จากบทเพลงที่กล่าวมาข้างต้นได้เปรียบเทียบแสงของพระจันทร์กับโคม สิ่งที่ต้องการสื่อเกี่ยวกับความรู้สึกสุขสมหวังของคนรักที่ได้อยู่เคียงคู่กัน ทุกสิ่งทุกอย่างที่อยู่รอบกายดูช่างสวยงาม สว่างสดใสไปหมด สิ่งที่นำมาเปรียบคือ โคม โคม หมายถึง เครื่องที่ให้แสงสว่าง (พจนานุกรมฉบับราชบัณฑิตยสถาน, 2542, หน้า 269) ดังนั้นความเปรียบนี้จึงมีลักษณะร่วมกันของสิ่งที่นำมาเปรียบกับสิ่งที่ถูกเปรียบ คือ ความสว่าง

ดาวເຂົ້າວົກລີ  
ເຈົ້າມີຄວາມສູຍດັ່ງຂ້າວກລ້າ  
ດຶງເປັນນັອງນາງບ້ານນາ  
ແຕ່ຄຸນຄ່າຍິ່ງກວ່າສາວໜາກຮູ່  
ນໍ້າໃຈແລະວາຈາເຈົ້າ  
ເພຣີຍພຣາວເໜີອນດັ່ງເດືອນຮູ່  
ເຫຼັກລືອຈານດຶງໃນກຽງ  
ວ່າດາວົກລີຮູ່ງຫຼຸດທຸກດັວງໃຈໝາຍ

(เพลงค่าวคลี่: สง่า อารัมภีร)

จากบทเพลงที่กล่าวมาข้างต้นได้เปรียบเทียบหงิงสาวกับตั้นก้าล้ำข้าว สิ่งที่ต้องการสืบทอดกับหงิงสาวที่มีความสวยงามเหมือนสาวแรกรุ่น ผุดฝ่อง ถึงแม้ว่าจะเป็นสาวชาวบ้านก็ตามแต่ สิ่งที่นำมาเปรียบคือ ตั้นก้าล้ำข้าว ตั้นก้าล้ำ หมายถึง ต้นข้าวที่เพาะไว้สำหรับยำไปปลูกที่อื่น (พจนานุกรมฉบับราชบัณฑิตยสถาน, 2542, หน้า 79) ดังนั้นความเปรียบนี้จึงมีลักษณะร่วมกันของสิ่งที่นำมาเปรียบกับสิ่งที่ถูกเปรียบคือ ความอ่อนเยาว์

ข้อนวักรักข้อนยกย่อขอนสนิทใน  
รักเจ้าข้อนใจเก็บขอนไว้ไม่เบ่งเบากะ  
ภูบเจ้าเพียงลมกอดรัดเชยชุมแต่เงา  
ข้อนวักรักข้อนน่อนชุมเคร้าดจ่าไฟเผาคลานทรวง

(เพลงชื่อนักวิจัยซึ่งอนุมัติ: ป.วนานนท์)

จากบทเพลงที่กล่าวมาข้างต้นได้เปรียบเทียบอารมณ์ความรู้สึกของฝ่ายชายกับไฟ สิ่งที่ต้องการสื่อเกี่ยวกับความรู้สึกของฝ่ายชายคืออารมณ์ร้อนรุ่มในใจของตนที่ต้องเก็บห้อนไว้มิครรับรู้ เนื่องจากมีฐานะที่ต่ำต้อยกว่าฝ่ายหญิงจึงมีความอกความในใจได้ สิ่งที่นำมาเปรียบคือ ไฟ ไฟ หมายถึงผลจากปฏิกิริยาเคมีซึ่งก่อให้เกิดความร้อน แสงสว่างและเปลว (พจนานุกรมฉบับราชบัณฑิตยสถาน, 2542, หน้า 815) ดังนั้นความเปรียบนี้จึงมีลักษณะร่วมกันของสิ่งที่นำมาเปรียบกับสิ่งที่ถูกเปรียบคือ ความร้อน

กลิ่น新浪เนื้อนางช้างเหมือนกระเจาจันทร์  
หอมยังกรุ่นผูกพันแต่เจ้ารัมมาหายไป  
(เพลงในข้อมูล: ไม่ปรากฏผู้แต่ง)

จากบทเพลงข้างต้นเปรียบเทียบกลิ่นกายของหญิงสาวกับดอกกระเจา สิ่งที่ต้องการสืบเชื่อมกับกลิ่นกายที่หอมของหญิงสาวที่ยังติดตรึงใจอยู่ตลอดเวลา สิ่งที่นำมาเปรียบคือดอกกระเจาจันทร์ มีกลิ่นหอมอ่อนลักษณะของดอกเล็กสีขาวเป็นช่อสัน ท่อนไม่汾กับน้ำใจเป็นเครื่องประทินผิว ดังนั้นความเปรียบนี้จึงมีลักษณะร่วมกันของสิ่งที่นำมาเปรียบกับสิ่งที่ถูกเปรียบคือ ความหอม

ดวงตะวันลับทิวเมกไน  
ใจพีก้าย หายลับไปกับตะวัน  
สีนแสงสูรย์օหาดูรโคกศัลย์  
ทิวลาลับหล้าพลันเหมือนดังมีดบั่นหัวใจ

(เพลงทาสหวาน: ป.หวานท์)

จากบทเพลงข้างต้นเปรียบเทียบความรู้สึกที่เจ็บปวด ทรมานจิตใจกับมีด สิ่งที่ต้องการสืบเชื่อมกับอารมณ์ความรู้สึกของฝ่ายชายที่ต้องทนทุกข์ทรมานคิดถึงหญิงคนรักที่ป่านใจให้กับชายอื่น ซึ่งผู้แต่งได้ใช้สำนวนว่าดังมีดบั่นหัวใจ หมายถึงการที่จิตใจถูกทำร้ายให้บาดเจ็บ สิ่งที่นำมาเปรียบคือ มีดบั่นหัวใจ มีดนั้นถือเป็นเครื่องมือใช้สำหรับฟัน ฝ่า จัก เหลา เป็นต้น (พจนานุกรมฉบับราชบัณฑิตยสถาน, 2542, หน้า 862) ดังนั้นความเปรียบนี้จึงมีลักษณะร่วมกันของสิ่งที่นำมาเปรียบกับสิ่งที่ถูกเปรียบคือ ความเจ็บปวดทรมาน

อันรักกันอย่างไรถึงสุดขอบฟ้า  
เหมือนชายคาเข้ามาเบียดดูเสียดสี  
อันซังกันนั้นใกล้สักองคุลี  
กเหมือนมีแนวป่ามาปิดบัง

(เพลงไทยบ้าน: ชาลี อินทร์วิจิตร)

จากบทเพลงข้างต้นความเปรียบแรกเป็นการเปรียบเทียบความรักกับชายคาบ้าน สิ่งที่ต้องการสื่อเกี่ยวกับความรักของชายหญิงถึงกายจะอยู่ห่างกันเท่าไหร่หัวใจก็อยู่ใกล้ชิดกันเสมอ เมื่อชายคากลัดกัน สิ่งที่นำมาเปรียบคือ ชายคาบ้าน หมายถึง ส่วนที่สุดของหลังคาที่ยื่นพื้นด้วยเรือนอกบ้าน (พจนานุกรมฉบับราชบัณฑิตยสถาน, 2542, หน้า 360) ดังนั้นความเปรียบนี้จึงมีลักษณะร่วมกันของสิ่งที่นำมาเปรียบกับสิ่งที่ถูกเปรียบ คือ ความใกล้ชิด

ความเปรียบที่สองเป็นการเปรียบเทียบความซึ้งกับแนวป่า สิ่งที่ต้องการสื่อเกี่ยวกับคนรัก เวลาเกลี้ยดกันถึงแม้ว่าจะอยู่ใกล้ชิดกันสักปานได้ก็ยอมพบรั่วๆไป สรุปสรุคนานาประการมา กัน เพราะความรู้สึกที่เป็นปฏิปักษ์กัน สิ่งที่นำมาเปรียบคือ แนวป่า เป็นชายป่าที่เห็นเป็นทิวทาวไป (พจนานุกรมฉบับราชบัณฑิตยสถาน, 2542, หน้า 599) หมายถึงความรู้สึกเมื่อไรมาวางกัน ความรู้สึกที่ไม่ดีต่อกัน ดังนั้นความเปรียบนี้จึงมีลักษณะร่วมกันของสิ่งที่นำมาเปรียบกับสิ่งที่ถูกเปรียบ คือ อุปสรรค

สิ่งเดือนสินสองน้ำองแห้งคล่องขอดพลัน

สิ่นความรักจากกันเหมือนกังหันเปลี่ยนทางลง

(เพลงแต่ง: ชาลี อินทร์วิจิตร)

จากบทเพลงข้างต้นเปรียบเทียบความรักของฝ่ายหญิงกับกังหัน สิ่งที่ต้องการสื่อเกี่ยวกับ ใจของหญิงสาวที่สามารถเปลี่ยนแปลงได้ตลอดเวลาเมื่อยามที่ได้พบกับชายอื่น สิ่งที่นำมาเปรียบคือ กังหัน ซึ่งเป็นสิ่งประกอบด้วยใบพัดหมุนได้ด้วยกำลังลม (พจนานุกรมฉบับราชบัณฑิตยสถาน, 2542, หน้า 101) เมื่อยามใดที่ลมเปลี่ยนทิศทางใบพัดของกังหันย่อมเปลี่ยนหมุนตามไปด้วย ดังนั้นความเปรียบนี้จึงมีลักษณะร่วมกันของสิ่งที่นำมาเปรียบกับสิ่งที่ถูกเปรียบคือ ความไม่แน่นอน

น้ำเปลี่ยนมอยเต็มผึ่งคล่องเช่นพีรักน้องเปลี่ยมฤทธิ์

สะพานเขื่อมคล่องเหมือนพีกบันน้องเขื่อมใจ

ถึงอยู่เสนไกลแค่ไหนเขื่อมหัวใจให้สมปอง

(เพลงทุ่งรวงทอง: ชาลี อินทร์วิจิตร)

จากบทเพลงข้างต้นความเปรียบแรกเปรียบเทียบความรักกับน้ำ สิ่งที่ต้องการสื้อเกี่ยวกับความรักของฝ่ายชายที่มีต่อฝ่ายหญิงอย่างทั่วทัน สิ่งที่นำมาเปรียบคือ น้ำที่เต็มฝั่งคลอง หมายถึง น้ำที่มีมากเต็มเจ่งคลอง ดังนั้นความเปรียบนี้จึงมีลักษณะร่วมกันของสิ่งที่นำมาเปรียบกับสิ่งที่ถูกเปรียบ คือ ความทั่วทัน

ความเปรียบที่สองเป็นการเปรียบความรักกับสะพาน สิ่งที่ต้องการสื้อเกี่ยวกับความรักของชายหญิงที่มีใจให้กัน สิ่งที่นำมาเปรียบคือสะพาน หมายถึง สิ่งปลูกสร้างที่ทำสำหรับข้ามแม่น้ำ ลำคลอง (พจนานุกรมฉบับราชบัณฑิตยสถาน, 2542, หน้า 1,154) ดังนั้นความเปรียบนี้ จึงมีลักษณะร่วมกันของสิ่งที่นำมาเปรียบกับสิ่งที่ถูกเปรียบ คือ ความเชื่อมโยง

เนตรเจ้าคอม ผมยาภเคลี่ยไหล  
ผิวคล้ำกล้ำไอเดดโลมໄลกายสา  
ตามนายนามช้อนชำเลื่องชาย  
วาบหวานมิวายประกายรุ่งดังแสงดาว

(เพลงสาวนครชัยศรี: ไม่ปราภูผู้แต่ง)

จากบทเพลงข้างต้นเปรียบดวงตา กับแสงดาว สิ่งที่ต้องการสื้อเกี่ยวกับความงามของดวงตาให้คนรักกว่าเมื่อยามชำเลื่องมองชายดวงตาจะมีประกายอ่อนมา สิ่งที่นำมาเปรียบ คือ แสงดาว หมายถึง ความสว่าง (พจนานุกรมฉบับราชบัณฑิตยสถาน, 2542, หน้า 1,230) แสงระยิบระยับของดวงดาว ดังนั้นความเปรียบนี้จึงมีลักษณะร่วมกันของสิ่งที่นำมาเปรียบกับสิ่งที่ถูกเปรียบ คือ ความสวยงาม

ตะลึงเนตรจ้องดึงสองดาวดวง  
พกต์พริ้งพราวซึ่งตรึงห่วง  
ดึงดวงพระจันทร์ข้าไฟ  
นวลปวงเปล่งปลั่งดังเนื้อนวลไย  
ลักษิมยามยิมพิมพ์ใจจะชุมชนไดเด้อຍ

(เพลงร่วมฟ้าป่าชาง: ไม่ปราภูผู้แต่ง)

จากบทเพลงข้างต้นความเปรียบแรก เปรียบดวงดาวของหญิงสาวกับดวงดาว สิ่งที่ต้องการสืบทอดกับความงามของดวงดาวของหญิงสาวว่าซ่างสุดติ เป็นประกายระยิบระยับ สิ่งที่นำมาเปรียบคือ ดวงดาว หมายถึง สิ่งที่เห็นเป็นดวงมีแสงระยิบระยับในท้องฟ้าเวลาเมื่อ (พจนานุกรมฉบับราชบัณฑิตยสถาน, 2542, หน้า 404) ดังนั้นความเปรียบนี้จึงมีลักษณะร่วมกัน ของสิ่งที่นำมาเปรียบกับสิ่งที่ถูกเปรียบ คือ ความสวยงาม

ความเปรียบประการที่สอง เปรียบใบหน้าของหญิงสาวกับพระจันทร์ สิ่งที่ต้องการสืบทอด กับความงามของใบหน้าของหญิงสาวว่ามีความงามยิ่งนัก นวลเนียน ผิวผ่องเป็นยองใย ความงามนี้มีมากมายจนไม่รู้จะชมอย่างไรให้สมกับความงามนั้น สิ่งที่นำมาเปรียบคือ พระจันทร์ หมายถึง ดวงเดือน (พจนานุกรมฉบับราชบัณฑิตยสถาน, 2542, หน้า 300) ดังนั้นความเปรียบนี้ จึงมีลักษณะร่วมกันของสิ่งที่นำมาเปรียบกับสิ่งที่ถูกเปรียบ คือ ความสวยงาม

เรื่องแพสุขจริงอิงกระเสธารา  
หริ่งระงมลมพรั่วมา  
กล่อมพฤกษาดังว่าดันตรี  
หลับอยู่ในความรักและความชื่น  
ชั่ววันและคืนเช่นนี้  
กลินดอกไม้รญ涓  
ยังอบอวนยวนยีสุดที่จะพรตนา

(เพลงเรื่องแพ: "ไม่ปราภ្យผู้แต่ง")

จากบทเพลงข้างต้นเปรียบเสียงจังหวีดเรโไรกับเสียงดนตรี สิ่งที่ต้องการสืบทอดกับความ ไฟwards ของเสียงจังหวีดเรโไรที่อยู่ตามบริเวณแพที่อยู่อาศัย เมื่อฟังแล้วมีความสุขใจยิ่งนัก สิ่งที่นำมาเปรียบคือ เสียงดนตรี หมายถึง เสียงที่ประกอบกันเป็นทำนองเพลง, เครื่องบรรเลง ซึ่งมีเสียงดังทำให้รู้สึกเพลิดเพลิน หรือเกิดอารมณ์รัก โศก หรือรื่นเริง เป็นต้น ได้ตามทำนองเพลง (พจนานุกรมฉบับราชบัณฑิตยสถาน, 2542, หน้า 394) ดังนั้นความเปรียบนี้จึงมีลักษณะร่วมกัน ของสิ่งที่นำมาเปรียบกับสิ่งที่ถูกเปรียบ คือ เสียง

ให้อกเราเขยี่เพราะเป็นเขยี่ยามยกเข็ญ  
เค้าจึงหยามใจกันเล่นรากับเห็นเป็นผักปลา

(เพลงรอยไถ: ชาลี อินทร์วิจิตร)

จากบทเพลงข้างต้นเปรียบการดูถูกกับผักปลา สิ่งที่ต้องการสื่อเกี่ยวกับความรู้สึกของฝ่ายชายที่มีฐานะยากจนแล้วมาเป็นลูกเขยเศรษฐีจึงถูกดูถูกดูแคลน คิดจะเป็นอย่างไรกับลูกเขยก็ยอมได้ สิ่งที่นำมาเปรียบคือ ผัก หมายถึง พืชที่ใช้เป็นอาหาร (พจนานุกรมฉบับราชบัณฑิตยสถาน, 2542, หน้า 729) ปลา หมายถึง ชื่อสัตว์น้ำเลือดเย็นมีกระดูกสันหลัง ร่างกายแบ่งเป็นส่วนหัว ลำตัว และหาง (พจนานุกรมฉบับราชบัณฑิตยสถาน, 2542, หน้า 677) ซึ่งอาหารที่ทำจากผักปลานั้นเป็นสิ่งที่หาจ่ายตามธรรมชาติ ราคาไม่แพงมาก ดังนั้นความเปรียบนี้จึงมีลักษณะร่วมกันของสิ่งที่นำมาเปรียบกับสิ่งที่ถูกเปรียบ คือ ความไม่ค่า

พรุ่งนี้ไม่มีอะไรแน่นอน  
แล้วผันยอกย้อนลงร้อนเปลี่ยนใจ  
เพื่อว่าพรุ่งนี้ได้แตกแตกลายไป  
ก็ควรเล่าให้จะอยู่คุ้น  
รักกันวันนี้ไดกว่า  
เพื่อว่าพรุ่งนี้จำใจไกลกัน  
ฉันอาจสิ้นหวังเหมือนดังสิ้นชีวัน  
เหลือแต่เพ้อฝันสุดกลั้นใจมองธรรม

(เพลงพรุ่งนี้ไม่มีอะไรແນ່ງ: ໄມ່ປາກກູ້ເຕັ້ງ)

จากบทเพลงข้างต้นเปรียบความสัมหวังกับความตาย สิ่งที่ต้องการสืบทอดกับการต้องการความรักจากหนูนิぎที่ตนรัก อย่างให้วันนี้เป็นวันที่เราสองคนมีความสุข เพราะมันอาจจะไม่มีวันพรุ่งนี้อีกแล้ว ถ้าพรุ่งนี้ไม่มีอีกแล้ว และจะไม่มีความรักของเราเข่นกัน ตนเองคงทนไม่ได้ต้องอยู่อย่างสัมหวัง สิ่งที่นำมาเปรียบคือ การตาย หมายถึง การสิ้นสภาพของการมีชีวิต (พจนานุกรมฉบับราชบัณฑิตยสถาน, 2542, หน้า 460) ดังนั้นความเปรียบนี้จึงมีลักษณะร่วมกันของสิ่งที่นำมาเปรียบกับสิ่งที่ถูกเปรียบ คือ ความสูญเสีย

หลับตาครั้งไดกีผัน  
พบภาพน่อองฝ่องผิวพรรณพิลาป  
ยิ้ม ๆ แย้ม ๆ เหมือนเทพธิดา  
หลงฟ้ามาสูดิน

(เพลงเพียงเรา: "ไม่ปราภ្យผู้แต่ง")

จากบทเพลงข้างต้นเปรียบหูยิงสาวกับเทพธิดา สิ่งที่ต้องการสือเกี่ยวกับความงามของหูยิงคนรักว่ามีความงามตามมาก เมื่อได้ที่หลับก็ต้องฝันถึง กริยาท่าทางซ่างเหมือนกับนางฟ้าบนสรวงสวรรค์ สิ่งที่นำมาเปรียบคือ เทพธิดา หมายถึง นางฟ้า (พจนานุกรมฉบับราชบัณฑิตยสถาน, 2542, หน้า 538) ดังนั้นความเปรียบนี้จึงมีลักษณะร่วมกันของสิ่งที่นำมาเปรียบกับสิ่งที่ถูกเปรียบ คือความสวยงาม

เพื่อน้องพี่ปองหมายพยายาม  
เพื่อพระเพียงเมืองราม  
คงยติดตามเหมือนเจาตามตัว  
เพื่อน้องพี่ปองรักมาพันพัว

(เพลงเพื่อน้อง: "ไม่ปราภ្យผู้แต่ง")

จากบทเพลงข้างต้นเปรียบตนเองกับเจาตามตัว สิ่งที่ต้องการสือเกี่ยวกับการกระทำของตนที่เฝ้าติดตามหูยิงคนรักอยู่ตลอดเวลา เพียงต้องการให้หูยิงสาวมารักกับตนเอง สิ่งที่นำมาเปรียบคือ เจาตามตัว หมายถึง ผู้ที่ไปไหนไปด้วยกันแทบไม่คลาดกันเลย (พจนานุกรมฉบับราชบัณฑิตยสถาน, 2542, หน้า 280) ดังนั้นความเปรียบนี้จึงมีลักษณะร่วมกันของสิ่งที่นำมาเปรียบกับสิ่งที่ถูกเปรียบ คือ ความใกล้ชิด

อันแสงสูรย์สองสว่างแต่กลางวัน  
อันแสงจันทร์สองประจามราตรี  
อันความรักร้อนเร่าเผาดี  
สองชีวิทุก惰ยามประจำใจ  
มีรักแล้วไม่คลาดเคลื่อนต้องตรmutทัย

เหมือนแบกโลกทั้งโลกไว้ให้ศอกหน้า

ไม่อยากให้โลกนี้มีความรัก

แต่ฉันสมัครแบกรักไว้ไม่หนักเลย

(เพลงไม่อยากให้โลกนี้มีความรัก: "ไม่ปราภูผู้แต่ง")

จากบทเพลงข้างต้นเปรียบความรักที่ไม่สมหวังกับการแบกโลกทั้งโลกไว้ สิ่งที่ต้องการสืءอ เกี่ยวกับความรู้สึกของคนที่มีความรัก ย่อมมีทั้งความสุขและความทุกข์ เพราะเมื่อได้ความรักของ เรายังเป็นไปอย่างที่เราคิดเราก็จะทรงานใจ หนักใจ สิ่งที่นำมาเปรียบคือ การแบกโลกทั้งโลก ซึ่งแบก หมายถึง การยกของที่มีน้ำหนักขึ้นวางบนบ่า (พจนานุกรมฉบับราชบัณฑิตยสถาน, 2542, หน้า 640) ดังนั้นความเปรียบนี้จึงมีลักษณะร่วมกันของสิ่งที่นำมาเปรียบกับสิ่งที่ถูกเปรียบ คือ การรับภาระหนัก

โไอเชื่องมตรึงใจฤทธิปวน

ยามแผลงยิ่มพลายหากนราวยณ์เห็นคราญ

ร้าวรัญจวนปั่นปวนหิญญา

รูปทรงดูราวกับชาวสวนรรค

พริ้งพัวพวรรณสุดจะพวรรณนา

(เพลงโดย: "سلام ไกรเลิศ")

จากบทเพลงข้างต้นเปรียบหญิงสาวกับชาวสวนรรคหรือนางฟ้า สิ่งที่ต้องการสืءอเกี่ยวกับ ความงามของหญิงคนรักว่ามีความงดงามมาก รูปร่างหน้าตา กริยาท่าทางราวกับนางฟ้า บันสวนรรค สิ่งที่นำมาเปรียบคือ ชาวสวนรรค หมายถึง นางฟ้า (พจนานุกรมฉบับราชบัณฑิตยสถาน, 2542, หน้า 538) ดังนั้นความเปรียบนี้จึงมีลักษณะร่วมกันของสิ่งที่นำมาเปรียบกับสิ่งที่ถูกเปรียบ คือ ความสวยงาม

พิธีอุณุมะหอมสักครั้งก็ยังวนเจ้า

จุบเพียงแห่งเบากลัวน่องหมองใหม่

จะกอดจะกุมฟุ่มเนื้อเพียงเฉียดละไม

แร้งอนอันใดชรัญใจจึงหน้างอ

รอยเล็บเหน็บรักติดปักฝังแนว

เหมือนรอยแม่ว่าวนพีคงพีควรณ  
แต่นวนนองยังไม่พอ  
หยิกไปให้สมอารมณ์ขุนหม่อง  
ไม่ต้องรังรองต่อห้องเพียงพอพีขออุบคีน

(เพลงรอยรักรอยเล็บ: พยงค์ มุกดา)

จากบทเพลงข้างต้นเปรียบropyหยิกกับรอยแม่ว่าวน สิ่งที่ต้องการสืบทอดเกี่ยวกับความรัก หรือความสุขของคนรัก เวลาชายหนุ่มมาถูกต้องเนื้อตัว กอด จูบตน หลงรักษาไว้ก็จะหยิก ทำให้เป็น ลอยอยู่ร้าไป เมื่อเวลาเราหายอกล้อกับแม่ แมวนั่นก็นักใช้เล็บขวนเราเล่นเข่นกัน ถือเป็นการ แสดงออกด้วยความรักอย่างหนึ่ง สิ่งที่นำมาเปรียบคือ รอยแม่ว่าวน ซึ่งรอย หมายถึง ลักษณะ ที่เป็นสีน้ำเงิน เป็นริ้ว หรือลวดลายเป็นต้นที่ปรากฏอยู่บนพื้นสิ่งใดสิ่งหนึ่ง (พจนานุกรมฉบับ ราชบัณฑิตยสถาน, 2542, หน้า 930) ดังนั้นความเปรียบนี้จึงมีลักษณะร่วมกันของสิ่งที่นำมา เปรียบกับสิ่งที่ถูกเปรียบ คือ การเกิดร่องรอย

น้องเยอน้องพีไม่เคยพากจากกัน  
เห็นหน้าทุกวันจำพันพุดชา  
แม่กระซิบว่าสุขจริงแอบอิงคลอคู่อยู่ใกล้  
พรำพรอดอดคำรักกันดวงใจผูกพันหัวใจ  
ร่วมรักเริงรื่นเช่นใจเหมือนดังอยู่ในวิมาน  
สมใจได้ชิดชนใจร่วมอยู่ร่วมภิรมย์  
สุขสมอย่างนี้นานนาน

(เพลงลีมไม่ลง: ไม่ปรากฏผู้แต่ง)

จากบทเพลงข้างต้นเปรียบความสุขเมื่อได้อยู่กับหลงคนรักกับวิมาน สิ่งที่ต้องการสืบทอดเกี่ยวกับความสุขความสมหวังเมื่อตนเองกับหลงคนรักได้มาอยู่ด้วยกัน ไม่มีสิ่งใดมากกว่ากัน ความรักของเราทั้งสอง สิ่งที่นำมาเปรียบคือ วิมาน หมายถึง ที่อยู่หรือที่ประทับของเทวดา (พจนานุกรมฉบับราชบัณฑิตยสถาน, 2542, หน้า 1,079) ดังนั้นความเปรียบนี้จึงมีลักษณะร่วมกัน ของสิ่งที่นำมาเปรียบกับสิ่งที่ถูกเปรียบ คือ ความสุข

ฉันหลงคดอยเธอละเมอคดอยฝ่า  
 รักເຂຍอยฝ่าເສົ້າອັບເຈົ້າວ່າງານ  
 หาກປຸລ່ອຍໃຫ້ພໍອຄື່ງເຫຼວເນີນນານ  
 ໂດຍໃຈຄົມເຫັນຈະໂສກໃໝ່  
 ຈັນຄອຍຮອວກກິຽມຢ່າມເຫຍ  
 ຫວັງແຂບອົງເຂນຍ  
 ຮັກເຂຍອຳກຳມອງດ້ວຍໂສກຕຽມ  
 ຄອຍຄອຍແຕ່ເງາດັ່ງວ່າທີ່หลັງເຜົາລົມ  
 ຂອເທັກຄຸ້ມສົມຄ່າໃຫ້ຕ່ອມຮັກໂຮຍລົງໄປ

(ເພັນຫຼັງຄອຍແຕ່ເຫຼວ: “ໄນ່ປຣາກງູ້ແຕ່ງ”)

จากบทเพลงข้างต้นเปรียบตনเองกับว่า สิ่งที่ต้องการสื่อเกี่ยวกับความรักที่ตนเองฝ่า  
 รอวันรอคืนว่า เมื่อใดความรักของตนนั้นจะสมหวัง ซึ่งในความเป็นจริงแล้วมิอาจเป็นไปได้เลย สิ่งที่  
 นำมาเปรียบคือว่า หมายถึง เครื่องเล่นอย่างหนึ่ง มีไม่ໄຟเป็นต้นผูกเป็นโครงรูปต่าง ๆ แล้วปิดด้วย  
 กระดาษหรือผ้าบาง ๆ มีสายเชือกหรือป่านผูกกับสายซูงสำหรับซักให้ลอยตามลมสูงขึ้นไปใน  
 อากาศ (พจนานุกรมฉบับราชบัณฑิตยสถาน, 2542, หน้า 1,068) ดังนั้นความเปรียบนี้  
 จึงมีลักษณะร่วมกันของสิ่งที่นำมาเปรียบกับสิ่งที่ถูกเปรียบ คือ การรอคอย

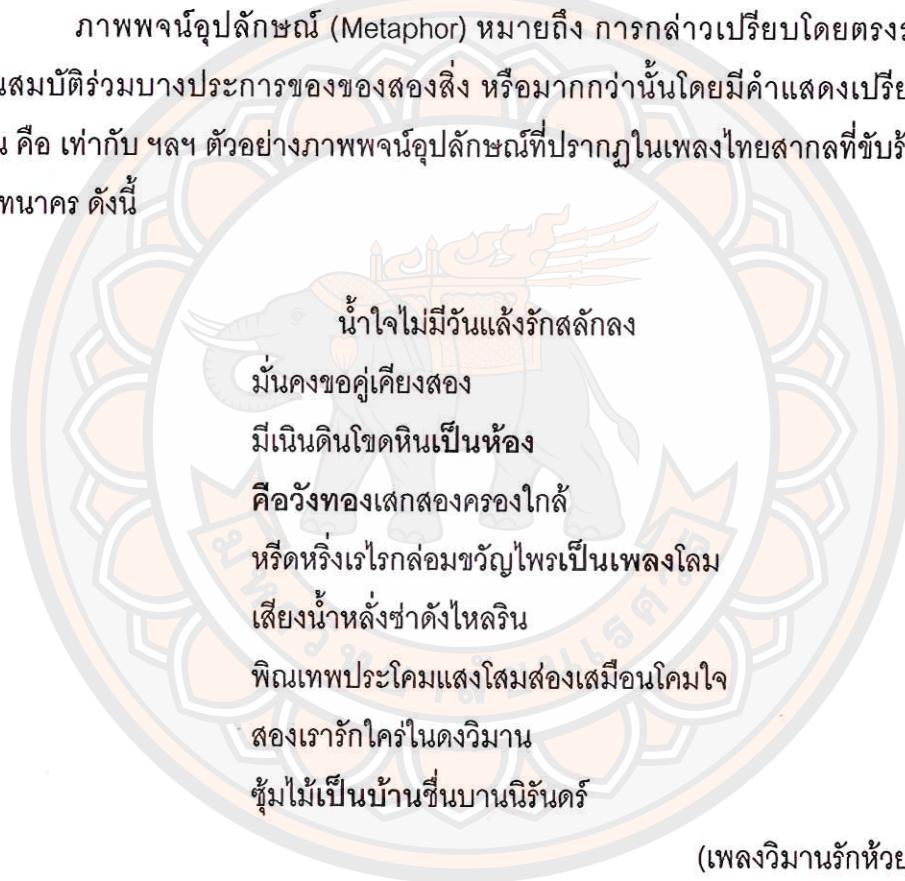
ດອກໄຟເວີຍດອຍແໜ່ມໜ້ອຍຫວານໝາມ  
 ບານສ່ວຍເດັ່ນເລີນລົມເຊື້ອໄຟສົມເຂື້ອງປ່າ  
 ກລິນເຈ້າຫອມຍ້ວຍ້ອມໃຫ້ຄົນໄຟຫາ  
 ເປົ້າຍດັ່ງເອົ້ອງຝ້າພລິ້ວມາເປັນມິ່ງຂວັງ  
 ເອົ້ອງຝ້າເວີຍດອຍສຸດສອຍລອຍໄກລ  
 ປຣຶທີ່ສົດໄສໄຄຈະຫວັງຍັງຫວັນ  
 ເຈົ້າງາມພຮ້ອມເໜີ່ຍວນ້ອມໃຫ້ຄົດໄຟຜົນ  
 ມາກໄດ້ເອົ້ອງນັ້ນໃຈຂັນຄຈະຫົ່ນໝາມ

(ເພັນເອົ້ອງຝ້າເວີຍດອຍ: ສົນທິ ຕ.)

จากบทเพลงข้างต้นเปรียบหนูงสาวกับดอกເລື່ອງ ສິ່ງທີ່ຕ້ອງການສື່ອເກີຍກັບຄວາມງານຂອງ  
หนูງຄົນຮັກວ່າມີຄວາມງານມາກ ກລິນຍາຍຫອມ ທາຍໄດ້ພັບເຫັນຢ່ອມອຍາກເປັນເຈົ້າຂອງ ຄື່ງແນ້້ງໝູງ  
ສາວນັ້ນມີໃຫ້ສາວຫາວກຽງ ແຕ່ຄວາມງານນັ້ນຫາໄດ້ແພໍເລຍ ສິ່ງທີ່ນຳມາເປົ້າມາຄື່ອດອກເລື່ອງ ມາຍຄື່ງ  
ຂຶ້ອກລ້ວຍໄນ້ຫຼືດ໌ນີ້ ດອກສີເໜື້ອງ (ພຈນານຸກຣມຈຸບັນຈະບັນທຶທີຍສານ, 2542, ໜ້າ 1,398) ດັ່ງນັ້ນ  
ຄວາມເປົ້າມານີ້ຈຶ່ງມີລັກຜະນະຮ່ວມກັນຂອງສິ່ງທີ່ນຳມາເປົ້າມາກັບສິ່ງທີ່ຖຸກເປົ້າມາ ອື່ນ ຄວາມງານ

## ກາພພຈນ໌ອຸປະກໍາສົນ (Metaphor)

ภาพพจน์อุปลักษณ์ (Metaphor) หมายถึง การกล่าวเปรียบโดยตรงระหว่างสิ่งที่มีคุณสมบัติร่วมบางประการของสองสิ่ง หรือมากกว่านั้นโดยมีคำแสดงเปรียบเทียbnนั้นว่า เป็น คือ เท่ากับ ฯลฯ ตัวอย่างภาพพจน์อุปลักษณ์ที่ปรากฏในเพลงไทยสากลที่ขับร้องโดย ชรินทร์ นันทนารถ ดังนี้



(เพลงวิมานรักหัวยแก้ว: สนิท ศ.)

ความเปรียบในบทเพลงนี้ความเปรียบแรกเปรียบเที่ยบไข่หินกับห้อง แล้ววัง สิ่งที่ต้องการสืบทอดกับความมีความรู้สึกคือ ความสุขของคู่รักที่ได้อยู่ด้วยกัน มิได้จำเป็นว่าจะต้องพบเจอกันในสถานที่ที่ใหญ่โตสวยงาม ถึงแม้ว่าเราจะมีเงินเดินไข่หินรายล้อมอยู่รอบกายก็ตาม เรา ก็มีความสุขเมื่อตนได้อยู่ในวัง เช่นกัน เรากับเปรียบได้กับการอยู่ในห้องเดียวกัน สิ่งที่นำมาเปรียบคือ ห้อง และ วัง ซึ่งห้อง หมายถึง ส่วนของเรือนหรือตึกเป็นต้นที่มีฝา กัน เป็นตอน ๆ (พจนานุกรมฉบับราชบัณฑิตยสถาน, 2542, หน้า 1,278) และวัง หมายถึง ที่อยู่ของเจ้านาย (พจนานุกรมฉบับ

ราชบัณฑิตยสถาน, 2542, หน้า 1,057) ดังนั้นความเปรียบเรื่องมีลักษณะร่วมกันของสิ่งที่นำมาเปรียบกับสิ่งที่ถูกเปรียบ คือ ที่อยู่

ความเปรียบที่สองได้เปรียบเสียงของจิงหรีดเรื่อ กับ เพลง สิ่งที่ต้องการสื่อเกี่ยวกับอารมณ์ความรู้สึกคือ ความรู้สึกเป็นสุขเมื่อได้ยินเสียงของจิงหรีดเรื่อ ร้องเปรียบได้กับได้ฟังบทเพลงที่ໄพเราะตลอดเวลา สิ่งที่นำมาเปรียบ คือ เพลง หมายถึง สำเนียงขับร้อง ทำนองดนตรี (พจนานุกรมฉบับราชบัณฑิตยสถาน, 2542, หน้า 799) ดังนั้นความเปรียบเรื่องมีลักษณะร่วมกันของสิ่งที่นำมาเปรียบกับสิ่งที่ถูกเปรียบ คือ ความໄพเราะ

ความเปรียบที่สามได้เปรียบหุ่นไม้กับบ้าน สิ่งที่ต้องการสื่อเกี่ยวกับอารมณ์ความรู้สึกคือ ความรู้สึกเป็นสุข อบอุ่นเมื่อยามที่ได้อยู่ใต้หุ่นไม้ที่ให้ร่มเงาแก่เราทั้งสอง สิ่งที่นำมาเปรียบ คือ บ้าน หมายถึง ที่อยู่อาศัย (พจนานุกรมฉบับราชบัณฑิตยสถาน, 2542, หน้า 623) ดังนั้นความเปรียบเรื่องมีลักษณะร่วมกันของสิ่งที่นำมาเปรียบกับสิ่งที่ถูกเปรียบ คือ ที่อยู่อาศัย

การเกดจอมขวัญพี่หมายมั่นขวัญใจ

ใจภายพี่หมายอุทิศชีวิตลิขิตให้เป็นทาส

ปราถอนรักภักดีขอเท่าฟ้าพี่สุดบูชากราบวันน้องนางได

(เพลงการเกด: ไม่ปราภ្យผู้แต่ง)

ความเปรียบในบทเพลงนี้ความเปรียบแรกนั้นเปรียบเทียบฝ่ายชายกับทาส สิ่งที่ต้องการสื่อเกี่ยวกับความจริงภักดีที่ฝ่ายชายได้มอบให้แก่หญิงคนที่ตนรัก เจียมเนื้อเจียมตัวเสมอไม่เคยคิดอาจเอื้อม และคิดที่จะรักหญิงสาวตลอดไป สิ่งที่นำมาเปรียบคือ ทาส หมายถึง ผู้ที่อุทิศตนแก่สิ่งที่เลื่อมใสครัวฑา (พจนานุกรมฉบับราชบัณฑิตยสถาน, 2542, หน้า 526) ดังนั้นความเปรียบเรื่องมีลักษณะร่วมกันของสิ่งที่นำมาเปรียบกับสิ่งที่ถูกเปรียบ คือ ความต่ำต้อย

ความเปรียบที่สองเปรียบความรักของฝ่ายชายกับพ่อ สิ่งที่ต้องการสื่อเกี่ยวกับอารมณ์ความรู้สึกคือ ความรักของฝ่ายชายต่อหญิงสาวคนรักว่ามีความยิ่งใหญ่ สิ่งที่นำมาเปรียบ คือ พ่อ หมายถึง ส่วนเบื้องบนที่มองเห็นครอบแห่น dinoy (พจนานุกรมฉบับราชบัณฑิตยสถาน, 2542, หน้า 811) ดังนั้นความเปรียบเรื่องมีลักษณะร่วมกันของสิ่งที่นำมาเปรียบกับสิ่งที่ถูกเปรียบ คือ ความยิ่งใหญ่

เจ้างามหาไดเกินกว่าแปลกดตาใส่ภางามยั่วใจ  
อยากจะตองไว้ชุมدمเล่น  
เจ้าเป็นไม้ดอกของใครเพียงแต่จองเจ้าไว้  
ผลอคราไดริ่นไว้แมลงแก่ล้มซม

(เพลงกุหลาบเวียงเหนือ: 'ສລ ໄກເລີສ)

ความเปรียบในบทเพลงนี้เปรียบหญิงคนรักเป็นความหอม ความสวยงามของดอกไม้ สิ่งที่ต้องการสื่อเกี่ยวกับอารมณ์ความรู้สึก คือ ความสวยงามของหญิงสาว ชายได้พูดเห็นเป็นต้องหมายปองอย่างเป็นเจ้าของ สิ่งที่นำมาเปรียบ คือ ดอกไม้ หมายถึง สวนหนึ่งของพระในไม้ที่ผลิออกจากต้นหรือกิ่ง (พจนานุกรมฉบับราชบัณฑิตยสถาน, 2542, หน้า 396) ดังนั้นความเปรียบนี้จึงมีลักษณะร่วมกันของสิ่งที่นำมาเปรียบกับสิ่งที่ถูกเปรียบ คือ ความสวยงาม

เพราะรักเธอมากเพียงใด  
 เมื่อผิดหวังไปเสียใจใหญ่หลวง  
 เมื่อเธอกลิ้งกลอกให้ความหลอกหลวง  
 สุดรักสุดหวังดวงใจมีดมน  
 ลุ้นไปเดชะหัวใจเอ่ย  
 ถึงแม้ไม่เคยสมรักเลยสักหนน  
 ในเมื่อความหวังเป็นสมบัติของทุกคน  
 ถ้าเราอดทนคงพบคุณที่เหมือนใจ

(เพลงความหวังครั้งสุดท้าย: 'ໄປປາກງູ້ແຕ່ງ')

ความเปรียบในบทเพลงนี้เปรียบความหวังเป็นสมบัติ สิ่งที่ต้องการสื่อเกี่ยวกับอารมณ์ความรู้สึกคือ ความรักที่ไม่สมหวังของฝ่ายชายแต่ยังมีความหวังที่จะมีความรักต่อไป "ไม่ยอมหักกับ ความผิดหวังเพราะคิดว่าสักวันหนึ่งก็ต้องมีคนที่จริงใจสำหรับตน" จึงเป็นสิ่งที่มีคุณค่า สิ่งที่นำมาเปรียบ คือ สมบัติ หมายถึง ทรัพย์สิน เงิน ทอง ของใช้ (พจนานุกรมฉบับราชบัณฑิตยสถาน, 2542, หน้า 1,126) ดังนั้นความเปรียบนี้จึงมีลักษณะร่วมกันของสิ่งที่นำมาเปรียบกับสิ่งที่ถูกเปรียบ คือ ความมีคุณค่า

เชอเป็นดอกฟ้ารู้เหมว่าเราเป็นดั่งทาสเทว  
 เม่ไม่ปรานีทาสนี้คงจะมอยเรื่อยไป  
 รอฉันรอด้วยใจวิงวอน  
 ขอบังอรเมตตราภักฝากใจ  
 เพียงยิ้มลักษณ์ดุทัยฉันคงพองเรื่อยไป  
 ด้วยธุลีเมตตาของเชอ

(เพลงทาสเทว: ไม่ปรากญัตต์แต่ง)

ความเปรียบในบทเพลงนี้เปรียบแรกเปรียบเทียบหลังสาวกับดอกฟ้า สิ่งที่ต้องการสื่อ  
 เกี่ยวกับความรักที่ต่างฐานะกัน ฝ่ายหญิงมีฐานะสูงศักดิ์สุดที่จะเอื้อมถึง สิ่งที่นำมาเปรียบคือ  
 ดอกฟ้า หมายถึงหญิงที่ถือว่ามีฐานะสูงศักดิ์กว่าชายที่หมายปอง ดังนั้นความเปรียบนี้  
 จึงมีลักษณะร่วมกันของสิ่งที่นำมาเปรียบกับสิ่งที่ถูกเปรียบ คือ ความสูงส่ง

ความเปรียบที่สองเปรียบฝ่ายชายกับทาส สิ่งที่ต้องการสื่อเกี่ยวกับความจงรักภักดีที่ฝ่าย  
 ชายได้มอบให้แก่หญิงคนที่ตนรัก เจียมเนื้อเจียมตัวเสนอไม่เคยคิดอาจาเรื่อม และคิดที่จะรักหญิง  
 สาวตลอดไป สิ่งที่นำมาเปรียบคือ ทาส หมายถึง ผู้ที่อุทิศตนแก่สิ่งที่เลื่อมใสศรัทธา (พจนานุกรม  
 ฉบับราชบัณฑิตยสถาน, 2542, หน้า 526) ดังนั้นความเปรียบนี้จึงมีลักษณะร่วมกันของสิ่งที่นำมา  
 เปรียบกับสิ่งที่ถูกเปรียบ คือ ความต่าต้อย

แก้มสาวพราวน้ำฟ้า  
 ตรึงอุราข้าสะท้าน  
 โครงร่างแก้มสมรคราเจ้านอน  
 พี่แนบชมน้ำฟ้าบ่นแก้มเจ้า  
 ช่างยวนเย้าพีกิรมย์  
 โครงเป็นน้ำค้างพรุน  
 ปั่นแก้มเจ้าเคล้าแก้มนวล

(เพลงน้ำค้างบ่นแก้มสาว: ไม่ปรากญัตต์แต่ง)

ความเปรียบในบทเพลงนี้เปรียบเทียบอารมณ์ความรู้สึกของฝ่ายชายกับน้ำค้าง สิ่งที่ต้องการสื่อเกี่ยวกับอารมณ์ความรู้สึก คือ ความต้องการฝ่ายชายที่ต้องการใกล้ชิดสนิทสนมกับหญิงสาวที่ตนหมายปอง สิ่งที่นำมาเปรียบคือ น้ำค้าง หมายถึงไอน้ำในอากาศที่ถูกความเย็นแล้วหยัดลงมาตั้งบนใบไม้ใบหญ้าเป็นต้นในเวลากลางคืนหรือเช้ามืด (พจนานุกรมฉบับราชบัณฑิตยสถาน, 2542, หน้า 580) ดังนั้นความเปรียบนี้จึงมีลักษณะร่วมกันของสิ่งที่นำมาเปรียบกับสิ่งที่ถูกเปรียบ คือ ความใกล้ชิด

พี่คุยผัวพาใจเก้อหงส์ครวญพร่ำเพ้อถึงekoconเดียว  
เห็นจันทร์เคลื่อนคล้อยลอดวงเสี้ยว  
คิดถึงรูปเรียวเล็บมือนั่งนาง

(เพลงนิราศนุช: ป.วราณนท์)

ความเปรียบในบทเพลงนี้เปรียบเสี้ยวพระจันทร์กับมือหญิงคนรัก สิ่งที่ต้องการสือ คือ ความงามของมือของหญิงสาว นิ้วเรียวยาวสวย มีความอ่อนนุ่ม ผิวนวลฟ่องใส่น่าถูกน้อมสิ่งที่นำมาเปรียบ คือ เสี้ยวพระจันทร์ หมายถึง ดวงจันทร์ครึ่งซีก ดังนั้นความเปรียบนี้จึงมีลักษณะร่วมกันของสิ่งที่นำมาเปรียบกับสิ่งที่ถูกเปรียบ คือ ความสวยงาม

คัมภีร์พราหมณ์นิยามไว้ทายผู้หญิง  
เป็นทุกสิ่งแส่นประหลาดเพราชาตุณสม  
ความปราบปรามไม่แน่นอนแห่งลม  
ความสวยงามเจ้มใสแห่งดวงจันทร์  
ความระทวยระทุมให้ของใบอ่อน  
ความพูดคุยกับกระจากรักชันออกจะขัน  
ความเลี้ยวลดคดเคี้ยวขอบเกี่ยวพัน  
ถึงกระนั้นจันก์สมควรรักผู้หญิง

(ເພັນຜູ້ຫລືງ: ໄມປຣາກງູຜູແຕ່ງ)

ความเปรียบในบทเพลงนี้ความเปรียบแรกได้เปรียบเทียบอารมณ์ปรวนแปรของผู้หญิง กับลม สิ่งที่ต้องการสื่อเกี่ยวกับอารมณ์ของผู้หญิงที่สามารถเปลี่ยนแปลงได้ตลอดเวลา สิ่งที่นำมาเปรียบ คือ ลม หมายถึง อากาศที่เคลื่อนที่ (พจนานุกรมฉบับราชบัณฑิตยสถาน, 2542, หน้า 988) ดังนั้นความเปรียบนี้จึงมีลักษณะร่วมกันของสิ่งที่นำมาเปรียบกับสิ่งที่ถูกเปรียบ คือ ความปรวนแปร

ความเปรียบที่สองเปรียบเทียบความสวยงามของหญิงสาวกับดวงจันทร์ สิ่งที่ต้องการสื่อเกี่ยวกับความสวยงามของผู้พิพารรณ รูปโฉมเหมือนแสงจันทร์อ่อน ๆ นวลตา สิ่งที่นำมาเปรียบ คือ ดวงจันทร์ หมายถึง ดวงเดือน ในโทรศัศตร์เป็นชื่อดาวพระเคราะห์ที่ 2 (พจนานุกรมฉบับราชบัณฑิตยสถาน, 2542, หน้า 300) ดังนั้นความเปรียบนี้จึงมีลักษณะร่วมกันของสิ่งที่นำมาเปรียบกับสิ่งที่ถูกเปรียบ คือ ความสวยงาม

ความเปรียบที่สามเปรียบเทียบความอ่อนโยนของหญิงสาวกับใบอ่อนของต้นไม้ สิ่งที่ต้องการสื่อเกี่ยวกับกิริยาาราやりาทของหญิงสาวว่ามีความอ่อนหวาน นุ่มนวล บอบบางน่า簟นุถนอม สิ่งที่นำมาเปรียบ คือ ใบอ่อน ซึ่งใบ หมายถึง สวนของพืชที่ติดอยู่กับกิ่งหรือลำต้น โดยมากมีลักษณะเป็นแผ่นแบน ๆ (พจนานุกรมฉบับราชบัณฑิตยสถาน, 2542, หน้า 642) ดังนั้นความเปรียบนี้จึงมีลักษณะร่วมกันของสิ่งที่นำมาเปรียบกับสิ่งที่ถูกเปรียบ คือ ความบอบบาง

ความเปรียบที่สี่เปรียบเทียบการพุดหญิงสาวกับนกราจอ ก สิ่งที่ต้องการสื่อเกี่ยวกับ หญิงสาวว่าเป็นคนซ่างพุดซ่างเจรา เป็นคนชอบสังคม สิ่งที่นำมาเปรียบ คือ นกราจอ หมายถึง ชื่อสัตว์มีกระดูกสันหลังเลือดอุ่น มี 2 เท้า 2 ปีกและมีขนปกคลุมร่างกาย ออกลูกเป็นไข่ก่อนแล้ว จึงฟักเป็นตัว (พจนานุกรมฉบับราชบัณฑิตยสถาน, 2542, หน้า 559) ดังนั้นความเปรียบนี้ จึงมีลักษณะร่วมกันของสิ่งที่นำมาเปรียบกับสิ่งที่ถูกเปรียบ คือ ความซ่างพุด

ความเปรียบที่ห้าเปรียบเทียบนิสัยของหญิงสาวกับสายน้ำ สิ่งที่ต้องการสื่อเกี่ยวกับนิสัย ของหญิงสาวที่มักจะผันแปรอยู่ร้าไป มักจะไม่หยุดนิ่ง มักคดเคี้ยวดังสายน้ำ สิ่งที่นำมาเปรียบ คือ สายน้ำ หมายถึง กระเส้น้ำที่ไหลเห็นเป็นสายยาวไป (พจนานุกรมฉบับราชบัณฑิตยสถาน, 2542, หน้า 1,179) ดังนั้นความเปรียบนี้จึงมีลักษณะร่วมกันของสิ่งที่นำมาเปรียบกับสิ่งที่ถูกเปรียบ คือ ความแปรปรวน

ความผันสะล่างยังค้างอารมณ์  
ชั่วคืนสุขสมชื่นชมแล้วกลับภาย  
ให้ชีวิตคิดไปใจหาย

ໂຄສົນດີແຫບຕາຍກັບກລາຍສລາຍເປັນລມ  
ຜົນສະລ່າງຄ້າງອາຮມນີ້  
ທຸກໆຂໍ້ຕວມຕ່ວມຮ່າມພວະເປັນສລາຍ

(ເພັນສລາຍ: ຂາລື ອິນທຣິຈິຕຣາ)

ຄວາມເປົ້າຍໃນບັດເພັນນີ້ເປົ້າຍເຫັນຄວາມຜົນເປັນລມ ສິ່ງທີ່ຕ້ອງການສື່ອເກີຍກັບອາຮມນີ້  
ຂອງຝ່າຍໜາຍທີ່ພຶດທວນກັບຄວາມຮັກ ອຢາກທີ່ຈະໄດ້ໄກສື່ບັນຫຼິງຄົນທີ່ຕົນຮັກ ທຳໄດ້ແຕ່ເພື່ອງຜົນຖື່ງ  
ເຫັນນີ້ ສິ່ງທີ່ນຳມາເປົ້າຍ ຄື່ອ ດມ ມາຍຖື່ງ ອາກາສທີ່ເຄລື່ອນທີ່ (ພຈນານຸກຣມຈັບຮາບບັນທຶກສດານ,  
2542, ພັນ 988) ດັ່ງນັ້ນຄວາມເປົ້າຍນີ້ຈຶ່ງມີລັກຊະນະຮ່ວມກັນຂອງສິ່ງທີ່ນຳມາເປົ້າຍກັບສິ່ງທີ່ຖູກເປົ້າຍ  
ຄື່ອ ຄວາມໄຟເປັນຈິງ

ແມ່ເປັນຫາວິ່າ  
ແຕ່ໂນມຕົວມາໄກລ໌  
ໃຫ້ດິນເໜີນໜ້າໃຈຜອງ  
ດິນບັນຈາຈີຈ້າແໜ້ນໄຂວ່າປ້ວປະຄອງ  
ຈະຝຶດທໍານອງຄຣອງໂລກທີ່ໄໝ

(ເພັນຮັກເທິ່ງຄືນ: ໄມປຣາກງູ້ແຕ່ງ)

ຄວາມເປົ້າຍໃນບັດເພັນນີ້ເປົ້າຍເຫັນຫຼິງສາວເປັນຫາວິ່າ (ນາງຝ່າ) ສິ່ງທີ່ຕ້ອງການສື່ອ<sup>1</sup>  
ເກີຍກັບສູານະທີ່ແຕກຕ່າງຮະຫວ່າງຕາມເອງກັບຫຼິງສາວ ສິ່ງຫຼິງສາວມີສູານະທີ່ສູງສົງກວ່າ ດີກວ່າຕາມເອງມາ  
ແຕ່ດ້ວຍຄວາມຮັກທີ່ມີໃຫ້ກັນແລະກັນ ຫຼິງສາວກີ່ຍັງໄມ່ຮັງເກີຍຈຸ້ານະຂອງຕາມເອງທີ່ຕ້ອຍຕໍ່ກວ່າ ສິ່ງທີ່  
ນຳມາເປົ້າຍ ຄື່ອ ນາງຝ່າ ມາຍຖື່ງ ນາງໃນເທັນິຍາຍທີ່ດີອ່າວາຍູ້ບັນສວຣັກ (ພຈນານຸກຣມຈັບຮັບ  
ຮາບບັນທຶກສດານ, 2542, ພັນ 574) ດັ່ງນັ້ນຄວາມເປົ້າຍນີ້ຈຶ່ງມີລັກຊະນະຮ່ວມກັນຂອງສິ່ງທີ່ນຳມາ  
ເປົ້າຍກັບສິ່ງທີ່ຖູກເປົ້າຍ ຄື່ອ ຄວາມສູງສົງ

ພັນນະພັນທີ່ຈະຮ່າງຄໍາຮັກຈາກຖຸດີ  
ນັອງຄື່ອໜ້າໃຈແລະຊີວິຕີປີ  
ສັນຍານີ້ເຈົ້າແມ່ວາຕີປິປົດເປັນພຍານ  
ໄມ້ຄວາມຈິງຄັ້ງໄດ  
ຈະຈິງໃຈແລະຈິງຈັງເທົ່າຄັ້ງນີ້

(ເພັນສັນຍາຮັກຄືນເພື່ອ: ໄມປຣາກງູ້ແຕ່ງ)

ความเปรียบในบทเพลงนี้เปรียบเทียบหญิงคนรักเป็นหัวใจ และชีวิต สิ่งที่ต้องการสื่อเกี่ยวกับความรักสึกซายหนู่มีให้ต่อนหญิงคนรักกว่า ตนเองนั้นรัก และให้ความสำคัญกับหญิงคนรักมาก ถ้าขาดหญิงคนรักแล้วตนเองคงอยู่ต่อไปไม่ได่นี้คือความจริงจากใจที่ตนเองอยากจะบอกให้หญิงคนรักได้รับรู้ สิ่งที่นำมาเปรียบ คือ หัวใจ หมายถึง อวัยวะภายในสำหรับฉีดเลือดให้หมูนเรียนเลี้ยงร่างกาย (พจนานุกรมฉบับราชบัณฑิตยสถาน, 2542, หน้า 1,283) ส่วน ชีวิต หมายถึง ชีพ ความเป็นอยู่ (พจนานุกรมฉบับราชบัณฑิตยสถาน, 2542, หน้า 366) ดังนั้นความเปรียบนี้ จึงมีลักษณะร่วมกันของสิ่งที่นำมาเปรียบกับสิ่งที่ถูกเปรียบ คือ ความสำคัญ

สาวเยยมมิเคຍได้เห็น  
ยลนิกรกวาจะเป็นนางสาวรค  
ผ่องพรรณพริ้งจากแดนฟ้า  
โอแล้วไยก็งได้มายอยู่พักสุชา  
แม้มเจ้าอยู่แคนฟ้าอินทร์พรหมยมนา  
(เพลงสุดจะรัก: สุนทรียา ณ เวียงกาญจน์)

ความเปรียบในบทเพลงนี้เปรียบเทียบหญิงสาวเป็นนางสาวรค (นางฟ้า) สิ่งที่ต้องการสื่อเกี่ยวกับความงามของหญิงสาว ว่ามีความงามตามยิ่งนัก ผิวพรรณมีน้ำมีนวล จนตนเองคิดว่ามาจากสรวงสาวรคเสียอีก สิ่งที่นำมาเปรียบ คือ นางฟ้า หมายถึง นางในเทพนิยายที่ถือว่าอยู่บนสาวรค (พจนานุกรมฉบับราชบัณฑิตยสถาน, 2542, หน้า 574) ดังนั้นความเปรียบนี้ จึงมีลักษณะร่วมกันของสิ่งที่นำมาเปรียบกับสิ่งที่ถูกเปรียบ คือ ความสวยงาม

ชีวิตคือความฝันมั่นมิได้จิรัง  
ทุกข์มีประดังแล้วยังดีได  
อย่ามัวท้อเลยใจเชี่ยวจงทนต่อไป  
คงถึงคราวดีได้ชื่นใจหัวเราะทั้งน้ำตา  
(เพลงหัวเราะทั้งน้ำตา: ชาลี อินทร์วิจิตร)

ความเปรียบในบทเพลงนี้เปรียบเทียบชีวิตเป็นความฝัน สิ่งที่ต้องการสื่อเกี่ยวกับชีวิตของมนุษย์ยอมมีทั้งสุขและทุกข์ปะปนกันไป วันนี้มีความสุขวันข้างหน้าอาจพบเจอกับความทุกข์ย่อมได้ ไม่มีอะไรที่อยู่กับตัวเรยังยืนเสมอไป และถ้าวันนี้มีความทุกข์ สักวันความสุข จะมาหาเราได้

เช่นกัน เพราะฉะนั้นคนเราต้องอยู่อย่างมีหวังชีวิตจะได้ดำรงอยู่อย่างมีความสุขตลอดไป สิ่งที่นำมาเปรียบคือ ความฝัน หมายถึง การเห็นเป็นเรื่องราวเมื่อหลับ หรือหมายถึงการนึกเห็นในขณะที่ตื่นอยู่ ซึ่งไม่อาจจะเป็นจริงได้ (พจนานุกรมฉบับราชบัณฑิตยสถาน, 2542, หน้า 748) ดังนั้นความเปรียบนี้จึงมีลักษณะร่วมกันของสิ่งที่นำมาเปรียบกับสิ่งที่ถูกเปรียบ คือ ความหวัง

สวยไทรโยคพลิ้พะพายชาใบก  
พาไทรให้โยกใบกให้  
ดังโฉมยุพพาใจให้โยกใบกเคน  
พรำเพ้อละเมอเห็นแต่น้องมองพงา  
เห็นมัจชาแหวกว่ายเวียนวน  
คิดคร่ยลงร่องเป็นมัจชา  
น้องอายหมู่ปลา  
น้องเป็นมัจชาพี่จะขอเป็นราوا  
ແນບเนื้อเจ้าปลาเร่อຍไป  
ให้เจ้าแหวกว่ายรื่นใจเงิงສราญ

(เพลงอุथayanรักไทรโยค: สุนทรียา ณ เวียงกาญจน์)

ความเปรียบในบทเพลงนี้เปรียบเทียบที่ภูษิงสาวเป็นมัจชา (ปลา) และเปรียบชายหนุ่มเป็นราوا (แม่น้ำ) สิ่งที่ต้องการสื้อกับการดำรงอยู่ที่เคียงคู่กัน ซึ่งจะขาดสิ่งใดสิ่งหนึ่งไปไม่ได้ ดังเช่น ปลาต้องคู่กับน้ำ สิ่งที่นำมาเปรียบ คือ ปลา หมายถึง ชื่อสัตว์น้ำเลือดเย็นที่มีกระดูกสันหลัง มีครีบใช้ช่วยในการเคลื่อนไหว พบรได้ในแหล่งน้ำทั่วไป (พจนานุกรมฉบับราชบัณฑิตยสถาน, 2542, หน้า 677) และสิ่งที่นำมาเปรียบประการที่สอง คือ แม่น้ำ หมายถึง ลำน้ำใหญ่ซึ่งเป็นที่รวมของลำธารทั้งปวง (พจนานุกรมฉบับราชบัณฑิตยสถาน, 2542, หน้า 877) ดังนั้นความเปรียบนี้ จึงมีลักษณะร่วมกันของสิ่งที่นำมาเปรียบกับสิ่งที่ถูกเปรียบ คือ ความคู่กัน

## ภาพพจน์สัญลักษณ์ (Symbol)

ภาพพจน์สัญลักษณ์ (Symbol) หมายถึง สิ่งมีชีวิต หรือไม่มีชีวิต ใช้แทนหรือเป็นตัวแทน สิ่งอื่นที่ มีสมบัติบางประการร่วมกัน เช่น สีแดง อาจเป็นสัญลักษณ์ของเลือด หรือแทนคำว่า “หยุด” ในเครื่องหมายจราจร ตัวอย่างภาพพจน์สัญลักษณ์ที่ปรากฏในเพลงไทยสากล ที่ขับร้องโดยชรินทร์ นันทนารคร ดังนี้

### หลับตาครั้งได้ก็ฝัน

พบภาพน่องผ่องผิวพรรณพิลาป

ยิ้ม ๆ แย้ม ๆ เมื่อนเหพอดิา

หลงฟ้ามาสุ din

(เพลงเพียงເງາ: ໄນປາກັງຜູ້ແຕ່ງ)

ความเปรียบในบทเพลงนี้ ความเปรียบแรกคือเปรียบเทียบทุ่งหญ้าเป็นฟ้า สิ่งที่ต้องการ สืบเกี่ยวกับอารมณ์ความรู้สึก คือ ความรู้สึกของฝ่ายชายที่มองหญิงสาวนั้นว่ามีค่าและสูงศักดิ์ เพียงไร สิ่งที่นำมาเปรียบ คือ ฟ้า หมายถึง สวนเบื้องบนที่มองเห็นครอบแผ่นดินอยู่ (พจนานุกรม ฉบับราชบัณฑิตยสถาน, 2542, หน้า 811) ดังนั้นความเปรียบนี้จึงมีลักษณะร่วมกันของสิ่งที่นำมาเปรียบกับสิ่งที่ถูกเปรียบ คือ ความสูงศักดิ์

ความเปรียบที่สองคือเปรียบเทียบตนเองเป็นดิน สิ่งที่ต้องการ สืบเกี่ยวกับอารมณ์ ความรู้สึก คือ ความรู้สึกของตนเองว่าเป็นคนที่ต่ำต้อย ด้อยค่าไม่คุ้ครักษ์กับหญิงสาว สิ่งที่นำมาเปรียบ คือ ดิน หมายถึง วัตถุฐานของพื้นโลกที่ใช้สำหรับปลูกพืชผลหรือปั้นสิ่งต่าง ๆ (พจนานุกรม ฉบับราชบัณฑิตยสถาน, 2542, หน้า 407) ดังนั้นความเปรียบนี้จึงมีลักษณะร่วมกันของสิ่งที่นำมาเปรียบกับสิ่งที่ถูกเปรียบ คือ ความต่ำต้อย

### ดอกไม้เวียงดอยแเข้มช้อຍชوانซุม

นานสาวยเด่นเล่นลมชื่อไม่สมເຂີຍງປາ

กลິ່ນເຈ້າಹອມຍ້ວຍ້ອມໃຫ້ຄົນໄຟ້າ

ເປົ້ຍບັດເຂີຍຝ້າພລື້ມາເປັນມິ່ງຂວັງ

ເຂີຍຝ້າເວິຍດອຍສຸດສອຍລອຍໄກລ

ບຣິສຸທົ່ສົດໃສໂຄຣະຫວັງຍັງຫວັນ

ເຈ້າມພວ້ມເໜີຍວັນຮົມໃຫ້ຄົດໄຟ້າ

## หากได้เอียงนั่นใจฉันคงจะชื่นชม

(เพลงเอียงฟ้าเวียงดอย: สนิท ส.)

ความเปรียบในบทเพลงนี้เปรียบเทียบหญิงสาวเป็น ดอกไม้ สิ่งที่ต้องการสื่อเกี่ยวกับ อารมณ์ความรู้สึก คือ ความงามของหญิงสาว ชายใดที่ได้พบเห็นเป็นต้องหลงเหล่ สิ่งที่นำมา เปรียบ คือ ดอกไม้ หมายถึง ส่วนของพรรณไม้ที่ผลิออกจากต้นหรือกิ่ง มีหน้าที่ทำให้เกิดผลและ เมล็ดเพื่อสืบพันธุ์ มีเกษตรและเรณูเป็นเครื่องสืบพันธุ์ (พจนานุกรมฉบับราชบัณฑิตยสถาน, 2542, หน้า 396) ดังนั้นความเปรียบนี้จึงมีลักษณะร่วมกันของสิ่งที่นำมาเปรียบกับสิ่งที่ถูกเปรียบ คือ ความสวยงาม

แม่เป็นสาวฟ้า

แต่ไม่มีตัวมาใกล้

ให้ดินเห็นน้ำใจผ่อง

ดินบังอาจใจอ้าแ昏ไข่่ว่คัวประคอง

จะผิดท่านองครองโลกที่ไหน

(เพลงรักเที่ยวดื่น: 'ไม่ปราภ្យผู้แต่ง')

ความเปรียบที่สอง คือ เปรียบเทียบตนเองเป็นดิน สิ่งที่ต้องการสื่อเกี่ยวกับ อารมณ์ ความรู้สึก คือ ความรู้สึกของตนเองว่าเป็นคนที่ต่ำต้อย ด้อยค่าไม่คู่ควรกับหญิงสาว แต่หญิงสาว นั้นกลับมิได้รังเกียจตนเลย สิ่งที่นำมาเปรียบ คือ ดิน หมายถึง วัตถุธาตุของพื้นโลกที่ใช้สำหรับปลูก พืชผลหรือปั้นสิ่งต่าง ๆ (พจนานุกรมฉบับราชบัณฑิตยสถาน, 2542, หน้า 407) ดังนั้นความเปรียบ นี้จึงมีลักษณะร่วมกันของสิ่งที่นำมาเปรียบกับสิ่งที่ถูกเปรียบ คือ ความต่ำต้อย

แม่นดอกฟ้าไม่เที่ยมทัน

เป็นคนต่างแดนพลัดมา

จึงหวังความเมตตาจากสวรรค์

หากสองเราต้องพากจากกัน

ใจฉันคงร้องให้ฝ่าวอนฝ่าวั้นความ

ขอเนื่องวนเมตตาไว้น้ำใจ

อย่าให้ฉันต้องเศร้า

เพราะได้พบมรดุสวาทເຂຍ

(เพลงมรดุสวาท: "ไม่ปราภ្យັງແຕ່ງ")

ความเปรียบในบทเพลงนี้เปรียบเทียบหญิงสาวเป็นดอกฟ้า (นางฟ้า) สิ่งที่ต้องการสื่อเกี่ยวกับอารมณ์ความรู้สึก คือ ความรักที่ชายหนุ่มมีต่อหญิงสาว ซึ่งทั้งสองมีฐานะที่แตกต่างกัน แต่ถึงกระนั้นตนก็ยังต้องการให้หญิงสาวรักตน มิใช่นั้นตนคงต้องเศร้าเสียใจ สิ่งที่นำมาเปรียบ คือ ดอกฟ้า (นางฟ้า) หมายถึง นางที่อยู่ในเทพนิยายที่ถือว่าอยู่บนสวรรค์ (พจนานุกรมฉบับราชบัณฑิตยสถาน, 2542, หน้า 574) ดังนั้นความเปรียบนี้จึงมีลักษณะร่วมกันของสิ่งที่นำมาเปรียบกับสิ่งที่ถูกเปรียบ คือ ความสูงศักดิ์

ดอกฟ้าบานชารวม

ขันดอกฟ้าอยู่สูงถึงแดนฟ้า

ใครประทานาเชยชมยังเอื้อมถึง

จะอยู่ไกลเกินดาวสุดดาวดึงส์

ยังอาจเอื้อมถึงค้วามงามได้ด้วยความดี

(เพลงดอกฟ้าบานชารวม: "ไม่ปราภ្យັງແຕ່ງ")

ความเปรียบในบทเพลงนี้เปรียบเทียบหญิงสาวเป็นดอกฟ้า (นางฟ้า) สิ่งที่ต้องการสื่อเกี่ยวกับอารมณ์ความรู้สึก คือ ความรู้สึกของชายหนุ่มที่มีต่อหญิงสาวว่าถึงแม้ว่าเราจะมีความแตกต่างกันมากแค่ไหน ความรักของเราทั้งสองก็อาจสมหวังได้ เหตุเพราะหญิงสาวนั้นเป็นคนดี มีศีลธรรม มีได้รังเกียจคนที่ต่ำต้อยกว่าตนเอง สิ่งที่นำมาเปรียบ คือ ดอกฟ้า (นางฟ้า) หมายถึง นางที่อยู่ในเทพนิยายที่ถือว่าอยู่บนสวรรค์ (พจนานุกรมฉบับราชบัณฑิตยสถาน, 2542, หน้า 574) ดังนั้นความเปรียบนี้จึงมีลักษณะร่วมกันของสิ่งที่นำมาเปรียบกับสิ่งที่ถูกเปรียบ คือ ความสูงศักดิ์

ซ่อนรักไว้ซ่อนรักหลักใจ

รักซ่อนซึ้งในเหตุโจนເຂອຈະຫຼື

ไม่กล้าเอ่ยปากให้ເນືກຮາດກອດສູ

อันຍາຍນ້ອງປອງເຄີຍງຸ່ງ

เกียรติธรรมภูเกินศักดิ์พี  
ด้วยงานถึงทันอย่างเนี้ยมเสี่ยมใจ  
ถึงใกล้เหมือนใกล้  
สุดปองหมายภูเกินศักดิ์ศรี  
อยากเอื้อมดอกฟ้าสุดคัวบุญญาไม่มี  
ซ่อนรักไว้ในทรงพีกกว่าชีวีมลาย

(เพลงซ่อนรักวัดซ้อน: ป.วรรณท์)

ความเปรียบในบทเพลงนี้เปรียบเทียบหฤทัยสาวเป็นดอกฟ้า (นางฟ้า) สิ่งที่ต้องการสื่อ  
เกี่ยวกับอารมณ์ความรู้สึก คือ ความรู้สึกภายในใจของชายหนุ่มที่มีอ้าให้หฤทัยสาวนั้นล่วงรู้ได้ว่า  
ตนเองนั้นรักมากปานใน อันเนื่องจากฐานะที่แตกต่างกัน ตนเองนั้นมีอ้าจะฉุดหฤทัยให้มา  
ตกต่ำได้ สิ่งที่นำมาเปรียบ คือ ดอกฟ้า (นางฟ้า) หมายถึง นางที่อยู่ในเทพนิยายที่ถือว่าอยู่บน  
สรวง (พจนานุกรมฉบับราชบัณฑิตยสถาน, 2542, หน้า 574) ดังนั้นความเปรียบนี้จึงมี  
ลักษณะร่วมกันของสิ่งที่นำมาเปรียบกับสิ่งที่ถูกเปรียบ คือ ความสูงศักดิ์

น้ำใจไม่มีวันแล้งรักหลักลง  
มั่นคงขอคู่เคียงสอง  
มีเนินดินใจหินเป็นห้อง  
คือวังทองเสกสองครองใกล้  
หรีดหริ่งเริงกล่อมขวัญไฟเป็นเพลงโลง  
เสียงน้ำหลังช่าดังไหบริบ  
พิณเทพประโคมแสงสมส่องเมื่อโนมใจ  
สองเรารักใครในดวงวิมาน  
ซึ่มไม่เป็นบ้านเขื่นบานนิรันดร์

(เพลงวิมานรักห้ายแก้ว: สนิท ศ.)

ความเปรียบในบทเพลงนี้เปรียบเทียบความเป็นอยู่ของตนเองกับหฤทัยสาวเป็นเหมือนอยู่  
ในวิมาน สิ่งที่ต้องการสื่อเกี่ยวกับอารมณ์ความรู้สึก คือ ความสูงของตนเองที่ได้เคียงคู่อยู่กับหฤทัย  
คนรัก ท่ามกลางธรรมชาติอันสวยงาม เปรียบได้กับอยู่บนวิมานชั้นฟ้าที่มีแต่ความสูงอันเป็น

นิรันดร์ สิ่งที่นำมาเปรียบ คือ วิมาน หมายถึง ที่อยู่หรือที่ประทับของเทวดา (พจนานุกรมฉบับราชบัณฑิตยสถาน, 2542, หน้า 1,078) ดังนั้นความเปรียบนี้จึงมีลักษณะร่วมกันของสิ่งที่นำมาเปรียบกับสิ่งที่ถูกเปรียบ คือ ความสุข

เอามาลีนีครามเล่นกลีบเจ้าเป็นรอยช้ำ  
ใครทำให้เจ้าเจาหรือภูมราแกลังมาภิรมย์ชุมเจ้า  
มองแล้วพาอิงเคร้าเจ้าเคยพึงเพรา  
กลับมาอับเจาเพราเมื่อคนชุม

(เพลงกาเกี้ยวนอกไม้: 'ไม่ปราภูผู้แต่ง')

ความเปรียบในบทเพลงนี้ความเปรียบแรกเปรียบเทียบหฤทัยสาวเป็นมาลี (ดอกไม้) สิ่งที่ต้องการสืvoie กับอารมณ์ความรู้สึก คือ ความรู้สึกของฝ่ายชายที่เป็นห่วงหฤทัยคนที่ตนรักซึ่งก่อนหน้านี้เคยนำรัก สวยงามแต่เวลาเนื้กลับดูโศกเศร้า สิ่งที่นำมาเปรียบ คือ มาลี (ดอกไม้) หมายถึง ส่วนของพรพรรณไม้ที่ผลลัพธ์จากต้นหรือกิ่ง มีหน้าที่ทำให้เกิดผลและเมล็ดเพื่อสืบพันธุ์ มี根 แผล เรณู เป็นเครื่องสืบพันธุ์ (พจนานุกรมฉบับราชบัณฑิตยสถาน, 2542, หน้า 396) ดังนั้นความเปรียบนี้จึงมีลักษณะร่วมกันของสิ่งที่นำมาเปรียบกับสิ่งที่ถูกเปรียบ คือ ความสวยงาม

ความเปรียบที่สองเปรียบเทียบชายหนุ่มเป็นภูมรา (ผึ้ง) สิ่งที่ต้องการสืvoie กับอารมณ์ความรู้สึก คือ การเป็นคู่กันระหว่างผู้ชายกับผู้หญิง มีดอกไม้จางก์ต้องมีหมูผึ้งมาค่อยดูดกลิ่นเพชร ดอกไม้ สิ่งที่นำมาเปรียบ คือ ภูมรา (ผึ้ง) หมายถึง รื่อแมลง มีปีกบางใส 2 คู่ ปากใช้ทั้งกัดอาหาร และดูดกินของเหลวได้ (พจนานุกรมฉบับราชบัณฑิตยสถาน, 2542, หน้า 737) ดังนั้นกล่าวได้ว่าทั้งดอกไม้กับภูมราล้วนเป็นของคู่กันต้องพึ่งพาอาศัยซึ่งกันและกัน เอกเช่นผู้หญิงคู่กับผู้ชาย ดังนั้นความเปรียบนี้จึงมีลักษณะร่วมกันของสิ่งที่นำมาเปรียบกับสิ่งที่ถูกเปรียบคือ ผู้มาเชยชม

ใจพิทยาวนเมื่อเห็นกุหลาบกลีบกระจาย  
จำกลินได้คลับคล้ายว่าดอกที่ถือในมือเธอ  
พี่เพ้อขอมางานเจ้าให้หลังพี่เพราเจ้ามีที่ต้องการ  
แต่ว่าเดียวันี้ดอกถูกขยายทิ้งกระจาย  
พี่แสนจะเตียดาย  
เพราไปหมายอื่นให้ชื่นชม

**เข้ามเล่นแล้วทิ้ง**  
**ผู้ที่หวังจริงก็เลยต้องยิ่งหัวใจран**  
 (เพลงกุหลาบในเมืองเชอ: ชุมวิจิตร มาตรา)

ความเปรียบในบทเพลงนี้เปรียบเทียบหญิงสาวที่ไม่สมหวังกับความรักเป็นเหมือนกับดอกกุหลาบกลีบกระจาย สิ่งที่ต้องการสื้อเกี่ยวกับอารมณ์ความรู้สึก คือ ความรู้สึกของฝ่ายชาย ที่เสียใจกับการตัดสินใจของหญิงสาวคนที่ตนหลงรัก ว่าต้องมาผิดหวังกับชายหนุ่มที่หญิงสาวเลือก เขากลับทำให้เธอต้องเสียใจ ผิดหวัง ถูกทอดทิ้ง สิ่งที่นำมาเปรียบ คือ ดอกกุหลาบที่กลีบกระจาย ออกไปไม่สมบูรณ์เหมือนเดิม ดังนั้นความเปรียบนี้จึงมีลักษณะร่วมกันของสิ่งที่นำมาเปรียบกับ สิ่งที่ถูกเบรียบ คือ ความสูญเสีย

น่องรักรักพี่อ่อนหวานเจ้าเท่านี้  
 เทวีนีไปได้อารมณ์แสนอาลัย  
 แห่งเยาว์หวงทำไม่ควรใจนองคงคำ  
 ใหพี่ได้คลอดตั้งคำวอนขอของพี่  
 อย่าใหพี่นี้วิงวนอ่อนคำ  
 อย่าใหพี่เพ้อคำพร  
 แม้นใหพี่แล้วจะจำ  
 รักพี่ไม่ทำให้ชาชอกโดย

(เพลงขอใหพี่: ไม่ปราภูผู้แต่ง)

ความเปรียบในบทเพลงนี้ความเปรียบแรกเทียบหญิงสาวกับเทวี สิ่งที่ต้องการสื้อเกี่ยวกับ ความงามของหญิงสาวว่างดงามมาก งามเหมือนกับนางฟ้าบนสรวงสวรรค์ สิ่งที่นำมาเปรียบคือเทวี เทวี หมายถึง เทวดาผู้หญิง (พจนานุกรมฉบับราชบัณฑิตยสถาน, 2542, หน้า 540) ดังนั้นความเปรียบ นี้จึงมีลักษณะร่วมกันของสิ่งที่นำมาเปรียบกับสิ่งที่ถูกเบรียบคือ ความสวยงาม

ความเปรียบที่สองเปรียบเทียบใจของหญิงสาวกับสีดำ สิ่งที่ต้องการสื้อเกี่ยวกับอารมณ์ ความรู้สึก คือ ความรู้สึกของฝ่ายชายที่ตัดพ้อต่อว่าหญิงสาวว่าเป็นคนใจดำ ไม่สนใจกับความรัก ที่ตนเองมอบให้ สิ่งที่นำมาเปรียบคือ สีดำซึ่งสีดำเป็นสีที่มีความหมายทั้งในแง่ของความไม่ สะอาดสะน้ำ洋 และความลึกลับมักจะเข้าไปเกี่ยวข้องกับความเงียบสงบ ความตาย ความโศกเศร้า

ความชั่ว ráy ดังนั้นความเปรียบนี้จึงมีลักษณะร่วมกันของสิ่งที่นำมาเปรียบกับสิ่งที่ถูกเปรียบ คือ ความใจ ráy

ฤทธิ์เพтенบรรลัย  
ดวงใจฟังวัล流星รินกลินสุคนธ์  
ลอยห้อมวนดังกลินเจ้า酵ย  
พี่เลยฝืนใจข่มอยู่ไกลแม่ใจยังมั่นคง  
โศกศัลย์ชีวีปานะนี้เจ้าคงระทม  
นอนเดียวเปลี่ยวอุราหน้าตาณผลเจ้าจะนอง  
ปรางทองเจ้าจะตรุณใครพาเจ้าลอยลง  
ไปชิดชนมเจ้ายอดสุดาแก้วตากวัญใจพี่

(เพลงคนธรรมชาติพึง: ไม่ปรากฏผู้แต่ง)

ความเปรียบในบทเพลงนี้เปรียบเทียบภูษิงสาวคนรักกับแก้วตา สิ่งที่ต้องการสืบเกี่ยวกับ ข้ามเนื้อความรู้สึกคือ ฝ่ายชายเปรียบภูษิงคนรักเป็นเสมือนแก้วตาของตน เปรียบคนที่เป็นที่รักยิ่ง หรือมีค่ายิ่งกับแก้วตา สิ่งที่นำมาเปรียบ คือ แก้วตา เพราะเป็นวัյระที่มีความสำคัญยิ่งต่อมนุษย์ และสตว์ทั้งหลาย ถ้าไม่มีหากไม่สามารถมองเห็นสิ่งต่าง ๆ ได้ดังนั้นความเปรียบนี้จึงมีลักษณะร่วม กันของสิ่งที่นำมาเปรียบกับสิ่งที่ถูกเปรียบ คือ ความสำคัญ

น้ำตาเสือตก เพราะในหัวอกเสือตรุณ  
เมื่อทุกข์มาตามเสือจึงต้องตรุณน้ำตา  
พระคุณแม่ท่านดึงคำขวัญนาคเขานามา  
บ瓦ซกีพราชาจะถึงกึ่งค่าน้ำนม  
หนีซอนซูกป่า เสื่อมันสูงค่าสินบน  
อกเยยต้องทนผจญ  
แต่กรรมช้ำตรุณเหลือปัญญา

(เพลงค่าน้ำนม: ชาลี อินทร์วิจิตร)

ความเปรียบในบทเพลงนี้เปรียบเทียบตนเองกับเสือ สิ่งที่ต้องการสื่อกับอารมณ์ความรู้สึก คือ เป็นการเปรียบพฤติกรรมของตนเองว่าเป็นคนเก่งแต่ร้ายกาจ เป็นโจรมีหมายจับจากทางการแต่ตนก็รู้จักที่จะกัด淳ญ่าเมื่อแบงเกิดเกล้า ตอบแทนพระคุณด้วยการบวช สิ่งที่นำมาเปรียบคือ เสือ ซึ่งเป็นสัตว์เลี้ยงดูด้วยนม เป็นวงศ์เดียวกับแมวแต่ตัวใหญ่กว่า เป็นสัตว์กินเนื้อหากินในเวลากลางคืน (พจนานุกรมฉบับราชบัณฑิตยสถาน, 2542, หน้า 1,221) ดังนั้นความเปรียบนี้จึงมีลักษณะร่วมกันของสิ่งที่นำมาเปรียบกับสิ่งที่ถูกเปรียบ คือ ความเก่ง

ข้าเหยียบเมืองหลวงหมายตามเพื่อนร่วงของข้า  
ถอยจากทุกด้านมา ข้ามีเสนห่วง  
เจ้ายุ่งแห่งไหนมิเคยได้พบเพื่อนร่วง  
ข้าตามหาเจ้าจนอ่อนแรงร่างเจ้ารู้บ้างไหม  
เพื่อนจากข้าไม่มิเคยห่วงใยถึงข้า  
โกรใจเจ้าจะยังนำพาข้าไม่หรือไม่  
เพื่อนจากบ้านนาทิ่งทุยมาเสียห่วงไกล  
ข้ายังคิดถึงร่วงห่วงอาลัย ทุยถึงได้ตามมา

(เพลงเจ้าทุยเข้ากรุง: เกษม ชื่นประดิษฐ์)

ความเปรียบในบทเพลงนี้เปรียบเทียบตนเองซึ่งเป็นฝ่ายชายกับเจ้าทุย (กระเบื้อง) สิ่งที่ต้องการสื่อกับอารมณ์ความรู้สึก คือ ความรักความผูกพัน ความซื่อสัตย์ของผู้ชายคนหนึ่งที่มีต่อหญิงคนรักและเฝ้าติดตามหญิงคนรักมาตลอดตั้งแต่เชօจากมาเมืองหลวง ทั้ง ๆ ที่ฝ่ายหญิงมิได้มิให้กับเขาเลย สิ่งที่นำมาเปรียบคือ เจ้าทุย (กระเบื้อง) หมายถึงสัตว์เคี้ยวเอื้อง เป็นสัตว์กินคู่กูลร่างใหญ่ สีดำหรือเทา เข้าโถงยาว โดยบริยายมักหมายความว่า คนใจ คนเชื้อ หรือคนตัวใหญ่แต่ไม่คลาด (พจนานุกรมฉบับราชบัณฑิตยสถาน, 2542, หน้า 233) ดังนั้นความเปรียบนี้จึงมีลักษณะร่วมกันของสิ่งที่นำมาเปรียบกับสิ่งที่ถูกเปรียบ คือ ความใจ

และยังได้เปรียบหญิงสาวกับร่วงข้าว สิ่งที่ต้องการสื่อกับอารมณ์ความรู้สึก คือ ฝ่ายชายนั้นรู้สึกว่าฝ่ายหญิงสาวเป็นสิ่งที่สวยงาม และเราสองคนเกิดมาคู่กัน ตนเปรียบเสมือนเจ้าทุยที่อยู่ตามท้องนาที่เต็มไปด้วยรวงข้าว สิ่งที่นำมาเปรียบ คือ รวงข้าว หมายถึง ข้อ (พจนานุกรมฉบับราชบัณฑิตยสถาน, 2542, หน้า 925) ดังนั้นความเปรียบนี้จึงมีลักษณะร่วมกันของสิ่งที่นำมาเปรียบกับสิ่งที่ถูกเปรียบ คือ ความสวยงาม

หาดพื้นที่ในหมู่บ้าน  
 จะหลีกทางกานดา  
 “ไม่ปราบนาเดียงกาญ  
 กลัวรักซ้อน เก็บรักซ่อนสุดเสียดาย  
 บุญไม่เคียงกาญอกระต่ายจึงเหงา  
 ซ่อนรักรักซ้อนอยอกย้อนสนใจใน  
 รักเจ้าซ้อนใจเก็บซ้อนไว้ไม่แบ่งเบา  
 จบเจ้าเพียงลมกอดรัดเซยชุมแต่เงา  
 ซ่อนรักซ้อนนอนคนชุมเคร้า  
 ดูไฟเผาผลลัภทรวง

(เพลงซ่อนรักซ้อน: ป.วราวนร์)

ความเปรียบในบทเพลงนี้เปรียบเทียบตนเองกับกระต่าย สิงที่ต้องการถือเกี่ยวกับความมั่นคง  
 ความรู้สึก คือ เป็นความรู้สึกของตนเองที่ต้องมาหลงรักผู้หญิงที่สูงสง่ากว่าสุดที่ตนจะเอื้อมถึง สิงที่  
 นำมาเปรียบ คือ กระต่าย หมายถึง สัตว์ที่เลี้ยงลูกด้วยนมขนาดเล็ก ขนปุย หูยาว หรือในสำนวน  
 กระต่ายหมายจันทร์ หมายถึงผู้ชายหมายปองผู้หญิงที่มีฐานะดีกว่า (พจนานุกรมฉบับ<sup>ราชบัณฑิตยสถาน, 2542, หน้า 37)</sup> ดังนั้นความเปรียบนี้จึงมีลักษณะร่วมกันของสิงที่นำมาเปรียบ  
 กับสิงที่ถูกเปรียบ คือ ความต่ำต้อย

ชากรความรักยังติดตึงฝังใจ  
 ชากรอลาຍโครจะลีมรักเลื่อน  
 ชากรความเขลาเฝ้าสะกิดใจเชื่อน  
 ศุดสะเทือนช้ำเกินทน  
 ชากรความหวังพังกลบเราร้าวร้อน  
 ชากรอารณ์คอยจิตคอยผจญ  
 ชากรชีวิตลิขิตชั่วสับสน  
 ชากรกมลคนช้ำเติม

(เพลงชากรمان: “ไม่ปราบภู่ผู้แต่ง”)

ความเปรียบในบทเพลงนี้เปรียบเทียบตนของกับชาวกศพ สิ่งที่ต้องการสื่อเกี่ยวกับอารมณ์ความรู้สึก คือ ความรู้สึกของฝ่ายชายที่ผิดหวังกับความรัก รู้สึกห้อแท้สัมหวัง ชีวิตเหมือน คนไร้ค่า ตายทั้งเป็น สิ่งที่นำมาเปรียบ คือ ชาวกศพ หมายถึง ร่างของคนที่ตายแล้ว (พจนานุกรมฉบับราชบัณฑิตยสถาน, 2542, หน้า 378) ดังนั้นความเปรียบนี้จึงมีลักษณะร่วมกันของสิ่งที่นำมาเปรียบกับสิ่งที่ถูกเปรียบ คือ ความตาย

บุญจันมีแต่คงไม่ถึง

ฟ้าจึงไม่เวทนา

คอยเฝ่าแต่คอยทุกครา

ดวงจันทรามีลอยเลื่อนมาใกล้เรา

คงแห่งนคอยแต่คอยหาย

เสียดายดวงจันทร์ไม่บรรเทา

loyลับไม่เหลือแม้เงา

รู้หรือเปล่าว่าเรานี้ห้าอกอดดี

(เพลงภาษาเกวี: ชรินทร์ นันทนากโร)

ความเปรียบในบทเพลงนี้เปรียบเทียบหญิงสาวกับดวงจันทร์ สิ่งที่ต้องการสื่อเกี่ยวกับอารมณ์ความรู้สึก คือ อารมณ์ของฝ่ายชายที่แอบหลงรักหญิงสาวผู้สูงศักดิ์เพียงข้างเดียว อยากรู้ว่าจะให้หญิงสาวหันมารับรักตนบ้าง แต่ด้วยฐานะที่แตกต่างกันนั้นยอมเป็นไปได้ยากที่จะสมหวัง สิ่งที่นำมาเปรียบ คือ ดวงจันทร์ หมายถึง ดวงเดือน ในไறราศาสตร์เป็นเชื้อดาวพระเคราะห์ที่ 2 (พจนานุกรมฉบับราชบัณฑิตยสถาน, 2542, หน้า 300) ดังนั้นความเปรียบนี้จึงมีลักษณะร่วมกันของสิ่งที่นำมาเปรียบกับสิ่งที่ถูกเปรียบ คือ ความสูงส่ง

รอฉันรอด้วยใจวิวงวน

ขอบังอรเมตตรารักฝากใจ

เพียงยิ่มสักนิดถูกทัย

ฉันคงพองเรื่อยไป

ด้วยธุลีเมตตาของเธอ

(เพลงภาษาเกวี: ชรินทร์ นันทนากโร)

ความเปรียบในบทเพลงนี้เปรียบเทียบความมีเมตตา กับ ชุลี สิ่งที่ต้องการสืบทอดกับ  
อาจมรณ์ความรู้สึก คือ ความรู้สึกของฝ่ายชายที่อยากให้ฝ่ายหญิงรับรักตน หรือแม้แต่เพียงแค่ส่งยิ่ม<sup>ให้</sup> ตนก็ มีความสุขแล้ว สิ่งที่นำมาเปรียบ คือ ชุลี หมายถึง ละออง ผุ่น (พจนานุกรมฉบับ<sup>ราชบัณฑิตยสถาน, 2542,</sup> หน้า 558) ดังนั้นความเปรียบนี้จึงมีลักษณะร่วมกันของสิ่งที่นำมา<sup>เปรียบ</sup> กับสิ่งที่ถูกเปรียบ คือ ความน้อยยินดี

เมื่อยามชื่นฉุพิศดูเรื่อแดง  
นางน่องผิวแตงพีเคลลงอุรา  
พรหมองค์ได้หรือใครสร้างสรรค์สร้าง  
ให้นางงามเหมือนกว่านางฟ้า  
ดังเทวีหนึ่นวิมาเนเยือนหล้า  
ราตรีที่มีดาวิกาต้องมาแพ้พ่าย  
อับอายนวนล้นห้อง  
(เพลงเนื้อร่วม: ชนิษฐา ชนะพิพิญ และ ป.วราวนนท์)

ความเปรียบในบทเพลงนี้เปรียบเทียบผิวของหญิงคนรัก กับ ผิวแตง สิ่งที่ต้องการสืบทอดกับ  
กี๊วยกับผิวพรรณของหญิงคนรัก ซึ่งขาวผ่องเป็นนวล อย่าง สิ่งที่นำมาเปรียบ คือ แตง หมายถึง ไม้เลา<sup>ล้มลุก</sup> เถ้า มีขน มีเมือเกะ บางชนิดมียอดดอกและผลกินได้ (พจนานุกรมฉบับราชบัณฑิตยสถาน,  
2542, หน้า 479) ดังนั้นความเปรียบนี้จึงมีลักษณะร่วมกันของสิ่งที่นำมาเปรียบ กับ สิ่งที่ถูกเปรียบ  
คือ ความขาว

เมื่อเกิดมาแล้วทุกคน  
ใครเล่าจะพันหนทางกลับไปบ้านเก่า  
บ้านนั้นวิเวกวังแรงของเรา  
สุสานความเสร้ายของคนยังไปไม่ถึง  
เมื่อยูํเมคิดทำดีทำชั่วบัดสี  
เสียที่เกิดมาชาตินี้  
กอบโภยละไมปไมคิดคำนึง  
ควรใครให้ซึ้งถึงคราวก็ตายเหมือนกัน  
(เพลงบ้านเก่า: ไม่ปราภปฏิ้ดัง)

ความเปรียบในบทเพลงนี้เปรียบเทียบความตายกับบ้านเก่า สิ่งที่ต้องการสืบทอดกับ  
อาชญากรรม คือ ต้องการที่จะเตือนสติกับคนที่คิดชั่ว ทำชั่วว่าคนเราในนั้นเกิดมาต้องตายทุกคน  
 เพราะฉะนั้นคนเราเกิดมาชาตินี้มีทั้งฐานะที่แตกต่างกันไปและทุกคนมีเกิดก็ย่อมมีแก่และต้องตาย  
 ในที่สุด สิ่งที่นำมาเปรียบคือ บ้านเก่า เป็นสำนวน หมายถึง ความตาย ดังนั้นความเปรียบนี้จึงมี  
 ลักษณะร่วมกันของสิ่งที่นำมาเปรียบกับสิ่งที่ถูกเปรียบ คือ ความตาย

เมื่อคืนนี้คนดีของพี่ไม่งอน  
น้องยังคงอดอ้อนชิดชมให้พี่สุขสมวิญญา  
หวานล้ำเกินจะพรรณนา  
หวานที่เออมอบมาซ่างหวานซึ้งใจ  
แต่เวลาไม่ไยน่องหมองเงินไปเล่า  
รู้ใจพี่บ้างหรือเปล่าว่าเจ็บปวดร้าวเพียงใด  
พี่พลังหรือผิดอย่างไร  
น้องควรให้อภัยอย่ารีบด่วนตัดไม่ตรี  
คำใบวนน่าวาประชญ์ที่เก่งกาจยังพลาดอยู่ดี  
หรือตัวพี่แค่นี้จะไม่มีพลังเลยเขียวหรือแก้วตา  
(เพลงเมื่อคืนนี้: ไม่ปราภูผู้แต่ง)

ความเปรียบในบทเพลงนี้เปรียบเทียบหญิงคนรักกับแก้วตา สิ่งที่ต้องการสืบทอดกับ  
อาชญากรรม คือ ต้องการบอกให้หญิงคนรักว่าตนเองนั้นรัก และเห็นความสำคัญของหญิงคน  
รักปานได้ถ้าตนเองทำอะไรพลาดพลังผิดไปขอให้หญิงคนรักนั้นได้อภัยให้กับตนด้วย เพราะตนเอง  
มีความทุกข์ใจมากที่ได้พบกับความหมายของเมิน สิ่งที่นำมาเปรียบคือ แก้วตา หมายถึง สวนสำคัญ  
ของตาที่ทำให้แลเห็น (พจนานุกรมฉบับราชบัณฑิตยสถาน, 2542, หน้า 152) ดังนั้นความเปรียบนี้  
จึงมีลักษณะร่วมกันของสิ่งที่นำมาเปรียบกับสิ่งที่ถูกเปรียบ คือ ความสำคัญ

แบะบัวบังใบแลไสลดสลับเหลื่อมล้ำ  
เหมือนเตือนใจพี่จำแด่บัวสองงามตูมเต่งตั้ง  
สล้างตาเย้ายวนลับทุนมานหลบตาอิจชาเจ้าสิน  
(เพลงอุทายานรักไทยโดย: สนธิรัตน์ เวียงกาญจน์)

ความเปรียบในบทเพลงนี้เปรียบเทียบหน้าอกของหญิงคนรักกับดอกบัว สิ่งที่ต้องการสืบอันน้ำกับความมีความรู้สึก คือ ความงามของหน้าอกของหญิงคนรัก มีเนื้อคูณแฝงตึง “ไม่เหี้ยวหรือย่นยาน มีน้ำมีนวลน่าหลงใหล สิ่งที่นำมาเปรียบคือ ดอกบัว หมายถึง ชื่อไม้หลายชนิดหลายวงศ์ มีเนื้าขาวทอดอยู่ในตุ่ม ลักษณะของดอกตุ่ม (พจนานุกรมฉบับราชบัณฑิตยสถาน, 2542, หน้า 618) ดังนั้นความเปรียบนี้จึงมีลักษณะร่วมกันของสิ่งที่นำมาเปรียบกับสิ่งที่ถูกเปรียบ คือ ความเต่งตึง

### ภาพพจน์บุคลาธิษฐาน (Personification)

ภาพพจน์บุคลาธิษฐาน (Personification) หมายถึง การกำหนดให้สิ่งซึ่งไม่ใช่มนุษย์ (เช่น สัตว์ สิ่งของ สถานที่ ต้นไม้ ดอกไม้ ความคิด หรือนามธรรมใด ๆ ฯลฯ) มีสภาวะเป็นมนุษย์ ทำกิริยาอาการพูด คิด มีสติปัญญาและอารมณ์ ความรู้สึกอย่างมนุษย์ทุกประการ ตัวอย่าง ภาพพจน์บุคลาธิษฐานที่ปรากฏในเพลงไทยสากลที่ขับร้องโดย ชรินทร์ นันทนาคร ดังนี้

ลมสั้ดหยุดพัดลำพอง  
คลื่นหยุดคึกคบวนอง  
หมุนกทະเลหยุดร้อง  
ด้วยปองอิจฉาสองเรา  
เกล็ดแก้ววับแวงว่าดาว  
เหตุใดเล่าเจ้าร้างพีไป

(เพลงเกล็ดแก้ว: สรัส พุกกะເວສ)

ความเปรียบในบทเพลงนี้ผู้ประพันธ์ได้สมมุติให้ลม คลื่น หมุนก ในท้องทะเล มีความรู้สึกเหมือนกับมนุษย์ คือ มีความอิจฉาความรักของหนุ่มสาวที่มีความรักต่อกัน

จำพรากจากไกล  
ไขอกเอี่ยหมองใหม่ใจระหม  
ขวัญเอี่ยเจ้าอย่าเคร้าเจ้าลงชั่ม  
อย่าตรวนนำตาจากบัลย  
พระพายยะราวย  
โปรดจงสงสารเข้าด้วยช่วยปลอบชวัญ

ເຫັນນັ້ອງຂ້າຂໍາຮໍາຄືນວັນ  
ຊ່າຍພລັ້ນປລອບຂວຸງໃຫ້

(ເພັນຈຳພຣາກ: ສູນທຽຢາ ດຣ ເມືອງກາງຈົນ)

ຄວາມເບີ່ຍບໃນບທເພັນນີ້ຜູ້ປະພັນນີ້ໄດ້ສົມມຸດໃຫ້ພຣພາຍ (ສາຍລມ) ມີກິຣີຍາແໜ້ອນມຸ່ນູ້ໝົງ  
ຄືອມຊ່າຍປລອບໂຍນທຸນທຸນຄົນຮັກໃຫ້ຄລາຍເສຣ້ຍາມທີ່ໄຟ້ຍ້າຍຈຳຕ້ອງພຣາກຈາກໄປໄກລ

ພື້ນານເຖິ່ງມອງຫານ້ອງເນື້ອນວລ  
ດວງຖ້າຍພື້ຖຸກໍ່ຕຣມະບບເສຣ້າ  
ເຟຳໂຫຍ່ວລດວງກມລພື້ວອງຄຣານ  
ຄຣານເພື່ຍກເຮີກໂຄມຄຣີ  
ດັ່ນດັ້ນຫານ້ອງພີ່ໄມ້ມີສ່າງໜານິທຣາໄມ່ລົງ  
ຄາມມລແມກໄນ້ໃນໄພຣພ  
ແມ່ພບອນງຄົ້ນຊ່າຍກະຫຼັບມາບ້າງ

(ເພັນຈຳວາສູນ: ໄພບລົງ ບຸຕະຫັນ)

ຄວາມເບີ່ຍບໃນບທເພັນນີ້ຜູ້ປະພັນນີ້ໄດ້ສົມມຸດໃຫ້ດັ່ນໄມ້ມີກິຣີຍາແໜ້ອນມຸ່ນູ້ໝົງຄືອສາມາດ  
ພຸດສື່ອສາກັບຝ່າຍ້າຍໄດ້ເນື້ອຍາມໄດ້ໄດ້ພບເໜັນທຸນທຸນຄົນຮັກຂອ້ໄດ້ໃປຮົດຊ່າຍກະຫຼັບອົກຕນເອງດ້ວຍ

ນກຍັງລະເມອເພລອຄວາງ  
ເພລອຄວາງໃນກລາງດຶກ  
ຈັນຍັງຄົງນີ້ຄົງນີ້ກຶດຶງເຫຼືອເສມອ  
ແມ້ກຣມຈະກັນຈະກັນຈັນແລະເຫຼືອ  
ໃຫ້ເວາຕ້ອງເກົ່ອຕ້ອງເຂົົນເມີນຕ່ອກກັນ

(ເພັນແນ້ນກຍັງລະເມອ: 'ສລ ໄກຣເລີສ')

ຄວາມເບີ່ຍບໃນບທເພັນນີ້ຜູ້ປະພັນນີ້ໄດ້ສົມມຸດໃຫ້ນມີກິຣີຍາແໜ້ອນມຸ່ນູ້ໝົງຄືອສາມາດນອນ  
ລະເມອໄດ້ ທີ່ເປັນກິຣີຍາທີ່ພຸດ ທຳກີວ້ອແສດງໃນເວລາຍາມຫລັບ ໂດຍປຣຍາຍໝາຍຄວາມວ່າ ພັດເພື້ອ  
ເໜ້ອນດັ່ງເຫັນຕນເອງທີ່ເຟຳຄິດຕຶງທຸນທຸນຄົນຮັກອູ່ເສມອ

ลมເຂຍເຈົ້າຫອບຮັກມາໃຫ້ໂຄ  
 ຈົງພັດກລັບໄປເພວະດວງຖ້າຢ້າມໄມ້ຕ້ອງການ  
 ຂ້າກລັວເໜືອເກີນກລັວຮັກທີ່ສິນສັງສາຮ  
 ກລັວຮັກຈະທຽມານກລັວດວງວິຫຼຸງຄູານຈະຕ້ອງຮ້ອງໄໝ້  
 ດັນເຂຍເຈົ້າຫອບຮັກໄປເຄີດໜາ  
 ຈົງພັດກລັບມາແລ້ວກລັວນໍ້າຕາຮັກຕ້ອງຕກໃນ  
 ຂ້າກລັວຮັກລວງ ກລັວຮັກອາວົມລົງອ່ອນໄໝ້  
 ກລັວຮັກຈະໄໝເຂົ້າໃຈກລັວຈຸນຖ້າຢ່າງລັກສິ້ນຮມ

(ເພັນລົມຈຳ: ປະເທື່ອງ ນຸ້ມູນປະພັນຍົງ)

ຄວາມເປົ້າໃນບັດເພັນນີ້ຜູ້ປະພັນຍົງໄດ້ສົມນຸດີໃຫ້ລົນມີກີຣີຍາເໜືອນມຸນຸ່ຍົງຄື່ອໂດຍສາມາດຮັດເຂາແນ່ນທັງ 2 ຂ້າງຫອບຄວາມຮັກຂອງຫຼິ້ນສາມາໄຫ້ຕົນເຊື່ອໄດ້

ໄມ້ມີຄື່ນໃໝ່ເຫັນພໍ່ໄສວາເທົ່າຄື່ນນີ້  
 ຕູລືດູດາວກັບເດືອນຮັກກັນແໜ່ອນພຶກັນນ້ອງ  
 ທີ່ຮ້ອງຈີ່ຕ້ອງສີຈັນທົ່ວເປັນສີທອງ  
 ເກີວ້ອງນໍ້າຄ້າງຫລ່ານບນບາງພລີ  
 ໄມ້ມີຄວາມຈົງຄັ້ງໄດ້  
 ຈະຈົງໃຈແລະຈົງຈັງເທົ່າຄັ້ງນີ້  
 ພົງນະພົງທີ່ຈະວ່າງຄໍາຮັກຈາກຖຸດີ  
 ນ້ອງຄື່ອໜ້ວໃຈແລະຫົວດີ  
 ສັງຄູານີ້ເຈົ້າແມ່ຮາຕີປົກປົກເປັນພຍານ

(ເພັນສັງຄູາຮັກຄື່ນເພື່ອ: ໄມປ່າກງູ້ແຕ່ງ)

ຄວາມເປົ້າໃນບັດເພັນນີ້ຜູ້ປະພັນຍົງໄດ້ສົມນຸດີໃຫ້ດວງດາວກັບດວງເດືອນມີກີຣີຍາເໜືອນມຸນຸ່ຍົງ  
 ຄື່ອມີຄວາມຮູ້ສື່ກຸງພັນ ຮ່ວງໃຍກັນໄດ້ແຕ່ເປັນຄວາມຮັກແບບພື້ນບ້ອນມີໃໝ່ແບບຫຼຸ້ສາງ

สุดฟากฟ้าแสนไกล  
ถ้าเม้นได้รักกัน  
สุดฟ้ามันล้นนักยักษ์กรักรำพึง  
ยิ่งสายลมแสงเดือนเดือนรักให้คงนึง  
ยิ่งนีกถึงความหลังและคำสัญญา

(เพลงสุดฟากฟ้า: ไม่ปรากฏผู้แต่ง)

ความเปรียบในบทเพลงนี้ผู้ประพันธ์ได้สมมุติให้สายลมและแสงเดือนมีกิริยาเหมือนมนุษย์ คือ สามารถพูดเตือนสติแก่ตนเองได้ ไม่ให้ตนเองนั้นลืมคำสัญญาของตนที่เคยให้ไว้กับหญิงคนรัก

ฉันเฝ้ารอเธออยู่  
ยอดเขียวจะรู้หรือไม่  
ว่าใจฉันโศกศัลย์ไม่วาย  
ฝากลมพัดไปบอกขอรบูใจให้เข้ารู้ที่  
ว่าที่รักยังรอไม่เปลี่ยนแปรผัน  
รอขายข้าวคืนและวัน  
หวังสัมพันธ์รักมาเกือบปี  
ฉันคงอยคราบว่าเจ็บช้ำหัวใจอย่างนี้  
เคร้าซมโศกตรมฤตีคงอยรักที่วังนาย

(เพลงฉันจะรอเธอที่วังนาย: พรพิรุณ)

ความเปรียบในบทเพลงนี้ผู้ประพันธ์ได้สมมุติให้สายลมมีกิริยาเหมือนมนุษย์ คือสามารถพูดให้หญิงสาวคนรักได้รับรู้ว่าตนเองนั้นเฝ้ารออยู่

แม้นดอกฟ้าไม่เที่ยมทัน  
เป็นคนต่างแดนพลัดมา  
จึงหวังความเมตตาจากสวรรค์  
หากสองเราต้องพากจากกัน

ใจฉันคงร้องให้ฝ่าวอนฝ่าังอุคราญ  
ขอเนื้อนวลเมตตาไว้นำใจ  
อย่าให้ฉันต้องเคร้า  
เพราจะได้พบมารสุมสาวาทโดย

(เพลงมารสุมสาวาท: "ไม่ปราภูผู้แต่ง")

ความเปรียบในบทเพลงนี้ผู้ประพันธ์ได้สมมุติให้สาวรค์มีกิริยาเหมือนมนุษย์ คือ มีความเมตตากรุณา ความรักและเข็งคุปトラถนาจะให้ผู้อื่นได้สุขโดยเฉพาะกับตน ขอให้สาวรค์มีความกรุณาให้ความรักสุขสมหวังตลอดไป

สั่งน้ำฝากธารสั่งจันทร์ฝากฟ้า  
เรอจำได้ใหม่ว่าเชอเคลยสั่งให้ข้าค้อย  
นกที่สร้างรังนั้นยังฝังร้อย  
รักที่สั่งให้ค้อยไยถึงลีมคำสั่ง  
สั่งฟ้าฝากดินสั่งพิณฝากสาย  
เชอคงจำไม่ได้เชอเคลยสั่งให้ครัวหง  
รักสั่งลมไปไร้ความจริงจัง  
รักจึงไม่เจริญลีมคำสั่งไปเสียสิ้น  
ต่อไปนี้อย่าสั่งอีกเลย กลัวแล้วเยอ

(เพลงลีมคำสั่ง: ประเทือง บุญญะประพันธ์)

ความเปรียบในบทเพลงนี้ผู้ประพันธ์ได้สมมุติให้น้ำและพระจันทร์มีกิริยาเหมือนมนุษย์ คือ ให้มีความสามารถดูแลคุ้มครองหรือ庇護รักษางิ่งที่ตนเองรักได้ ดังเช่นสายน้ำให้ค้อยดูแลลำธาร และพระจันทร์ค่อยดูแลห้องฟ้าที่กว้างใหญ่

นกจากรังยังร้องสั่งลาคู่  
โถเราไม่รู้จะลาใคร  
ให้เอยฟ้ายังร้องให้  
โถเราซึ้งเท่าไหร่  
ห้องพลอยหม่องใจเต็มต้น

(เพลงวัฒน์จำพราภ: ชาลี อินทร์-วิจิตรา)

ความเบรียบในบทเพลงนี้ผู้ประพันธ์ได้สมมุติให้ฟ้ามีกิริยาเหมือนมนูษย์ คือ สามารถร้องให้ได้ คือ มีอาการที่น้ำตาไหล เพราะประสบความอันแรงกล้า เช่น เจ็บปวด เศร้าโศก ดังเช่น ตอน那一ที่ต้องเสียใจที่ต้องพากจากคนรัก

### ภาพพจน์การอ้างถึง (Allusion)

ภาพพจน์การอ้างถึง (Allusion) หมายถึง การที่ผู้แต่งกล่าวอ้างอิงไปถึงบุคคล เหตุการณ์ นิทาน ว่าทะสำคัญ ประวัติ หรือวรรณกรรมอื่นซึ่งอยู่นอกเรื่องที่เขียน โดยการเอยถึงแต่เพียงสั้น ๆ ไม่มีคำอธิบายยาวความ ผลได้ที่สำคัญของการใช้การอ้างถึงคือการเพิ่มพลังให้และสร้างความเข้าใจชัดให้แก่ข้อความนั้น ๆ ตัวอย่างภาพพจน์การอ้างถึงที่ปรากฏในเพลงไทยสากลที่ขับร้องโดยชรินทร์ นันทนาครา ดังนี้

นกจากรังยังร้องสั่งลาคู่

โถเราไม่รู้จะลาใคร

โถเอยฟ้ายังร้องไห้

โถเราซึช้ำเท่าไหร่

ต้องพลดอยหมองใจตื้นด้น

(เพลงวัฒน์จำพราภ: ชาลี อินทร-วิจิตร)

ความเบรียบในบทเพลงนี้ผู้ประพันธ์ได้กล่าวอ้างถึงพฤติกรรมของนก ซึ่งผู้ประพันธ์ต้องการเบรียบเทียบให้เห็นถึงว่าเดланกจะจากวันมันยกไปหากินมันยังต้องส่งเสียงเรียกหาคู่กันแต่สำหรับตนแล้วไร้คู่ที่จะเอยคำว่าลาทำให้เคร้าใจยิ่งนัก

### izophromswarac

สร้างสรรค์น่องมาหรือไว

เชอดึงงามบาดใจ

เหมือนจะให้ชายคลั่งไคลๆ กุคน

เพียงฉันได้สบตาอุราเหมือนว่าต้องมนต์

งานเตียวนเลิศลั่นแม่ไครยลดคงเหลือใจวิริมย

ก็งามอย่างนี้ใครไหนเล่าที่จะไม่ปองชม

เพียงแรกเห็นใจยังฝันไฟกิริมย์  
หวั่นเกรงต้องตรุณช้ำซอกอุรَا

(เพลงกิจกรรมอย่างนี้: 'ไม่ปราภ្យผู้แต่ง')

ความเปรียบในบทเพลงนี้ผู้ประพันธ์ได้กล่าวอ้างถึงพระพรหมซึ่งเป็นเจ้าผู้สร้างโลกตามศาสนาพราหมณ์ ผู้ประพันธ์ต้องการเปรียบเทียบให้เห็นถึงความสวยงามของหญิงสาวว่ามีความงามมากประหนึ่งเทพเจ้าสร้างมา

ทำไม่นะเราจึงต้องจากกัน  
แม้เป็นพระพรหมสวารค์  
อาทิตย์และจันทร์บังคับได้  
ฉันจะให้โลกหยุดหมุนตลอดไป  
หยุดดอยู่คู่หัวใจไม่ต้องให้จากกันเลย

(เพลงทำไม่ต้องจากกัน: 'ไม่ปราภ្យผู้แต่ง')

ความเปรียบในบทเพลงนี้ผู้ประพันธ์ได้กล่าวอ้างถึงพระพรหมซึ่งเป็นเจ้าผู้สร้างโลกตามศาสนาพราหมณ์ ผู้ประพันธ์ต้องการเปรียบเทียบให้เห็นถึงความรักของชายหนุ่มที่มีต่อหญิงสาวว่า magnificient เพียงไร แต่ยอมทำทุกอย่างเพื่อจะได้อยู่ด้วยกัน แม้แต่พระพรหมตนก็ไม่เกรงกลัว

บัวขีพรวชาจะถึงกี่ค่าน้ำนม  
หนีชอนทุกป่าเสื่อมมันสูงค่าสินบน  
อกเยยต้องทนผจญแต่กรร摹ช้ำตรมาน  
เหลือบัญญาที่บัวตัวให้หนีน้ำนม  
ไฟบุญไม่สมขอญาจั่งข่มแค้นตัว  
แม่ธรณีสูบกูเสียที่เป็นไร

(เพลงค่าน้ำนม: ชาลี อินทร์วิจิตร)

ความเปรียบในบทเพลงนี้ผู้ประพันธ์ได้กล่าวอ้างถึงเมื่อตนนี้สูบซึ่งเป็นลักษณะที่แฝ่ดินแยกออกทำให้คนที่ทำบ้าป่ารวมอย่างยิ่งตกลงหายไป แล้วแผ่นดินก็กลับเป็นอย่างเดิม เป็นความเชื่อทางพระพุทธ - ศาสนาว่า ธรรมชาติจะลงโทษคนที่ทำบ้าป่าหนักนั้นเอง โดยผู้อื่นไม่ต้องลงโทษถือว่าเป็นการลงโทษที่ร้ายแรงมากสมแล้วกับความผิดของตนเองที่เคยกระทำไว้

ดอกฟ้าบูชาธรรม

ขันดอกฟ้าอยู่สูงถึงแดนฟ้า

ใครปราบนาเชยชมยังเอื้อมถึง

จะอยู่ไกลเกินดาวสุดดาวดึงส์

ยังอาจเอื้อมถึงค่าน้ำนมได้ด้วยความดี

(เพลงดอกฟ้าบูชาธรรม: "ไม่ปราภ្យผู้แต่ง")

ความเปรียบในบทเพลงนี้ผู้ประพันธ์ได้กล่าวอ้างถึงดาวดึงส์เป็นชื่อสวรรค์ทั้ง 2 แห่ง สวรรค์ทั้ง 6 ชั้นเป็นสถานที่รุ่งเรือง มีเวชยันต์ปราสาท มีสุขุมสภานี้ที่ประชุมเทวดา มีสวนนันทวัน มีสวนจิตตลอด มีสะไบกรขรณีสูงน่าท่า เหล่านี้เกิดขึ้นเพราะบุญญาณภาพของท้าวสักกเทวราชและพระราชนอนุคติ ผู้ประพันธ์ต้องการเปรียบเทียบให้เห็นภาพชัดว่าภูมิสงฆ์สาวนั้นมีความดีและสูงค่า เพียงไร

ถึงรักมากแท้แค่ไหน

อย่าฝันไฟยั่งยืนเจริญ

เกิดจากกรรณสวะ

สุดแต่ภูมิเกณฑ์ลิขิตชะตา

(เพลงเด็ดดอกรัก: "ไม่ปราภ្យผู้แต่ง")

ความเปรียบในบทเพลงนี้ผู้ประพันธ์ได้กล่าวอ้างถึงเรื่องของกรรมเรเวซึ่งเป็นการกระทำที่ส่งผลร้ายมาอย่างปัจจุบัน หรือจะส่งผลร้ายต่อไปในอนาคต ความรักที่จะยังยืนหรือไม่นั้นฝ่ายชายคิดว่าเป็นเรื่องของกรรมเรเวแต่หนหลังที่ได้ทำร่วมกันมา ซึ่งสามารถลิขิตชะตาชีวิตของเราได้ว่าเราจะมีชีวิตเช่นไร

ขอชื่นเหลือเกินแล้วชีวิตข้า  
 หลังน้ำตาปลอบกิญญาเข้าเย็น  
 ดังคนถูกยึมชีวิตให้เป็น  
 กรรมหรือเวรที่เป็นเจ้าชีวิตคน  
 เขาไว้ไว้ทรัพย์นับว่าไว้ญาติ  
 ขาดทั้งมิตร โไอเดนชีวิตคน

(เพลงเด่นชีวิต: ชาลี อินทร์วิจิตร)

ความเปรียบในบทเพลงนี้ผู้ประพันธ์ได้กล่าวอ้างถึงเรื่องของกรรมเวรซึ่งเป็นการกระทำที่ส่งผลร้ายมายังปัจจุบัน หรือจะส่งผลร้ายต่อไปในอนาคต ความรักที่จะยังยืนหรือไม่นั้นฝ่ายชายคิดว่าเป็นเรื่องของกรรมเวรแต่หนหลังที่ได้ทำร่วมกันมา

ท่าฉลอมกับมหาชัย  
 จะคิดทำไว้ว่าไกล  
 เชื่อมความรักไว้ดีกว่า  
 ตอบเพียงสักคำว่าไม่รักจะหักใจลา  
 ซ่อนตัวตามป่าสาจะหนีซ่อนหน้าห่างไกล  
 เรื่องทะเล้นเพื่อรอ  
 แต่เรื่องเจ้าซึ่งเมรู้จะทำฉันได  
 หยังทะเลพอจะเนื้อดี  
 แต่ความรักเกินครรภ์ครัวรีลีกเท่าไรไม่รู้หยังถึง

(เพลงท่านฉลอม: ชาลี อินทร์วิจิตร)

ความเปรียบในบทเพลงนี้ผู้ประพันธ์ได้กล่าวอ้างถึงวรรณคดีของพระสุนทรโวหาร "พระสมุทรสุดลึกลันเหลือโคนา สายดึงทึงหอดดาวหงส์ได้ เขาสูงอาจวัดดาวกำหนด จิตมนูษย์นี้ใช้ร้ายกาเห็หงส์" กลอนบทเดียวนี้วรคสุดท้าย ท่านเขียนไว้ในเรื่อง "พระอภัยมณี" ลงท้ายว่า "จิตมนูษย์นี้ใช้ร้ายกาเห็หงส์" ซึ่งบรรยายความเป็นมนุษย์ได้อย่างเด่นชัด เปรียบเทียบกับความรู้สึกของฝ่ายชายที่ไม่อาจคาดเดาความรู้สึกของหญิงสาวได้เลย

ทำไมเนะเจึงต้องจากกัน  
 เมี้ยเป็นพระพรหมสวารค์  
 อาทิตย์และจันทร์บังคับได้  
 ฉันจะให้โลกหยุดหมุนตลอดไป  
 หยุดอยู่คู่ชั่วๆ ใจไม่ต้องให้จากกันเลย  
 (เพลงทำไมต้องจากกัน: "ไม่ปราภูผู้แต่ง")

ความเปรียบในบทเพลงนี้ผู้ประพันธ์ได้กล่าวอ้างถึงพระพรหม พระอาทิตย์ และพระจันทร์ ซึ่งหันสามนั้นล้วนแต่เปรียบเสมือนผู้มีอำนาจ ผู้อยู่ใหญ่ ชายหนุ่มยังสามารถยังยืนไว้ได้ซึ่งมันเป็นเรื่องเหนือธรรมชาติ

คัมภีร์พระมหาณ์  
 นิยามไว้ทายผู้หงົງ  
 เป็นทุกสิ่งแสนประหลาดเพราชาตุผสม  
 ความปรวนแปรไม่แน่นอนแห่งลม  
 ความสวยงามแจ่มใสแห่งดวงจันทร์  
 (เพลงผู้หงົງ: "ไม่ปราภูผู้แต่ง")

ความเปรียบในบทเพลงนี้ผู้ประพันธ์ได้กล่าวอ้างถึงคัมภีร์พระมหาณ์ เป็นหนังสือตำราที่สำคัญทางศาสนาหรือใหราชากลศาสตร์ของพากผู้ทรงศีล (พระมหาณ์) ว่าในคัมภีร์ได้กล่าวถึงคุณสมบัติของผู้หงົงทั้งเรื่องอุปนิสัยและรูปร่างหน้าตา ทั้ง ๆ ที่ผู้ชายนั้นทราบแล้วก็ยังมิวายอยากได้ผู้หงົงมาครอบครอง

ให้เชื่อถือตามต้องใจฤทธิป่วน  
 ยามแพลงอี้มพราย  
 หากนราภัยณ์เห็นควรญ  
 ร้าวรัญจวนปั่นป่วนวิญญา  
 (เพลงยลโฉม: "سئل ไกรเดศ")

ความเปรียบในบทเพลงนี้ผู้ประพันธ์ได้กล่าวอ้างถึงพระนารายณ์ ซึ่องหนึ่งของพระวิชณุ ซึ่งเป็นพระเจ้าองค์หนึ่งของศาสนาพราหมณ์ เป็นผู้ทรงอำนาจเป็นอันมาก ผู้ประพันธ์ได้เปรียบเทียบถึงความงามของหญิงสาว งามถึงขนาดเทพเจ้าอย่างพระนารายณ์ซึ่งมีนางสาวรุ่ค์ มากมายยังต้องคราญหา

แม้อยากจะกอดอยากจะจูบลูบได้  
ต้องยับยั้งใจไว้ริยอมให้น้องมีรัก  
อดใจไว้ก่อนจนวันวิวาห์เติดนะคนดี  
ขอสงวนศักดิ์ศรีตามประเพณีโบราณนามา

(เพลงรักแท้: มงคล อมาตยกุล)

ความเปรียบในบทเพลงนี้ผู้ประพันธ์ได้กล่าวอ้างถึงความเชื่อสมัยโบราณว่าเป็นผู้หญิง ต้องรักษาพรหมจรรย์ของตนไว้จนกว่าจะถึงวันวิวาห์ ผู้ประพันธ์ต้องการเปรียบเทียบให้เห็นถึงความรู้สึกของฝ่ายชายว่าต้องการยึดถือปฏิบัติตามความเชื่อแต่โบราณต่อหญิงคนรัก

### ภาพพจน์อติพจน์ (Hyperbole)

ภาพพจน์อติพจน์ (Hyperbole) หมายถึง การกล่าวเกินจริงอย่างจงใจ ด้วยเจตนาเน้นข้อความที่กล่าวมั่นให้มีน้ำหนักยิ่งขึ้นให้ความรู้สึกเพิ่มขึ้น อาจเป็นการอ้ออวดเกินจริง แต่อย่างไรก็มีเด็กแห่งความจริงเจือปนอยู่ไม่ใช่เรื่องกุ๊กน้อยหลอกหลวงล้วน ๆ ตัวอย่างภาพพจน์อติพจน์ที่ปรากฏในเพลงไทยสากล ที่ขับร้องโดย ชรินทร์ นันทนาครา ดังนี้

เมื่อยามชื่นฟูพิศดูเรื่อแดง  
นางน้องผิวแตงพี่แคลงอุร้า  
พรหมองค์ใดหรือใครสร้างรุ้ง  
ให้นางงามเหมือนกว่านางฟ้า  
ดังเทวีนีวิมานเยือนหล้า  
ราตรีที่มีดาวิกาต้องมาแพ็พ่าย  
อันอายนวลน้อง  
(เพลงเนื้อร้อง: ชนิษฐา ขนงทิพย์ และ ป.วนานนท์)

ความเปรียบในบทเพลงนี้ผู้ประพันธ์ได้ใช้ภาพพจน์อติพจน์โดยใช้คำพูดที่กล่าวเกินจริง เกี่ยวกับความงามของหญิงคนรักว่าแม่ในยามราตรีที่มีดวงดาวอยู่เต็มท้องฟ้าว่างดงมแล้วยังไม่ เท่าความงามของหญิงสาวเลย

ขวัญเจ้าเทวี น้อง น้องพิอุ๊ใหญ่  
พิศมัยด้วยใจภักดี  
นางใหญ่ในแหล่งหล้าหาตารี  
หรือจะมีเหมือนการะเกดเลย

(เพลงการะเกด: ไม่ปราภูผู้แต่ง)

ความเปรียบในบทเพลงนี้ผู้ประพันธ์ได้ใช้ภาพพจน์อติพจน์โดยใช้คำพูดที่กล่าวเกินจริง เกี่ยวกับความงามของหญิงคนรักว่าไม่มีหญิงสาวนางใดในโลกนี้สวยงามและมีความเพียบพร้อม เท่าหญิงคนรักได้เลย สะท้อนให้เห็นถึงความรักอันยิ่งใหญ่ของชายหนุ่มต่อหญิงคนรัก

ขอบฟ้ากันอยู่สุดภู่แค่ไหน  
เมื่อเรามีหัวใจมั่นรักภักดีเกลี่วกลม  
ทะลุแม้มากางกัน สวรรค์จะพลันถล่ม  
รักสองเราวิรุณ์ ตราบฟ้าดินทลาย

(เพลงข้ามขอบฟ้า: ป.วรรณนท์)

ความเปรียบในบทเพลงนี้ผู้ประพันธ์ได้ใช้ภาพพจน์อติพจน์โดยใช้คำพูดที่กล่าวเกินจริง เกี่ยวกับความงามรักภักดีต่อหญิงคนรัก ไม่ว่าจะมีอุปสรรคมากมายมากีดขวาง หรือมีเหตุการณ์ ร้ายแรงปานได้ก็ตาม ชายหนุ่มก็ยังคงรักมั่นเด้งเดิม

ควรจะมีคราหนึ่งที่เคยมีเธอ  
ฉันรอคอยเธอไม่อาจ  
ให้ไฟรกร้อนเร้า  
แผดเผาดวงใจจนเหลือทนไม่รู้สร้าง  
ให้ราตรีรัวรำแห่มีอนาคตหวานแสงพร่าง  
ร่วงหล่นจากนภา

(เพลงคิมหันต์พิศวาส: พรพิรุณ และสมาน กัญจนะผลิน)

ความเปรียบในบทเพลงนี้ผู้ประพันธ์ได้ใช้ภาพพจน์อติพจน์โดยใช้คำพูดที่กล่าวเกินจริง  
เกี่ยวกับอารมณ์ความรู้สึกคิดถึงหญิงคนรักมากจนสุดที่จะทนได้เปรียบเสมือนมีไฟมาเผา  
ร่างกายให้ร้อนรนอยู่ตลอดเวลา

หากฉันข้ามคืนวันหยุดผันได้  
จะมีให้โลกมีพรุ่งนีต่อ  
ให้มีแค่คืนนี้หยุดรีรอ  
จะได้ขอนอนครองคุ้นของนาง

(เพลงแค่คืนนี้: "ไม่ปรากวผู้แต่ง")

ความเปรียบในบทเพลงนี้ผู้ประพันธ์ได้ใช้ภาพพจน์อติพจน์โดยใช้คำพูดที่กล่าวเกินจริง  
เกี่ยวกับอารมณ์ความรู้สึกรัก ห่วงเหนไม่อยากให้หญิงคนรักต้องจากไป ถ้าทำสิ่งใดที่ไม่ให้หญิงคน  
รักจากไปได้ชายหนุ่มยินดีกระทำเสมอถึงแม้ว่าจะเป็นสิ่งที่จะทำยากยิ่งก็ตาม

หมื่นแสนดาวทั่วแดนบนนภา  
พ่ายแพ้คมตาที่ฟ้าประทานให้เชօ

(เพลงดวงดาวสวรรค์: ชาลี อินทร์วิจิตร)

ความเปรียบในบทเพลงนี้ผู้ประพันธ์ได้ใช้ภาพพจน์อติพจน์โดยใช้คำพูดที่กล่าวเกินจริง  
เกี่ยวกับความสวยงามของดวงดาวหญิงสาวว่าแม้แต่ดวงดาวบนห้องฟ้าที่สองแสงระยิบระยับจับตา  
บนห้องฟ้ามากมายนั้น ยังไม่อาจสู้ความงามของดวงดาวเชօ

พี่เอองก์รักเจ้า  
แม้เงยยังฝังใจดวงกมล  
ตีงเป็นรักของคนจนแต่ค่าล้าน  
 เพราะรักดาวคลื่นด้วยใจพี่จริง

(เพลงดาวคลื่น: สง่า อารามภิร)

ความเปรียบในบทเพลงนี้ผู้ประพันธ์ได้ใช้ภาพพจน์อติพจน์โดยใช้คำพูดที่กล่าวเกินจริง  
เกี่ยวกับความรักที่ชายหนุ่มที่มีต่อหญิงสาวนั้นมากmanyยิ่งนัก แม้กระทั่งเขาซึ่งไม่ใช่ตัวตนที่แท้จริงก็  
ยังสามารถติดตอรึ่งใจชายหนุ่มได้

ทำไม่นะเราจึงต้องจากกัน  
 แม้เป็นพระพรมสวรรค์  
 อาทิตย์และจันทร์บังคับได้  
 ฉันจะให้โลกหยุดหมุนตลอดไป  
 หยุดอยู่คู่ชั่วญี่ใจไม่ต้องให้จากกันเลย  
 (เพลงทำไม่ต้องจากกัน: "ไม่ปราภูผู้แต่ง")

ความเปรียบในบทเพลงนี้ผู้ประพันธ์ได้ใช้ภาพพจน์อติพจน์โดยใช้คำพูดที่กล่าวเกินจริง เกี่ยวกับอารมณ์ความรู้สึกรัก ห่วงเหงาไม่อยากให้หญิงคนรักต้องจากไป ถ้าทำสิ่งใดที่ไม่ให้หญิงคนรักจากไปได้ชายหนุ่มยินดีกระทำเสมอถึงแม้ว่าจะเป็นสิ่งที่จะทำยากยิ่งก็ตาม แม้แต่โลกที่ต้องหมุนรอบตัวของตลอดเวลา ชายหนุ่มก็สามารถทำให้โลกหยุดหมุนได้ ซึ่งสะท้อนให้เห็นความรักอันยิ่งใหญ่ระหว่างเข้าและเธอ

อยากให้โลกนี้มีเธอและฉันเท่านั้นเป็นพ่อ  
 จะได้ร่วมหอ ร่วมเรียงเคล้าคลอ สมัครสมาน  
 อยู่กันสองคน มีความสุขล้นไม่ต้องผิดแผ�มา  
 (เพลงขอและฉัน: สุรพล โภณวนิก)

ความเปรียบในบทเพลงนี้ผู้ประพันธ์ได้ใช้ภาพพจน์อติพจน์โดยใช้คำพูดที่กล่าวเกินจริง เกี่ยวกับความรักของคนสองคนว่าต้องการให้โลกนี้มีเพียงเราสองคนเท่านั้น เพื่อต้องการให้ปัญหาทุกอย่าง ไม่อยากให้ใครมาขัดขวางความรักของเราทั้งสอง ไม่มีเรื่องชนชั้นเข้ามายุ่งเกี่ยวซึ่งกันในโลกมีเพียงเราทั้งสอง เราทั้งสองจะมีความสุขตลอดไป

เกิดเป็นเทพนุตрутงนุชจงงามกว่า  
 เกิดเป็นเทพธิดาคงใส่ภาคว่าองค์ไหน  
 เกิดเป็นนางดินจึงใส่พิณเหนือนางได  
 แรกพบแบบลีมหายใจ  
 จิตประวังคลังโคลั่นหมายใจปอง  
 (เพลงน้องรัก: "ไม่ปราภูผู้แต่ง")

ความเบรียบในบทเพลงนี้ผู้ประพันธ์ได้ใช้ภาพพจน์อติพจน์โดยใช้คำพูดที่กล่าวเกินจริง เกี่ยวกับความสวยงามของหญิงคนรักว่ามีความงามมากกว่างานฝ้าງสวรรค์ จนทำให้ชายหนุ่ม หลงรักอยากรักเป็นเจ้าของเธอ

### ภาพพจน์สัทพจน์ (Onomatopoeia)

ภาพพจน์สัทพจน์ (Onomatopoeia) หมายถึง การใช้ถ้อยคำเลียนเสียงธรรมชาติเพื่อช่วย ให้ผู้อ่านผู้ฟังได้ยินเสียง มองเห็นภาพ แสง สี เกิดมโนภาพและเกิดอารมณ์สะเทือนใจ คล้ายตาม ได้ง่าย ตัวอย่างภาพพจน์สัทพจน์ที่ปรากฏในเพลงไทยสากล ที่ขับร้องโดย ชรินทร์ นั้นทนาคร ดังนี้

วันหนึ่งสองเราได้มานเคล้าคลอกกันอยู่  
เสียงน้ำตกช้า เมื่อนเสียงเรียกหายอดพู  
ให้รู้ว่าพีค่อยอยู่แต่ผู้เดียวที่สาวิกา

(เพลงน้ำตกสาวิกา: ไม่ปรากฏผู้แต่ง)

ความเบรียบในบทเพลงนี้ผู้ประพันธ์ได้ใช้ภาพพจน์สัทพจน์เพื่อเลียนเสียงของน้ำตก เพื่อให้ผู้ฟังเกิดภาพขัดเจน คือคำว่า “ช้า” โดยเบรียบเสียงของน้ำตกเหมือนกับเสียงของชายหนุ่ม ที่ค่อยเรียกหาหญิงคนรัก อย่างจะบอกให้เธอรู้ว่าชายหนุ่มนั้นค่อยเรืออยู่ที่น้ำตกสาวิกานี้ตลอดไป

น้ำใจไม่มีวันแล้งรักสักลง  
มั่นคงขอคู่เคียงสอง  
มีเนินดินโขดหินเป็นห้อง  
คือวังทองเศกสองครองใกล้  
หรีดหริ่งเร่โกรล่อมขวัญไฟเป็นเพลงโลง  
เสียงน้ำหลังช้าดังไฟลริน  
พิณเทพประโคมแสงโสมสองเสเมือนโคอมใจ  
สองเรารักใคร่ในดวงวิมาน  
ซุ่มไม่เป็นบ้านชื่นบ้านนิรันดร์

(เพลงวิมานรักหัวยแก้ว: สนิท ศ.)

ความเปรียบในบทเพลงนี้ผู้ประพันธ์ได้ใช้ภาพพจน์สัทพจน์เพื่อเลียนเสียงของน้ำตก เพื่อให้ผู้ฟังเกิดภาพชัดเจน คือคำว่า “ซ่า” ซึ่งเป็นลักษณะเสียงของน้ำที่แตกกระจายลงมาแสดงถึง ความอุดมสมบูรณ์ของน้ำตกหัวยแก้วว่าเหมาะสมที่จะเป็นวิมานรักของเราทั้งสองคน

### ภาพพจน์ปฎิหารณ์ (Paradox)

ภาพพจน์ปฎิหารณ์ (Paradox) หมายถึง คำกล่าวที่ดูเหมือนว่าแย้งขัดกันเองในคำกล่าว หรือในสถานการณ์นั้น จนไม่น่าจะเป็นไปได้ แต่ถ้าพิจารณาให้ลึกแล้ว คำกล่าวหรือสถานการณ์นั้น กลับเป็นไปได้ และเป็นความจริงอีกด้วย ตัวอย่างภาพพจน์ปฎิหารณ์ที่ปรากฏในเพลงไทยสากลที่ ขับร้องโดย ชรินทร์ นันทนาครร ดังนี้

ซ่อนรักรักซ่อนซ่อนรักสลักใจ  
รักซ่อนซึ้งในเหตุไนนเนอร์รู  
ไม่กล้าเอ่ยปากให้นึกกระดาษอดสู  
อับอายน่องปองเคียงคู่  
เกียรติเชือหูเกินศักดิ์พี่  
ด้วยงานถึงทนอ้ายเหมี่ยมเสี่ยมใจ  
ถึงใกล้เหมือนใกล้  
สุดปองหมายเกินศักดิ์ครี  
อยากรอเอมดอกฟ้าสุดครัวบุญญาไม่มี  
ซ่อนรักไว้ในทรวงพีกวาซีเมลาย

(เพลงซ่อนรักรักซ่อน: ป.วนานท์)

ความเปรียบในบทเพลงนี้ผู้ประพันธ์ได้ใช้ภาพพจน์ปฎิหารณ์โดยใช้คำที่ตรงข้ามกัน ระหว่างคำว่า “ใกล้” และ “ไกล” เปรียบกับความรักของชายหนุ่มซึ่งถึงแม้ว่าได้อยู่ใกล้ชิดกับหญิงสาวเพียงไม่เต็กมิได้สมหวังในรักด้วยความต่างของฐานะ

ดาวเอี่ยวดาวคลี  
เจ้ามีความส่ายดังข้าวกล้า  
ถึงเป็นน่องนางบ้านนา  
แต่คุณค่ายิ่งกว่าสาวชาวครุฑ

น้ำใจและว่าจ้าเจ้า  
เพริศพราวน่มีอนดังเดือนรุ่ง  
เข้าลือจนถึงในกรุง  
ว่าดาวคลื่นรุ่งฤทธิ์ทุกดวงใจชาย

(เพลงภาครลี: สง่า อารัมภีร)

ความเปรียบในบทเพลงนี้ผู้ประพันธ์ได้ใช้ภาพพจน์ปฎิทรถน์โดยใช้ถ้อยคำที่ตรงข้ามกันระหว่างคำว่า “นางบ้านนา” และ “สาวชาวกรุง” เปรียบได้กับลักษณะถินกำเนิดและอุปนิสัยถึงแม้ว่าจะอยู่ชนบทแต่หญิงสาวก็มีน้ำใจ ว่าจ้า กิริยาเฉกเช่นหญิงสาวที่อยู่เมืองหลวงจนทำให้เป็นที่หมายปองของชายหนุ่มทั่วไป

ถึงรักมากแท้แค่ไหนอย่าฝืนไฟย่างยืนจีรัง  
เกิดจากกรรมเร渥สุดแต่กูเกณฑ์ลิขิตชะตา  
เป็นคู่สูสมสร้างมาสูงสุดฟ้าต่ำจนหยาบัง  
เมื่อรักมั่นจริงผ่านสิ่งลงใจ  
หากใครคิดชังรักแท้จะลุงมุงหวัง  
ถึงจนกีบยังหวังความรื่นรมย์

(เพลงเด็ดดอกรัก: ไม่ปราภูผู้แต่ง)

ความเปรียบในบทเพลงนี้ผู้ประพันธ์ได้ใช้ภาพพจน์ปฎิทรถน์โดยใช้คำที่ตรงข้ามกันระหว่างคำว่า “สูง” และ “ต่ำ” เปรียบความรักชายหญิงว่าไม่มีอะไรที่แนนอนทุกอย่างขึ้นอยู่กับกรรมรวมของแต่ละคนที่ทำมา ถ้าใครนั่นเคยเป็นคู่สร้างคู่สมกันมาก่อนก็จะได้สุขสมหวัง ถึงแม้จะแตกต่างกันที่ฐานะก็ตาม

เมื่อคิดมีคู่สูสมขอเด็ดดอกรักร่วมใจ  
จับกิ่งเดียวกัน เก็บดอกเดียวกันมั่นในทุ้าย  
ถึงทุกข์สุขแท้แค่ไหนขอฝากใจแก่คนรักจริง

(เพลงเด็ดดอกรัก: ไม่ปราภูผู้แต่ง)

ความเปรียบในบทเพลงนี้ผู้ประพันธ์ได้ใช้ภาพพจน์ปฏิทวนคำที่ตรงข้ามกันระหว่างคำว่า “ทุกชี” และ “สุข” เปรียบกับความรักของชายหนุ่มกับหญิงคนรักว่าถึงแม้ว่าอยู่ด้วยกันจะมีความยากลำบาก ความไม่สนับสนุนใจเพียงไว้ก็จะอยู่ด้วยกันตลอด และเมื่อถึงคราวที่มีความสุข ความสนับสนุนก็พร้อมที่จะมีความสุขร่วมกัน

เลิกเหยียดเดียดฉันเสียที่  
มาเกิดชาตินี้หงั้นที่ผู้ดีและไฟร์  
เกิดมาต้องแก่ลาแล้วต้องตาย  
ทางกลับสุดท้ายเดินไปบ้านเก่าทุกคน

(เพลงบ้านเก่า: ไม่ปราภูผู้แต่ง)

ความเปรียบในบทเพลงนี้ผู้ประพันธ์ได้ใช้ภาพพจน์ปฏิทวนคำที่ตรงข้ามกันระหว่างคำว่า “ผู้ดี” และ “ไฟร์” เปรียบกับชนชั้นที่เมื่อว่าจะเป็นจะเป็นคนที่เกิดมาจากตระกูลที่ดีหรือเป็นคนธรรมดาก็ยอมหนีความตายไปไม่พ้น

คำว่า “เกิด” และ “ตาย” เปรียบกับธรรมชาติของมนุษย์ทุกคนมีเกิดก็ต้องมีดับเป็นเรื่องที่ “เมื่อว่าใครก็ยอมหลีกเลี่ยงมิได้”

ผ้าห่มไม่ยิ้ม หมอนช้างไม่เยิ้มและไม่หายใจ  
ขึ้นบากอดไปไหนเลยจะซื่นเหมือนได้กอดคุณ  
ถึงลมจะร้อนแต่ฉันนอนหนาว เพราะความเป็นหนุ่ม  
(เพลงเบื้องหมอน: ไม่ปราภูผู้แต่ง)

ความเปรียบในบทเพลงนี้ผู้ประพันธ์ได้ใช้ภาพพจน์ปฏิทวนคำที่ตรงข้ามกันระหว่างคำว่า “ร้อน” และ “หนาว” เปรียบกับอารมณ์ของชายหนุ่มที่ถึงแม้ว่าอากาศภายนอกนั้นร้อนส่วนอารมณ์ภายในใจนั้นช่างหนาวเหน็บเย็นจับใจเพราะต้องทนคิดถึงหญิงคนรัก

### ภาพพจน์การแฝงนัย (Irony)

ภาพพจน์การแฝงนัย (Irony) หมายถึง การใช้ถ้อยคำที่กล่าวขึ้นมาโดยมีเจตนาที่จะให้เป็นการตัดพ้อต่อว่า ประชดประชัน เสียดสี หรือเยาะเยี้ยวกาตาง แตกต้นด้วยความโกรธแค้นเป็นสำคัญ ตัวอย่างภาพพจน์การแฝงนัยที่ปรากฏในเพลงไทยสากล ที่ขับร้องโดยชินทร์ นันทนากර ดังนี้

กรุณของนางเทวีเจ้างามโสดกี  
แต่ใจบัดสี เพราะมีอารมณ์  
ใจอยากจะรักใจอยากจะห่ม  
ใจลับ rahm เพราลุมสาวาทโดย  
(เพลงกากีเมื่อนดอกไม้: "ไม่ปรากฏผู้แต่ง")

ความเปรียบในบทเพลงนี้ผู้ประพันธ์ได้ใช้ภาพพจน์การแฝงนัยโดยใช้คำพูดที่เสียดสีเยาะเยี้ยนนางกากีที่ต้องมาทนมรณะกับการที่ตนเองมีใจที่หลงในตัณหา

เด็ดคอกรกรร่วมตัณคนละกิง  
ไม่รักจริงจังจีดจากเมินหมางคู่ชุม  
แรกรักกันมิเคยไหหัวหันพลันคำติชุม  
เบื้อรักเหลือชุม อ้างดินฟ้าห่างไกล  
ตัดขาดไม่ตรีสุดสิ้นกันที่เดิดความระหม  
เมื่อคิดมีคู่สูสมขอเด็ดดุมคอกรร่วมใจ  
(เพลงเด็ดคอรัก: "ไม่ปรากฏผู้แต่ง")

ความเปรียบในบทเพลงนี้ผู้ประพันธ์ได้ใช้ภาพพจน์การแฝงนัยโดยใช้คำพูดที่เสียดสีประชดประชันญิงคนรักว่าเขอนั้นไม่จริงใจกับตน ยามรักกันร้อนทุกอย่างดูสวยงามไม่หมวด ไม่หวัน แม่คำนิท่า แต่ยามเบื่อแล้วก็ตัดไม่ตรีโดยไม่เหลือเยือกไห้ทำให้ชายหนุ่มเศร้าใจยิ่งนัก ถ้าจะพบรักครั้งใหม่ขอให้ได้พบกับคนที่จริงใจต่อกัน

ໃສ່ສາວບາງຫລວງ  
ເຈົ້າລວງໃຫ້ພໍ່ທິດພິດ ພິດ ສິ້ນຄີດໄຟປອງ  
ເຈົ້າລື່ມແລ້ວຫອທີໃຫ້ພໍ່ອປາກຄລອງ

(ເພັນບາງຫລວງ: ສ.ສູວະຮັນທັຕ)

ຄວາມເບຣີຍບໃນບທເພັນນີ້ຜູ້ປະຫັນຮີໄດ້ໃຊ້ກາພພຈນົກາຮແງນໝຍໂດຍໃຊ້ຄຳພູດທີ່ເສີຍດສີ  
ຕ່ອງວ່າຫຼົງຄນົກວ່າມາຫລອກລວງທຳໃຫ້ເຂົ້າໃຈພິດຄີດວ່າຫຼົງສາວນັ້ນຮັກຕນເອງ ທຳໃຫ້ຫວ້າໃຈຂອງຕນເອງ  
ດ້ອງທນທຽມານກັບກາຮຈອຄອຍຫຼົງສາວນັ້ນກລັບມາ

ເນື້ອອຸ່ນໄມ່ຄີດທຳດີ ທຳຫ້ວບັດສີ  
ເສີຍທີ່ເກີດມາຫາຕີ່ຫົ່ງ  
ກອບໂກຍລະໂນບໄມ່ຄີດຄຳນຶ່ງ  
ຄວາມໂຄຣໃຫ້ຊື່ດຶງຄຣາກີຕາຍແໜ່ອນກັນ

(ເພັນບ້ານເກົ່າ: ໄນປຣາກງູັຸຜູ້ແຕ່ງ)

ຄວາມເບຣີຍບໃນບທເພັນນີ້ຜູ້ປະຫັນຮີໄດ້ໃຊ້ກາພພຈນົກາຮແງນໝຍໂດຍໃຊ້ຄຳພູດທີ່ເສີຍດສີ  
ເຖິງກັບຄນເນື້ອໄດ້ເກີດມາຫາຕີ່ຫົ່ງແລ້ວກີ່ຄວາທີ່ຈະຄີດດີທຳດີປະພຸດຕິດແຕ່ກລັບທຳຕົວຫ້ວຈົງໃຈຝາຟືນ  
ສີລອຮ່ວມຕ່າງ ຈ ເພື່ອໃຫ້ໄດ້ຜລປະໂຍ້ໜົນແກ່ຕນເອງ ແຕ່ສຸດທ້າຍແລ້ວເນື້ອຄື່ງຄຣາກີຕາຍກີຕ້ອງຕາຍ  
ແໜ່ອນກັນທຸກຄນເຂອະໄວຕິດຕົວໄປໄໝໄດ້ແໜ່ອນກັນ ເພະລະນັ້ນແລ້ວເກີດມາເປັນມນຸ່ງຍັ້ງທີ່ແລ້ວກີຕ້ອງ  
ເປັນຄນດີມີສີລອຮ່ວມໄໝຄວາເຢີຍທໍຍັນດູແຄລນຄນທີ່ຕໍ່ກວ່າໄໝວ່າຜູ້ດີ ໄພຣຍັງໄໝກີຕ້ອງກລັບບ້ານເກົ່າ ອີ່  
ຄວາມຕາຍທຸກຄນ

### ກາພພຈນົກົມປົງຈາ (Rhetorical question)

ກາພພຈນົກົມປົງຈາ (Rhetorical question) ມາຍຄື່ງ ກາຮໃຊ້ຄໍາຄາມຄາມອອກໄປເພື່ອໃຫ້  
ເກີດຜລອຍ່າງໄດ້ຍ່າງໜຶ່ງ ແຕ່ມີໄດ້ຕ້ອງກາຮຄໍາຕອບ ຕ້ວຍຍ່າງກາພພຈນົກົມປົງຈາທີ່ປຣາກງູັຸໃນເພັນໄທຍ  
ສາກລ ທີ່ຂັບຮ້ອງໂດຍໜົນທີ່ນັ້ນທນາຄຣ ດັ່ງນີ້

ເຈົ້າອຸ່ນແທ່ງໄຫນມີເຄຍໄດ້ພບເພື່ອນຮວງ  
ຂ້າຕາມຫາເຈົ້າຈຸນຂ່ອນທຽງຮຽງເຈົ້າຮູ້ບ້າງໄໝມ

(ເພັນເຈົ້າຫຼຸຍເຂົ້າກຽງ: ແກ່ນ ຂື່ນປະດິບີ້ຮູ້)

ความเปรียบในบทเพลงนี้ผู้ประพันธ์ได้ใช้ภาพพจน์ปฏิปูจชาโดยถกถานฝ่ายหญิงว่ารู้บ้างหรือไม่ว่ามีคนคอยตามหาอยู่ ตนเองนั้นได้ฝ่าตามหาแต่ก็ไม่รู้ว่าหญิงคนรักนั้นอยู่แห่งใดความรู้สึกภายในใจนั้นทุกชั่วโมงเหลือเกิน

### ชากรความรักยังติดตรึงใจ ชากรอาลัยใครจะลืมรักเลือน

(เพลงชากรหวาน: "ไม่ปราภ្យผู้แต่ง")

ความเปรียบในบทเพลงนี้ผู้ประพันธ์ได้ใช้ภาพพจน์ปฏิปูจชาโดยใช้คำถานที่แสดงถึงความเสร้ำเสียใจที่ต้องผิดหวังกับความรัก คงไม่มีใครที่สามารถจะลืมเรื่องราวในอดีตได้อย่างง่ายดาย

เมื่อยามชื่นฟูพิศดูเจือแดง  
นางน้องผิวแตงพี่แคลลงอุรา  
พรหมองค์เดหรือใครสรรค์สร้าง  
ให้นางงามเหมือนกว่านางฟ้า

(เพลงเนื้อร้อง: ชนิษฐา ขุงทิพย์และป.หวานนท์)

ความเปรียบในบทเพลงนี้ผู้ประพันธ์ได้ใช้ภาพพจน์ปฏิปูจชาโดยถกถานว่าใครที่ช่างสร้างสรรค์หญิงสาวได้สวยงามเช่นนี้ อาจจะเป็นพระพรหมสร้างมาก็เป็นได้ เพราะว่าดงงามมากแม้แต่นางฟ้าบนสรวรค์ยังไม่สามารถจะเทียบความงามของหญิงสาวได้เลย

### เมื่อกีดมาแล้วทุกคน ใครเล่าจะพันหนทางกลับไปบ้านเก่า

(เพลงบ้านเก่า: "ไม่ปราภ្យผู้แต่ง")

ความเปรียบในบทเพลงนี้ผู้ประพันธ์ได้ใช้ภาพพจน์ปฏิปูจชาโดยใช้คำถานกล่าวถึงการเกิด แก่ เจ็บ ตาย ของมนุษย์ ไม่มีผู้ใดสามารถหนีพ้นไปได้ ทุกคนล้วนแล้วแต่เกิดมาแล้วก็ต้องตายกันทุกคน

รู้ใจพี่บ้างหรือเปล่าว่าเจ็บปวดครัวร้าวเพียงใด  
พี่พลังหรือผิดอย่างไร  
น้องควรให้อภัยอย่ารีบด่วนตัดไม่ตรี

(เพลงเมื่อคืนนี้: 'ไม่ปรากวผู้แต่ง')

ความเปรียบในบทเพลงนี้ผู้ประพันธ์ได้ใช้ภาพพจน์ปฎิปุจชาโดยการถามหูยิงคนรักว่ารู้  
หรือไม่ว่าตนเองนั้นเจ็บปวดแค่ไหนที่หูยิงคนรักนั้นโทรศัพท์ เคือง ถึงแม้ว่าตนนั้นทำผิดพลาดประการ  
ใดก็ขอให้หูยิงคนรักให้อภัยเพื่อให้เราได้มีความสุขกันดังเดิม

ลมสังัดหยุดพัดลำพอง  
คลื่นหยุดคึกคะนอง  
หมุนกaghaleหยุดร้อง  
ด้วยปองอิจชาสองเรา  
เกล็ดแก้ววับแวงว่าดาว  
เหตุใดเล่าเจ้าร้างฟ้าไป

(เพลงเกล็ดแก้ว: สรัญ พุกกะเวส)

ความเปรียบในบทเพลงนี้ผู้ประพันธ์ได้ใช้ภาพพจน์ปฎิปุจชาโดยการถามหูยิงคนรักว่า  
เหตุใดจึงจากตนไป เพราะก่อนหน้านี้ยังรักใครกันมากกันต้องมีคนอิจชาความรักของเราทั้งสอง

ลมเยอเจ้าขอบรักมาให้คร  
จงพัดกลับไปเพราะดวงฤทธิ์ข้าไม่ต้องการ  
ข้ากลัวเหลือเกินกลัวรักที่ลืมลงสาร  
กลัวรักจะ throman กลัวดวงวิญญาณจะต้องร้องไห้

(เพลงลมจำ: ประเทือง บุญญประพันธ์)

ความเปรียบในบทเพลงนี้ผู้ประพันธ์ได้ใช้ภาพพจน์ปฎิปุจชาโดยการถามลมว่านำพา  
ความรักมาให้คร ถ้ามาให้ตามเงอนั้น ตนไม่ต้องการเพราะไม่ต้องการผิดหวัง ทุกชีวิตมานกับความ  
รักอีก

ជំនាញទូទៅ  
មួយត្រូវឱ្យឈើដី  
រាជការណាមួយ  
ដាក់លម្អិតប្រចាំឆ្នាំ

(សេចក្តីថ្លែងជាប្រធានបាល់ពុទ្ធដៃថ្ងៃទី១៩ ខែមី ឆ្នាំ២០២៣)

ការប្រើប្រាស់បញ្ជីព្រមទាំងបញ្ជីពីរបាយការណ៍ប្រចាំឆ្នាំ នឹងបានប្រើប្រាស់បញ្ជីពីរបាយការណ៍ប្រចាំឆ្នាំ និងបញ្ជីពីរបាយការណ៍ប្រចាំឆ្នាំ ដើម្បីបង្កើតការងាររបស់រដ្ឋបាល។ ការប្រើប្រាស់បញ្ជីពីរបាយការណ៍ប្រចាំឆ្នាំ នឹងបានប្រើប្រាស់បញ្ជីពីរបាយការណ៍ប្រចាំឆ្នាំ និងបញ្ជីពីរបាយការណ៍ប្រចាំឆ្នាំ ដើម្បីបង្កើតការងាររបស់រដ្ឋបាល។

សំណើអាជីវកម្មសំខាន់ខាងក្រោម  
និងការងារសំខាន់ខាងក្រោម  
និងការងារសំខាន់ខាងក្រោម

(សេចក្តីថ្លែងជាប្រធានបាល់ពុទ្ធដៃថ្ងៃទី១៩ ខែមី ឆ្នាំ២០២៣)

ការប្រើប្រាស់បញ្ជីពីរបាយការណ៍ប្រចាំឆ្នាំ នឹងបានប្រើប្រាស់បញ្ជីពីរបាយការណ៍ប្រចាំឆ្នាំ និងបញ្ជីពីរបាយការណ៍ប្រចាំឆ្នាំ ដើម្បីបង្កើតការងាររបស់រដ្ឋបាល។ ការប្រើប្រាស់បញ្ជីពីរបាយការណ៍ប្រចាំឆ្នាំ នឹងបានប្រើប្រាស់បញ្ជីពីរបាយការណ៍ប្រចាំឆ្នាំ និងបញ្ជីពីរបាយការណ៍ប្រចាំឆ្នាំ ដើម្បីបង្កើតការងាររបស់រដ្ឋបាល។

ក្រសួងនាយកដ្ឋាន និងក្រសួងសាធារណៈ  
ខ្លួនឯង និងក្រសួងសាធារណៈ  
ខ្លួនឯង និងក្រសួងសាធារណៈ

(សេចក្តីថ្លែងជាប្រធានបាល់ពុទ្ធដៃថ្ងៃទី១៩ ខែមី ឆ្នាំ២០២៣)

ការប្រើប្រាស់បញ្ជីពីរបាយការណ៍ប្រចាំឆ្នាំ នឹងបានប្រើប្រាស់បញ្ជីពីរបាយការណ៍ប្រចាំឆ្នាំ និងបញ្ជីពីរបាយការណ៍ប្រចាំឆ្នាំ ដើម្បីបង្កើតការងាររបស់រដ្ឋបាល។ ការប្រើប្រាស់បញ្ជីពីរបាយការណ៍ប្រចាំឆ្នាំ នឹងបានប្រើប្រាស់បញ្ជីពីរបាយការណ៍ប្រចាំឆ្នាំ និងបញ្ជីពីរបាយការណ៍ប្រចាំឆ្នាំ ដើម្បីបង្កើតការងាររបស់រដ្ឋបាល។

ការប្រើប្រាស់បញ្ជីពីរបាយការណ៍ប្រចាំឆ្នាំ  
និងក្រសួងសាធារណៈ  
ខ្លួនឯង និងក្រសួងសាធារណៈ  
ខ្លួនឯង និងក្រសួងសាធារណៈ

(សេចក្តីថ្លែងជាប្រធានបាល់ពុទ្ធដៃថ្ងៃទី១៩ ខែមី ឆ្នាំ២០២៣)

ความเปรียบในบทเพลงนี้ผู้ประพันธ์ได้ใช้ภาพพจน์ปฏิปูจชาโดยการถามถึงเหตุผลว่า ทำไม่ตนเองต้องห่างจากหญิงคนรัก เพราะตนนั้นต้องการที่จะอยู่เป็นคู่ครองกับหญิงคนรัก ตลอดไปมิห่างไกลกัน

ขอเจ้าเทวีน้องน้องพื้อยู่ไหน  
พิพิศมัยด้วยใจภักดี  
นางไหనในแหล่งหล้าชาตรี  
หรือจะมีเมื่อนการะเกดเคย

(เพลงการะเกด: ไม่ปรากฏผู้แต่ง)

ความเปรียบในบทเพลงนี้ผู้ประพันธ์ได้ใช้ภาพพจน์ปฏิปูจชาโดยการถามถึงหญิงคนรักว่า ตอนนี้หญิงคนรักของตนอยู่ไหน ในหัวใจของตนเองนั้นมีแต่หญิงคนรักเสมอ ไม่มีใครสามารถมาแทนที่หญิงคนรักได้

ขอบฟ้ากันอยู่สุดภูมิแค่ไหน  
เมื่อเรามีหัวใจมั่นรักภักดีเกลี้ยกลม  
ทะเลแม่มา กางกัน สรวงร์จะพลันถล่ม  
รักสองเรากิรมย์ตราบฟ้าดินทลาย

(เพลงข้างขอบฟ้า: ป.วรรณท์)

ความเปรียบในบทเพลงนี้ผู้ประพันธ์ได้ใช้ภาพพจน์ปฏิปูจชาโดยการถามว่าไม่ว่าความรักของสองเราจะมีอุปสรรคมากสักเท่าใด แต่ความรักของเรายังคงอยู่ตลอดไปขอให้หญิงคนรักนั้น มั่นใจในความรักของตน

## บทที่ 4

### บทสรุป

#### สรุปผลการวิจัย

การวิจัยเรื่อง “การวิเคราะห์การใช้ภาษาพจน์ที่ปรากฏในวรรณกรรมเพลงไทยสากล ที่ขับร้องโดย ชรินทร์ นันทนาคร” มีวัตถุประสงค์ในการวิจัยคือเพื่อวิเคราะห์การใช้ภาษาพจน์ที่ปรากฏในวรรณกรรมเพลงไทยสากลที่ขับร้องโดย ชรินทร์ นันทนาคร

การศึกษาวิจัยในครั้งนี้ผู้วิจัยได้เลือกศึกษาบทเพลงชุดของขัญรวมเพลงเอก ชรินทร์ นันทนาคร ขับร้องบันทึกแผ่นเสียง พ.ศ. 2500 - 2512 จำนวน 156 เพลง ผลิตโดย บริษัท บางกอกคานสเตชั่น จำกัด ดังนี้

- |                          |                      |
|--------------------------|----------------------|
| 1. ก็งามอย่างนี้         | 2. กว้านพะ夷า         |
| 3. ภาคีเหมือนดอกไม้      | 4. กระเกด            |
| 5. กินเรีหลงฟ้า          | 6. กุหลาบในเมืองเชอ  |
| 7. กุหลาบเดียงเหนือ      | 8. เกล็ดแก้ว         |
| 9. แก้วใจขวัญจิต         | 10. ไกลบ้าน          |
| 11. ขวัญกระเจิง          | 12. ขวัญใจคนๆ จ      |
| 13. ขวัญหาย              | 14. ขอใจให้พี่       |
| 15. ข้ามขอบฟ้า           | 16. คนธรรมพรำพึง     |
| 17. ความหวังครั้งสุดท้าย | 18. ค่าน้ำนม         |
| 19. ค่านี้เรอคอยไคร      | 20. คำมั่นสัญญา      |
| 21. คิมหันต์พิศวास       | 22. คืนนั้นคืนนี้    |
| 23. คืนนี้พี่เหงา        | 24. คืนสุดท้าย       |
| 25. แคคืนนี้             | 26. จันทร์เจ้า       |
| 27. จากน่อง              | 28. จำจากเจ้า        |
| 29. จำพรา                | 30. เจ้าทุยเข้ากรุง  |
| 31. ฉันจะรอเธอทีวังวนนาย | 32. ช้ำอกเหมือนตกดาล |
| 33. โชคดีที่รัก          | 34. ซ่อนรัก รักซ่อน  |
| 35. ชากรมาน              | 36. ดวงตาสรวงร์      |

- |                           |                         |
|---------------------------|-------------------------|
| 37. ดอกฟ้าบูชาธรรม        | 38. ดอกไม้เมืองเหนือ    |
| 39. ดั่งไร่แผ่นดิน        | 40. ดาวคลี่             |
| 41. เดี๊ดดอกรัก           | 42. เดนชีวิต            |
| 43. เดือน hairy ที่ป่าชาง | 44. ตะวันยอแสง          |
| 45. ถินไทย                | 46. ท่าฉลอม             |
| 47. ทาสธรรมาน             | 48. ทาสเทวี             |
| 49. ทำไม้ต้องจากกัน       | 50. ที่รัก              |
| 51. ทุ่งรวงทอง            | 52. เชือและจัน          |
| 53. น้องรัก               | 54. นางในสายฝน          |
| 55. น่ารัก                | 56. น้ำค้างบนแก้มสาว    |
| 57. น้ำตกสาริกา           | 58. น้ำตาหมิพ           |
| 59. น้ำตาไอลุย            | 60. นิดเดียว            |
| 61. นราศนุช               | 62. นีกถึง              |
| 63. เนื้อทองของพี่        | 64. เนื้อนวล            |
| 65. ในรีจากคอน            | 66. ในอ้อมกอด           |
| 67. บัวนาน                | 68. บางกระเบื้อง        |
| 69. บางรัก                | 70. บางหลวง             |
| 71. บ้านเก่า              | 72. บุเรงนองพ่ายรัก     |
| 73. บุษบานในฝัน           | 74. เปือหมอน            |
| 75. ป่าชางกลางใจ          | 76. ปานทิพย์เทพี        |
| 77. ผู้หญิง               | 78. ฝันสลาย             |
| 79. ฝันหลอน               | 80. พนาสววรค์           |
| 81. พระเจ้ารูหีหลัง       | 82. พ ragazzi           |
| 83. พรุ่งนี้ดีกว่าวันนี้  | 84. พรุ่งนี้ไม่มีอะไรແນ |
| 85. พ้อ                   | 86. พึงอพึงอน           |
| 87. เพลงรักเพลงรำ         | 88. เพียงเงา            |
| 89. เพื่อน้อง             | 90. ไฟกรว่าง            |
| 91. พ้าลาดิน              | 92. พ้าสิ้นปราณี        |
| 93. มณฑรรักษ์เที่ยงคืน    | 94. มรสุมสาวท           |

- |                               |                                |
|-------------------------------|--------------------------------|
| 95. เมื่อคืนนี้               | 96. แม้จะยังละเมอ              |
| 97. ไม่อยากให้โลกนี้มีความรัก | 98. ยะโฉม                      |
| 99. ยังคงอยู่                 | 100. ยิ่งทั้งน้ำตา             |
| 101. ร่วมฝ่าปาชาน             | 102. รอยไถ                     |
| 103. รอยรักรอยเล็บ            | 104. รักเที่ยงคืน              |
| 105. รักแท้                   | 106. รักไม่มีพรอมแคน           |
| 107. รักมีแข                  | 108. เรือนแพ                   |
| 109. เรือนแพ                  | 110. เรือนหอรอรัก              |
| 111. เรือหงส์ทอง              | 112. ลมจำ                      |
| 113. ลมสวาท                   | 114. ล่องโขงคืนเพ็ญ            |
| 115. ละครชีวิต                | 116. ลาก่อน...ความรัก          |
| 117. ลาที...ความรัก           | 118. ลาแล้วปาชาน               |
| 119. ลีมคำสั่ง                | 120. ลีมไม่ลง                  |
| 121. ลีมรัง                   | 122. โลกอนิจจัง                |
| 123. くなんต์จำพราກ              | 124. วิมานรักหัวใจแก้ว         |
| 125. สงขลา                    | 126. สไปเพร                    |
| 127. สมการรัก                 | 128. สวยงาม                    |
| 129. สั่งฝ่าฝอกดิน            | 130. สัญญาไวคืนเพ็ญ            |
| 131. สายชล                    | 132. สายรักสายใจ               |
| 133. สาวครุฑ์ยศรี             | 134. สีนวล                     |
| 135. สุดจะรัก                 | 136. สุดฟากฟ้า                 |
| 137. เสียชัย                  | 138. แสนคิดถึง                 |
| 139. แสนเสน                   | 140. หวานผู้หญิง               |
| 141. หนึ่งในทรวง              | 142. หมายแข                    |
| 143. หยาดฝนแรก                | 144. หยาดรั้ง                  |
| 145. หลงค่อยแต่เงา            | 146. หลับตา Kirk ผัน           |
| 147. หักใจเมcid               | 148. หัวเราะทั้งน้ำตา          |
| 149. เหมือนต์พิศวาส           | 150. อย่างให้เหมือนเมื่อวานนี้ |
| 151. อาย่าร้องให้             | 152. อายาหงฟีเลย               |

153. อ้อมอกน้องนาง

154. อิเหนารำพัน

155. อุทยานรักไทยโภค

156. เอื้องฟ้าเวียงดอย

จากการที่ผู้วิจัยได้ศึกษาเอกสารและงานวิจัยที่เกี่ยวกับการใช้ภาพพจน์ ผู้วิจัยได้ประมวลความรู้มาเป็นแนวทางในการการวิเคราะห์การใช้ภาพพจน์ที่ปรากฏในวรรณกรรมเพลงไทยสากล ขับร้องโดย ชรินทร์ นันทนาคร ทั้ง 10 ประเภท ดังนี้

1. ภาพพจน์อุปมา (Simile)
2. ภาพพจน์อุปลักษณ์ (Metaphor)
3. ภาพพจน์สัญลักษณ์ (Symbol)
4. ภาพพจน์บุคลาธิษฐาน (Personification)
5. ภาพพจน์การอ้างถึง (Allusion)
6. ภาพพจน์อติพจน์ (Hyperbole)
7. ภาพพจน์สัทพจน์ (Onomatopoeia)
8. ภาพพจน์ปฏิทวน (Paradox)
9. ภาพพจน์การแฝงนัย (Irony)
10. ภาพพจน์ปฎิบูจชา (Rhetorical question)

จากการวิเคราะห์การใช้ภาพพจน์ที่ปรากฏในวรรณกรรมเพลงไทยสากลที่ขับร้องโดย ชรินทร์ นันทนาคร สรุปผลการวิจัยได้ว่ามีการใช้ภาพพจน์จำนวนทั้งสิ้น 10 ประเภท โดยแสดงผลความถี่ของภาพพจน์แต่ละประเภท ดังนี้

**ตาราง 1 สรุปภาพพจน์ที่ปรากฏในวรรณกรรมเพลงไทยสากลที่ขับร้องโดย  
ชรินทร์ นันทนาคร**

ประเภทภาพพจน์	ความถี่	ร้อยละ
1. การใช้ภาพพจน์อุปมา (Simile)	136	31.92
2. การใช้ภาพพจน์อุปลักษณ์ (Metaphor)	31	7.28
3. การใช้ภาพพจน์สัญลักษณ์ (Symbol)	46	10.80
4. การใช้ภาพพจน์บุคลาธิษฐาน (Personification)	31	7.28
5. การใช้ภาพพจน์การอ้างถึง (Allusion)	21	4.92

### ตาราง 1 (ต่อ)

ประเภทภาษาพจน์	ความถี่	ร้อยละ
6. การใช้ภาษาพจน์อดิพจน์ (Hyperbole)	57	13.38
7. การใช้ภาษาพจน์สัทพจน์ (Onomatopoeia)	2	0.47
8. การใช้ภาษาพจน์ปฏิหารศน์ (Paradox)	30	7.04
9. การใช้ภาษาพจน์การแฝงมัย (Irony)	20	4.69
10. การใช้ภาษาพจน์ปฎิปูจชา (Rhetorical question)	52	12.21
รวม	426	100

จากตาราง 1 เป็นผลวิเคราะห์การใช้ภาษาพจน์ที่ปรากฏในวรรณกรรมเพลงไทยสากล ที่ขับร้องโดยชรินทร์ นันทนาครร ผู้วิจัยสามารถเรียงลำดับภาษาพจน์ที่ปรากฏมากที่สุดไปจนถึงภาษาพจน์ที่ปรากฏน้อยที่สุด ดังต่อไปนี้

1. ภาษาพจน์ที่ปรากฏเป็นลำดับที่หนึ่ง คือ ภาษาพจน์อุปมา (Simile) หมายถึง การเปรียบเทียบระหว่างของสองอย่าง ซึ่งอาจไม่ใช่ของชนิดเดียวกันหรือเรื่องเดียวกัน ในการเปรียบเทียบมีคำที่แสดงว่าเหมือนเป็นเครื่องเชื่อม เช่นคำว่า กล ดัง (ประ) ดุจ ประหนึ่ง (ประ) เเล้ว เปียง ถนนดัง ละม้าย แม่น เหมือน เฉก (เช่น) ราวด (กับ) คิดเป็นร้อยละ 31.92 สิ่งที่มีการนำมาใช้เปรียบเทียบมากที่สุดจะเป็นเกี่ยวกับธรรมชาติตามาเป็นสื่อให้เปรียบเทียบ เช่น “ไฟ ลม ดอกไม้ ป่า ดวงดาว พระจันทร์ พระอาทิตย์” แสดงดาว และคำเชื่อมที่นำมาใช้เปรียบเทียบมากที่สุด คือ คำว่า “ดัง” บทเพลงที่ปรากฏ ดังนี้

เพลงก็งามอย่างนี้ เพลงกว้านพะ夷า เพลงกาภีเหมือนดอกไม้ เพลงกุหลาบเวียงเนื้อ เพลงเกล็ดแก้ว เพลงแก้วใจขวัญจิต เพลงไกลบ้าน เพลงขวัญใจคนจรา เพลงขวัญหาย เพลงข้ามขอบฟ้า เพลงค่าน้ำนม เพลงคิมหัตพิศิ瓦ส เพลงคืนนั้นคืนนี้ เพลงแคคืนนี้ เพลงจันทร์เจ้า เพลงจากน้อง เพลงจำจากเจ้า เพลงเจ้าทุยเข้ากรุง เพลงฉันจะรอเธอที่วังนาย เพลงข้าอกเหมือนตกตาล เพลงโขคดีที่รัก เพลงซ่อนรัก รักซ้อน เพลงชากรหมาน เพลงดวงตาสรรศ เพลงดอกไม้ เมืองเหนือ เพลงดังไร้แผ่นดิน เพลงดาวคลี เพลงเดีดดอกรัก เพลงเดินชีวิต เพลงเดือน hairy ที่ป่าช้าง เพลงตะวันยอแสง เพลงทาสหมาน เพลงที่รัก เพลงทุ่งรวงทอง เพลงนางในสายฝน เพลงน้ำตกสาริกา เพลงน้ำตาหมิพ เพลงนิดเดียว เพลงนึกถึง เพลงเนื้อนวล เพลงโนรีจากคุณ เพลงในอ้อมกอด เพลงบัวบาน เพลงบางกระเบื้อง เพลงบุเรงนองพ่ายรัก เพลงบุษบานในฝัน เพลงเบื้องหมอน เพลงป่าช้างกลางใจ เพลงปานทิพย์เทพี เพลงผืนลาย เพลงพรุ่งนีดีกว่าวันนี้ เพลงพรุ่งนีไม่

มีอะไรแน่ เพลงพ้อ เพลงพึงอฟฟ์อน เพลงเพลงรักเพลงรำ เพลงเพียงเงา เพลงเพื่อน้อง เพลงมารสุน สาวท สภาพ เพลงเมื่อคืนนี้ เพลงไม่อยากให้โลกนี้มีความรัก เพลงยลโฉม เพลงร่วมฟ้าป่าชาฯ เพลงรอยไถ เพลงรอยรักรอยเล็บ เพลงรัศมีแข เพลงเรือนแพ เพลงลมสาวท เพลงล่องโขงคืนเพ็ญ เพลงละคร ชีวิต เพลงลาทีความรัก เพลงลาแล้วป่าชาฯ เพลงลีมไม่ลง เพลงโลกอนิจัง เพลงสันต์จำพราก เพลงวิมานรักหัวใจแก้ว เพลงสไปแพร เพลงสวย เพลงสั่งฟ้าฝักดิน เพลงสายชล เพลงสาว นครไซยศรี เพลงสีนวล เพลงสุดจะรัก เพลงเสียขวัญ เพลงแสนคิดถึง เพลงแสนเสน เพลงหน้าผู้หญิง เพลงหมายแข เพลงหมายฝันแรก เพลงหมายดรุ้ง เพลงหลงค้อยแต่เงา เพลงอิเหนารำพัน เพลงอุทัยานรักไทยโยค เพลงเอื้องฟ้าเวียงดอย

2. ภาพพจน์ที่ปรากฏเป็นลำดับที่สอง คือ ภาพพจน์อติพจน์ (Hyperbole) หมายถึง การกล่าวเกินจริงอย่างจงใจ ด้วยเจตนาเน้นข้อความที่กล่าวขึ้นให้มีน้ำหนักยิ่งขึ้นให้ความรู้สึกเพิ่มขึ้น อาจเป็นการโ้อ้อวดเกินจริง แต่อย่างไรก็มีเค้าแห่งความจริงเจือปนอยู่ไม่ใช่เรื่องกุญแจ หลอกลวงล้วน ๆ คิดเป็นร้อยละ 13.38 ซึ่งเป็นการกล่าวเกินใจเกี่ยวกับความงามของหญิงคนรัก และความจงรักภักดีต่อหญิงคนรักเป็นส่วนใหญ่ โดยการนำธรรมชาติเป็นสื่อในการเปรียบ เช่น โลก ดวงดาว ทะเล ไฟ สายน้ำ ลม เป็นต้น บทเพลงที่ปรากฏ ดังนี้

เพลงกิงามอย่างนี้ เพลงกวีนพะ夷ฯ เพลงการะเกด เพลงขวัญกระเจิง เพลงข้ามขอบฟ้า เพลงคำมั่นสัญญา เพลงคิมหัตติพิศาสด เพลงแคคืนนี้ เพลงจากน้อง เพลงจำกัดเจ้า เพลงดวงตาสวรรค์ เพลงดอกไม้มีเมืองเหนือ เพลงดาวคลื่น เพลงทำไม้ต้องจากกัน เพลงทุ่งรวงทอง เพลงเชือและขัน เพลงน้องรัก เพลงนางในสายฝน เพลงน่ารัก เพลงเนื่องนวล เพลงบัวบาน เพลงบางกระเบื้อง เพลงบางรัก เพลงผันหลอน เพลงพนาสวรรค์ เพลงพราหัวใจ เพลงพรุ่งนี้ไม่มีอะไรแน่ เพลงพึงอฟฟ์อน เพลงเพื่อน้อง เพลงมารสุน สาวท สภาพ เพลงเมื่อคืนนี้ เพลงแม่นกยังละเมอ เพลงไม่อยากให้โลกนี้มีความรัก เพลงยลโฉม เพลงรักแท้ เพลงรักไม่มีพรอมแต่ เพลงรัศมีแข เพลงเรือนหอรอรัก เพลงล่องโขงคืนเพ็ญ เพลงลาทีความรัก เพลงลีมคำสั่ง เพลงลีมไม่ลง เพลงสันต์จำพราก เพลงสงขลา เพลงสวย เพลงสาวนครไซยศรี เพลงสุดจะรัก เพลงสุดฟ้าฟ้า เพลงเสียขวัญ เพลงหลับตาภีฟัน เพลงอยากให้เหมือนเมื่อวานนี้

3. ภาพพจน์ที่ปรากฏเป็นลำดับที่สาม คือ ภาพพจน์ปฏิปูจชา (Rhetorical question) หมายถึง การใช้คำถามถามออกไปเพื่อให้เกิดผลอย่างโดยย่างหนึ่ง แต่ไม่ใช่ต้องการคำตอบ คิดเป็นร้อยละ 12.21 โดยทั่วไปเป็นคำถามที่ตัดพ้อหญิงคนรักเป็นส่วนใหญ่ บทเพลงที่ปรากฏ ดังนี้

เพลงก็งามอย่างนี้ เพลงกาเกิ่มเมื่อnodocไม้ เพลงการะเกด เพลงเกล็ดแก้ว เพลงไก่บ้าน เพลงขวัญกระเจิง เพลงขวัญหาย เพลงขอใจให้พี่ เพลงค่าน้ำนม เพลงคำนี้เชือคออยครา เพลงคืนนั้นคืนนี้ เพลงคืนนี้พี่เหงา เพลงจากน้อง เพลงเจ้าทุยเข้ากรุง เพลงฉันจะรอเธอที่วังขนาย เพลงโซคดีที่รัก เพลงซ่อนรัก รักซ้อน เพลงดวงตาสาวรรค เพลงเดนชีวิต เพลงท่าจุดอม เพลงทาสเทวี เพลงทำไม่ต้องจากกัน เพลงทุ่งร่วงทอง เพลงน้ำตาไอ้ทุย เพลงนิราศนุช เพลงในอ้อมกอด เพลงบ้านเก่า เพลงบุษนาในฝัน เพลงเบื้องหมอน เพลงพระเจ้ารู้ที่หลัง เพลงพึงอพีองอน เพลงเพื่อน้อง เพลงฟ้าสีน้ำเงิน เพลงเมื่อคืนนี้ เพลงยังคงอยู่ เพลงร่มฟ้าป่าชาง เพลงรักเที่ยงคืน เพลงลาทีความรัก เพลงลีมคำสั่ง เพลงลีมไม่ลง เพลงลีมรัง เพลงสั่งฟ้าฝากดิน เพลงเสียขวัญ

4. ภาพพจน์ที่ปรากฏเป็นลำดับที่สี่ คือ ภาพพจน์สัญลักษณ์ (Symbol) หมายถึง สิ่งมีชีวิต หรือไม่มีชีวิต ใช้แทนหรือเป็นตัวแทนสิ่งอื่นที่ มีสมบัติบางประการร่วมกัน คิดเป็นร้อยละ 10.80 โดยการนำสิ่งใกล้ตัวหรือเป็นที่รู้จักกันดีอยู่แล้วมาใช้แทนเพื่อทำให้สิ่งที่เป็นนามธรรมเกิด เป็นรูปธรรม เห็นภาพได้ชัดเจนขึ้นและสิ่งที่นำมาใช้แทน เช่น ดอกไม้ กุหลาบกลีบกระจาย สีดำ แก้วตา เสือ ราชช้าง ทุย กระต่าย ดวงจันทร์ ซากรูป ผีแตง ดอกบัว เป็นต้น บทเพลงที่ปรากฏดังนี้

เพลงกาเกิ่มเมื่อnodocไม้ เพลงกุหลาบในมือเธอ เพลงขอใจให้พี่ เพลงคนธรรมรำพึง เพลงค่าน้ำนม เพลงคำนี้เชือคออยครา เพลงแค่คืนนี้ เพลงเจ้าทุยเข้ากรุง เพลงซ่อนรัก รักซ้อน เพลงซากทรงมาน เพลงดอกฟ้าบูชาธรรม เพลงดังไว้แผ่นดิน เพลงตะวันยอดแสง เพลงทาสเทวี เพลงน่ารัก เพลงน้ำตาไอ้ทุย เพลงนีกถึง เพลงเนื้อทองของพี่ เพลงเนื้อนวล เพลงบ้านเก่า เพลงปานทิพย์เหพี เพลงเพียงเงา เพลงฟ้าลาดิน เพลงฟ้าสีน้ำเงิน เพลงมรสุมสาวาท เพลงเมื่อคืนนี้ เพลงยิ่มหั้น้ำตา เพลงรักเที่ยงคืน เพลงเรือนแพ เพลงลมจำ เพลงละครชีวิต เพลงลีมรัง เพลงวิมานรักหัวยแก้ว เพลงสีนวล เพลงหยาดรุ้ง เพลงเหมันต์พิศวาส เพลงอุทัยานรักไทรโยค เพลงเอื้องฟ้าเวียงดอย

5. ภาพพจน์ที่ปรากฏเป็นลำดับที่ห้ามี 2 ภาพพจน์ด้วยกัน คือ ภาพพจน์บุคลาชีชฐาน และภาพพจน์อุปลักษณ์

5.1 ภาพพจน์บุคลาชีชฐาน (Personification) หมายถึง การกำหนดให้สิ่งซึ่งไม่ใช่มนุษย์มีสภาวะเป็นมนุษย์ ทำกิริยาอาการพูด คิด มีสติปัญญาและอารมณ์ ความรู้สึกอย่างมนุษย์ ทุกประการ คิดเป็นร้อยละ 7.28 โดยการนำธรรมชาติและนามธรรมมาเป็นสื่อ เช่น ลม คลื่น หมุ่น กในท้องทะเล ต้นไม้ ดวงเดือน สาวรรค ห้องฟ้า เป็นต้น บทเพลงที่ปรากฏดังนี้

เพลงกวีวนพะ夷า เพลงเกล็ดแก้ว เพลงขวัญกระเจิง เพลงจำพรา ก เพลงฉันจะรอเธอที่วังขนาย เพลงเดือน hairy ที่ป่าชาง เพลงนิราศนุช เพลงผืนลาย เพลงเพียงเงา เพลงฟ้าลาดิน เพลงมรสุมสาวาท เพลงแม่นกยังละเมอ เพลงไม่อยากให้โลกนี้มีความรัก เพลงรักเที่ยงคืน

เพลงเรือนแพ เพลงลมจ้า เพลงลีมคำสั่ง เพลงวันต์จำพราภ เพลงวิมานรักหัวยแก้ว เพลงสงขลา เพลงสไบแพร เพลงสั่งฟ้าฝากรดิน เพลงสัญญารักคืนเพญ เพลงสายรักสายใจ เพลงสุดฟากฟ้า เพลงเสียขวัญ เพลงหมายแข เพลงหลับตาภีผึ้น

5.2 ภาพพจน์อุปลักษณ์ (Metaphor) หมายถึง การกล่าวเปรียบโดยตรงระหว่างสิ่งที่มีคุณสมบัติร่วมบางประการของของสองสิ่ง หรือมากกว่านั้นโดยมีคำแสดงเปรียบเทียบนั้นว่า เป็น คือ เท่ากับ ฯลฯ คิดเป็นร้อยละ 7.28 สิ่งที่นำมาใช้เปรียบ เช่น ห้องฟ้า ดอกไม้ สมบัติ หาส ดอกฟ้า น้ำค้าง เดือนเสี้ยว ลม ดวงจันทร์ สายน้ำ นางฟ้า หัวใจ ชีวิต เป็นต้น และคำแสดง การเปรียบที่พบมากที่สุด คือ คำว่า “เป็น” บทเพลงที่ปรากฏ ดังนี้

เพลงการะเกด เพลงกินรีหลงฟ้า เพลงกุหลาบเวียงเหนือ เพลงเกล็ดแก้ว เพลงความหวังครั้งสุดท้าย เพลงคำนั้นสัญญา เพลงจันทร์เจ้า เพลงดอกไม้มีเมืองเหนือ เพลงเดือน หายที่ป่าชา เพลงหาสเทว เพลงน้ำค้างบันแก้มสาว เพลงนิราศนุช เพลงผู้หญิง เพลงผืนลาย เพลงพรุ่งนี้ดีกว่าวันนี้ เพลงมรสมสุวاث เพลงรักแท้ เพลงละครบชีวิต เพลงวันต์จำพราภ เพลงวิมาน รักหัวยแก้ว เพลงสั่งฟ้าฝากรดิน เพลงสัญญารักคืนเพญ เพลงสุดจะรัก เพลงแต่เมเดบ เพลงหยาดรุ้ง เพลงหลับตาภีผึ้น เพลงหัวเราะหั้งน้ำตา เพลงอุทยานรักไทรโยค

6. ภาพพจน์ที่ปรากฏเป็นลำดับที่หาก คือ ภาพพจน์ปฏิทวนน์ (Paradox) หมายถึง คำกล่าวที่ดูเหมือนว่าແย়งขัดกันเองในคำกล่าว หรือในสถานการณ์นั้น จนไม่น่าจะเป็นไปได้แต่ถ้า พิจารณาให้ลึกแล้วคำกล่าวหรือสถานการณ์นั้นกลับเป็นไปได้ และเป็นความจริงอีกด้วย คิดเป็นร้อยละ 7.04 ส่วนใหญ่เป็นการใช้คำตรหข้ามกันเปรียบเทียบในเรื่องของความรักระหว่างชายหญุ่น กับหญิงสาว เช่น ใกล้-ไกล สูง-ต่ำ ทุกข์-สุข ร้อน-หนาว เป็นต้น บทเพลงที่ปรากฏดังนี้

เพลงซ่อนรัก รักซ้อน เพลงดาวคลี เพลงเด็ดดอกรัก เพลงเชือและฉัน เพลงบ้านเก่า เพลงเบื้องหนอน เพลงพรุ่งนี้ดีกว่าวันนี้ เพลงไฟกรว่าง เพลงฟ้าลาดิน เพลงยื้มหั้งน้ำตา เพลงร่มฟ้า ป่าชา เพลงรอยรกรอยเล็บ เพลงรักเที่ยงคืน เพลงรักแท้ เพลงรักไม่มีพรอม aden เพลงเรือนแพ เพลงลาทีความรัก เพลงลีมคำสั่ง เพลงสมการรัก เพลงสุดฟากฟ้า เพลงหลับตาภีผึ้น เพลงหักใจ ไม่คิด เพลงหัวเราะหั้งน้ำตา

7. ภาพพจน์ที่ปรากฏเป็นลำดับที่เจ็ด คือ ภาพพจน์การอ้างถึง (Allusion) หมายถึง การที่ผู้แต่งกล่าวอ้างถึงไปถึงบุคคล เหตุการณ์ นิทาน วาทะสำคัญ ประวัติ หรือวรรณกรรมอื่น ซึ่งอยู่นอกเรื่องที่เขียน โดยการอ้างถึงแต่เพียงสั้น ๆ ไม่มีคำอธิบายยาวความ ผลได้ที่สำคัญ ของการใช้การอ้างถึง คือ การเพิ่มพลังให้ และสร้างความเข้าใจชัดให้แก่ข้อความนั้น ๆ คิดเป็น

ร้อยละ 4.92 ซึ่งการกล่าวอ้างถึงมักจะอ้างสิ่งที่เป็นนามธรรมและรูปธรรม เช่น พระพรหม ดาวดึงส์ สรวาร์ค เวกรรวม ความเชื่อเรื่องการรักษาพรหมจารย์ เป็นต้น บทเพลงที่ปรากฏ ดังนี้

เพลงกินรีหลงฟ้า เพลงคนธรรมชำพึง เพลงคำน้ำนม เพลงดอกฟ้าบูชาธรรม เพลงเด็ด ดอกรัก เพลงเดนชีวิต เพลงท่าฉลอม เพลงทำไม้ต้องจากกัน เพลงผู้หญิง เพลงพระเจ้ารู้ทีหลัง เพลงฟ้าสินปรานี เพลงเมื่อคืนนี้ เพลงยลโฉม เพลงรอยไถ เพลงรักแท้ เพลงลืมไม่ลง เพลงสายรัก สายใจ เพลงสุดจะรัก เพลงหลงคอยแต่ใจ เพลงอิเหนาจำพัน

8. ภาพพจน์ที่ปรากฏเป็นลำดับที่แปด คือ ภาพพจน์การแฝงนัย (Irony) หมายถึง การใช้ ถ้อยคำที่กล่าวขึ้นมาโดยมีเจตนาที่จะให้เป็นการตัดพ้อต่อว่า ประชดประชัน เสียดสี หรือเยาะเย้ย ถูกถูก แตกตันด้วยความโกรธแค้นเป็นสำคัญ คิดเป็นร้อยละ 4.69 ส่วนใหญ่มากใช้คำพูดที่เสียดสี เกี่ยวกับหญิงคนรักที่ทำให้ตนเองชอกช้ำใจ บทเพลงที่ปรากฏ ดังนี้

เพลงกาเกิเมื่อนดอกไม้ เพลงกินรีหลงฟ้า เพลงกุหลาบในมือเชือ เพลงความหวังครั้ง สุดท้าย เพลงคืนนั้นคืนนี้ เพลงเจ้าทุยเข้ากรุง เพลงซ่อนรัก รักซ้อน เพลงเด็ดดอกรัก เพลงน่ารัก เพลงน้ำตาไอทุย เพลงบางหลวง เพลงบ้านเก่า เพลงเบื้องหมอน เพลงพ้อ เพลงเพลงรักเพลงรำ เพลงเพื่อน้อง เพลงรอยไถ เพลงลมสาวทاه เพลงลาทีความรัก เพลงลาแล้วทีป้าชาง เพลงลืมรัง เพลง สมการรัก เพลงสั่งฟ้าฝาดิน เพลงเสียชัย เพลงหนึ่งในทรวง

9. ภาพพจน์ที่ปรากฏเป็นลำดับที่เก้า คือ ภาพพจน์สัทพจน์ (Onomatopoeia) หมายถึง การใช้ถ้อยคำเลียนเสียงธรรมชาติเพื่อช่วยให้ผู้อ่านผู้ฟังได้ยินเสียง มองเห็นภาพ แสง สี เกิดมโน ภาพและเกิดอารมณ์สะเทือนใจ คล้อยตามได้ง่าย พbn้อยที่สุดเพียงร้อยละ 0.47 ซึ่งเป็นการเลียน เสียงของน้ำตก เพื่อให้ผู้ฟังเกิดภาพที่ชัดเจน คือคำว่า “ช่า” บทเพลงที่ปรากฏดังนี้

เพลงน้ำตกสาริกา เพลงวิมานรักหวยแก้ว

วรรณกรรมเพลงไทยสากลที่ขับร้องโดยชรินทร์ นันทนากโร ทั้ง 156 เพลงนั้น มีการใช้ ภาพพจน์ 9 ประเภทดังที่ได้กล่าวมาแล้ว เนื่องจากการใช้ภาพพจน์นี้เป็นการใช้ภาษาเปรียบเทียบ ความหมายของภาษาในภาพพจน์จึงไม่ตรงตามตัวอักษร ส่วนใหญ่จะใช้ลักษณะสำคัญของ ภาพพจน์ในการเปรียบเทียบ เพื่อให้เกิดภาพหรือให้มีความหมายพิเศษ มีความหมายมุ่งหมาย เพื่อเพิ่มอรรถรสให้แก่ข้อความนั้น ๆ

## อภิปรายผล

ผลจากการวิจัยเรื่องการวิเคราะห์การใช้ภาพพจน์ที่ปรากฏในวรรณกรรมเพลงไทยสากล ที่ขับร้องโดยชรินทร์ นันทนากโร สามารถนำมาอภิปรายผลได้ ดังต่อไปนี้

ผู้วิจัยพบว่า ภาพพจน์ที่ปรากฏในวรรณกรรมเพลงไทยสากลที่ขับร้องโดยชินทร์นันทนารมย์ มีความหลากหลายในการใช้ภาพพจน์เป็นอย่างมาก ในแต่ละเพลงนั้นล้วนแล้วแต่มีภาพพจน์ปรากฏอยู่ อันเนื่องจากผู้ประพันธ์ต้องการสื่อความหมายไปยังผู้ฟัง และให้ผู้ฟังเกิดจินตภาพ เป็นภาพที่มีความชัดเจนในใจ โดยไม่จำเป็นต้องกล่าวอย่างตรงไปตรงมา สอดคล้องกับแนวคิดของปรีชา ซึ่งขวัญยืน (2525, หน้า 215) ที่กล่าวถึงภาพพจน์ไว้ว่า “เป็นวิธีใช้ภาษาซึ่งคำหรือสำนวนที่ใช้มีความหมายไม่ตรงตามตัวหนังสือ การใช้ถ้อยคำลักษณะดังกล่าวทำให้ผู้ฟังเกิดจินตภาพหรืออารมณ์บางอย่าง ซึ่งยากแก่การบรรยายด้วยการใช้ภาษาอย่างตรงไปตรงมา” ให้ทราบภาพพจน์ที่ปรากฏในวรรณกรรมเพลงไทยสากลที่ขับร้องโดยชินทร์นันทนารมย์ ผู้วิจัยสังเกตว่าภาพพจน์ที่พบมากที่สุดคือ ภาพพจน์อุปมา (Simile) หมายถึง การเปรียบเทียบระหว่างสองอย่าง ซึ่งอาจไม่ใช่ของชนิดเดียวกันหรือเรื่องเดียวกัน โดยเฉพาะในเรื่องของความรักเปรียบมากที่สุด เช่น ความรักที่สมหวังจะเปรียบกับสิ่งที่สวยงาม เช่น ดอกไม้ น้ำผึ้ง พระจันทร์ ความผิดหวังในรักคู่จะเปรียบกับสิ่งที่เป็นอันตราย เช่น ไฟ มีด อีกทั้งภาพพจน์อุปมาเป็นภาพพจน์ที่คิดหาคำเปรียบเทียบง่ายกว่าภาพพจน์อื่น ๆ สามารถเห็นภาพได้อย่างชัดเจนง่ายต่อความเข้าใจ ซึ่งภาพพจน์อื่น ๆ นั้นเป็นภาพพจน์ที่มีความซับซ้อนกว่า ผู้อ่านหรือผู้ฟังต้องมีการตีความหมายขั้นตอนหรืออาจต้องมีความรู้เรื่องคำศัพท์มากขึ้นจึงจะสามารถเข้าใจบทประพันธ์ได้อย่างชัดเจน ลึกซึ้ง

อีกทั้งผู้วิจัยพบว่า คำหรือข้อความที่เป็นภาษาภาพพจน์นั้น เป็นการนำสิ่งที่ผู้ฟังรู้จักและเข้าใจอยู่แล้วมาเป็นสื่อในการใช้เปรียบเทียบหรือใช้แทน คำหรือข้อความที่ต้องการจะกล่าวถึง เพื่อให้ผู้ฟังสามารถเห็นภาพได้ชัดเจนขึ้น ด้วยการนำสิ่งต่าง ๆ มาเป็นสื่อ ดังนี้

1. การนำวัյภามาเป็นสื่อ “ได้แก่” แก้วตา ดวงตา หัวใจ
2. การนำกิริยาอาการมาเป็นสื่อ “ได้แก่” หอบ โอบ กอด ร้องไห้ พูด
3. การนำอาหารมาเป็นสื่อ “ได้แก่” ผัก ปลา ข้าว
4. การนำสิ่งของเครื่องใช้มาเป็นสื่อ “ได้แก่” มีด กังหัน ดนตรี
5. การนำสัตว์มาเป็นสื่อ “ได้แก่” เสือ แมว ทุย กระต่าย นกต้อยตีหริด
6. การนำธรรมชาติมาเป็นสื่อ “ได้แก่” ไฟ ดอกไม้ ป่าไม้ น้ำ โลก ดวงดาว ลม ฟ้า ชุลี ทะเล ผา น้ำตก ดอกกุหลาบ ดอกເອື່ອງ
7. การนำสถานที่มาเป็นสื่อ “ได้แก่” วิมาน ชาหยาบ้าน
8. การนำบุคคลมาเป็นสื่อ “ได้แก่” พี่น้อง เทพธิดา เทวดา เทวี พระพรหม กากี พرحمณ์ กินรี แม่พระธรรมี

### 9. การสำนวนมาเป็นสื่อ 'ได้แก่' รอยแมวข่วน มีเรวมีกรรມ รักເຫຼືອເທົ່າພໍາ ແມ່ນວັນສູນ

จากลักษณะเด่นดังกล่าวข้างต้นล้วนแล้วแต่เป็นความสามารถของผู้ประพันธ์ ทางด้านการใช้ภาษาพจน์ ผู้ประพันธ์เพลงมีความหลากหลายในการใช้ภาษาพจน์แต่ละประเภท รวมทั้งนำสิ่งที่เป็นรูปธรรมและนามธรรมเป็นสื่อในการเปรียบเทียบได้อย่างชัดเจน ลึกซึ้ง เช่น ต้องการสื่อถึงสิ่งที่มีคุณค่าจะเปรียบได้กับเก้าota ดวงตา หัวใจ ต้องการสื่อถึงความไร้ค่าจะเปรียบ 'ได้กับผัก ปลา ต้องการสื่อถึงความสวยงามจะเปรียบได้กับเทพธิดา เทวดา พระจันทร์ ซึ่งการใช้ภาษาพจน์ดังกล่าวเป็นกลวิธีที่เพิ่มความเด่นชัดให้แก่ความหมายของบทประพันธ์ ทำให้บทประพันธ์ นั้นง่ายอ่านและนำไปฟังยิ่งขึ้น จนทำให้วรรณกรรมเพลงไทยสากลที่ขึ้นร้องโดยชรินทร์ นันทนาคร ได้รับความนิยมตั้งแต่อดีตจนถึงปัจจุบัน ซึ่งท่านได้รับรางวัลต่าง ๆ มากมาย อีกทั้งยังมีชื่อเสียงและ เป็นที่ยอมรับของวงการเพลงไทยสากล มีบทบาทต่อนักร้อง นักประพันธ์เพลงรุ่นหลังเป็นอย่างมาก ด้วยความที่มีน้ำเสียง ลีลาที่มีเอกลักษณ์เฉพาะตัวทำให้ท่านได้รับคัดเลือกเป็นศิลปินแห่งชาติ ประจำปี พ.ศ. 2541 และเมื่อปี พ.ศ. 2554 ได้รับรางวัลผู้ขับร้องเพลงไทยสากลชายอมตะ ในงานประกวดรางวัลพระราชปิยเนศทองพระราชทานครั้งที่ 7 รางวัลแห่งเกียรติประวัติติดตามเพลงยอดเยี่ยม และยอดนิยมแห่งปี

#### ข้อเสนอแนะ

จากการวิเคราะห์การใช้ภาษาพจน์ที่ปรากฏในวรรณกรรมเพลงไทยสากลที่ขึ้นร้องโดย ชรินทร์ นันทนาคร ผู้วิจัยมีข้อเสนอแนะเพิ่มเติม ดังนี้

ศึกษาเปรียบเทียบสำนวนและโวหารภาษาในวรรณกรรมเพลงไทยสากลของนักร้อง ท่านอื่น ๆ เพื่อให้เห็นถึงความแตกต่าง



บรมนาถนุกรม

มหาวิทยาลัยราชภัฏ

## บรรณานุกรม

- กมล การกุศล. (2518). ภาพพจน์ พิชณุโลก: มหาวิทยาลัยศรีนคินทร์วิโรฒ พิชณุโลก.
- กระแสร์ มาลายารณ์. (2516). วรรณคดีเปรียบเที่ยบเบื้องต้น. กรุงเทพฯ:  
โรงเรียนสตรีเนติศึกษาแผนการพิมพ์.
- กาญจนา วิชญาปกรณ์. (2542). แนวทางการวิจักษณ์วรรณคดี. พิชณุโลก: มหาวิทยาลัย  
นเรศวร.
- กานท์ นิวนาม. (2527). พัฒนาการเพลงจากเพลงไทยถึงเพลงลูกทุ่ง. วิวัฒน์, 68, 42 – 48.
- กุหลาบ มัลลิกะมาส. (2528). วรรณคดีวิจารณ์. กรุงเทพฯ: มหาวิทยาลัยรามคำแหง.
- ขุนวิจิตรมาตรา. (2518). ขุคเพลงหนังและละครในอดีต. กรุงเทพฯ: กรุงสยามการพิมพ์.
- คอมกริช การินทร์. (ม.ป.ป.). วิชาคนตระกับชีวิตในสังคมไทย. พิชณุโลก: มหาวิทยาลัยนเรศวร.
- จากรพิมพ์ นภayan. (2540). เพลงสังคีตสัมพันธ์: การวิเคราะห์เพลงไทยสากลที่นำตนต่อไทย  
มาประยุกต์ใช้โดยวงดนตรีสุนทรภราณ์ในปี พ.ศ. 2497. ปริญญาอิพนธ์ ศศ.ม.,  
มหาวิทยาลัยศรีนคินทร์วิโรฒ ประสานมิตร, กรุงเทพฯ.
- จำรง รังสิกุล. (2517). สนทนาพาที. กรุงเทพฯ: แพรวพิทยา.
- จินดาศิริ เที่ยมเดช. (2524). วิเคราะห์บทร้อยกรองของเจ้าพระยาธรรมศักดิ์มนตรี  
(สนั่น เทพหัสดิน ณ อุฤทธา). ปริญญาอิพนธ์ กศ.ม., มหาวิทยาลัยศรีนคินทร์วิโรฒ  
ประสานมิตร, กรุงเทพฯ.
- จินตนา พุทธเมตตะ. (2536). การใช้ภาษาในการสร้างภาพพจน์ในไตรภูมิพระร่วง.  
วิทยานิพนธ์ อ.ม., มหาวิทยาลัยศิลปากร, กรุงเทพฯ.
- เจตนา นาควัชระ. (2524). ทางไปสู่วัฒนธรรมแห่งการวิจารณ์. กรุงเทพฯ: ดวงกมล.
- ใจปอง สมลีม. (2532). การใช้ถ้อยคำแบบกวีนิพนธ์ในเรื่องกามนิต. วิทยานิพนธ์ อ.ม.,  
มหาวิทยาลัยศิลปากร, กรุงเทพฯ.
- ชลดา ศิริวิทย์เจริญ. (2519). การศึกษาลิลิตตะเพลงพ่ายในแนวสุนทรียศาสตร์. วิทยานิพนธ์  
อ.ม., จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย, กรุงเทพฯ.
- ณิชา ประกอบทรัพย์. (2545). วิเคราะห์วรรณกรรมร้อยกรองของหม่อมหลวงปืน มาลาภุล.  
ปริญญาอิพนธ์ กศ.ม., มหาวิทยาลัยทักษิณ, สงขลา.
- ดวงมน ปริปุณณะ. (2516). ความงามในภาษา. วิทยานิพนธ์ อ.ม. จุฬาลงกรณ์  
มหาวิทยาลัย, กรุงเทพฯ.

- ทวีสิทธิ์ ไกรภิจตร. (2522). ดนตรีสากลในประเทศไทยในสังคีตنيยม. กรุงเทพฯ: โอดีียนสโตร์.
- นงลักษณ์ แซมโซติ. (2521). หาสรยรสในวรรณกรรมร้อยกรองของไทยสมัยรัตนโกสินทร์ พ.ศ. 2325 - พ.ศ. 2475. บริณญาณิพนธ์ กศ.ม., มหาวิทยาลัยศรีนครินทรวิโรฒ ประสานมิตร, กรุงเทพฯ.
- นพพร ด่านสกุล. (2538). วิเคราะห์วรรณกรรมเพลงลูกทุ่งของจูเลียม กิงทอง.
- บริณญาณิพนธ์ ศศ.ม., มหาวิทยาลัยศรีนครินทรวิโรฒ ประสานมิตร, กรุงเทพฯ.
- นิตยา ตัณฑโภกาส. (2519). ลักษณะเด่นของการพย์ห่อโคลงและการพย์ห่อเรือ พระนิพนธ์ เจ้าฟ้าธรรมธิเบศร์. วิทยานิพนธ์ อ.ม., จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย, กรุงเทพฯ.
- ประเมิน เทียงเตียร. (2522). วิเคราะห์วรรณกรรมร้อยกรอง เนาวรัตน์ พงษ์ไพศาล.
- บริณญาณิพนธ์ กศ.ม., มหาวิทยาลัยศรีนครินทรวิโรฒ ประสานมิตร, กรุงเทพฯ.
- ปรีชา ช้างขวัญยืน. (2525). ศิลปะการเขียน. กรุงเทพฯ: เทพบรатьทางพระ.
- เปลือง ณ นคร. (2542). ภาษาวรรณนา (พิมพ์ครั้งที่ 2). กรุงเทพฯ: ช้างฟาง.
- พรรณ ไปชากุษณะ. (2526). ลักษณะเฉพาะของภาษาไทย. กรุงเทพฯ: นำรุ่งสารสน.
- พงษ์ชัย ไทยวรรณศรี. (2529). วรรณกรรมเพลงของสุนทรภรณ์. บริณญาณิพนธ์ กศ.ม., มหาวิทยาลัยศรีนครินทรวิโรฒ, พิษณุโลก.
- พงษ์ศิลป์ บุณยะนิวาศ. (2524). การวิเคราะห์เนื้อเพลงไทยร่วมสมัยสำหรับเป็นแนวทางในการสอนแต่งคำประพันธ์ ระดับชั้นมัธยมศึกษาตอนปลาย. กรุงเทพฯ: มหาวิทยาลัยเกษตรศาสตร์.
- พนมไพร เทพจิตรา, ภัทรจิตรา ผ่านสุวรรณ, มณี ชีระนะ, วรรณกานก เลื่อนลอย และศรีพร เมืองทอง. (2548). วิเคราะห์ไหวหารภาพพจน์ในพระอภัยมณี ของสุนทรภรณ์. วิทยานิพนธ์ ศศ.ม., มหาวิทยาลัยแม่ฟ้าหลวง, พิษณุโลก.
- พรพิพย์ ชังหาดา. (2532). ร่ายความหาเวสสันดรชาดก: การศึกษาวิเคราะห์รูปแบบและศิลปะการประพันธ์. บริณญาณิพนธ์ กศ.ม., มหาวิทยาลัยศรีนครินทรวิโรฒ วิทยาเขตมหาสารคาม, มหาสารคาม.
- พระเจนดุริยางค์. (2512). ชีวประวัติของข้าพเจ้า. กรุงเทพฯ: บางกอกชีเทราเรียลลอฟฟิศ.
- พระมหาสาคร ภักดีนก. (2543). วิเคราะห์กวีนิพนธ์ ของไพรวรินทร์ ขาวงาม. วิทยานิพนธ์ ศศ.ม., มหาวิทยาลัยแม่ฟ้าหลวง, พิษณุโลก.
- พิทยา เปรี้ยนสุวรรณ. (2520). ศิลปะการใช้ภาษาในกวีนิพนธ์ของอังคาร กัลยาณพงศ์. บริณญาณิพนธ์ กศ.ม., มหาวิทยาลัยศรีนครินทรวิโรฒ ประสานมิตร, กรุงเทพฯ.

- พิสมร วัยญาณี. (2530). วิเคราะห์การใช้ภาพพจน์ในวรรณกรรมร้อยกรองของสุจิตต์วงศ์เทศ. ปริญญาอิเล็กทรอนิกส์ ศึกษาคริสต์ศรีนทร์ มหาวิทยาลัยศรีนทร์ วิทยาเขตพิษณุโลก.
- พุนพิศ อมาตยกุล. (2514). ทูลกระหม่อมบริพัฒน์กับการดนตรี. กรุงเทพฯ: ชั้นภาพนิชย์.
- พุนพิศ อมาตยกุล. (2519). ดนตรีวิจักษ์. กรุงเทพฯ: รักลิป.
- ภัทรวารณ์ หนันชัย. (2525). การวิเคราะห์การใช้ภาพพจน์ในวรรณคดีที่ปรากฏในหนังสือเรียนภาษาไทยวิชาบังคับระดับมัธยมศึกษาตอนปลาย. วิทยานิพนธ์ ค.ม., จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย, กรุงเทพฯ.
- มัลลิกา คงนาญรักษ์. (2529). วิเคราะห์ผลงานของแก้ว อัจฉริยะกุล. ปีตานี: คณะกรรมการศิลปะวัฒนา.
- มนูพาร์ส ชัยศิลป์วัฒนา. (2544). ความรู้เบื้องต้นเกี่ยวกับวรรณคดี (พิมพ์ครั้งที่ 2). กรุงเทพฯ: มหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์.
- รังสรรค์ ลีมานนท์. (2534). วิเคราะห์วรรณกรรมร้อยกรองที่ได้รับรางวัลของจินตนาปืนเฉลียว. ปริญญาอิเล็กทรอนิกส์ ศึกษาคริสต์ศรีนทร์ มหาวิทยาลัยราชภัฏเรศวร, พิษณุโลก.
- ราชบัณฑิตยสถาน. (2542). พจนานุกรมฉบับราชบัณฑิตยสถาน พ.ศ. 2542. กรุงเทพฯ: นานมีบุ๊คส์พับลิเคชั่น.
- ราชบัณฑิตยสถาน. (2545). พจนานุกรมศัพท์วรรณกรรมอังกฤษ - ไทย ฉบับราชบัณฑิตยสถาน 2545. กรุงเทพฯ: อรุณการพิมพ์.
- รำเพย ไชยสินธุ. (2527). กระบวนการจิตนภาพในวรรณกรรมร้อยกรองอีสาน. ปริญญาอิเล็กทรอนิกส์ ศึกษาคริสต์ศรีนทร์ มหาวิทยาลัยศรีนทร์ วิทยาเขตพิษณุโลก.
- ลัดดา ปานุพัย. (2520). วิเคราะห์สัญลักษณ์ในวรรณคดีไทย. ปริญญาอิเล็กทรอนิกส์ ศึกษาคริสต์ศรีนทร์ มหาวิทยาลัยศรีนทร์ วิทยาเขตพิษณุโลก.
- ลัลลานา ศิริเจริญ. (2525). อลังการในมหาชาติคำหลัง. วิทยานิพนธ์ อ.ศ., จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย, กรุงเทพฯ.
- วงศ์เดือน สุขบาง. (2524). การศึกษาพระปฐมสมโพธิถกถาในแนวสุนทรียะ. ปริญญาอิเล็กทรอนิกส์ ศึกษาคริสต์ศรีนทร์ มหาวิทยาลัยศรีนทร์ วิทยาเขตพิษณุโลก.
- วรรณรัตน์ บำรุงกุล. (2537). ร้อยกรอง. กรุงเทพฯ: ต้นอ้อ.
- ราดูธ สุมางค์. (2526). วิัฒนาการของเพลงไทยสากลลัทธรและภาษาญี่ปุ่น. กรุงเทพฯ: ศักดิ์สร้างการพิมพ์.

วัชราภรณ์ อาชาหาญ. (2535). การศึกษาวิเคราะห์บทเพลงไทยสากล. วิทยานิพนธ์ อศ.ม., จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย, กรุงเทพฯ.

วิกิพีเดีย สารานุกรมเสรี. (ม.ป.ป.). เพลงไทยสากล. สืบคันเมื่อ 10 มีนาคม 2556, จาก <http://th.wikipedia.org/wiki>

วิภา กงกนันทน์. (2522). วรรณคดีศึกษา (พิมพ์ครั้งที่ 2). นครปฐม: มหาวิทยาลัยศิลปากร.

วีรวรรณ คลังกรณ์. (2541). บทเพลงลูกทุ่งของชาย เมืองสิงห์ : การศึกษาเชิงวิเคราะห์. บริณญาณิพนธ์ กศ.ม., มหาวิทยาลัยศรีนครินทรวิโรฒ, กรุงเทพฯ.

สมาคมนักแต่งเพลง กวีหมายลิขสิทธิ์ ในเบื้องหลังเพลงดัง. (2526). กรุงเทพฯ: สยามออฟเซ็ท.

สันหนี อาบัวรัตน์. (2528). การศึกษาวรรณกรรมอีสานเรื่องมาลัยหมื่นมาลัยแสน. บริณญาณิพนธ์ กศ.ม., มหาวิทยาลัยศรีนครินทรวิโรฒ ประจำปี พ.ศ.๒๕๒๘.

สายใจ ตระกูลสันติ. (2541). ภาพพจน์ในสมุดโน้ตคำจันทร์. บริณญาณิพนธ์ กศ.ม., มหาวิทยาลัยทักษิณ, สงขลา.

สายพิพิพ นุกูลกิจ. (2537). วรรณกรรมไทยปัจจุบัน. กรุงเทพฯ: มหาวิทยาลัยศรีนครินทรวิโรฒ บางเขน.

ลิทธา พินิจวัดล, นิตยา กาญจนะวรรณ และสาลี ครีเพญ. (2517). การเขียน. กรุงเทพฯ: มหาวิทยาลัยรามคำแหง.

สริรัตน์ สุคันธนิช. (2531). การวิเคราะห์ภาพพจน์ในวรรณคดีไทยที่ปรากฏในหนังสือเรียนภาษาไทยชุดทักษะสัมพันธ์ระดับชั้นมัธยมศึกษาตอนต้น. วิทยานิพนธ์ อ.ม., จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย, กรุงเทพฯ.

สุกัญญา โภมุมาศ. (2542). ศึกษาวิเคราะห์วรรณกรรมเพลงของเรวติ พุทธินันทน์. วิทยานิพนธ์ ศศ.ม., มหาวิทยาลัยรามคำแหง, กรุงเทพฯ.

สุทธิวงศ์ พงษ์เพบูลย์. (2525). วรรณคดีวิเคราะห์. กรุงเทพฯ: ไทยวัฒนาพาณิช.

สุรภี ลังขพิรัชย. (2521). ลักษณะทางโครงสร้างทางไวยกรณ์ของข้อความที่เป็นภาพพจน์ในวรรณกรรมร้อยกรองของภาษาไทยปัจจุบัน. วิทยานิพนธ์ อ.ม., จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย, กรุงเทพฯ.

สรีร์ย ใจนึงกสุลพาณิช. (2520). วิเคราะห์วรรณกรรมร้อยกรองที่ชนของการประกดของธนาคาร กรุงเทพ. บริณญาณิพนธ์ กศ.ม., มหาวิทยาลัยศรีนครินทรวิโรฒ ประจำปี พ.ศ.๒๕๒๐.

- สุวรรณा เกเรียงไกรเพ็ชร. (2514). พระอภัยมณี: การศึกษาในเชิงวรรณคดีวิจารณ์.  
วิทยานิพนธ์ อ.ม., จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย, กรุงเทพฯ.
- ไสวี รัมณีย์. (2534). วิเคราะห์การใช้ภาพพจน์ในวรรณคดีพุทธศาสนา พระนิพนธ์  
เจ้าฟ้าธรรมชาติเบศร์. ปริญญาดุษฎีบัตร ภาคบังคมที่ ศศ.บ., มหาวิทยาลัยศรีนครินทรวิโรฒ  
มหาสารคาม, มหาสารคาม.
- อรพินทร์ บำรุงเมือง. (2544). วิเคราะห์สุนทรียภาพในวรรณกรรมร้อยกรองของ  
แรคำ ประโดยคำ. ปริญญาดุษฎีบัตร ศศ.บ., มหาวิทยาลัยทักษิณ, สงขลา.





## ภาคผนวก เนื้อเพลงในชุดของขวัญรวมเพลงเอกชินทร์ นันทนาคร

### ชุดของขวัญรวมเพลงเอก ชินทร์ นันทนาคร แผ่นที่ 1 (ซ่อนรัก รักซ่อน)

เพลง: ซ่อนรัก รักซ่อน

คำร้อง/ทำนอง: ป. หวานน์

ซ่อนรัก รักซ่อนซ่อนรักสักใจ รักซ่อนซึ้งใน เหตุไชนເຂອຈະຫຼື້ມໄກສ້າເອຍປາກ ໃຫນີກ  
ກະດາກອດສູງ ຂັບຄາຍນ້ອງປອງເຄີຍຄຸ່ງ ເກີຍຮົດເຂອຫຼູ ເກີນສັກດີພີ່ ດ້ວຍຈານ ດຶງທນຄາຍເໜີຍມເສົ່ຽມໃຈ  
ຄື່ງໄກລ໌ເໝີນໄກລ໌ ສຸດປອງໝາຍເກີນສັກດີຄຣີ ອາກເຄື່ອມດອກຟ້າ ສຸດຄວ້າບຸນຍຸ້າໄມ້ນີ້ ຊອນຮັກໄວ້ໃນ  
ທຽວພີ່ ກວ່າສິ່ວມລາຍ ຮາກພີ້ຫຼື ໂຄມທຸມມື້ອຸ່ວາ ຈະຫັກທາງການດາ ໄມປ່ວາດາເດີຍກາຍ ກັລວັກຊ້ອນ  
ເກັບຮັກຊ້ອນ ສຸດເສີຍດາຍ ບຸນຍຸ້າໄມ້ເຕີຍກາຍ ອົກກະຕ່າຍ ຈຶ່ງເໜາ ຊອນຮັກ ຮັກຊ້ອນຍອກຍ້ອນສົນທິໃນ  
ຮັກເຈົ້າຊ້ອນໃຈ ເກັບຊ້ອນໄວ້ໄມ້ແປ່ງເບາ ຈຸບເຈົ້າເພີຍລຸມ ກອດຮັດເໜຍໝາແຕ່ເງາ ຊອນຮັກຊ້ອນນອນໝາເຄົ້າ  
ດູຈໍາໄຟເພັດລາຍທຽວ

เพลง: ในอ้อมกอด

คำร้อง/ทำนอง: ໄມປ່ວາດາ

ในอ้อมกอดພີ່ ເຄຍມີເຈົ້ານບ ອົງຄຸນຮອຍຮັກລະມຸນ ຄຸນເໜີ້ມເມື່ອແບບການດາຝາກຮອຍສົມຜັສ  
ກອດຮັດເສັ້ນຫາສອງເຮົາຊື່ວ່າ ສັນຍາດ້ວຍໃຈຕຽກກັນໃນອ້ອມກອດພີ່ຄົນດີເປົ້ອແລ້ວ ຩີເຈົ້າຈຶ່ງເຖິງ  
ເຫັນຢ່າຍໃຈພີ່ ລຳພັນກລິ່ນນວລ໌ເນື້ອນາງໜ່າງເໝື່ອນກະະແຈຈັນທົ່ວໂທນໍາຍັງກວຸນ ຜູກພັນແຕ່ເຈົ້ານັ້ນ  
ມາຫຍາໄປໝາດເຈົ້າໄປໜ້ວໃຈພີ່ເຝົ້າໂຄກຄວາມູກລິ່ນແກ້ນ ເນື້ອນວລໍຍັງໜວນໃຫ້ພີ່ຝັ້ນໄຟແຂນໄຄຮາຜູກມັດເຈົ້າ  
ອູ່ຫຸ່ນແໜ່ງໄດ້ໂປຣດີດ ດວງໃຈໂປຣດີນິກລັບໃນອ້ອມແຂນພີ່ໃນອ້ອມກອດພີ່ຍືນດີຕ້ອນຮັບເຈົ້າອູ່ຄອຍຮັບ  
ຊື່ນູ້ເຈົ້າເໝື່ອນເຄຍອູ່ເດີມທີ່ອົກໄຄວ່າໃໝ່ເລ່າເທົ່າຮັກທີ່ພີ່ມີຮັກໃນອ້ອມກອດພີ່ມົມອົບເປັນພລີ ໃຫ້ນ້ອງເຂົ້າ  
ອ້ອມກອດພີ່ຍືນດີຕ້ອນຮັບເຈົ້າອູ່ຄອຍຮັບຊື່ນູ້ເຈົ້າເໝື່ອນເຄຍອູ່ ເດີມທີ່ອົກໄຄວ່າໃໝ່ເລ່າເທົ່າຮັກທີ່ພີ່ມີຮັກໃນ  
ອ້ອມກອດພີ່ມົມອົບເປັນພລີ ໃຫ້ນ້ອງເຂົ້າ

เพลง: เนื้อหองของพี่

คำร้อง/ทำนอง: ไม่ปราภูผู้แต่ง

เนื้อหองของพี่เจ้าหนี่ไปแรกเจ้ารัก พีกรักบีกใจแต่เจ้าแพดพลังไปให้ครสุดชุมเนื้อหอง  
ของพี่พี่นี้ต้องทรงกลับเดอะหนา อย่าไปหาอื่นชุมเจ้าให้พี่ ภิรมย์ชุมขึ้นใจหวัง อยู่เคียงข้างนางนอน  
สุดโศกศัลย์เจ้าเท่านั้นบ่นทอนอ้อมกอดพี่รัวรอนหรืออย่างไรรัก จึงลาล่วงดวงใจพี่อ้างวังด้วยเจ้า  
ร้างห่างไกลหลงอ้อมกอดของครัวครุสุดตรุมพี่ซิฝ่าคอຍคอຍหาเนื้อหองไม่มาเยี่ยมมองคอຍแต่เชօ  
ละเมอใจปองขอให้คืนคงครองพี่จะคอຍเนื้อหองครองคู่เอยหวัง อยู่เคียงข้างนางนอนสุดโศกศัลย์  
เจ้าเท่านั้นบ่นทอนอ้อมกอดพี่รัวรอนหรืออย่างไรรัก จึงลาล่วงดวงใจพี่อ้างวังด้วยเจ้าร้างห่างไกล  
หลงอ้อมกอดของครัวครุสุดตรุมพี่ซิฝ่าคอຍคอຍหาเนื้อหองไม่มาเยี่ยมมองคอຍแต่เชօละเมอใจปอง  
ขอให้คืนคงครองพี่จะคอຍเนื้อหองครองคู่เอย

เพลง: หักใจไม่คิด

คำร้อง: เกษม ชื่นประดิษฐ์

ทำนอง: สมาน กัญจนะผลิน

ว่าจะหักใจไม่คิดเยื่อไเยิงแล้วไป ไม่ขอคืนเสิกคิดถึงอีกต่อไปแต่ความหลัง เมื่อครั้งรัก  
กันใหม่ ๆ หวานคิด ควรได้หักใจไม่ได้ออกเขี่ยกลับห่วง ไม่หมายน้องไปหนนได้เล่าหนาลับเลย ไม่เคยหัน  
หน้า กลับคืนมา หาพี่บ้างเลยสุขใจน หม่นใจฉันในน้องเยอมิรู้ เจ้าเลย เยื่อไเย ไม่เคยนำพาคุณงาม  
ความดี เจ้ามี พี่ซึ่งตึงใจถึงเจ้าพลัง แพดไป ใช้มีน้ำใจแก้วตาอันลึกลับนั้นกระทบกันได้หนา  
พี่พลังไปแล้วแก้วตาโปรด อย่าเคือง ใจคิดอภัยเจ้าอยู่ ใกล้ใกล หนใดจะไปเสาะหารับชัย ช่วยชับ  
น้ำตา ปลอบกวนดายข้อง ชุนใจกลับ เดินหนากลับมา สัญญาภันใหม่แคนพี่ ไปไยกัยแล้วดวง  
ชีวิ

เพลง: ยังคอย

คำร้อง: ร้อยแก้ว รักไทย

ทำนอง: มงคล อมาตยกุล

ยังคอยยังคอยยังคอยรืออยู่ ทุกลมหายใจ รักเธอเท่าได้ใจคงจะรู้ แม้นเกลียดกับอกอย่าหลอกให้คอย ฝ่าน้ำอยใจอยู่ เหลือทนทนดูเธอเปลี่ยนไป ใจจริง ใจจริง นั่นคอยแต่ยังพึมัวเหลิงลองอย หลายปีฝ่าคอยยังทนอยู่ให้วับปากกันหน่อยอยาปล่อยละเมอ ฝ่าเพ้อรักใคร่บอกหน่อยได้ไหมว่าใจเมตตาหรือมีเพื่อนใหม่ ถึงได้เมินเฉยลืมแล้วที่เคย สัญญาอย่างจำเป็นไว้โปรดจงเฉลง เอ่ยมาเดินทางลงขอใจพา รำพึงใจคำ ใจคำ แกลงทำให้คลั่ง เพื่อยังน้ำใจรักเธอแค่ไหนใจคงชาบชี้รักกิจงตอบจะมอบใจภักดี ตอบรักคำนี้อยาปล่อยให้ถึงละเมอกอดหมอน

เพลง: ท้าสหธรรมาน

คำร้อง/ทำนอง: ป.วรรณที

ดวงตะวันลับทิวเมฆไม่ใจพีกหาย หายลับไปกับดวงสินแสงสูรย์อาดูร์ศักดิ์ทิวลับหล้าพลันเหมือนดังมีดบ่นหัวใจคอยละเมอเพ้อว่าເຂอนั้นยังเป็นมิ่งขัญ ขรัญซึ่คุ่ทัยสาวทัยยังหวานฝังจำ ติดใจมิแรมนิราศไกลฝังใจอยู่ชั่วนรันดร์รักเจ้าเอ่ย รักเดยสมประณานลับไปไม่หวานคีณาสุด ไข่คัวเอามาແນบขัญวิมาบทีหงพังทลายลงสูญพลันเหลือเพียงชากันนั้นดังท้าสหธรรมานยามราตรี นี้พี่ยิ่งหมองใจพีกัดหนองหมองใจด้วยจากนงคราญสาวหายแรมมลายแหลกๆทิ้งชากรักไว้ ประจำธรรมานจิตใจนักເ科教

เพลง: สไปเพรอ

คำร้อง: พระเจ้าวรวงศ์เธอ พระองค์เจ้าภาณุพันธุ์ ยุคล

ทำนอง: ส่งฯ อารัมภีร

สไปน้องแทนกาย ห้อมมิวายคลายกลั่ม ห้อมกระถินกลิ่นประทุม ดังไฟรุณสุมทวงห่วงหา สไปเจ้าเอ่ย แทนกายหอมมิวาย คลายค่าทุกค่าคืนกลืน้ำตาปาดอุราชะเจ้าของสไปรักคนที่เข้าไม่รักเราจึงต้องฝ่าเคล้าแต่สไปแسن สุดรวมใจ โอสไปขอให้เจ้าเป็นพยานอก ข้านี้คงต้องร้าวราบทรรนานทุกวันคืน แม่ชีวิตจะขอฟื้น ข้าทันฝืนยอมรับเพียงสไปเพรอ

ເພລງ: ຂວັງກະຈົງ

ຄໍາຮ້ອງ/ທຳນອງ: ໄນປຣາກກູ້ແຕ່ງ

ແມ່ນກວມຈຳພຽກໃຫ້ຈາກຄູ່ມ ອກຕຽມຮະທມຖ້ຍທຸກໆຕຽມຂຶ້ນ ສະໜີ້ນ ອາລີຢັປະໄຈ  
ທິກວໃນວິຖຸນາ ສຸດໂຄກສໍລົມ ລຶ້ງຂວັງຊື່ວາເຈົ້າມາຫຍ້ນ້າ ຍິ່ງພາໃຫ້ກໍາລົມເອົາມໄລ່ໃຈດໍາ ເນັ້ນເມຍທຳເສີຍບຳແກລັ້ງ  
ໜ້າຂໍ້ຫຼືເຈົ້າ ໄວໃໂນພັດເລີຍໄປເລົ່າແສນເສົ້າ ນ້ອງເຈົ້າອູ້ໜັກນີ້ອັນຕາມນ້ອງໜ້າ ຈົນກວ່າສິ້ນໃຈ ທ່ວໄພ  
ພຸກໝົງພົນເສີຍເງື່ອແຜ່ວ ແກ່ວມາ ອຸວາພະວັງ ດັນນັກແກ່ວິນເສີຍ ສຳເນົາຢັງຈຳນຽງ ນກໄພຣິຈພຣັນ  
ສຳຄັນວ່າເສີຍນາງມອງຕາມແມກໄມ້ສຸມທຸມ ເກຮັກພາວີ້ອງເຈົ້າໜຸ່ມໄວ້ດາວເອຍອ່າລັບເລີຍໄປ ຈົນເປັນໃຈ່ວຍ  
ສອງທາງໄວ້ດາວສອງແສນເລືອນລາງ ເທິນເງາຕະຄຸມຈາງຍິ່ງອ້າງວັງໃຈເປີ່ຍວ ພຶ້ງຄວງຈັນທົງ ຮົ້ອມື້ເສີຍ  
ເສີຍເຫັນຂ້າເດືອນເດືອນ ພັນລັບຕາ

ເພລງ: ນິරາສຸນຫຼຸງ

ຄໍາຮ້ອງ: ໄພບູລົມ ບຸຕຸຮັນ (ໃນນາມຂອງ ປ. ວຽກຄະຫຼາດ)

ທຳນອງ: ຕັດແປລັງຈາກເພລງໄທຍເດີມ "ລາວເສີຍເທືອນ"

ດວງຖີ່ໄສແສນຕຽມຮະທມເສົ້າເສີຍບັງເຫັນຫຍ່ອຍ ຍາມຮາຕົວໃຫ້ທີ່ຫລັງຄອຍ ຄອຍເຈົ້າເຝຶ່ນຫານ້ອງ  
ອູ້ໜັກໄໝ້ໄໝ້ເຫັນໜ້າ ຮົ້ອວ່າອັນກົດ ລົງເພີນວິມານ ຮົ້ອໄລ່ອັນນ້ອງ ໄວໃກລັບນ້ານ ພື້ນາເຫັນເຫັນຫາ  
ນ້ອງເນື້ອນວລ ດວງຖ້ຍທີ່ທຸກໆຕຽມ ຮະບມເສົ້າ ເຝຶ່ນໄຫຍ່ຫວລ ດວງກມລທີ່ຮ້ອງຄວຸງຄວຸງພຣີຍກເຮີຍກ  
ໂຄມຄົງ ຕັ້ນຕັ້ນຫາ ນ້ອງ ພີ້ໄມ້ສ່ວ່າງໜ້າ ນິທາໄມ່ລັງ ດາມມວລແມກໄນ້ ໃນໄພຣັງ ແນັບອັນກົດ ຊ່ວຍ  
ກະຈົບມານ້າງ ພີ້ຄັນອັນກົດເສີຍທ່ວ່າທີ່ຕາ ຕາມຫາແກ້ວຕາຈານທ່ວ່າທຸກທາງ ຈົນແສງຮໍາໄຮັ້ງໄກລ້ຈະສາງ ໄນພົບ  
ນ້ອງນາງພີ້ເສົ້າ ດາມດາວທ່ວ່າຝ້ານກາທຸກທີ່ໄມ້ຮັ່ງນ້ອງໜອງດວງຖ້ຍ ຈົນເສີຍດູເຫວ່າຮ້ອງກ້ອງໄພ  
ພຸກໝົງ ພີ້ນີ້ກວ່າເຂົ້າເພື່ອພຣີຍກຈົ່ງໄປ ມອງເຫັນດວງດາວວັບວາວສດໃສ ພີ້ນີ້ກວ່າໃຫ້ດວງເນັດຫອງເຂົ້າ  
ພື້ນຍອດພວພາໃຈເກົ້ອ ລົງຄວຸງພໍາເຫຼື້ອ ລົງເຫຼື້ອຄົນເດືອນເດືອນ ເຫັນຈັນທົງເຄີ່ອນຄລ້ອຍ ລອຍດວງເສີຍ  
ຄົດເຟີ້ງປູປັບປຸງເສີຍ ເລີບມື້ນ້ອງນາງ

เพลง: ไกลบ้าน

คำร้อง: ชาลี อินทร์วิจิตร

ทำนอง: สมาน กัญจนะผลิน

วิปโยคโศกใจเหมือนเมื่อไกลบ้าน ไกลสถานพักพิงยิ่งใจเหงาห่างไกลหัวใจจำศร้า เจ้าอยู่ดีเป็นไนน์เพลทที่พึงที่พิง ทึ้งที่พำนัก ไกลที่รักพักพำนัชอาศัยเจ้ามีเพื่อนชุมชนใหม่ แล้วทึ้งพี่ให้ซอกซ้ำหัวรักกันอยู่ไกล ถึงสุดขอบฟ้า เมื่อ痴ายคาเข้ามาเบียดดูเสียดสีอันรังกันนั้นไกลลัสดองคุลีก เมื่อหนึ่งแนวปามาปิดบัง เพราะไกลบ้านช้านมาโนนิจจาเจ้า จะเสียบแหงแล้วลืมสิ้นความหลังฝากเพียงเสียงกระซิบสั่ง ขอน้องอย่ารังคนรังแรมไกล

เพลง: แสนแสบ

คำร้อง: ชาลี อินทร์วิจิตร

ทำนอง: สมาน กัญจนะผลิน

อกพิกัดหนอง พีหมองดังคลองแสนแสบ เจ็บจำดังหนามยกแปลบ แปลบ แสนแสบจะทน โอ้ว่ากังหัน ทุกวันมันพัดสะบัดวน อยากจะรู้จิตคน จะหมุนกีหันต่อวัน ย่างเดือนสิบสองฟากคลองเจิงนองน้ำหลัง อยู่ไกลกันคนละฝั่ง ฝั่ง ยังร้องสั่งกัน ดิ่นเดือนสิบสอง น้ำหนองแห้งคลอง ขาดพลัน สิ้นความรักจากกัน เมื่อันกังหันเปลี่ยนทางลง แสนแสบ แสนแสบเปรี้ยบแม้นรือคลอง นีคือลงทองของเรียม ขาวญ เข้าฝากชีพจุน แต่คลองยังช้ำ เหลือไว้แต่น้ำขุ่นตาม พีจึงช้ำจึงช้ำขึ้นขม ขม ตรวมเสียกว่าคลอง เจ้าจากพีมา เจ้าลืมทุ่งนาฝากวัง เจ้าลืมฝากคลองสองฝั่ง ฝั่ง ลืมทึ้งทุ่งทอง จวบจนบัดนี้ มิเห็นมีน้ำเจิ่นอง ชื่อว่าแสนแสบคลอง เมื่อคนหมองต้องแสนแสบ

ເພັນ: ທ່າດລອມ

ຄໍາຮ້ອງ: ຜ້າລີ ອິນທຣວິຈິຕຣ

ທຳນອງ: ສມານ ກາງູຈະຜລິນ

ພື້ນຖານໄກລື່ງທ່າດລອມ ແຕ່ພີ່ໄມ່ຕ່ອມເພວະຮັກພຍອມຍາມຍາກ ອອກທະເລຈະຫາປາລາຝາກ ແມ່ຄຸນຂໍວັງໃຈຄນຍາກ ວັບຂອງຝາກຈາກພີ່ໄດ້ໃໝ່ ໂປຣດເມຕາຮັກພີ່ສັກນິດ ພຶມອບເຊີວິຕອຸທິສ ໃຫ້ສາວ ມາຫາຊີຍ ແບກຄວາມຮັກ ຂ້າມທະເລມາໃໝ່ ຝໍາລົມແລະຄລື່ນເທົ່າໄໝ່ ຮັກຈຶ່ງໄດ້ວ່າຍັ້ນ້ຳຂ້າມມາ ທ່າດລອມກັບ ມາຫາຊີຍຈະຄິດໃຫ້ໄວ້ໄກລ ເຊື່ອຄວາມຮັກໄວ້ດີກວ່າ ຕອບເພີ່ງສັກຄຳ ວ່າໄມ່ຮັກຈະໜັກໃຈລາ ຊອນຕັດຕາມ ປະສາຈະໜີ່ເຊື່ອນໜ້າທ່າງໄກລ ເຊື່ອກະເລັນນີ້ພອງຮູ້ ແຕ່ເຊື່ອງເຈົ້າຫຼືມຽຸ້ງຈະທຳລັນໄດ ພຍັ່ງທະເລພອຄະເນ ດູ້ໄດ້ ແຕ່ຄວາມຮັກເກີນຄວາມໃຈວ່າ ລຶກເທົ່າໄໝ່ໄວ້ໄມ່ຮູ້ຢັ້ງລື່ງ

ເພັນ: ທຸ່ງຮວງທອງ

ຄໍາຮ້ອງ: ຜ້າລີ ອິນທຣວິຈິຕຣ

ທຳນອງ: ສມານ ກາງູຈະຜລິນ

ທຸ່ງເຂົ້າຍ ທຸ່ງຮວງທອງ ເහັນຂ້າວອອກຮວງ ນໍາມອງ ດຸຈແສງທອງ ສີແໜ່ງສຽກທອາພື້ນມາໄດ້ຢັນຄຸນ ລົນວລນ້ອງບ້ານນາ ດຶງຈະ ສ່ວຍຕາມປະສາ ກີໂສກາ ຍິ່ງກວ່ານາງໄດ້ທຸ່ງເຂົ້າຍ ທຸ່ງຮວງທອງ ນ້ຳເປີຍມອູ່ເຕີມ ຝົ່ງຄລອງ ເຊື່ນພີ່ຮັກ ນ້ອງເປີຍມຄຸທັຍສະພານ ເຊື່ອຄລອງ ແນີ້ອນພີ່ກັບນ້ອງເຊື່ອມໃຈ ດຶງອູ່ແສນໄກລແກ່ ໄທນ ເຊື່ອມຫວ້າໃຈໃຫ້ສົມປອງພີ່ເຢືອນ ດຶງຄື່ນ ນ້ອງເຂຍອຢ່າມມື່ນ ນ້ຳໃຈເພື່ອນໃໝ່ ຈະໜອງຂອອູ່ ຂອຕາຍ ຈານວັນສຸດທ້າຍກັບນ້ອງ ໃຫ້ທຸ່ງຮວງທອງ ນີ້ເປັນເຈົ້າຂອງເຮືອນຕາຍທຸ່ງເຂົ້າຍ ທຸ່ງຮວງທອງ ແມ້ນຫາກ ຂາດພື້ນາດ ນ້ອງ ທຸ່ງຮວງທອງກີ່ນມດຄວາມໝາຍພື້ນມາຈາກກູ້ ໝາຍມຸ່ງມາຫາເພື່ອນຕາຍ ວັບປາກຮັກພີ່ໄດ້ໃໝ່ ໂອ້າຂໍວັງໃຈ ທຸ່ງຮວງທອງ

เพลง: สารนครชัยศรี

คำร้อง/ทำงานของ: ไม่ปรากฏผู้แต่ง

บุญน้อมใจพี่ให้มารับได้ไกลซิดโพสพ สารนครชัยศรีพี่อ้างว่าง หลงทางพลัดที่แต่เจ้ามีน้ำใจให้พี่อาศัยเพียงขันหนึ่งน้ำจากมือสาวต่อชีวิตให้ยาว เพราะสาวกรองจากใจเนตรเจ้าคอมพยายามเคลีย่ให้ลิขิวคล้ำ กล้ำไอ แಡดโลมไล่ กายสาวตางงาน ยามข้อน้ำเลื่องชาวยาบหวานมิวายประกายรุ่งดังแสงดาวนครชัยศรีไม่ใช่สายแต่ลูกสาวข้าวสาร ก็ขาวสัมโน้นแลกหวานไม่ สำอางสายอย่างนางฟ้าแต่เจ้าสายที่ทำ สายว่าจากล่าวนานอยากจูบพิษ ผิวกายที่กร้านไม่หลบลมบ่มพรรณให้เจิดฉันท์ ใจไม่ปองรัก ฝังใจเสมอไปนะสารนครชัยศรี

ชุดของขวัญรวมเพลงเอก ชรินทร์ นันทนัคร แผ่นที่ 2 (เรือนแพ)

เพลง: เรือนแพ

คำร้อง/ทำงานของ: ไม่ปรากฏผู้แต่ง

เรือนแพสุขจริงอิงกระแสงรา หริ่งระنم ลมพร้อมมากล่อมพฤกษา ดังว่าดันตรี หลับอยู่ในความรักและความชื่นชื่ววันและคืนเช่นนี้ กลินดอกไม้รัญจนยังอบอวนยวนยี สุดที่จะพรรณนาเรือนแพล่องลอยโดยความรักนานมา คงยั่งค้างกุณายาดมา จากน้ำ แหล่งสวรรค์ วิมานน้อย ลอดริมฝั่งถึงอ้างว่างเหลือใจรำพันหัวหรืออิมกี้ยมพอกันชีวิตกลางน้ำสุขสันต์อี้สวรรค์ ในเรือนแพ

เพลง: ข้ามขอบฟ้า

คำร้อง/ทำงานของ: ป.วรรณท์

ขอบฟ้ากว้างใหญ่ สงใจไฟถึง ฝ่ากใจรักรำพึง ชาบชี้คงนึงคลอยลม ฝันเคยสล้าง ยังค้าง เมื่อร้างคู่ชุม เก็บใจรักภิรัมย์ คอยคู่ชุมที่เสน่ห์กล ขอบฟ้ากว้างอยู่ สุดภูไกลตา สุดเอื้อมปราถนา ใจกว้าเชื่อมเดียงได้ ส่องรักเราจำพราก จากกันไม่รู้หนใด ฝ่ากรร่วมใจ ให้คิดถึงรำพึงทุกวัน ฝากฟ้าเดียวกัน สวรรค์สาวท ไม่เห็นประหลาด หากปราถนาจะรักกัน พระจันทร์ดวงหนึ่งหรือครึ่งกึ่งดวงเดียวันนั้น แต่ใจรักพี่สัมพันธ์ ครึ่งใจเหมือนจันทร์คงตรง ขอบฟ้ากันอยู่สุดภูไกลตา เมื่อเรามีหัวใจ มั่นรักภักดีเกลียวกลม ทะเลแม้มากางกัน สวรรค์จะพลันถล่ม รักสองเราวิรัมย์ ตราบท้าดินทลาย

ເພັນ: ນ້ຳຕາໄອ້ຖຸ

ຄໍາຮ້ອງ: ເກສມ ຂື່ນປະດິຫຼວງ

ທຳນອນ: ສມານການຟູນຈະຜລິນ

ໃຊ້ວາງເພື່ອນເຂົ້າຍ ຖຸກວັນກ່ອນເຄຍໄດ້ເຫັນເຫັນ ເຈົ້ານັ້ນທຸກເຂົ້າໜ້ວຍັນ ເຢັນ ເພື່ອນເຄຍເຮືອກຫາ  
ເຮືອກທຸກທຸກວັນ ເຮົ້າກັນແຕ່ນານມາພອເສີຍງວງກູ່ຫາ ມ້າມາເຮົວພັນນີ້ງວັງອູ່ໃໝ່ ໂດຮວງຈາກໄປທຸຍ  
ເໜາເຝົາຄືດຄື່ງຈຸນໃຈຂັບເຈົາ ແທງ ເພວະເຮາເພື່ອນກັນເຈົ້າອູ່ຫຸນໄດ້ ວົງຫາຍໄປຕັ້ງນານວັນໃຈຂອງທຸຍເຝົາ  
ຝັ້ນ ຜັ້ນ ທຸຍເໜືອກລັນນ້ຳຕາໂດຮງລົມຫລັງລົມແລ້ວປ່ ອາລັຍວົງຈຶງທີ່ທຸຍໄປໄກລ ໄນເຫັນເຈົ້າມາວຽງໜີ້ແນວ  
ວ່າທຸຍໜຸນໃຈໜັກໜາໂດຮງລົມແລ້ວຫົວໜ້ວຍ ວາຈາ ຈຶ່ງທີ່ນັ້ນທຸຍໄປເພື່ອນລົມບ້ານນາ ເພວະເລີນອຸ່າວ  
ສຸຂສົມໜ່າງໄມ້ຄືດວ່າທຸຍຂຶ້ນຂມ ຂມ ຮະກມແຄ້ໄຫນເຈົ້າເພີນລະເມອ ຄົງພບເກລອທີ່ພຶ້ງໃຈຈຶງທີ່ທຸຍໄມ້ອາລັຍ  
ລົມທ້ອງໄວ້ທ້ອງນາໂດຮງຢ່າງທຸຍຄົງແຕ່ຍັງເຍົວຕ້ວງວົງນັ້ນຍັງເບາ ເບາ ເວົ້າກໜັກໜາທຸຍຮູ້ຈຳ ເຈົ້າເຄຍ  
ອາບນໍ້າຂ້າມາປົ້ນຝາງໃຫ້ທຸຍ ຖຸກເວລາ ພ້າຍັງໄມ້ລົມວົງເພື່ອນຈາກທຸຍໄປ ຊຶ່ງບາງກອກໄກລ ໂມ່ນຫາອຍ່າ  
ລົມຫລັງລົມທຸຍ ໄວ່າ ລົມບູ້ານີ້ອ່ານວົງເຈົ້າເກີດທ້ອງນາ ດິນຫລັງມາເຄີດວົງ ວົງທຸຍໜີ້ເຝົາ ແນວ່າ  
ໄມ້ມີໜ່ວຍຄື່ງທຸຍ

ເພັນ: ເຈົ້າທຸຍເຂົ້າກຣູ

ຄໍາຮ້ອງ: ເກສມ ຂື່ນປະດິຫຼວງ

ທຳນອນ: ພິບູລົງ ທອງຮັບ

ຂ້າເໝີຍບົນເມືອງຫລວງ ມໍາຍຕາມເພື່ອນວົງຂອງຂ້າ ໂດຮວງຈາກທຸຍຕັ້ງນານມາ ຂ້ານີ້ແສນໜ່ວງ  
ເຈົ້າອູ່ແໜ່ງໃໝ່ ມີເຄຍໄດ້ພົບເພື່ອນວົງ ຂ້າຕາມຫາເຈົ້າຈຸນຂອ່ານທຽວ ວົງ ເຈົ້າບັ້ງໄໝມ ເພື່ອນຈາກຂ້າໄປ  
ມີເຄຍໜ່ວງໃຍ້ຄື່ງຂ້າ ໂດ ໄຈເຈົ້າຈະຍັງນຳພາ ຂ້ານີ້ຫົວໜ້ວຍໄມ່ ເພື່ອນຈາກບ້ານນາ ທີ່ທຸຍມາເສີຍໜ່າງໄກລ ພ້າຍັງ  
ຄືດຄື່ງວົງຫ່ວງອາລັຍ ທຸຍຄື່ງໄດ້ຕາມມາ ເຫັນໂຄ ຄລັບຄລ້າຍຄລັບຄລາເພື່ອນເກລອ ທຸຍເໜື້ອວ່າຈຳຈຸນ  
ເພລອ ເພລອ ລະເມອເຮືອກຫາ ວົງໃໝ່ແນວ ຂ້າຄຸຄລ້າຍເຈົ້າໜັກໜາ ສວຍຈຸນຂ້າແປລກນິຍົດຕາ ນີ້ວົງຂອງ  
ຂ້າຫົວໂຄ ຂ້າແນແກ່ໃຈ ໂດຮວງໃໝ່ແລ້ວນະແນ ເຫັນທຸຍກລັບເມີນໄມ່ນອງແಡ ແນຈຳມີໄດ້ ລົບໜັນເມີນນີ້  
ເໝືອນຄນໄນ້ມີເຢື່ອໃຍ ໃຊ້ວາງເຂົ້າຍ ໄທນເລຍພົດໄປໄກລ ທຸຍໜ່ວຍໃໝ່ອຸ່າວ ໂດຮວງ ໃຊ້ວາງຫນອເປັນໄປໄດ້  
ທຸຍຫົວໜ້ວຍຄືດຄື່ງວົງຫ່ວງອາລັຍນ້ອຍໃຈໜັກໜາ ເໝີຍບົນເມືອງຫລວງ ລື້ນໜ່ວງຫລັງ ທີ່ຈາກມາ ໂດຮງລົມໄຮ່ລົມນາ  
ອກເຂົ້ານິຈານ້າໃຈ ເຈົ້າໜົດເຢື່ອໃຍ ຂອລາຈາກໄກລໜີ້ແນວ ຂອງວົງສູນເດີດອ່າໂຮຍຈາ ອົບມື້ໜ່ວຍໄໝ້  
ຂ້າເກີດບ້ານນາ ຂອລາຈຳແລ້ວເພື່ອນຕາຍ ຕັກດີທຸຍນີ້ເໜື້ອເພີຍແຄ່ຄວາຍ ຄວາຍ ທຸຍຂອຕາຍບ້ານນາ

เพลง: รอยไถ

คำร้อง: ชาลี อินทร์วิจิตร

ทำนอง: สมาน กัญจนะผลิน

โ้าหุ่งบางเขน แท้จริงเคยเป็นหุ่งรักทุกคนรู้ใจประจักษ์ เป็นหุ่งรักสมศักดิ์บางไม่ทันไว  
น้ำใจน้องมาจีดจากทิ้งรอยได้ห่าง ทิ้งคนหลังให้ห่วงหาขออภิਆที่ยังคงเป็นเยี่ยมยกเสญูเดา  
จึงหมายใจกันแล่น รากับเห็นเป็นผักปลาได้เชยชมรสเดียวมิอาจอุราเหมือนคำเขาว่า นารีนี้เบรียบ  
น้ำไหลมือเดียวเจ้ามาถือไถแทนพี่ผละหนี อกรัวเร้นตัวอยู่ในอยากรอจะขอเทือดใจล้างกันให้มัน  
สิ้นไป เทือดใจให้สมอยู่เพียงรอยไถ มินานเท่าได้กลับฝันคงจะดินมากลบ คงจะลบroyที่ตรมแต่  
รอยช้ำ ช้ำเกินหาดินมากมหั่นเหลือขม สะทมยิงกว่ารอยไถ

เพลง: ลีมคำสั่ง

คำร้อง/ทำนอง: ประเทือง บุญญุประพันธ์

สั่งน้ำฝากثارสั่งจันทร์ฝากฟ้า เชอจำได้ใหม่ว่า เชอเคลยสั่งให้ข้าคอย นกที่สร้างรังนั้นยังฝัง  
รอย รักที่สั่งให้คอย ไขถึงลีมคำสั่ง สั่งฝากดินสั่งพินฝากสาย เชอคงจำไม่ได้ เชอเคลยสั่งให้คร  
หวัง รักสั่งลงไปไร้ความจริงจัง รักจึงไม่จริง ลีมคำสั่งไปเสียสิ้น ต่อไปนี้อย่าสั่งอีกเลย กลัวแล้วโดย  
จันกลัวรักสั่งจากลิน จะสั่งกับฟ้าหรือสั่งกับดิน จันไม่อยากได้ยิน คำสั่งจากลินที่สิ้นดวงใจ สั่งรัก  
ฝากใจสั่งไปด้วยลิน โถคงลีมไปสิ้น เคยชินลินสั่งเรื่อยไป จันเข็ดคำหลวง ของເຫຼົາຈານຕາຍ เห็นเชօสั่ง  
กับไคร จันເຫຼົາໃຈເສມອ

เพลง: ค่าน้ำนม

คำร้อง: ชาลี อินทร์วิจิตร

ทำนอง: สมาน กัญจนะผลิน

(ศรีศรี วันนี้เป็นวันดีที่พ่อนามมืออาชีวกรรมให้มาตรา แม่เท่ากล่องทะนุถนอมเลี้ยงดูอุ้ม  
ภูม้าได้บัวสักพรวาทเพื่อน้ำค่าน้ำนม)

น้ำตาเสือตก เพราะในหัวอกเสือตรมเมื่อทุกข์มาตาม เสือจึงต้องตรมน้ำตาพระคุณแม่ท่าน  
ดังคำขวัญนาขามนาบวชกี่พรวาจะถึงกี่ค่าน้ำนมหนีซ่อนซูกป่า เสื่อมันสูงค่าสินบนออกเยยต้อง<sup>๔</sup>  
ทน ผจญแต่กรรณช้ำตรมเหลือปัญญาที่ บวชตัวใช้หนึ่น้ำนมไฟบุญไม่สม ขอภูลังข่มแคนตัวแม่  
ธรรม สูบภูเสียที่เป็นไวความแคนเสือกใส ให้กูเป็นเสือใจช้ำครรยืนขวางหน้า ดูรีช่างกล้าไม่กลัวแต่  
พอยัตัว อนิจจาทูนหัวแม่เราเสื่อมันรู้บ้าป ทڑดตัวลงกราบรับกรรมองออกเยยแม่ช้ำ น้ำตาร่วงพระไหล  
พราวน้ำตาของท่าน เปรียบปานสายเลือดของเรางูกพลีเลือดเอาไว้น้ำค่าน้ำนม

เพลง: พระเจ้ารัฐีหลัง

คำร้อง: ชาลี อินทร์วิจิตร

ทำนอง: สมาน กัญจนะผลิน

คิดไปเจ็บจำน้อยเนื้อต่ำใจ ฉันทรามอย่างไร ไม่เสมอหน้า แต่เพียงจะหมาย รักกี sclay  
แรงรา ต้องกลืนน้ำตา น้ำตา เรื่อยไปฉันเจียมด้วยจัน ฉันทันกัดฟัน ช้ำใจโศกศัลย์แบบไป  
ร้องให้ เทพบนฝากฟ้าไม่ปราณนาอาลัยไม่เคยเห็นใจ เหลียวดู เหลียวดู เหลียวดูอาจเป็น เพราะว่า  
พระเจ้าบงฟ้า ท่านคงจะอาท่อการรับรู้ ตัวฉันจึงทรงเข้าค้ำ ระกำเหลือจะอดสู กว่าท่านจะรู้ กว่า  
ท่านจะรู้ กีสายเกินไปฉันจึงเกิดมาน้ำตาตกพระ พระเจ้าไม่ทำให้คล้ายทุกข์ได้ท่านคงลืมฉันหลงแต่  
สรรค์ผันไฟ อิกนานเท่าไร ถึงจะรู้ว่าฉันตรม

เพลง: ฟ้าสีน้ำเงิน

คำร้อง/ทำนอง: ศักดิ์ เกิดศิริ

ฟ้า ปวนีตัวข้า ทำไมฟ้ากลับสีน้ำเงินตา ปล่อยข้าให้ตรมข้าใจ ฟ้าพิโรจน์ ฟ้าไกรอข้าจริง  
หรือไร ฟ้าเอ่ย ทำได้ ดั่งสีนี้เมื่อไไม่ตรี ฟ้า ลงทัณฑ์ตัวข้า ทำไมฟ้าไม่เท่านา เมื่อข้ายังแสนภักดี ฟ้า  
ไม่โปรด ยกโทษข้าเลยหรือนี่ ฟ้าเอ่ยเคยปวนี แต่บัดนี้ไม่มีเมื่อไไม่ กระแสน้ำ ใครใคร ก็ตัดไม่ขาด  
สายสากา ตัดขาดเจียวหรือน้ำใจ หักบัว ทิ้งข้ากยังเหลือไ แต่แล้วทำไม ฟ้าจึงมาสีน้ำเงิน  
ฟ้า เอ็นดูตัวข้า ทำไมฟ้ากลับไม่นำพา ไม่น่าจะลืมว่า ฟ้ามาเกลียด ฟ้าเหยียดหมายความภักดี  
ฟ้าจำ สีน้ำเงิน ต่อแต่นี้ ฟ้าจะโปรดใคร

เพลง: กินรีหงส์ฟ้า

คำร้อง/ทำนอง: ประเทือง บุญญะประพันธ์

อย่าพะวงหลงว่าเธอเป็นฟ้า เพียงไม้ซ้าฟ้าคงหลงลืมว่า เพราะตัวมีค่าศักดินาแค่กินรีหาก  
แม้นว่าฟ้าเปลี่ยนสีกินรีก็คงซอกข้า หากมัวเพลินเห็นชุมนุงกลางฟ้า คงจะพา\_n้ำตา\_ให้ล่อนของหมอง  
คล้ำ คิดดูเสียก่อน อย่าปล่อยใจให้ไปหลงคำ หากฟ้าทอดทิ้งให้ข้าต้องระกำแล้วจะโทษใคร ฟ้ามั่น  
หรือจะอยู่ในเมือง ของเจ้าได้นานแค่ไหนหากฟ้าเปลี่ยนสี กินรีก็ต้องข้าใจแล้วจะมีใคร ปลอบใจให้  
หายสักทีต้องเจียมตัวรู้ว่าตัวต้องต่ำงอย่างย่าทำ ทนงหลงชุมเมฆเดี่ยวเจ้าจะต้องสุดตรม\_xีน\_xมทวี  
อย่าคิดว่าฟ้าจะมีความปวนีให้เธอเสมอ

เพลง: โนรีจากคอน

คำร้อง: ร้อยแก้ว รักไทย

ทำนอง: มงคล อมาตยกุล

เหมือนดังใส่ปีกบินหนี เปรียบเหมือนดังโนรีจากคอนไม่ย้อนคืนรัง ลืมถิ่น ลืมจันสีน้ำพา  
ลืมหลงจนเสียท่า ติดป่วงพวนใจหมองเดียดายที่ฝ่าปองรัก ต้องข้าใจยิ่งนัก เมื่อคนแห่งรักไปครอง  
หลงเข้าเจ้าจะน้ำตาบานอง ยามเขามีนแล้วต้อง เจ้าจะหมองโศกตรมทั้งรักทั้งแคร้นแห่นท่วง ห่วงเชือ  
สุดใจ เดือนแล้วอย่าไปหลงลง เขายอดซูมเซยชั่วคราว ตัวเจ้าจะตรม เจ้าจะ\_xีน\_xมอุรา\_n้ำตาเจ้าริน  
หลังนอง เมื่อเขามีนไม่มอง ผู้คนจะซ้ำนินทา ซ้ำจิตปล่อยชีวิตroyra ซ่อนซูกไปหนึ่งหน้า ไม่กลับมา  
ให้เห็น

ເພັນ: ຮົງຄອຍແຕ່ເຮືອ

ຄໍາຮ້ອງ/ທຳນອງ: ໄນປະກູງຜູ້ແຕ່ງ

ແນ່ງເຂດນັ້ນຈັນຢັ້ງຄອຍເຈົ້າເມື່ອອີເຫນາເຟັ້ນເພື່ອລະເມອຄອຍນຸ້າບຸ້ນບາງວອນເທິພໄທເມື່ອໄຈ  
ບຸ້ນຈັນຈະມາຫຼືໂສກະຕາໃຫ້ພບນ່າງວັນໃຈແມ່ເຄຍອຸ້ມສົມສະເໜີກັນມາແນ້ກາກວ່າວາສາຈະຕາຄວາມ  
ຮັກ່ວຍຜົລັກໄສເວາເຄຍຮວມບຸ້ນເກືອກຸລັກນີ້ໄວ້ຫຼາດໃຊ້ກອຍໆໃຫ້ກ່າວໄກລໃຫ້ດວງໃຈຈັນກວານຈັນຮົງຄອຍ  
ເຂດລະເມອຄອຍເຟັ້ນເຮົາເຄຍອ່າເສົ້າອັບເຈົ້າວຽນ ອາກປ່ລ່ອຍໃຫ້ເພື່ອຄື່ນເຮົອເນື່ອງນານໂຄຈິຕໃຈຈັນເຫັນ  
ຈະໂສກໂສມ ຈັນຄອຍຮັກກິວມຍໍ່ສະເໜີຫວັງແຂບອີງເຂົນຍັກເຂຍອ່າໝອງທີ່ອັນໂສກຕຣມຄອຍຄອຍແຕ່ເງາ  
ດັ່ງວ່າທີ່ຮົງເຟັ້ນມາເຫັນສະຍ່າໄຫ້ຕຽມຮັກໂຮຍລົງໄປ

ເພັນ: ຜົນສລາຍ

ຄໍາຮ້ອງ: ທ້າວ ອິນທີຈິຕຣ

ທຳນອງ: ສມານ ກາມູຈນະຜລິນ

ສຶກສາມໃຫ້ນວິນຍາຍອາຈົດ້ອາຈົ້າຍ ມາກມາຍລ້ວນແຕກຕ່າງກັນເປົ້າຍບໍ່ສຶກເໜືອນດັ່ງຄວາມຝັ້ນ  
ເຄື້ນນິທາສຸຂສັນດົດ ຕື່ນພລັນຝັ້ນອາຈສລາຍເວເຫັນກັນອູ່ເວົ້າກັນດີ່ນຍິ່ງໃນສັກດີຕົກ ຂ້ວດີໄມ້ໄດ້ມຸ່ງໝາຍ  
ປ່ລ່ອຍດຳ ພບກຣມໂດຍງ່າຍຄຣັນຮູ້ຕ້ວ່າສາຍ ເມື່ອຕອນສິ້ນໄວ້ວາຄາປ່ລ່ອຍໃຈ ປ່ລ່ອຍຕານ ຝັ້ນຈານອ່ອນ  
ທຽວເຫັນເດືອນຄລ້ອຍດວງຈູນດວງນາເໜືອນຈູນປ່າງທອງ ປະກອບນ້ອງນວລນິທາຈູນຍ້ວດາຮາ  
ຈຸນວລນັ້ນອັນເອີ້ນອາຍຄວາມຝັ້ນສະລ້າງຍັງຄ້າງອາຮມນີ້ຂ້ວຄືນສຸຂໍສົມ ທີ່ນີ້ແລ້ວກັບສລາຍໃຊ້ສຶກ ດີດີໄປ  
ໃຈ້າຍ ໂດຍ..ຝັ້ນດີແບບຕາຍ ກັບສລາຍ ສລາຍເປັນລົມຝັ້ນສະລ້າງ ຄ້າງອາຮມນີ້ຖຸກ໌ຕ່ອມຕ່ວນ ຮະທຸມ  
ເພວະຝັ້ນ ສລາຍ

ເພັນ: ລາທີຄວາມຮັກ

ຄໍາຮ້ອງ: ສຸນທະຍາ ດຣ ເວິຍົງກາມຢູ່ຈົນ

ທຳນອງ: ສມານ ກາມຢູ່ຈະຜລິນ

ຄໍາຕື່ນໃຈ ສຸດອາລີຍຮັກເຂອທນະຫມ ຮັງກິໂຮມຢູ່ໝາເບຍກັບເລື່ອນແລຍ ວ້າງຮາຄິດຄວາມຮັກ  
ໄດ ອາກໃຈໂດັ່ງໄຟ ສຸມດວງວິຫຼຸງຫຼານຮັກເຂອໄໝ່ນໆ ວິໄຍຄໂສກສ້ຕຍປ່ອມ່ຍືນແປຮັກ ທັງໃຈທີ່ເຄຍສູ່ສົມ  
ໜຶ່ນເຫັນສົມພັນຮົມດວງໃຈ ເພຍຄວາມນັ້ນໃຫ້ກັນນັ້ນໄໝຮັກໂຮ້ໄວ ຮູ່ອເຄຍໃຈນຸ່ງເກື້ອກຸລ໌ຫຼວງອຸດນຸ່ງ  
ນິວ່າໄວ ຊົມຍອມພວ້ມໃຈ ມີເຕີເຊື່ອນແໜ ໄດ້ນຸ່ງແທ້ນະເຈົ້ານ້ອຍໂຮ້ທຳໄດ ເຈົ້າມີທີ່ໃຈໂຮ້ໄມ ຄໍານີ້  
ເຈົ້າມີເຫັ້ນໄວ ສດໃສໂຮ້ດຳກັນເຈົ້າໄດແຕ ຄວາມອັບເຈົ້າ ສຸດບວຮເຫາ ເພວະຮັກເພີ່ງໃຈນອກການສດໃສ  
ແຕ່ງວາຍໃນເຫຼືອດຳພັງວາຈາລ້ວນແຕ່ພາຫື່ນຈໍາ ລຸດອກໃຫ້ໜຸ້າຖ້າຍຮັກເພີ່ງໃຈນອກການສດໃສ  
ພັນດວງໃຈຄັ້ງເດືອຍຍອມໃຫ້ ຫັ້ງຈາກລັດໜອນເລີກໝາຍປອງກັນທີ່

ຊຸດຂອງຂວັງຮູມເພັນເອກ ທະນີ້ນທະນາຄອນ ແຜ່ນທີ 3 (ຮັກແທ້)

ເພັນ: ຮັກແທ້

ຄໍາຮ້ອງ/ທຳນອງ: ມົງຄລ ອມາຕຍກຸລ

ຂອຮັກເຂອ ຮັກເຂອຄົນເດືອຍວ ນົງໃດໄໝເຄຍຂ້ອງເກີ່ວຍ ຮັກນ້ອງຄົນເດືອຍວ ພື້ຂອສົງຫຼາ ເກົ່າເກີ່ວດ  
ປະກັນ ໄນຂອສາບານໄໝເອົາງດິນີ້ໄໝໄກວນເທິພໄທ້ເທວາ ຂອເຂາສ້ຈາເປັນຫລັກປະກັນຂອຮັກເຂອ  
ຈານຕາຍ ມີເຄຍລ່ວງເກີນໂຮ້ໜ່າຍ ຂອຮັກຈານຕາຍໄໝ່ຄລາຍສົມພັນຮົມຕລອດເວລາ ຕ່າງຄື້ອສ້ຈາ ໄນເຄຍແປ  
ຜັນເວາສອງຕ່າງເໜີ້ໃຈກັນ ຮັກແທ້ຜູກພັນ ຮັກມັ້ນນານປີແມ້ອຍາກຈະກອດ ອຍາກຈະຈູບຈຸບໄລ້ຕ້ອງຍັບຍັງໃຈ  
ໄກ ມີຍອມໃຫ້ນ້ອງມີຮາຄີດໃຈໄກກ່ອນ ຈນວັນວິວາຫໍ ເດີນະຄົນດີຂອງສົງວນສັກດີຕີ ຕາມປະເພດີໃບຮານ  
ນານມາຂອ້າໃຈຈັກເປັນພຍານ ມີມີຮາຄີພ້ອງຝ່ານ ທັງສອງດວງມາລີ ມັນໃນສົງຫຼາພື້ຈະສ້າງຕ້ວ ໄນຂອ  
ຫວັນກລັວ ຕ່ອຄໍາຄຫາເພີ່ງນ້ອງເຫື້ອດື້ອວາຈາ ນັ້ນມີຄຸນຄ່າຍິ່ງກວ່າສິ່ງ

เพลง: เรือนหอรอรัก

คำร้อง/ทำงานอง: ไม่ปรากฏผู้แต่ง

๗. ปีปู่สุกเรือนหอ หลงขอวิหาร์ແນນປີ ນ້ອງຍັງໄມ້ເມື່ອໃຈ<sup>๔</sup>  
 ญ. ພິຂາໃຈຮອນໄປໄດ້ ລັກກັນມິນານເທົ່າໄໜ່ ໄຍ້າງດ່ວນວ່າມານະ ຍັງເພີ່ມຈະຮັກໄມ້ຄື່ນປີ
๘. ປີໄມ້ວັກຈົງຫົວຂອຍ່າງໄວ  
 ญ. ຍັງໄມ້ໄວ້ໃຈຂອງພົດ  
 ๙. ອຶກນານກີປີ ญ. ອຶກໜ້າກປີດີໃໝ່  
 ๑๐. ຂຶ້ນພັນໜາວນີ້ພື້ນສິນໃຈ  
 ญ. ມາວພອທນໄດ້ ຄົງໄມ້ຄື່ນຕາຍ  
 ๑๑. ຄົງວາງວາຍ ມາວຕາຍເພຣະວອໄອຄຸນ  
 ญ. ມມອນຂ້າງ ກອດໜຸນ ຄົງພອຄລາຍ  
 \* ๑๒. ກອດເພີ່ງແຕ່ໜ່າມອນ ສັນສະກັບປ່ອນຫາຍໜາວໃຈ  
 ญ. ຮາຍຍັງໄມ້ຄລາຍກົຝົງໄຟ ຄົງພອຄລາຍຫາຍໄດ້  
 ๑๓. ຮາກໜາວຜູ້ຫຼົງ ຮາດິມາອີງ  
 ญ. ຄົງຕ້ອງພັກພິງຜູ້ໃຫ່ງ  
 ๑๔. ຈັ້ນພື້ຈະໄປ ຂອເຮົວໄວ  
 ญ. ນ້ອງຍັງພລັດໄປມີເຂອອດ  
 ๑๕. ໂດແກລັງໃຫ້ພື້ນລຽງຜົກ ລັງຜົກເຮືອເຮົາເຮົາ (ຫ້າ\*) .

เพลง: ກຸ່າລາບໃນນີ້ເຂອ

(ດອກໄມ້ຂອງຫລ່ອນ)

คำร้อง: ຊຸນວິຈິຕຣາມາຕຣາ

ทำงานอง: ຮ.ທ.ມານິຕ ເສນະວິລິນ

ໃຈພໍ່ຫາຍວາບ ເນື່ອເຫັນກຸ່າລາບກລືບກະຈາຍ ຈຳກລິນໄດ້ຄລັບຄລ້າຍ ວ່າດອກທີ່ຄື່ອໄມ້ເຂອ  
 ພື້ເພື່ອຂອມານານ ເຈົ້າໃຫ້ໜັງພື້ ເພຣະເຈົ້າມີທີ່ຕ້ອງກາຣ ແຕ່ວ່າເດື່ອວິນ້ ດອກຖຸກຢື້ນກະຈາຍ ພື້ແສນຈະ  
 ເສີຍດາຍ ເພຣະໄປໝາຍອື່ນໃຫ້ຊື່ນໜມ ເຂາດມເລີ່ມແລ້ວທີ່ ຜູ້ທີ່ຫວັງຈົງ ກົລັຍທ້ອງຍິ່ງໜ້າໃຈຮານ

เพลง: บุเรงนองพ่ายรัก  
คำร้อง/ทำนอง: ประดิษฐ์ อุดตะมัง

น้องนวลเยย นวลจันทร์ เจ้าแกลงให้พี่ผู้พี่พี่พวฯ ไม่เห็นโฉมโฉมสาวที่เมื่อนจะขาด  
เหมือนจะขาดซึ่ว่าอิ้วเจ้าจันทรฯ จะเด็จจะทำไถ่ โถเมตตา พี่ก่อนน่ารักเมื่อเจ้างอน เนตรชนม้ายหยิก  
พี่เสียทำให้เจ็บ พี่จะเก็บร้อยไปจะจูบที่รอยหยิกไว้ ประทับใจตะละแม่จันทรากอกศึก  
ไม่เคยถูกคม กลับมาต้องคุกคามตามเนตร คุณว่าฯ กรีดใจข้า เป็นร้าเป็นรอยต้องกลับ ด้วย  
ความอับอาย สิ้นชัย แห้วกเคยคอยเห็นแก้มสีพลอย นั่นเป็นรอยของ บุเรงนองอยู่แหงสาวดี แต่ใจพี่  
อยู่ใกล้ลั้นห้องตะละแม่ ไม่แผลง บุเรงนอง พ่ายรักเยย

เพลง: ดังไร้ແຜ່ນດີນ  
คำร้อง/ทำนอง: พຍອົງ ມຸກດາ

ลาแล้วแก้วตา แก้วตานิ่วจากเจ้าจากเรื่องจากเหยา จากເງວ່າມ່າຊາຍຄາຈາກແມ່ພະອຮົນ  
ดังราชสีห์จากພงປາຈະມີເພີ່ງນໍ້າກັບຝ້າ ອີກທັງນໍ້າຕາເປັນເພື່ອຄະນຶງເນື້ອຍໝີຫ່ວງອາລຍ ເນື້ອໄປສິກັນ  
ຄິດຖຶກລື່ມໃໂຫ້ເຄີຍຫຶ່ງ ຍັງຕຽວຕົງຫຶ່ງທຽງດວງມາລີ່ມສິ້ນນຸ່ງແລະບາຣີ ເພີ່ງແຄນີ້ເພວະກວມບັນດາລ  
ถື້ນຕ້ອງພລັດຄືນສິ້ນບ້ານ ທຸກໜຸ່ອນໝານ ດັ່ງໄວ້ແຜ່ນດີນ

เพลง: ກະຮະເກດ  
คำร้อง/ทำนอง: ໄມປຣາກງູ້ແຕ່ງ

ກະຮະເກດ ຈອມຂວັນ ພື້ນມ່າຍມ່ັນ ຂວັງຈີຕີຈາກພື້ນມ່າຍອຸທືສ ງົວິຕ ລົງຈິຕ ໃຫ້ເປັນທາສ  
ປະກາດຕາ ຮັກ ຮັກເຫຼືອເຫຼືອຝ້າພື້ສຸດບູ້າ ກວ່ານອອນນາງໄດ ຩອມພຸ່ມພວດວົງໃຈໂຄມສໄບ ໩ອມລະມັຍ  
ເພີ່ງແຕ່ເງາ ກະຮະເກດ ເພື່ດແພ້ວໂຂ້ນອ້ອງແກ້ວ ລື່ມພື້ແລ້ວຫົ້ວເຈົ້າ ເມີນເນີຍງ ແລ້ວເພີ່ງປະທິນກິ່ນ  
ເກລ້າ ພື້ນລັກເຈົ້າຂວັງເຈົ້າເກົ່າ ນ້ອງ ນ້ອງພື້ອຍ້ໃໝ່ໃໝ່ພື້ພິຄົມຍ ດ້ວຍໃຈກັດີ ນາງໃໝ່ໃໝ່ ໃນແລ່ງໜ້າ ອາຕຣີ  
ຫົ້ວອະນຸມີ ແມ່ນອີນ ກະຮະເກດ ເຍ

เพลง: เนื่องนวล

คำร้อง: ขนิชฐา ขนงทิพย์ + ป.วราวนันท์

ทำนอง: เพลงไทยเดิม ศรีนวล]

เพลง: เกล็ดแก้ว

คำร้อง: สุรัช พุกกะเวส

## ทำนอง : สมาน กับ จนะผลิน

ເກີດເຂົ້າ ແລັດແກ້ວ ຄໍາຮັກແວ່ວ ແລັດແກ້ວແຮມຈາ ທະເລທຣາຍ ກລາຍເປັນນໍາຕາ ຜົ່ງຄົງຄາຮັກ  
ຮາດັງປາໄພ ຍາມທີ່ນໍ້າ ທະເລັນຝຶ່ງກະຈົບສິ່ງວ່າສຸດຄາລີຍ ເມື່ອນໍ້າ ລົດແໜ້ງໄປ ເຈົ້າເປົ່າຍິນໃຈ ໄນເຫັນເຊັ່ນ  
ວາງີ ເຄຍ ຊື້ຂວານໝາຍຄື່ນ ຄວັນຄວິນ ທ່ວ່ັນນີ້ ເຄຍໝາເສີ່ຍລມເສີ່ຍດສີ ເຄົ້າເສີ່ຍເພັງທີ່ ເຮອວ້ອງ ຊົ່ວນຈີ  
ນີ້ຮັນດຽວ ອິນຮະຈ່ອນ ໂດຍຂອນເຄຍປອງ ລມສັງດ ພູດພັດລຳພອງ ຄລື່ນຫຍຸດ ດີກ ຄະນອງໝູ່ນົກ ທະເລຫຍຸດ  
ຮ້ອງ ດ້ວຍປອງ ອີຈາສອງເວາ ແລັດແກ້ວ ວັບແວກວ່າດ້ວຍເຫດໄດເຈົ້າຮັກພື້ນ

เพลง: คิมหันต์พิศวास

คำร้อง/ทำนอง: พรพิรุณ และสมานกาญจนะผลิน

เมื่อคิมหันต์ฉันได้จูบเธอ ต่างพำเพ้อละเมอคล้าย พอเหมือนต์ເກอกลับเปลี่ยนແປลงจาก  
ไปร้าวใจเมื่อไม่มีเธอ ต่างฝากรคำรักพำจูบพร้อม ฝ่าชื่นชมรสรักบำบัด vrouณะนึงคราวหนึ่งที่เคย  
มีเชอ ฉันรอค่อยเออไม่ทาง โถ่ไฟรักร้อนเร้า แผลเดาดวงใจจนเหลือทน ไมรู้สร่าง โอ้ราตรีรัวราง  
เหมือนดาวพราวแสงพร่าง ร่วงหล่นจากนภา เมื่อคิมหันต์ฉันได้จูบเธอ ต่างพำเพ้อละเมอวิญญา  
พอเหมือนต์ก็กลับเปลี่ยนແປลงโดยรา นิทราอาลัยไม่ลืมโถ่ไฟรักร้อนเร้า แผลเดาดวงใจจนเหลือทน  
ไมรู้สร่าง โอ้ราตรีรัวราง เหมือนดาวพราวแสงพร่าง ร่วงหล่นจากนภา เมื่อคิมหันต์ฉันได้จูบเธอ ต่าง  
พำเพ้อละเมอวิญญา พอเหมือนต์ก็กลับเปลี่ยนແປลงโดยรา นิทราอาลัยไม่ลืมพอเหมือนต์ก็กลับ  
เปลี่ยนແປลงโดยรา นิทราอาลัยไม่ลืมเมื่อคิมหันต์ฉันได้จูบเธอ

เพลง: เหมือนต์พิศวास

คำร้อง/ทำนอง: ป. วรรณท์

วสันต์อําลา นภาเรืองรอง เหมือนต์เริ่มครอง โข้นวนน้องคงหน้าแข็งนี้อกนี้ น้องเคยคลอด  
เคล้า ให้ความหวานบรู๊ฟนี้เหมือนต์นั้นเตือนใจปอง น้องไยหม่นหมอง หางเหินให้พี่ปวดร้าวรัก  
น้องอกพี่นี้เมื่อเดร้า ลมหนาวร้าวใจพี่ตรมพี่ผิดนิดเดียว เห็นยาเป็นสำคัญ สาวทสมพันธ์ รักพลัน  
ลายตามลมไม่หวานคิดหลังครั้งยังชื่นชม ปล่อยให้พี่ตรม ร้าวสะทมเดียวยาวสันต์อําลาเหมือนต์  
เยือนนา ขอให้เก้าหากลับมาหาดังมั่นหมายรักนี้มอบไว้ให้ร้องไม่หน่าย รักอย่ารู้คดายเมื่อเหมือนต์  
เยือน

เพลง: เพลงรักเที่ยงคืน

คำร้อง/ทำนอง: 'ไม่บ่ำภูษ์แต่ง'

แ冤 นาเมื่อน เสียงฟ้ารำพัน ดินและฟ้า นั้นไกลกันกันความรักฝ่าเพลงนี้ไป กับลม  
ให้ฟ้า อป่าระทม ร้องให้ปองรักสุดทรวงจึงห่วงห่วงกัน ผ่านไฟไม้รู้หรือไม่ว่าใครเข้าวอนเที่ยงคืนร้อง  
ครวญ บอกฟ้าฝ่าเพลงนี้มาเมื่อนก่อนดินฟ้าผูกพันเดือดเพื่อแก่นั้นผ่อนไม่มีร้าวอน  
เหมือนใจรับรองแม่เป็นชาวฟ้าแต่โน้มตัวมาใกล้ให้ดินเห็นน้ำใจผ่องดินบังอาจใจอ้าแขน ไข่ค่ำว้า  
ประคงจะผิดทำนองครองโลกที่ให้ฝ่าเพลงรักไป กับลมให้ฟ้า คลายระทม หมองใหม่เพลงรัก  
เที่ยงคืนเริ่มแล้วอย่าครวญ หวานให้ใช้ดินฟ้าไกล เกินใจสัมพันธ์

เพลง: หมายแขก

คำร้อง: ป. วรานนท์

ทำนอง: สง่า อารัมภิร

หอมประทิน กลิ่นผกา นิจชาจิตประหวัดคิด คำนึงครวญ หวานหากลิ่นแก้มน้อง เคยแนบ  
แอบอุราโข้ผกา หรือไชน คร่คอมคอมตามจำล หวานอย่าหลอก บอกสักนิดช่วยกระซิบ เพียงแผ่  
แก่่าให้สมแก้มกานดา หรือผกาที่ข้าชมลดอยตามลม พลิ้วมา ผวากรูญหริ่งเร่อ รำร้อง เมื่อนน้อง  
เพรียกเสียงเจ้าเรียกเจื้อยแจ้ว แ冤ให้ หวานจันทร์ลดอยฟ้า แจ่มตา เมื่อนหน้านวลเจ้าคงครวญ พีก  
พร่า รำอาลัยจวนรุ่งสา ฟ้าสว่าง เดือนลดอยลิบดาวกระพริบเกลื่อนนภา หนีหน้ายายข้าคงศร้า  
เฝ่าระทม ตรมเดียวดายเช่นกระต่ายหมายชะเง่ คอย แข อย

เพลง: ดาวคลี

คำร้อง/ทำนอง: สง่า อารัมภิร

ดาวเชี่ยดาวคลี เจ้ามีความสายดังข้าวกล้า ถึงเป็นน้องนางบ้านนา แต่คุณค่ายิ่งกว่าสาวย  
ข้าวกรุงน้ำใจ และวาจาเจ้า เพริศพราเหมือนดังเดือนรุ่ง เข้าลือจนถึงในกรุง ว่าดาวคลีรุ่งฤทธิ์  
ดวงใจชาย ครรเห็นครรรัก เฝ้าปองภักดีแม่ธุลีกิจยังมั่นหมาย ต่างยอมมอบกาย กระวนกระวาย  
เพราะรักดาวคลีทุกคน พีเอง ก็รักเจ้า แม่เจ้ายังผึงในดวงกมล ถึงเป็นรักของคนจน แต่ค่าล้น เพรา  
รักดาวคลีด้วยใจพีจิง

**เพลง: คืนสุดท้าย  
คำร้อง/ทำงานของ ร้อยรักษ์ รักไทย**

คืนนี้เป็นคืนสุดท้าย ใจรักเราจึงขึ้นชุมก่อนเคยรักเคยเชยชม กลับมาไม่สมกิริมย์รักใครให้ราตรีนี้ไม่มีความปลาบปลื้มใจเปลี่ยนเดียวดายว้าเหวใจหายกล้ำกลืนตื่นตันคืนนี้เป็นคืนสุดท้ายใจรักต้องพากจากกันครั้งนี้น้ำตาจากบัลล์ ก่อนจากคอมขอรับฉันต้องร้องให้

**ชุดของขวัญรวมเพลงเอก ชิวินทร์ นันทนารคร แผ่นที่ 4 (รอยรักรอยเล็บ)**  
เพลง: รอยรักรอยเล็บ  
คำร้อง/ทำงานของ: พยงค์ มุกดา

รอยเล็บหนึบเนื้อ เจ็บปวดเหลือใจแคนได้กันเจ้า หิกເຫັນຫີກເຫຼາຜົາແຕ່ແສນງອນອົນໃຈຕັ້ງໜ້າຫີຍ້າຂ້າໄປໝາດແລ້ວເປັນແນວນ້ອຍໃຫຍ່ ເຄືອງພີເຮືອງໄຣໃນ ເມີນໜ້າຮອຍຮັກຝາກສໍ້ມະຈາດມີຈາກນ້ອງນາງເຄຍໃຫ້ ພົ່ວອນອ່ອນໃຈເຫຼຸດໃນນັ້ນຈຶ່ງ ປຶ່ງໝາເຄລື້ອນແຄລູງແສ່ງເສເກເຮັກໂດຍດີ່ງດີ້ສ້າງຢູ່ ກີ່ໃໝ່ເຄຍວ່າໄມ່ເຊື້ອມໃຈພີ່ຫີ່ອຸນອມຈະໝອມສັກຄັ້ງ ກີ່ຢັງວອນເຈົ້າຈຸບເພີຍງແຜ່ເບາກລວ່ານັ້ນໜ່ອງໄໝມະຈະກອດຈະກຸນນຸ່ມເນື້ອເພີຍງເຂີຍດະເນີຍດະໄນແໜ່ອນອັນໃຈຂວັງໃຈຈຶ່ງໜ້າງອຮອຍເລັບເໜັບຮັກຕິດບັກ ຝັງແນວເໝື່ອນຮອຍແມວ່າວ່າ ພີ່ຄວາງພີ່ຄວາມແຕ່ນວລນ້ອງຍັງ ໄນພອຫຍັກໄປໃຫ້ສົມອາມຄົງຫຼຸ່ມໝອງ ໄນຕ້ອງວັ້ງຮອຕ່ອນວ້ອນເພີຍງພອ ພີ່ຂອງຈຸບຄືນ

**เพลง: ปานทิพย์เทพี  
คำร้อง: ป. วรรณท์  
ทำงาน: พยงค์ มุกดา**

งามເຂົ້າ ແມ່ງນາມເພີຍງຫຍາດຟ້າງນາມເສີຍຈຸນອຸມາ ແມ່ວິຈາກວາມນາມທົ່ວເຮືອນຮ່າງ ໂສກາງຄໍສົມລື່ອນາມຄມເນັດແວວວາມ ດັ່ງຈະຫຍາມດາຈາກນາມເຂົ້າ ແມ່ງນາມອໜ່ວງນາມແມ່ຍ້ານບັງອර ແມ່ຍ່າງເຢືອງລື້າຄົ້ວຂົນໂກ່ງໆອນ ດັ່ນສຽງມາພວິມພັກທົ່ວຈັນທ່າວາ ລົບເມື່າພວະເຂີຍອາຍອາກຈະປອງເປັນເຈົ້າຂອງເຮັດຕົນເດີຍວ່ອຍາກຈະໂນິ້ມເໜື່ຍາ ດອກພໍາມ້ນໜ້າຍອຍາກຈະອູ່ ເຄີຍງຸ່າ ເຄີຍງາຍກລັວເທວາໃຈຮ້າຍ ຄົງສາປີ່ວາຍຫວັດໝາມນາມເຂົ້າ ແມ່ງນາມສູງສັກດີ່ສົກປີ່ປານທິພົດັ່ງເທົ່າ ຢ່າງພື້ນ໌ຕຽມຕຽມໄດ້ແຕ່ປອງ ເປັນເຈົ້າຂອງໃນອາມຄົງພວະເຂອ່ມ່າສົມ ແຫ່ນໝາຍໝາມ ປານທິພົດັ່ງເທົ່າ

ເພັນ: ໜໍາມາດຊູ້ງ

ຄໍາຮ້ອງ: ທ່າລີ ອິນທຣວິຈິຕຣ

ທຳນອງ: ປະສິທິທີ ພຍອມຍົງກໍ

ໜໍາມາດຊູ້ງມາຮາວດວງດາວຊູ້ງຈົດຊູ້ງຄວາມໂສກິຕ ຢູ່ງຂຶ້ວຕ່າຍແມ່ເງາດວັງຕາມຫື່ງຫື່ງດັ່ງເພຽດ  
ວາງໜ້າງໜ້ານອັບຄ້ວາໜໍາມາດຊູ້ງຮາວໜໍາມາດນໍ້າໃນໜໍາມາດຊູ້ງຄົນທີ່ປາກເນື້ອຍໝາຍອ່າລດອຍສູງນັກ ພຶ້ປົງຮັກ  
ຢອດຍຸພິນລົມຄວາມຝຳທະວານເສີຍຮາວຮົວເວັນຄໍາຄວາມຝຳວິລ ວ່າຮັກຍຸພິນເຊັ່ນກັນເຂອຫມຄວາມດີ ເປັນທີ່  
ຄລະຄລຸ່ງປະຫຼອນນຶ່ງສາຍຊູ້ງຊູ້ງດວງຕະວັນຍາມຍື່ມແຍ້ມຍາວ ຈວານໃຫ້ໜ້າຍັນສຍບໃຈນັ້ນຮັກແລ້ວຄົມໜໍາມາດ  
ຊູ້ງມາຮາວດວງດາວກະຈ່າງຊູ້ງດັ່ງນຳຄ້າງ ທີ່ຢັ້ງຄ້າງຕາມພຸກໜ້າເຂອດຕີ່ຄວາມໜ້າງຝຶ່ງໃຈຖຸກຄາ  
ພື້ນຄວາມໄຟ້ຫາ ພົກນູ້ໜໍາມາດຊູ້ງ

ເພັນ: ສາຍໜໍລ

ຄໍາຮ້ອງ: ທ່າລີ ອິນທຣວິຈິຕຣ

ທຳນອງ: ປະສິທິທີ ພຍອມຍົງກໍ

ສາຍ ເອຍ ສາຍ ຊລ ໄສເຢັນ ເຊັ່ນນໍ້າໃຈຄົນ ໄນ ເຄີຍໝອງ ມ່ານ ເພຣະສາຍໜໍລ ຄື່ນຂອງເຮົາ  
ຜູ້) ຍັ້ນ..... ສິນົງໃນຫ້ວັນນໍ້າ ຖຸກຄົນທ້າທ່າ ດຳເອາ ສູງ ອູ່ປ່າຍເຮົາ ມີຢັ້ງຢືນ ແມ່ອນ ຄລື່ນລົມ  
ຜູ້) ຍັ້ນ..... ຈັນ ຮັກສາຍໜໍລ ແມ່ອນສາຍກມລ ແກ່ງຊື່ວິຕ ຮັກ ຂ້ວນິຈ ນິວັນດົກ ຝັ້ນ ສູງສມ ຈັນ  
ຮັກສາຍໜໍລ ແມ່ອນສວຽກ ຂັນເນື່ອນວົມຍົງ ສ່ອງຮະທມ ຖຸກໜໍ້ສລາຍ ດ້ວຍສາຍ ຊລຈັນ ຮັກສາຍໜໍລ ແມ່ອນສາຍ  
ກມລ ແກ່ງຊື່ວິຕ ຮັກ ຂ້ວນິຈ ນິວັນດົກ ຝັ້ນ ສູງສມ ຈັນ ຮັກສາຍໜໍລ ແມ່ອນສວຽກ ຂັນເນື່ອນວົມຍົງ ສ່ອງຮະທມ ຖຸກໜໍ້  
ສລາຍ ດ້ວຍສາຍ ຊລ

ເພັນ: ດອກໄມ້ເມືອງເໜືອ

ຄໍາຮ້ອງ/ທຳນອງ: ໄນປະກວດຜູ້ແຕ່ງ

ໃຊ້ດອກໄມ້ເວີຍພິງສະຍຈິງຈາມເດີນໄຄຣເຫັນໄຄຣໝາມເປັນເອົ້າແດນລ້ານນາສະຍຈານຫຶ້ງຕົ້ງ  
ໃຈຕິດຕາງມາໂສກາສຸຮາໄດ້ໝາຍຫຼື້ມ່ານີ້ມາໃຫ້ໄຈຝັ້ນຈຳພິ່ງຄະນຶ່ງ  
ສຸດທ້າມອຸຮາ ຕຶງອູ່ເຂາລຳເນາພາໄຈແລກຍົກສູງເກີນຄ່າ ແມ່ນບຸນພາໄທໄດ້ມາເຈືອຕາແມ່ຄົມພົມດໍາ  
ມັນຄລັບເກລັກວັບໃບໜ້າພື້ມອົງຫລບເມີນອາຍເກົ້າເພີຍຍື້ນຍັງຈານໃຫ້ລະເມອເພົ້າໃຈໄປປອງຫວັງຄຣອງ  
ເຄີຍຄຸປ່ຽນຕູ້ເວີຍພິງຍອຍາຈະເອຍຮ້າພັນຄື້ນໄກລໃມ່ນ້ຳວັນຂວັງສຸດາເຟັກຍອເຂື້ອນມາແອບອີງແມ່ໄຄຣເຂາ  
ມາເຢືອແຢ່ງຈີງໃຈຮັກຈິງພື້ນໝອງໄໝໜ້າກໄມ້ຄລາຍດອກໄມ້ເມືອງເໜືອ

ເພັນ: ລ່ອງໂຝຄືນເພື່ອ

ຄໍາຮ້ອງ/ທຳນອງ: ໄສລ ໄກຣເລີສ

ລ່ອງໂຝ ລອຍເຮືອເມື່ອຄືນວັນເພື່ອ ຂ້ອຍ ບໍ່ເຫັນວລເຈົາໃຈສະຫຼອນ ນ້ອງເຂົ້າ ເຄຍອອດອ້ອນ ຢັກປ່ອ  
ທ່ອນເປັນງາມໜ້າມເວີຍຈັນທົ່ວພົດ ວັກກັນ ສູ່ແສນເພີລິນເສີຍແຄນກລ່ອມຂວັງ ຂ້ອຍ ຈອສາວ ມາວາຈານ  
ກາຍສັ່ນຝຶກເສີຍແຄນໃຈໜ້ວນ ໂອຂວັງຂ້ອຍບ່ເຢືອນ ມີແສງຈັນທົ່ວເປັນເພື່ອນ ບໍ່ເໝືອນ ເຈົາເປັນງາມ

ເພັນ: ສາວນ້ອຍນາງຮໍາ

(ເພັນຮັກເພັນຮໍາ)

ຄໍາຮ້ອງ : ສູ່ພລ ໂທະວະນິກ ແລະ ປ.ວຣານນທ

ທຳນອງ : ສູ່ພລ ໂທະວະນິກ

ພື້ເໝືອນ ເມື່ອ ທີ່ລອຍຄວັງ ກລາງເງາຫາ ພື້ເໝືອນ ນກາ ຍາມຕ້ອງ ແສງ ອຸດຸນ ພື້ເໝືອນ ປລາ  
ວ່າຍເສາະໜາ ນໍ້າໄສໄໝ່ຈຸນ ພື້ເໝືອນ ນັກຮໍາ ພົ່ວມໍາຄຸນ ແຕ່ຫອບຮໍາ ເມື່ອໄດ້ຍືນເສີຍເພັນ

(ສ້ອຍ) ຮໍາເດອະນະແມ່ຮໍາ ວັກເງາຫາວ່າຈໍາ ນັກໜາ ມາຮັກກັບພື້ເຄີດນະການດາ ພື້ປຣາດນາ  
ດວງໃຈ ມາເຄອະນະແມ່ມາ ວັກກັນດີກວ່າ ຈົງໄໝນ ມາຮັກໃຫ້ມັ້ນມາຝັ້ນກັນໄປ ອຍ່າໄຫ້ ພື້ໜ້າຖີ່ ວັນໜຶ່ງ  
ເມື່ອງງາມ ຈະສລາຍກລາຍເປັນຫຍາດນໍ້າຕາ ວັນໜຶ່ງ ມັສຍາ ຈະທັງໝາລັຍ ວັນນັ້ນ ຄືອວັນ ທີ່ເຈົ້າລືມພື້  
ແທລະແມ້ແຕ່ເພັນນີ້ ກົງຄອງສິ້ນມັນຕົ້ນະ ສາວນ້ອຍນາງຮໍາ

เพลง: ขอให้พี่

คำร้อง/ทำนอง: ไม่ปราภูผู้แต่ง

สิ่งใด่คลอสิ่งนั้นແລະขอให้พี่ สิ่งเดียวเท่านี้ เทวีพี่ເອຍພຸ່ມພວງຢ່າງວັນນັກເລຍ ขอให้พี่  
ນະທຽມເຫັນເປົ້າອຸນເຂລຍ ໄຄຣ່ເຮຍໄຄຣ່ມ ສິ່ງທີ່ຂຶ້ນຂວານສິ່ງຄວາສງວຂອງເຈົ້າພື້ປອງເພື່ອເຮົາ ບຣເທາອກ  
ຕວມ ເຈົ້າເຄຍເຂຍວັກກົງມົງກົງທີ່ພື້ນໄດ້ໜົມ ຂອຄວາມຮູ່ນ່ອມຍໍ ສຸຂສົມຊື່ນໃຈນັ້ນອງວັກວັກພື້ ອ້ອນວອນເຈົ້າເທົ່ານີ້  
ເທົ່ານີ້ໄປໄດ້ຄວາມຄົມແສນອາລີຍ ນັງເຍົກວ່າງທຳມາໄມດວງໃຈນັ້ນອງຄົງດຳ ໃຫ້ພື້ໄດ້ຄລອດັ່ງຄວານຂອງພື້  
ອຍ່າໃຫ້ພື້ວັງວອນອ່ອນຄໍາອ່າຍ່າໃຫ້ພື້ເພື່ອຄຳພວ່າ ແມ່ນໄຫ້ພື້ແລ້ວຈົງຈຳຮັກພື້ໄມ້ທຳໃຫ້ເຈົ້າໜ້າຊອກເຂຍ ນັ້ນຮັກ  
ຮັກພື້ ອ້ອນວອນເຈົ້າເທົ່ານີ້ເທົ່ານີ້ເທົ່ານີ້ໄປໄດ້ ຄວາມຄົມແສນອາລີຍນັງເຍົກວ່າງທຳມາໄມດວງໃຈນັ້ນອງຄົງດຳໃຫ້ພື້ໄດ້  
ຄລອດັ່ງຄວານຂອງພື້ອຍ່າໃຫ້ພື້ວັງວອນອ່ອນຄໍາ ອຍ່າໃຫ້ພື້ເພື່ອຄຳພວ່າແມ່ນໄຫ້ພື້ແລ້ວຈົງຈຳ ຮັກພື້ໄມ້  
ທຳໃຫ້ໜ້າຊອກເຂຍ

เพลง: ສມກາຮັກ

คำร้อง - ทำนอง ประยູຮ ເວັບປະສິທິ

ທີ່ຮັກ...ພລດພົ໊ມໄມ້ຕຽງກັບໂຈທີ່ ອັນນີ້ຕ້ອງຂອງໄທ່ ເຮອດົດຜິວເຜີນ ຕີ່ຄ່າຄວາມຮັກ ຈາກເລີຂໃນ  
ເຈິນ ເຮອດາຈນັ້ນເອັນ ເຫັນເຈິນເລີຍຫລັງມາຍ ທີ່ຮັກ...ຄວາມຮັກຄ່າໝາຍຄົນຍາກ ແກນຄ່າມາກດ້ວຍ x  
ເຄື່ອງໝາຍ ແກນຄ່າຫຼືອຕຽງ ມັນຄົງດ້ວຍ y ຮັກນານເທົ່າໄໝ່ ເປັນ z ເຂົ້າສົມກາຮາ ເອ x+y+z ທີ່ເຫັນ ເທົ່ານີ້  
ກີເປັນມູລຄ່າມຫາສາລ ເພວະເຫຼັກບັນຄໍາ ຄວາມຮັກນັງຄຣາງ ເພື່ອຄອດສົມກາຮາ ມີຄ່າເກີນໜ້າແລະດີນ  
ທີ່ຮັກ...ຜິດແລ້ວ ດັ່ງລັບທຳໃໝ່ ເຮອຍໝອມຄິດໄດ້ ທຳໄດ້ດັ່ງຄວິລ ແຕ່ດັ່ງນີ້ວິຕ ຜິດມື້ມີລທິນ ດັ່ງນີ້ວິຕ  
ຫຼືອກລົບລບວຍມລທິນ

ເພັນ: ຈຳຈາກເຈົ້າ  
ຄໍາຮ້ອງ/ທຳນາອງ: ໄນປຣາກງວູຜູ້ແຕ່ງ

จากเจ้าแล้วแก้วตาโดยขอเคลมเจ้าฝ่าบางรัก แต่ที่พี่เหงาแต่นี้ฝ่าเพ้อถึงเธอที่เคยนิยมเคยได้ยินเสียงเพียงหยาดฝนเหมือนมนต์ร่วมรื่นเริงอารมณ์พี่เพ้อพี่ฝันพืนสุขสมเพ้อชุมภิรมย์เจ้าพรอมสถาหามาพี่จำกัดเจ้าเพราเจ้าจำกถึงเจ้าจะพราจากใจให้คุรุณหาพี่หวังจะห้อยน้อยใจไว้วคั่วคั่วว่าเจ้าพรำเงาเจ้าหลอนจำกเจ้าแล้วแก้วจอมขวัญทุกวันใจพี่ฝ่าอารมณ์แล้วเสียงเจ้านั้นกระซิบที่หมอกลมเพ้อหวานเพ้อหวานพื่นนอนไม่หลับเลย

เพลง: ขึ้มหงันตา  
คำร้อง/ทำนอง: ไม่ปรากฏผู้แต่ง

ฉบับดังกล่าวเป็นการอ้างอิงถึงความต้องการของผู้ใช้งานที่ต้องการทราบรายละเอียดของแต่ละหัวข้ออย่างชัดเจน ไม่ใช่การอธิบายในลักษณะทั่วๆไป แต่เป็นการเน้นรายละเอียดของแต่ละหัวข้อ เช่น การจัดทำแบบทดสอบ คุณสมบัติของผู้ใช้งาน วิธีการประเมินผล และแนวทางการพัฒนาต่อไป

เพลง: ช้าอกเมืองตกตาล  
คำร้อง/ทำนอง: ไม่ปราภภัยแต่ง

เจ้าของตลาด รักหวาน ขึ้นเป็นต้นราชวงศ์ตน ตีนเมืองมั่นเมืองคน คำหวาน รำคาญ  
ครัวน้ำถังพลัน เจ็บอกเหมือนกุกดาก เหมือนกุณฑ์มีดกรีดข้าวดวงใจให้เป็นรอยทรมาน อันว่าอกเจา  
ดังเจ้าของตลาดฝังจิตพะวง หลงความหวานช้ำน เป็นป้ายต้นตลาดหวานกินเพียงลงลิ้มตลาดสด  
เลยลิ้มรสได้สิ่นเอร็ดอร่อยยามลิ้ม ได้ดื่มซิมความหวานแต่ต้องคงอยู่รัง หากพลาดพังงงตลาด  
อกสะท้านรำทม ตลาดยืนต้นเคียง รายเรียงແಡວทิวมองดูลิบลิว ใบปลิวล้อลมยิ่งระบบซอกซ้ำ  
เจ็บเส่นหานฝึกกล้าสุดจะเยยคำช้ำ อ กข้าช้ำเหมือนกุกดาก

เพลง: ลาก่อนความรัก  
คำร้อง/ทำนอง: ป.วรรณนท์

ลาก่อนความรักที่ฉันเคยมี ลาก่อนความดีที่ฉันเคยหวัง ลาก่อนความทุกข์ที่สูมประดัง  
ลาก่อนเพระความหวัง ปลาย ลีมเดิดดวงใจที่ไร้ความรัก ลีมเดิดใจภักดีที่มักแหงหน่าย ลีมเดิด  
ความผันที่มันลีมง่าย ลีมเดิดความหมายที่กล้ายาดู เชอมีความสวยงามของคนรัก ฉันมีใจภักดี  
และรักเทิดทูด เชอมีความรู้ที่คณเกื้อกูด ฉันจึงต้องสูญสิ้นศรัทธา ลาก่อนความรักจากเชอคนเดียว  
ลาก่อนชาตินี้สิ้นที่เส่นห่า ลาก่อนความผันวิมาโนสิภา ลาก่อนจนกว่าชีวามลาย เชอมีความสวยงาม  
และรอยคนรัก ฉันมีใจภักดีและรักเทิดทูด เชอมีความรู้ที่คณเกื้อกูด ฉันจึงต้องสูญสิ้นศรัทธา ลาก่อน  
ความรักจากเชอคนเดียว ลาก่อนชาตินี้สิ้นที่เส่นห่า ลาก่อนความผันวิมาโนสิภา  
ลาก่อนจนกว่าชีวามลาย ลาแล้วยอดรักพี่ลา

เพลง: พราหมาวดี  
คำร้อง: ชาลี อินทร์วิจิตร  
ทำนอง: สมาน กานจนะผลิน

สุดรัก...เกินจะพรางจากทรงสุดหวาน...ดวงใจจงอยู่ดีสุดช้ำ...จำพราหมาวดีวัญพี่สุด  
ชีวิต..สุดชีวี...สุดชีวัน...สุดชีวามีนแสน...แม้นมาเทียบไม่เที่ยมเท่ารัก...ของคนเจียมอุราเทอด  
ให้...ในเกียรติศักดิ์รักข้ายิ่งชีวิต...ยิ่งชีว่า...ยิ่งกว่าความรักอื่นได้สุดแสนโศกซม รวมมหะอื่นสุดจะ  
ฝืนเข้มอาลัยจำพราหมาความรักแรมไกลสุดรวม ข่มฤทธิ์ พราหมาวดีพราหมาไปจากกันพรากรัก...หวัง  
รำรงศักดิ์ตน ท่วมล้น...ความอาลัยผูกพันเทอดไว้..ในเกียรติศักดิ์รักมั่น ชั่วชีวิต...ชั่วชีวัน..เกียรติ์ตน  
นั่นคงมั่นเอย

ເພັນ: ວສັນຕິຈຳພຣາກ

ຄໍາຮ້ອງ: ທ້າວີ ອິນທະວິຈິຕຣ

ທຳນອງ: ສມານ ກາມມະນະພລິນ

ທີວາດວິລເພຣະສິນຕະວັນໄປປະຫົວໃຈມີສິນທ່ວງໃຍກນວສັນຕິຈຳພຣາກໃຫ້ເຂອງຈາກຈັນທ່ວງໄຢືນແກ່ມືອນດັ່ງຕະວັນທ່ວງທີວາສັນຕິຜ່ານໄປເຫັນໃຈອ່າລືມກົນແນ່ນອນນິວັນດົວແກ່ມືອນດັ່ງຕະວັນລາມິນານເທົ່າໄໝຮ່ວມທີ່ໄດ້ເຫັນໄວ້ໃນພໍານກາລີຍນກາງຮັງຮ້ອງສັ່ງລາຄູໂຄ...ເຮົາໄໝຮ່ວມຈະລາໄຄໂຮ່ເຂຍ...ພ້າຍງ່າຍຮ້ອງໃຫ້ໂດ...ເຮົາໃຫ້ເທົ່າໄໝຮ່ວມພົບຍ່າຍ໌ທີ່ໃຫ້ຕົນຕັນນໍ້າຕາທ່ວມທຽບຮະກມທ່ວມດວງໃຈໂລກກລມຈັນໄດ້ແລ້ວຄົງໄດ້ເຈັກສັນການລມງູບ ວຸບໃນອອກຈັນຕ່າງຮອບກັນຕ່າງຄອຍວສັນຕິຄືນມາ

ເພັນ: ຜັກທຣມານ

ຄໍາຮ້ອງ/ທຳນອງ: ໄນປຣາກງົງຜູ້ແຕ່ງ

ຜັກຄວາມຮັກຍັງຕິດຕົງຝຶງໃຈຜັກອາລີຍໃຄຣຈະລື່ມຮັກເລື່ອນຜັກຄວາມເຂົາເຜົາສະກິດໃຈເຈື່ອນສຸດສະເໜືອນໜ້າເກີນທນຜັກຄວາມທີ່ວັງພັກລົບເວົ້າວ່າວອນຜັກອາວຸດ໌ຄອນຈິຕໂຄຍພຈຸນຟ້າກີ່ວິຕີລີຈິຕ້າໜ້າສັບສົນຜັກມົລຄົນໜ້າເຕີມດວງຮະຕາຮ້າຍໃຫ້ຮ້າຍໜີວິທີພືພລາມູດວົງຖຸດີ່ດັ່ງອັກຄືທີ່ຄຸ້ມີດວງຖຸດີ່ຮະກມຢຶ່ງດຽມເພີ່ມເຕີມຮັກປະເດີມດ້ວຍນໍ້າຕາອານໃຈຜັກຄວາມຮັກຄົງແຕ່ເພື່ອງຄວ້າລົມຜັກຮະກມຈມອູ່ໃນຖຸກໜ້າຄວາມລວງຄົງລວງລ່ອຕອໄປປ່າກດວງໃຈທຣມານ

ชุดของขวัญรวมเพลงເກົກ ທະນາທີ່ ນັ້ນທາງຄຣ ແຜ່ນທີ່ 5 (ສັ່ງພໍາຝາກດິນ)

ເພັນ: ສັ່ງພໍາຝາກດິນ

ຄໍາຮ້ອງ/ທຳນອງ: ໄມປ່າກງູ້ແຕ່ງ

ຍາມທີ່ພີ້ອ້າງວ່າງວ່າງໃຈນະລັອງຕ້ອງຈາກໄປ ໄຈພີ້ນຄວບຄໍາ ທັງຮອຍແພລເກ່າ ໃຫ້ເຮົາອົກໜ້າ  
ໄຍຮັກເຈົ້າລື່ມຄໍາ ທຳເໝີນໄໝປ່ານ ເຮັມທັງນ້ຳຕາສະອັນ ຍານົມດີກດິນຄອນຄືນທນໝໍ່ນ໌ທີ່ ມອງເຝົາ  
ມອງຝາກພໍາຮາດຫີ່ ລື່ມຜືນດິນລື່ມພື້ນຮັກພື້ນເຄຍໝາຍ ເຂົອເບີຢັບດັ່ງຫາວິ່າສົກົນ ໍີທີ່ໃຫ້ຫາວິດິນ  
ຄວບຄົວລັອງໄໝ ນໍ້າໃຈຮັກເຈົ້າ ຊ່າງເປັນຍ່າຍດາຍຫາວິ່າສັງໂທດ້ວຍ ໍີເຖິງໄດ້ໃຈດຳ ເຄຍຝາກນ້ຳຄໍາ  
ພ່າພວອດ ພໍາເຄຍກອດກັບດິນລື່ມຮັກສິນດິນໜ້າ ເຄຍຝາກໃຈໃຫ້ພັດິນຈຳ ຄໍາຮັກເອຍເຄຍພ່າໃຍ້ພໍາເຈົ້າ  
ທຳລາຍ ໄຈໄໝເຄຍຈະຄົດວ່າຄຸນ ລື່ມຮັກອຸ່ນໄອດິນເພີ່ຍຝາກດິນລວງໃຫ້ ນໍ້າຄໍາພໍາສ່ັ້ນ ຝາກດິນກິນໄຈ ໍີພໍາ  
ໄມຈຳໄວ້ໃຫນອ່າງແປຮັນ ລື່ມຄ້ອຍຮັກເຄຍໜຶ່ນບານ ລື່ມກະທັ່ງວັນຄືນເຄຍຊືດໜຶ່ນດ້ວຍກັນ ເຮົາຍາກເດີດ  
ດອກຝໍາລາວລົບຄວາມຮັກເຈິງສິ້ນ ດິນນັ້ນຕ້ອງເຈີ່ຍມຕ້ວ ລື່ມຄ້ອຍຮັກເຄຍໜຶ່ນບານ ລື່ມກະທັ່ງວັນຄືນເຄຍຊືດ  
ໜຶ່ນດ້ວຍກັນ ເຮົາຍາກເດີດດອກຝໍາລາວລົບຄວາມຮັກເຈິງສິ້ນ ດິນນັ້ນຕ້ອງເຈີ່ຍມຕ້ວ

ເພັນ: ພໍາລາດິນ

ຄໍາຮ້ອງ/ທຳນອງ: ໄມປ່າກງູ້ແຕ່ງ

ພໍາແວ່ວເສີຍດິນ ຄໍາຄວບຄໍາວ່າກິນນ້ຳຕາ ພໍາເວທນາ ແຕ່ພໍາສຸດຫາທາງ ໃຫ້ເພວະໂຫຼາະຕາ  
ຊຸດໃຫ້ພໍາເປັນໄປ ພໍາຊ້ວເພີ່ຍໃໝ່ ດິນຍ່າງວັນພໍາເລີຍ ພໍາໜົມທນທາງ ຈະມາຝາກຝົງໃຈໃຫ້ ພໍາໜົມ  
ດວງໃຈ ຖຸກເຂາແຍ່ງໄປໄວ້ເຫັນພ່າວະວາສນາ ດິນກັບພໍາໄມ່ເຄຍ ຫ້ວອກຝໍາເອຍ ຍາກຈະເຂລຍຕອບຄໍາ  
ໂຂ້ແໜ່ນດິນຈຳ ອຢ່າຄົດຖື່ນພໍາ ໃຫ້ມາກນັກເລີຍຈະໜ້າ ພໍາຮູ້ຕ້ວ ວ່າດິນມີເຄຍພິດຄໍາ ແຕ່ພໍານີ້ໃຈໆ ພໍາກລັບ  
ທຳໜ້ວຮ້າຍ ພໍາພິດສືລະວົມ ພິດຄໍາທີ່ພໍາເຄຍມ່ວ່າ ພໍາຕ້ອງຈາບລົບ ຂອກໜ້າຮ້າພັນຮ້ອງໃຫ້ ພໍາພິດໄປແລ້ວ  
ແກ້ວຕາດິນຈຳພໍາອາຍ ພໍາໜ້ວພິດໄປ ພໍາຍອມໃຫ້ດິນນິນທາ

เพลง "ลมจ้า"

คำร้อง/ทำนอง: ประเทือง บุญญประพันธ์

ลมเยยเจ้าหอบรักมาให้ครองพักลับไป เพราะดวงฤทธิ์ข้าไม่ต้องการข้ากลัวเหลือเกิน  
กลัวรักที่สิ้นสงสารกลัวรักจะทราบกลัวดวงวิญญาณจะต้องร้องให้ลมเยยเจ้าหอบรักไปเดินหนาจัง  
พักลับมา แล้วกลัวน้ำตารักดึงตกในขากลัวรักลง กลัวรักอารมณ์อ่อนไหวกลัวรักจะไม่เข้าใจ  
กลัวจนฤทธิ์ไม่กล้าเขื่นชม กระแสรลมแรงยังไม่แสดงเท่าลมรักลงลมกระซิบที่เคยว่าห่วงกลับกล้าย  
ลายเป็นลมคอยพัดบาดใจ ให้ร้อยทุกช่วงใจรักจึงต้องเขื่นชม เพราะหลงเขื่อลมรักลงดวงใจข้า  
ตามแล้วลมเจ้าเอียอย่าเยี่ยมข้าเลยพัดเลยผ่านไปแล้วไม่ต้องห่วงข้ายอมร้ำใจ ในรักที่ข้าเคยห่วงลง  
จ้าอย่าตามมาลงสงสารดวงใจดวงนี้เดินลม

เพลง: จำพราก

คำร้อง: สุนทรียา ณ เวียงกาญจน์

ทำนอง: สมาน กาญจนะผลิน ดัดแปลงจากเพลงไทยเดิม "พม่าเปลง"

จำพราก จากไกลโถออกเอี่ยหมองไหแม่ ใจระทมขวัญเอี่ยเจ้าอย่าเครว่า เจ้าจงช่มอย่าตรุณ  
น้ำตาจาบลัษฐ์พระพาย ระว่ายโปรดจงสงสารข้าด้วย ช่วยปลอบขวัญเห็นน้องข้าข้า รำคึ่นวันช่วย  
พลัน ปลอบขวัญให้ทีนองข้า ขมขื่นเจ้าจงพักรรื่น ชื่นถูกดีน้องข้าสั่งคำ พรำพาทีช่วยนำวี มากลั่น  
พัดมา คราไดช่วยเพียงพานองข้าให้ เย็นเท่านั้นแม่นพัดจัดไป ข้าให้วหวั่นจะทำแก้มขวัญ ข้านวลด

เพลง: ก็จามอย่างนี้

คำร้อง/ทำนอง: ไม่ปราภภูผู้แต่ง

โอพระพรมสวรรค์สร้างสรรค์น้องมาหรือไรเชือถึงงามบาดใจเหมือนจะให้ชายคลังสั่งโคล  
ทุกคนเพียงฉันได้ שבตาอุราเม่มื่อนว่าต้องมนต์งามเตี้ยๆ ตามเลิศล้น แม่ครอยลคงผลอใจกิริมย์ก็งาม  
อย่างนี้ ครอไหแนเล่าที่จะไม่ปองชุมเพียงแรกเห็นใจยังฝันไฟกิริมย์หวั่นเกรงต้องตรุณ ข้าขออุราบุญ  
ฉันคงไม่มีชาตินี้แสนเครัววิญญาณขอเชือเมตตา แม่กุณาเพียงยืนมาก็พอ ก็งานอย่างนี้ครอไห  
เล่าที่จะไม่ปองชุมเพียงแรกเห็นใจยังฝันไฟกิริมย์หวั่นเกรงต้องตรุณ ข้าขออุราบุญฉันคงไม่มีชาตินี้  
แสนเครัววิญญาณขอเชือเมตตา แม่กุณาเพียงยืนมาก็พอ

เพลง: นิดเดียว

คำร้อง/ทำนอง: ไม่ปราภูผู้แต่ง

นิดเดียวที่เราเหลี่ยมมาเจอกันนิดเดียวความสัมพันธ์ยืดมั่นทนทัยนิดเดียวเราสัญญาไม่ห่างไกลนิดเดียวเชอแครงใจให้เคร้านกนิดเดียวไม่เคยเหลี่ยมนามองเลยนิดเดียวทำเลยเมยเหมือนไม่เคยรักนิดเดียวตัวฉันคงต้องอกหักนิดเดยวสุดที่รักมาเครือกัน

เพลง: เพียงเงา

คำร้อง/ทำนอง: ไม่ปราภูผู้แต่ง

หลับตาครั้งใดก็ฝันพบภาพน้องฝ่องผิวพรรณพิลาปี้ม..ฯ แม้ม..ฯ เหมือนเทพธิดาหลงฟ้า มาสูดินตื่นตาพบเพียงแต่หมอนหลงลูบไล่ให้ร้าวร้อนแต่พีฝัน..ฯ เพ้อ..ฯ เพียงยุพิตณแม่นอนหรือกินมิสิ้นใจครั้ทหากดวงใจในฝันแสงจันทร์เจ้ายังรักร่าดงดาววับว้าวักฟ้าโลกรักสุริยา เช่นจันบูชารักເຮືອ หลับตาครั้งใดพวاحลงภาพฝันหวังระอาพาเก้อรัก..ฯ ร้อน..ฯ นอนละเมอฉันคงได้เจอເຂົ້າເຮືອ ເຮືອນີ້ເອງ ดวงใจในฝันแสงจันทร์เจ้ายังรักร่าดงดาววับว้าวักฟ้าโลกรักสุริยา เช่นจันบูชาຮັກເຮືອ หลับตา ครั้งใดพวاحลงภาพฝันหวังระอาพาเก้อรัก..ฯ ร้อน..ฯ นอนละเมอฉันคงได้เจอເຂົ້າເຮືອ ເຮືອນີ້ເອງ

เพลง: จันทร์เจ้า

คำร้อง/ทำนอง: ไม่ปราภูผู้แต่ง

จันทร์ເອົ່າຍັງຈັນທີ່ ເຈົ້າ ຂອ້າຂ້າຂອແກງ ຂອແຫວນທອງແດງ ສວມນິ້ວນ້ອງໜ້າ ຂອບີ່ນຸ່ງໄກສໍແກ້ວ ຕາ ຂອ້າງຂອມ້ານໍາມາຄ້າເອກຳໄວ ນ້ອງໜ້າສູງສັງປານහັໝ ແນ່ມຣາຊຂອ້າແປລັງໝາດີເປັນໜ່າຍຈະໄດ້ ໄກນ ແມ້ັດ້ໜ້ອງຂອເກີດເປັນຕ້ວໄວ ແກະແກ້ມກລອຍໃຈຢູ່ເຮືອໄປໄດ້ໄກນ່ຈັນທີ່ ນ້ອງໜ້າສູງສັງປານහັໝ ແນ່ມຣາຊຂອ້າແປລັງໝາດີເປັນໜ່າຍຈະໄດ້ໄກນ ແມ້ັດ້ໜ້ອງຂອເກີດເປັນຕ້ວໄວ ແກະແກ້ມກລອຍໃຈຢູ່ເຮືອໄປໄດ້ໄກນ່ຈັນທີ່

เพลง: สัญญารักคืนเพียง

คำร้อง/ทำนอง: ไม่ปราภูผู้แต่ง

ไม่มีคืนไหนฟ้าไสวเท่าคืนนี้ดูติดดาวกับเดือน รักกันเหมือนพี่กับน้องหรือจะต้องสีจันทร์ เป็นสีทองเรื่อร้อง น้ำค้างหล่น บนบางพลีไม่มีความจริงครั้งใด ๆ จะจริงใจและจริงจัง เท่าครั้งนี้ฟัง นะฟังพี่จะร่างคำรักจากฤทธิ์ น้องคือหัวใจและชีวิตพี่สัญญานี้เจ้าแม่รัตรีโปรดเป็นพยานไม่มีความ จริงครั้งใด ๆ จะจริงใจและจริงจัง เท่าครั้งนี้ฟังนะฟังพี่จะร่างคำรักจากฤทธิ์ น้องคือหัวใจและชีวิตพี่ สัญญานี้เจ้าแม่รัตรีโปรดเป็นพยาน

เพลง: คืนนั้นคืนนี้

คำร้อง/ทำนอง: ไม่ปราภูผู้แต่ง

ฟ้าคืนนี้มีเอื้อมขอบจันทร์เหมือนอกจันทน์นั้นเอื้อมขอบเธอใจระริกภายในกระซิบนำเรื่องของ สองหวานเสนอผลอใจไม่เคยห่วงฟ้าคืนมีแต่ดาวเหมือนอกร้าวพราวรักแรมลาล่วงเป็นไลน์ใจ จึงร้ายร่างทรงโถพี่ยังเป็นห่วงพุ่มพวงเคราสร้อยคอyn้องกลับคืนมาหนาน่าน้ำค้าง ค้างคืนชื่นอุรา จบจึงนางฟ้ามาเก็บดาวกลับคืนน้องควรเห็นใจบางซิ ตัวพี่หรือก็เท่านี้ไม่พำหรือทราบชื่นควรจะ คิดควรจะคล้องหลังคืนหรือมีเข้าอื่นเคยฝืนใจให้เจ้าลีมน้องควรเห็นใจบางซิ ตัวพี่หรือก็เท่านี้ไม่พำหรือทราบชื่นควรจะคิดควรจะคล้องหลังคืนหรือมีเข้าอื่นเคยฝืนใจให้เจ้าลีม

เพลง: โชคดีที่รัก

คำร้อง/ทำนอง: ไม่ปราภูผู้แต่ง

เมื่อเชօสุขสม เมื่อสุขสมภิรัมย์สุขสันต์กับชายในฝันของเชօคนใหม่จะทันทุกอย่าง จะทัน ทุกอย่างขอหลีกทางไกล จะไม่ขอไปขวางทางของเชօสุขยอกกล้ากลืนฝืนความปวดร้าวไว้ในอกฉัน สุขยอกโศกศัลย์แม่น้ำตาเอ่อออกจะมองใหม่ อกจะมองใหม่ ยิ่งให้เสมอขึ้นให้แม่เชօสร้างความช้ำ ใจแม่เราจะเกิดมาได้พบกัน และได้รักกันแต่สิ่งเหล่านั้นเหมือนฝันใช่ไหมหวานน้ำตาลด ของเชօ และฉันต่างกันเกินไปน้ำตาจากใจจึงให้เชօโชคดี ให้เชօโชคดี โชคดีตลอดไปให้เชօ แจ่มใส เหมือนใจหมายมั่นสิ่งเดียวของฝาก เมื่อยามรักจาก พ ragazzi กอกฉันก็คือคำวัญโชคดีที่รัก ให้เชօโชคดี ให้เชօโชคดี โชคดีตลอดไปให้เชօแจ่มใส เหมือนใจหมายมั่นสิ่งเดียวของฝาก เมื่อยาม รักจาก พ ragazzi กอกฉันก็คือคำวัญโชคดีที่รัก

เพลง: บ้านเก่า

คำร้อง/ทำงานของ: ไม่ปรากฏผู้แต่ง

เมื่อเกิดมาแล้วทุกคนใครเล่าจะพั่นหนทางกลับไปบ้านเก่าบ้านนั้นวิเวกวังเงงของเรา  
สุสานความเคร้าของคนยังไปไม่ถึงเมื่อยูไม่คิดทำดี ทำชั่วบัดสีเสียที่เกิดมาชาตินี้กอบโกย  
ลงไม่บ่ไม่คิดคำนึงควรไคลให้ชึ้งถึงคราวกตายเหมือนกันเกิดมาทุกคนมากันเพียงกายเมื่อยามตาย  
ตายก็ไปอย่างนั้นเงินทองสมบัติ ศักดิ์ศรีระดับชั้นเครื่องมือแห่งการเหยียดหยันใครเขามันไปได้เลิก  
เหยียดเดียดฉันเสียที่มาเกิดชาตินี้หั้งที่ผู้ดีและไฟร์เกิดมาต้องแก่และแล้วต้องตายทางกลับสุดท้าย  
เดินไปบ้านเก่าทุกคนเลิกเหยียดเดียดฉันเสียที่มาเกิดชาตินี้หั้งที่ผู้ดีและไฟร์เกิดมาต้องแก่และแล้ว  
ต้องตายทางกลับสุดท้ายเดินไปบ้านเก่าทุกคน

เพลง: ถินไทย

คำร้อง/ทำงานของ: ไม่ปรากฏผู้แต่ง

เป็นสุขนักหนาที่เกิดมาเป็นคนไทยเราทุกคนภูมิใจความเป็นไทยมิใช่ชาติเดียวเลือด  
บรรพชนปกป่องแห่นดินไว้ให้เราด้วยบารมีลั่นเกล้าคุ้มเจ้าร่วมเย็นเรื่อยมาเป็นสุขนักหนาที่เกิดมาใน  
แดนไทยเดนที่แสงกว้างใหญ่ แคนที่ครบทุกชาติอิจชาชาวราชภรรษสุขสมในถินอุดมพืชพันธุ์อัญญา  
ในน้ำเรามีปลาและในนาข้าวเหลืองลดาแห่นดินไทยคลุ้งด้วยกลิ่นอารยะซึ่งด้วยรสธรรมะจะมอง  
ไฟเพิ่มล้านหกปีไทยงามน้ำใจ งานมารยาทางมีพิพารณ์ผุดผาดเชิดชูชาติเกริกเกียรติธรรมการ  
เป็นสุขนักหนาที่เกิดมาเป็นคนไทยแม่ด้วยแล้วเกิดใหม่ ยังตั้งใจอธิษฐานไม่เกิดถินให้นมว่าสรรค์  
ชั้นวิมานขอคงดวงวิญญาณมาเกิดในครรภ์ของมารดาไทยเป็นสุขนักหนาที่เกิดมาเป็นคนไทยแม่  
ด้วยแล้วเกิดใหม่ ยังตั้งใจอธิษฐานไม่เกิดถินให้นมว่าสรรค์ชั้นวิมานขอคงดวงวิญญาณมาเกิดใน  
ครรภ์ของมารดาไทย

เพลง: บัวบาน  
คำร้อง: ชาตรี ศิลปสนอง  
ทำนอง: เพลงไทยเดิม (พม่าແປລັງ)

ໃຊ້ດອກບັວນ ດອກເຈົ້າສາຍສະຂ້ານຫຼັກໆ ອູ້ກ່າວລາງນິ້ງ ພຶ້ມເຕີດບັວ ກອນ້ຳເພີ່ມທີ່ນິ້ງ  
ເດືອນ ມັດເກລີຍວໍສົມພັນນີ້ເຝົາວັນແລະຄືນ ຮ່ວມເກຮັງໂຄຣໄທນເຂົ້ານິ້ນ ນຳເຈົ້າໄສແຈກັນ ຄົ້ນເຈົ້າເຫື່ຍໂຮຍ  
ກີ່ທີ່ລັງພັນກີ່ບົງກາມເຈົ້ານັ້ນ ສູງສິ້ນບັວນ ເປົ້າຍສົກ ດັ່ງວິຍສາວບານຄລີ່ ຂວານພື້ນຖານວິລ ສວຍຫຸ້ງ  
ບາດໄຈ ຈາກໄ້ຮ້າຄົນທີ່ແຜ່ນດິນ ອີ່ວ່າເຫັນເວົ້າ ວິກເພີ່ມບັວນຫາກນູ້ເຮັດສອງພັນຝ່ານ ມານປະເພດນີ້  
ຂອເຂອເຂົ້າໃຈ ໃນວັນຂອງພື້ນຖານນີ້ ມັນວັກບັວນ

ຊຸດຂອງຂວັງຮຸມເພັນເອກ ທິຣິນທີ່ ນັນທານາຄຣ ແຜ່ນທີ່ 6 (ທາສເທວີ)

เพลง: ທາຍເທວີ  
คำร้อง/ทำนอง: ໄນປຣາກງູ້ແຕ່ງ

ນູ່ຈັນມີແຕ່ຄົງໄມ້ຄື່ງຝ້າຈຶ່ງໄມ້ເວທນາຄອຍເຝົາແຕ່ຄອຍຖຸກຄວາດວົງຈັນທຣາໄມ່ລອຍເລື່ອນມາໄກລ໌  
ເຮັດແຮງນຄອຍແຕ່ຄອຍຫາຍເສີ່ດາຍດວງຈັນທຣີໄມ່ບຽນເທາລອຍລື້ບໍ່ໄມ້ເໜືອແມ້ເຈາ ຢູ້ທີ່ວ່າເຈົ້າ  
ຫ້າຊອກຄຸດີເຂອເປັນດອກຝ້າ ຢູ້ທີ່ວ່າເຈົ້າແມ່ໄປຈະກົດຈະກົດຈະກົດຈະກົດຈະກົດຈະກົດຈະກົດຈະກົດ  
ດ້ວຍໃຈວິງວອງຂອບັນຍອມຕາວກຳກາໃຈເພີ່ມຍື້ມັກນິດຖືຍັນຄອງເຈົ້າໄປດ້ວຍຫຼຸດມີມັກນິດຖືຍັນຄອງເຈົ້າ

เพลง: ຄຳມັນສັນຍາ  
คำร้อง/ทำนอง: ໄນປຣາກງູ້ແຕ່ງ

ຄື່ງນ້ຳຍືດິນສິ້ນຝ້າມຫາສຸມທຣໄມ້ສິ້ນສຸດຄວາມຮັກສົມນັກຮັກສານແມ້ຍູ່ໃນໄຕ້ຫລ້າສຸຫາຮາຂອພບ  
ພານພິສວາສໄມ່ຄລາດຄລາແນ້ມເນື້ອເຢັນເປັນຫ່ວມໜ່ວຍພົມພັນພື້ນພົມພັນພື້ນພົມພັນພື້ນພົມພັນ  
ເປັນກຸມຮາເຫຍັງພາກໂກສຸມປຸມປຸມທອງແມ້ເປັນຄໍາອໍາໄພໄຄຣ່ເປັນຮົງສະວົນລົງສິງສູງເປັນຄູ່ສອງຂອດຕິດຕາມ  
ທາມສົງວະລະອອງເປັນຄູ່ຄຣອງພິສວາສຖຸກໜາດີໄປແນ້ມເນື້ອເຢັນເປັນຫ່ວມໜ່ວຍພົມພັນພື້ນພົມພັນພື້ນພົມພັນ  
ເປັນມັຈຈາແມ້ເປັນບັວດັວພື້ນພົມພັນພົມພັນພົມພັນພົມພັນພົມພັນພົມພັນພົມພັນພົມພັນພົມພັນພົມພັນ  
ສູງເປັນຄູ່ສອງຂອດຕິດຕາມທາມສົງວະລະອອງເປັນຄູ່ຄຣອງພິສວາສຖຸກໜາດີໄປ

เพลง: สุดฟากฟ้า

คำร้อง/ทำนอง: ไม่ปราภภูผู้แต่ง

สุดฟากฟ้าแสนไกลถ้าแม้นได้รักกันสุดฟ้านั้นสั้นนักยามรักจำเป็นยิ่งสายลมแสงเดือนเตือน  
รักให้คืนนึงยิ่งนึกถึงความหลังและคำสัญญาถึงสิ้นดินสิ้นฟ้ามหายาสมุทรรักเราไม่สิ้นสุดเสน่ห่า  
จะอยู่ยังคู่เคียงดินและฟ้าด้วยศรัทธาสองเราคงมั่นสุดฟากฟ้าแสนไกลถ้าแม้นได้รักกันสุดฟ้านั้นสั้น  
แท้แพ้ความรักเราอยู่ถึงสิ้นดินสิ้นฟ้ามหายาสมุทรรักเราไม่สิ้นสุดเสน่ห่าจะอยู่ยังคู่เคียงดินและฟ้า  
ด้วยศรัทธาสองเราคงมั่นสุดฟากฟ้าแสนไกลถ้าแม้นได้รักกันสุดฟ้านั้นสั้นแท้แพ้ความรักเราอยู่

เพลง: น่ารัก

คำร้อง/ทำนอง: ไม่ปราภภูผู้แต่ง

น่ารักจริงเอี่ยแต่พี่ไม่เคยพบเห็นมาเลยแต่ก่อนแต่ “ใช่” สวยงามดาบขาดใจแต่แม่เอี่ย  
ละมุนละไมอืออืออือหนักหนาใช่สวยงามดาลิศลอยแต่แม่เอี่ย เช่นช้อยติดตึงอุราใช่สวยงาม  
หยาดฟ้าทำไม่เหมือนกันงานดาน่ารักเสียจริง เพราะเจ้าน่ารักพี่เห็นวังพักตร์พี่เอบรักยอดหญิงคิดใคร่เอบ  
อิงความรักเข้าสิงพี่สุดจะทึ้งจะถอนอุราน่ารักอย่างนี้จะไม่ให้พี่รักคนดีพี่หมดปัญญาณนุชย์คนนึง  
นีหน้าห้ามพี่รักแก้วตาใครห้ามได้จะถือกรธอาโถษทันท์กีปุญชันคนสามัญห้ามกันยังไงเอบรักเจ้า  
หมดดวงใจต้องโถษ เพราะทรมวัยน่ารักจริงเอย

เพลง: บางรัก  
คำร้อง/ทำนอง สง่า อาرامกีร

เมื่อก่อนบางวันซักใจให้พี่หลงผิดคิดว่ารักไม่สำคัญสิทธิ์ แม้เพียงนิดเดียวมีหรือทั้งบางรักไม่  
จากใจเลยเจียรจะรักกันอย่างแน่นหนึ่งเจียรหรือนำ้ใจแต่ยังคงกันสัมพันธ์ขั้นเกลียวซึ้งแน่นسا  
บางรักนั้นไม่ได้มีแค่พะธรรมภัยในพุดจวีรักจริงซึ้งยิ่งกว่าสิ่งใด ๆ ใกล้ชิดเป็นมิตรกันไปยัง  
หลงในหลุกที่เพ่งสาวบางรักก็ซักหัวใจทุกนางนำ้รักนำไปห่วงป่าห่วงยิ่งชีวิไม่งามแม้กายน้ำใจก  
งามเหลือที่อยากมองรักฝากรไม่ตีสาวเจ้าทั้งบังบัดนี้บางรักซักใจให้พี่รู้แจ้งพ้นจากความแห้งแล้ง  
ระหว่างสรพางค์ เพราะสาวบางรักรักไม่มีจีดีมีจางสาวอื่นทุกนางไม่รักอย่างสาวบางรักเคยเพ่งสาว  
บางรักก็ซักหัวใจทุกนางนำ้รักนำไปห่วงป่าห่วงยิ่งชีวิไม่งามแม้กายน้ำใจก็งามเหลือที่อยากมองรัก  
ฝากรไม่ตีสาวเจ้าทั้งบังบัดนี้บางรักซักใจให้พี่รู้แจ้งพ้นจากความแห้งแล้งระหว่างสรพางค์ เพราะสาว  
บางรักรักไม่มีจีดีมีจางสาวอื่นทุกนางไม่รักอย่างสาวบางรักเคย

เพลง: พรุ่งนี้ไม่มีอะไรແน  
คำร้อง/ทำนอง: ไม่ประภูผู้แต่ง

รักกันวันนี้ดีกว่าເដືອວ່າພຽງນີ້ມີອັນເປັນໄປແນ່ເຮົອແລະຈັນນັ້ນພັນດັບສິນໃຈຈັນຈະຫວັງໂຄຣໄທ້  
ເປັນທີ່ຮັກຍິ່ງຮັກກັນວັນນີ້ດີກວ່າເដືອວ່າພຽງນີ້ມີໂຄຣາຊີມຈັນອາຈພລາດແພໍເຫຼືອແກ້ຄືນຖຸສິ່ງແລ້ວຈະໝາຍ  
ອີງແບບຂ້ອນວານຮັກໂຄຣພຽງນີ້ໄມ້ມີอะໄວແນ່ອນແປຮັນຍອກຍ້ອນລວງຮ້ອນເປີ່ຍິນໃຈເດືອວ່າພຽງນີ້ໂລກ  
ແຕກສລາຍໄປກີໂຄຣເລ່າໂຄຣຈະອູ່ຄູ່ຈັນຮັກກັນວັນນີ້ດີກວ່າເດືອວ່າພຽງນີ້ຈຳໄຈໄກລັກຈັນອາຈສິນຫວັງເໜືອນ  
ດັບສິນເຊີວັນເຫຼືອແຕ່ເພື່ອຝັ້ນສຸດກັ້ນໃຈໝອງຕຽມພຽງນີ້ໄມ້ມີอะໄວແນ່ອນແປຮັນຍອກຍ້ອນລວງຮ້ອນ  
ເປີ່ຍິນໃຈເດືອວ່າພຽງນີ້ໂລກແຕກສລາຍໄປກີໂຄຣເລ່າໂຄຣຈະອູ່ຄູ່ຈັນຮັກກັນວັນນີ້ດີກວ່າເດືອວ່າພຽງນີ້ຈຳໄຈ  
ໄກລັກຈັນອາຈສິນຫວັງເໜືອນດັບສິນເຊີວັນເຫຼືອແຕ່ເພື່ອຝັ້ນສຸດກັ້ນໃຈໝອງຕຽມ

เพลง: อยากให้เหมือนเมื่อวานนี้

คำร้อง: พรพิรุณ

ทำนอง: สมาน กัญจนะผลิน

เมื่อวานนีส่องเรารักร่วมจิตหวาน ทุกนาทีที่ผ่านรักชานสุดประณยา เครือดอขอเช่าจะ  
ขอเลาท่วนลั่นอุรา ต่างจูมพิตสัญญาว่าจะไม่เลิ่ม ปล่อยใจให้หลง ระหว่างรื่นจิตปลื้ม รักสองเราดำเนา  
ดีมเหลือจะลืมให้รำเรียกหา จำพรากจากกันฉันควรูปโศกศัลย์วิญญา เมื่อวานนี้จูมพิตรลาหังที่  
อาลัย หากฉันแรมมิตคิดได้ จะขอให้เมื่อวานนี้ขอร่าย่างพัน เมื่อวานนี้ฉันมีความสุขลั้น แม่โลกนี้มี  
เราสองคนคงชื่นกมลเสนานาหากเราได้พบสัมพันธ์รักใหม่อีกหน ขอรักเรามีมนต์ซึ้งใจจนสุดจะรำ  
ขาน จงได้กราชีบรักฉันมอบหง้วงวิญญาณ อยากให้เหมือนเมื่อวานที่ผ่านมาจะดวงใจ

เพลง: ตะวันยอแสง

คำร้อง/ทำนอง: ไม่ปราภูผู้แต่ง

ตะวันยอแสงสีแดงคล้ำคล้ายกล่าวคำชำลาจากไปตะวันร้อนอ่อนใจพิพลอยหวันไหว  
อาลัย เพราะห่วงสงสารตะวันเป็นห่วงตะวันหวนคุณเข้าลงตะวันจำพีห่วงห่วงคนเข้าແย่งตะวันจำ  
ทิว่าฝันรักตะวันยอแสงตะวันร้อนอ่อนแรงไม่เคยสิ้นแสงไปจากทิวฉันรักตะวันซื่อต่อตะวันดั่งคำ  
สัญญา[ดั่งคำสัญญา]ตะวันจ้ายอดรัก ชื่อชื่อชื่อชื่อ พิรักตะวันฉันรักตะวันซื่อต่อตะวันดั่งคำสัญญา  
[ดั่งคำสัญญา]ตะวัน จำยอดรัก พิรักตะวัน

เพลง: เรือนแพ

คำร้อง/ทำนอง: ไม่ปราภูผู้แต่ง

เรือนแพ สุขจริง อิงกระแซราหาริ่งระنم ลมพริ้วมากล่อมพฤกษา ดังว่าดูตีหลับอยู่ใน  
ความรักและความชื่น ชั่ววันและคืน เช่นนี้ก็ลินดอกไม้ รัญจวนยังอบอวน ยวนยี สุดที่จะประณยา  
เรือนแพ ล่องลอย คอยความรักนานมากอยน้ำค้างกรุณา หยาดมาจากดาวแหล่งสรรค์วิมาน  
น้อย ลอยริมฝั่งถึงอ้างว้าง เหลือใจรำพันหัวหรืออิ่มกี้มพอกัน ชีวิตกลางน้ำสุขสันต์โไอ้สรรค์ใน  
เรือนแพวามน้อย ลอยริมฝั่งถึงอ้างว้าง เหลือใจรำพันหัวหรืออิ่มกี้มพอกัน ชีวิตกลางน้ำสุขสันต์  
โไอ้สรรค์ในเรือนแพ

ເພັນ: ບາງລາວ  
ກໍາຮ້ອງ/ກຳນົດ ສ.ສູວໂຮມທັດ

ໄອັຄລອງບາງລາວດີນີ້ ພິຍັງແສນໜ່ວງ ຈະ ບາງລາວນີ້ເຂົ້າບາງລາວນິ່ວງໃຈ ໄທີ່ ນື້ນາ  
ຈື່ນເຫຍຸ້ນຢູ່ ອູ້ເຕີມອາເຂົ້າ ຈະ ເຮັດວຽກກຳໄອ.ບາງລາວ ນາມນີ້ພີ່ຄຣອງຮັກໜັກນິ່ວງພີ່ຫວັງເນີ່ນນາບາງ  
ລາວ ຜົ່ງຄລອງໃຫ້ພີ່ ມົນຈະ ຕື່ນຕັ້ນບາງລາວນິ່ວງໃຈພື້ນ ຈະ ສົມພັນຮົມເສມອໂອ້ສາວບາງລາວ ເຈົ້າລາວ  
ໃຫ້ພີ່ຫລັງປອງສອງຮົມຜົ່ງຄລອງວາງເວີຍນ ເປີ່ຍັນທາງນໍ້າເຂົ້າພອຍາມທີ່ເພີລອ ຈະ ສິ້ນທາງແລ້ວເຂອ ພີ່ກົດຕົ້ອງ  
ເພື່ອ ຈະເມອຳຝາກຄລອງໂອ້ສາວບາງລາວເຈົ້າລາວໃຫ້ພີ່ ລົງຜິດ ຈະ ສິ້ນຄີດໄຟປອງເຈົ້າລື່ມແລ້ວໜອ ທີ່ໃຫ້  
ພີ່ອປາກຄລອງຍາມນີ້ ພີ່ໄດ້ ແຕ່ໜົນ ຈະ ໂອັຄລອງບາງລາວ ໂອ້ສາວບາງລາວເຈົ້າລາວ ໄທີ່ ລົງປອງ  
ສອງຮົມຜົ່ງຄລອງວາງເວີຍນເປີ່ຍັນທາງນໍ້າເຂົ້າພອຍາມ ພີ່ເພີລອ ຈະ ສິ້ນທາງແລ້ວເຂອ ພີ່ກົດຕົ້ອງເພື່ອ ຈະ  
ລະເມອຳຝາກຄລອງໂອ້ສາວບາງລາວ ເຈົ້າລາວໃຫ້ພີ່ຫລັງຜິດ ຈະ ສິ້ນຄີດໄຟປອງເຈົ້າລື່ມແລ້ວໜອ ທີ່ໃຫ້ ພີ່ອ  
ປາກຄລອງ ຍານນີ້ ພີ່ໄດ້ ແຕ່ໜົນ ຈະ ໂອັຄລອງບາງລາວ

ເພັນ: ສວຍ  
ກໍາຮ້ອງ: ພຣພິຈຸນ  
ກຳນົດ: ສມານ ການູຈະຜລິນ

ເຈົ້າຜ່ອງພວກຄານ ດັ່ງຈັນທີ່ເພື່ອຫາກໄຄຣເຫັນ ແລ້ວຄົງເໝ່ອມອົງ ຈົ່ອງຕະລຶງເພື່ອຮຳເປິຟີ້ ຫຼື້ງທຽວ  
ຫວັນຝາກຈົດໃຈ ໃຫ້ຜູກພັນ ຮັກນິວັດຮົມໄມ້ຮູ້ຄລາຍແຮກໄດ້ຍົດ ເຟົ້າລະເມອອຍາກໄດ້ເຂອ ໄວ້ເຄີຍແນບກາຍ ໄມ  
ໜ່າງກັນສວຍເຂອ່ມ ພູ້ງໃຫ້ຫວັນຫາກໜາຍໄດ້ໄດ້ຜູກພັນ ຊົບມອບໃຈໃຫ້ກັບເຂອແຮກໄດ້ຍົດ ເຟົ້າລະເມອ  
ອຍາກໄດ້ເຂອ ໄວ້ເຄີຍແນບກາຍ ໄມໜ່າງກັນສວຍເຂອ່ມ ພູ້ງໃຫ້ຫວັນຫາກໜາຍໄດ້ໄດ້ຜູກພັນ ຊົບມອບໃຈ  
ໃຫ້ກັບເຂອຫາກໜາຍໄດ້ໄດ້ຜູກພັນ ຊົບມອບໃຈໃຫ້ກັບເຂອ

เพลง: หงษ์ทองล่องนาวา(เรือหงษ์ทอง)

คำร้อง/ทำนอง: 'ไม่ปราภูผู้แต่ง'

ເວືອທັນສ່າງປົນລ່ອງພໍາເຈົ້າເອຍເຈົ້າທັນສ່າງທອງທຽບທອງລຳພອງລົມຍະລ່ອງປຶກທອງເຈົ້າລ່ອງລົມ (ເຊົ້າ ເຊ ເຊເໜ້າເຊົ້າ ເຊ ເຊເໜ້າເຊົ້າໂຄຍ່ງທັນສ່າງການປ່າຍ) ເວືອທັນສ່າງຜຸດຝ່ອງປົນພຍອງປຶກທອງເຈົ້າເຫັນລົມພາຍເຂົ້າພາຍໃຕ້ຈົມພາຍເວືອລົມຮ່ວມໂພຣີຈະສິນໄປ (ເຊົ້າ ເຊ ເຊເໜ້າເຊົ້າ ເຊ ເຊເໜ້າໂຄຍ່ງທັນສ່າງທອງປົນລ່ອງລົມ) ເວືອທັນສ່າງຜູ້ທ້ອຍງານຫຍດຍ້ອຍເຈົ້າລົມຍາກນີ້ດີລົມເວົ້າລົມຢາວນໄປລົມມາໃຫ້ໜີມເດີດເຈົ້າເອຍ (ເຊົ້າ ເຊ ເຊເໜ້າເຊົ້າ ເຊ ເຊເໜ້າເຊົ້າ)

เพลง: แก้วใจสวัสดิ์

คำร้อง: ชาลี อินทรવิจิตร

ทำนอง: สง่า อารัมภีร

แก้วใจวัณจิต รักเราสุจริต เหลือที่จะพรบวนนายาหัวดรัก เมื่อตอน "ต้อยตีหวิด" หวานฟ้าพี่จะขอสัญญา ว่าจะภักดีไม่มีวันคล้ายแก้วใจ ขวัญจิตรักเราสุจริตคิดว่าเธอคงรู้ดีหลังมาเกิดน้ำใจ เจือจานไว้เพียงครึ่งหลังมาเกิดไม่ตรี หลังความดีให้กันเขย

ເພລີງ: ແມ່ນກຍັງລະເມອ

คำร้อง/ท่านอง: ไสว ไกรเลิศ

นกยังคงเมอผลครางผลครางในกลางดีกันยังคงนึก คงนึกถึงเรอเสมอแม่กรรมจะกัน จะกัน ฉันและเรอให้เราต้องเก้อ ต้องเขิน เมินต่อกันขอบอกรักรัง ว่าถึงจะมีฝามากัน หัวใจของฉัน ก็คงรักเรอไม่คลายจะเฝ้าเรียกหา รำร้องไม่มีแหงหน่ายตราบจนชีพ瓦ย คำสุดท้ายก็คือรักเรอ

เพลง: ละครชีวิต

คำร้อง/ทำงานของ: "ไม่ปราภภูผู้แต่ง"

ถ้าเปรียบ Lodge นี้ให้เป็นเวทีละครในใหญ่ซึ่งมี คราฯ เป็นตัวประกอบของเชอและจันพอเริ่ม ชากรากเราก็รู้จักและได้รักกันต่างฝ่ายต่างฝันรักกันด้วยใจรักไม่เสื่อมคลายเพียงเริ่มจากสองน้ำตา หลังน่องหมองในดวงจิตขวัญแห่งชีวิตเคยชิดเคียงข้างแล้วมาห่างหายไปหลังเมามัวรักตัวประกอบ ปล่อยจันเดียวดายเมื่อหมดความหมายจันขอปิดม่านจบการแสดง เพียงเริ่มจากสองน้ำตาหลังนอง หมองในดวงจิตขวัญแห่งชีวิตเคยชิดเคียงข้างแล้วมาห่างหายไปหลังเมามัวรักตัวประกอบปล่อยจัน เดียวดายเมื่อหมดความหมายจันขอปิดม่านจบการแสดง

เพลง: "ไม่อยากให้โลกนี้มีความรัก"

คำร้อง/ทำงานของ: "ไม่ปราภภูผู้แต่ง"

อันแสงสุรย์ ส่องสว่าง แต่กลางวันอันแสงจันทร์ ส่องประจามราตรีอันความรัก ร้อน เร่า เผาฤทธิ์ส่องชีวี ทุกโมงยาม ประจำใจมีรักแล้วไม่คลาดเคลื่ว ต้องอบรมถุทัยเหมือนแบกโลก ทั้งโลกไว้ ให้โศกหนักไม่อยากให้ โลกนี้มีความรักแต่ฉันสมัคร แบกไว้ไม่นักเลยมีรักแล้ว "ไม่คลาดเคลื่วต้องอบรมถุทัย เหมือนแบกโลกทั้งโลกไว้ ให้โศกหนัก" "ไม่อยากให้โลกนี้มีความรัก แต่ฉันสมัครแบกรักไว้" "ไม่นักเลย"

ชุดของขวัญรวมเพลงเอก ชรินทร์ นันทนาคร แผ่นที่ 7 (เด็ดคอร์ก)

เพลง: เด็ดคอร์ก

คำร้อง/ทำนอง: ไม่ปราภูผู้แต่ง

อย่าโศกไปเลย อย่าเศร้าไปเลยเมื่อเคยรักกันความรักต้องแปรเปลี่ยนผันเหมือนความฝัน  
ที่แปรเปลี่ยนไปร่วมคู่ของกัน ไม่เนี่นนานวันต้องพลันเข้าใจถึงรักมากแท้แค่ไหน อย่าฝันໄส่ายิ่งนี้ดี  
รังเกิดจากกรรมเวลา สุดแต่กว่าเกณฑ์ลิขิตชาตเป็นคู่สูสมสร้างมา ลุงสุดฟ้าต่ำจนหยับบังเมื่อรักมั่น  
จริง ฝ่านลังลงใจหากิจคริดรักแท้จะจูงมุ่งหวัง ถึงคนกัยหัวใจความรื่นรมย์เด็ดคอร์ก ร่วมต้น  
คนละกิ่งไม่รักจริงจึงจีดจากเมินหมายคู่ซึ่มแรกรักกันมิเคยใหหัวหันพลันคำติชมเบื้อรักเหลือข่ม<sup>๑</sup>  
อ้างดินฟ้าห่างไกลตัดขาดไม่ตรี สุดสิ้นกันที่เดิดความระทุมเมื่อคิดมีคู่สูสม ขอเด็ดคอร์กร่วมใจ  
จับกิ่งเดียวกัน เก็บดอกเดียวกันมั่นในฤทธิ์ถึงทุกชั้นแท้แค่ไหน ขอฝากใจแก่คนรักจริงเด็ดคอร์ก  
ร่วมต้นคนละกิ่งไม่รักจริงจึงจีดจากเมินหมายคู่ซึ่มแรกรักกันมิเคยใหหัวหันพลันคำติชมเบื้อรักเหลือข่ม<sup>๒</sup>  
อ้างดินฟ้าห่างไกลตัดขาดไม่ตรี สุดสิ้นกันที่เดิดความระทุมเมื่อคิดมีคู่สูสม ขอเด็ดคอร์กร่วมใจ  
จับกิ่งเดียวกัน เก็บดอกเดียวกันมั่นในฤทธิ์ถึงทุกชั้นแท้แค่ไหน ขอฝากใจแก่คนรักจริง

เพลง: รักไม่มีพรอมเดน

คำร้อง/ทำนอง: ไม่ปราภูผู้แต่ง

ยอดรักฉันนี้ยังรักเชอ รักเชอรักเรออยู่เสมอทุกคืนวัน ไม่มีใครจะอยู่ภายใต้ฉัน มั่นคง  
นิรันดร์เทียบทันเท่าเธอเลย ฟ้าเหลาดินไม่สิ้นแสงทองสองมา ให้ความรักและศรัทธาไม่จากแก้วตา  
หรอกรอกเอี่ยรักของเรา ไม่มีพรอมเดนได้กันเลยจึงขอแต่เอี่ย ว่ารักเชออยู่ทุกวันยอดรักฉันนี้ยังรัก  
เชอ รักเชอเพราเชอมีค่ายิ่งกว่าตัวฉัน เชอเป็นเจ้าของความรักมั่นเคยช่วยชีวิตฉัน ให้สุขสันต์ชื่น  
เชยฟ้าเหลาดิน ไม่สิ้นแสงทองสองมาให้ความรักและศรัทธา ไม่จากแก้วตาหรอกรอกเอี่ย รักของเรา  
ไม่มีพรอมเดนได้กันเลย จึงขอแต่เอี่ย ว่ารักเชออยู่ทุกวัน

เพลง: กากีเหมีอนดอกไม้

คำร้อง/ทำนอง: 'ไม่ปราภภูผู้แต่ง'

เอ็มารี นี้ใครซ่อนเล่น กลับเจ้าเป็น รอยเข้าใครทำให้เจ้าเชา หรือภูมราแกลั่งมาวิรุณย์ชุม  
เจ้า มองแล้วพายิ่งเหร้าเจ้าเด เพรี้ยวกลับมาอับเจาเพราะมีอ คนชุมใครอยากจะรักใครอยากจะ  
ดูม ใครอยากจะชุมนิยมว่าเด่นดีเบรี่ยบกานดาสองงานฝ่อง โ้อรูปทองใจรามมีนามว่ากากี สวย  
อรชรกลิ่นขอ หอมดังมาลีกรุ่มของนางเทวี เจ้างามใสกีแต่ใจบัดสี เพราะมีอารมณ์ใจอยาก จะรัก  
ใจอยาก จะชุมใจกลับระหว่างเพราะลมสวากหอย

เพลง: คนธรรมพ์รำพึง

คำร้อง/ทำนอง: 'ไม่ปราภภูผู้แต่ง'

ชื่น ได หาใครจะสู้ ชื่น ยอด ซึ่ง กากีกลิ่น เจ้านี้พี่ยังอาวรณ์ ดวงใจจาก พี่เปกทัยพี่แทบ  
ขาดตอน อาวรณ์ เจ้า 'ไม่awayตรอมตรอมอยู่' เดียวดาย ยามพระพรายโซยกลิ่นเจ้ามา กลิ่นสุด หอม  
ระรื่นจากไปวิมานเมืองแก้ว ลีม พี่ แล้ว ทรงชื่นพี่ ทนฝืนระกำดวงใจ รอ ค่อยยอดเทวีฤทธิ์พี่แทบ  
บรรลัย ดวงใจ พี่ กังวลรายรินกลิ่น สุคนธ์ ลดยห้อมวนดังกลิ่นเจ้าอยู่พี่เลย ฝืนใจชั่ม อยู่ไกลแม่ใจ  
ยังมั่นคง ศอกศัลย์ ชีวี ป่าน ฉะนี้เจ้าคงจะทนมตนเดียวเปลี่ยวอุรุ น้ำตานวลดเจ้าจะนองประงทอง  
เจ้าจะตรุณ ใคร พาเจ้า ลดยลมไปชิดชุมเจ้ายอดสุด แก้วตาขวัญใจพี่

เพลง: พนาสรรค์

คำร้อง/ทำนอง: 'ไม่ปราภภูผู้แต่ง'

พนาสรรค์ ป่าในฝันอัน กว้างใหญ่ออกไฟศาลา โอบพันธุ์ พฤกษ์ไฟรเนินไศลแลสล้าง  
พนาแห่งนี้มากมีน้ำใจไม่สร่าง ผู้มีรักไม่เคย หลงทางหรืออ้างว้างใจ ป่าในฝันงามด้วยพันธุ์พฤกษ์  
ไฟร ป่าสดใส แต่ลึกลับ ชวนใจให้สะท้าน พนาที่รัก ข้ามมาพักใจใช่ฝ่าน ฝากชีวิตฝากกาย  
วิญญาณ วิมานพฤกษ์พนา ป่าในฝัน งามด้วยพันธุ์พฤกษ์ไฟร ป่าสดใส แต่ลึกลับชวนใจให้  
สะท้าน พนาที่รักข้ามมาพักใจใช่ฝ่าน ฝากชีวิตฝากกายวิญญาณ วิมานพฤกษ์พนา

เพลง: เปื้อหมอน

คำร้อง/ทำนอง: ไม่ปรากวผู้แต่ง

ฉันไม่เคยเห็น น้ำใจของคุณ ว่าเป็นฉันได้แต่พ่อรู้ได้ ที่ในสายตาแสนคมของคุณซ่างไม่ เมตตา ไม่กรุณาปล่อยฉันว่ากวนให้คุณนะคุณ ควรจะสงสารฉันบ้างเป็นไรถึงลงจะร้อนแต่ฉันนอน หนาว เพราะความเป็นหนูมีผ้าห่มไม่นุ่ม หมอนข้างไม่นิ่มสักคุณไม่ได้ผ้าห่มไม่เย็น หมอนข้างไม่เย็น และไม่นายใจขึ้นบากอดไป ไหนเลยจะชื่นเมื่อนได้กอดคุณถึงลงจะร้อนแต่ฉันนอนหนาว เพราะ ความเป็นหนูมีผ้าห่มไม่นุ่ม หมอนข้างไม่นิ่มสักคุณไม่ได้ผ้าห่มไม่เย็น หมอนข้างไม่เย็นและไม่นายใจ ขึ้นบากอดไป ไหนเลยจะชื่นเมื่อนได้กอดคุณ

เพลง: หวานผู้หญิง

คำร้อง/ทำนอง: สุรพล โภณะวนิก

กว่าพี่จะโต ขึ้นมาเป็นหนูมีเท่าที่น่องเห็น เคยหนาวใจเด็น เพราะความเยือกเย็นมาแล้ว หลายหนึ่งหนาวอย่างไร ห่มผ้าผิงไฟย้อมไว้กังวล แต่พี่สุดทน เมื่อหวานกมลเพราะคิดถึงเธอจะห่ม ผ้าห่ม ถึงมันจะนุ่มก็ไม่เมื่อนเนื้อคุณจะให้ผิงไฟ พี่เสนอจะเบื่อใช้หายเสนอพี่หวานผู้หญิง ให้ผิง อะไรไม่นายหรอกเธอจะมีไอคุณที่ไหนเล่าเอօ เมื่อนเนื้อผู้หญญ

เพลง: ลีมรัง

คำร้อง/ทำนอง: ไม่ปรากวผู้แต่ง

แรมรอน คำลงเหลืองอ่อนน้อมให้จากรั่วมไม่ไฟวัลย์แรมลาจากจรสับตาไกลกันเจ้า ลีมสัมพันธ์ห่างเหินรังนอนพี่เคยพักผ่อนนอนเคียงขาดคู่คลอเสียงเพลงเพลินรังใจขาดคนเห็นใจ ชวนเชิญเจ้าไยหมายเมินคำวอนรออยู่ เปลี่ยวใจรักชูชื่นเมื่อไหร่จะคืนมารังนอนรอนานหวั่นเกรงรัก ราลีมอาวรณ์อกใจร้าวรองห่วงหาลีมรัง เจ้าลีมเสียงสั้นฝากใจหลบคู่อยู่ในนานามาลีมเลือน Jarvis และเดือนเลือนกลางเจ้าลีมสัญญาหรือไร

เพลง: อิเหนารำพัน

คำร้อง/ทำงานอง: "ไม่ปราภภูผู้แต่ง"

อิเหนา เอี่ย กรรมแล้วเยยกเจ้า ผิดหวังเพราะรัก เข้าเพือคลั่งเข้าซังเมินหน้าพาอดสุขاد  
ยอดซึ้ชัยชมตรุณใจไหนจะอยาผู้คนทุกชีใจทนหมองไหมหลงลงครอใจบุษบาเจ้าเปลี่ยนคู่พ้อไป  
ซื่น เจ้าจรากรอี้แก้วดาลรักใจพา ลดยลงหลงรักเขามองหาเงาแล้วเคร้าหัววันไหรักหลงใหล  
เหมือนบ้า นิจจาลีมได้ อื้ใจหญิงแม่งามพริ้งมีมนต์ว่าชาเหมือนอารมณ์บุษบาเหมือนพิมพาริล  
ลงลงครอใจซื่นกมลโอักษรอิเหนาจะเปรียบตัวเรา อับจนใจกังวลคนรักมาเมินไปโดย

เพลง: บุษบาในฝัน

คำร้อง/ทำงานอง: "ไม่ปราภภูผู้แต่ง"

ไอแม่งามกระไร หวานง岱ในหล้ามาเปรียบเสนอ เมื่อนเจอบุษบานพี่ยกยลโนมหน้า  
ฝันหาพาภิรมย์เนตรเจ้าคอมคั่งอย สายจริงอี้เจ้าดวงสมรโฉช្សสคราญดุจพราโน้มงາมigo่กันศร  
พี่หลับนอนคร่าคราญป่วนอุรา ทุกคืนหลับเห็นดวงหน้า อี้เจ้าย่ามาหลอกหลอนพี่เลย หยามชาย  
อายทั่วถันเชองอนตื่นตัว จันกลัวจริงสาวเอียคู่ (หยามชายอายทั่ว) (ถันเชองอนตื่นตัว) (จันกลัวจริง  
สาวเอีย)ตาເຫຼື້ອຊີ້ງ เมื่อนปານປະໜຶງຈະເຍັຍຈັນທວ່ຽມເວຫາ ແກ້ມເຈັນວລ໌ຫວານເຫຼຸຍື້ມເມີນທີ່ທ່າ  
ເໝືອນພາໃຫ້ພິພະວລິມມືລົງຄຈະຫຼັງຕາຍເປົ່າ ພີັນນອນເຄີຍເຈຳຕື່ນກີັກຳຮາມພິກອດ ພີ່ໝົມພິໄລມ  
ເພີຍເງາ ວັກນົງເຢາວີໂຄຈະເຫັນໃຈເອຍ หยາມชายอายທີ່ທ່າຫຼັງເອົາຕື່ນຕົ້ວ ຈັນກລັວຈົງສາວເຂຍຕາເຫຼື້ອ  
ຊີ້ງ ເໝືອນປານປະໜຶງຈະເຍັຍຈັນທວ່ຽມເວຫາ ແກ້ມເຈັນວລ໌ຫວານເຫຼຸຍື້ມເມີນທີ່ທ່າເໝືອນພາໃຫ້ພິ  
ພະວລິມມືລົງຄຈະຫຼັງຕາຍເປົ່າ ພີັນນອນ ເຄີຍເຈຳຕື່ນກີັກຳຮາມພິກອດ ພີ່ໝົມພິໄລມເພີຍເງາກົນ  
ເຢາວີໂຄຈະເຫັນໃຈເອຍ

ເພື່ອງ: ສາວິນວະ

คำร้อง/ทำนอง: ไม่ปรากวผู้แต่ง

## เพลง: อ้อมอกน้องนาง

คำร้อง/ท่านอง: ไม่ปรากฏผู้แต่ง

ເອັນກວະໄໄຈເຈົ້າ ພີເຝັກຮຽນທີ່ເຈົ້າທ່າງເຫັນເມື່ອໄປໄກລ໌ທຳມູ້ໃໝ່ວ່າພີ່ຕ່ອມອົມອນນັ້ນ  
ປະຄອງພີ່ຄຸ່ນ ເນື້ອນ້ອງລະມູນນໍາມາມີອົມພີ່ກ່ອດນວລນ້ອງເຊຍໝາມ ຮິ່ນເວົງຮມຢີ່ໄໝວ້າງເລີຍແຫຼນບໜາວ  
ນໍ້າຄ້າງກລາງດຶກ ໄຈພີ່ສັ່ນຮະທິກດັ່ງເຄຍແວ່ງຈານເສີຍງໍາຄຳພໍາເຂົ້າ ຖຸນຫັວເອຍ ລົມໂຮງໃຈຂໍ້ມູນ  
ປະຄອງໄຄຣເລ່າ ດຶງຮັບເຈົ້າພີ່ໄປອົມພີ່ກ່ອດຄຸ່ນນໍອຍໂຮງໃຈ ຈຶ່ງຜົລັກໄສມືຕື່ນ

เพลง: ที่รัก

คำร้อง/ทำงานของ: ไม่ปรากฏผู้แต่ง

นานแล้วพี่หลงพะวงมิหน่าย นานแล้วที่หมาย จะได้กิริมย์นานแล้วพี่รักเคยจักชื่นชม  
นาน แล้ว รักเพียงลมตามตรุมเข้าค้ำ ที่รักนะรักเพาะะใจมิกล้า ที่ข้านะช้ามิกล้าเผยแพร่คำที่คิดนະคิด  
กลัวจะจะข้าเอย คำแล้วเจ้าจะทำให้ข้าใจอย่าเหมือนน้ำค้างพราพร่างใบพฤกษ์พอยามดีกเหมือน  
ดังจะดีม กิน ได้พอ รุ่งสางก์จากหายไปรู้ແນ່ກໄຈ ได้แต่ พระทมชີวີที่รักนะรักเพาะເທພເສຣິມສັງທີ່หลง  
นะหลง เพาะะเจ้า แสนดีທີ່หວ່ງນະຫວ່ງ เพาะະສາຍອ່າຍນຶກລວ ໄຄເຂາມາແຢ່ງພື້ປີ ເຍອຢ່າເໜືອນ  
ນໍ້າค้างพราพร่างใบพฤกษ์ พอยາມດີກເໜືອນດັງຈະດື່ມກິນໄດ້ ພອຮຸ່ງສາງກົຈາງหายไป ຮູ້ແນ່ກໄຈໄດ້  
ແຕ່พระทมชີວີ ที่รักนะรักเพาะເທພເສຣິມສັງ ທີ່หลงนะหลงเพาะະເຈົ້າແສນດີ ທີ່ຫວ່ງນະຫວ່ງພະສາຍ  
ອ່າຍນຶກລວ ໄຄເຂາມາແຢ່ງພື້ປີເຍ

เพลง: พຶ່ງອົ່ງອົ່ງ

คำร้อง/ทำงานของ: ไສລ ໄກຣເລີສ

ดวงใจ จากไปพี่เหงาจากไปแล้วพี่เคร้า ຍັງຮັກເຈົ້າໄໝ່ໜ້າພື້ແລແໜ້ວຮັກໃຈເດີວໄໝ່ໜ້າຍ  
ຈາບຊີ່ພສລາຍ ຮັກໄມ່ຄລາຍເຄລື່ອນຄລອນດວງດາວພර່າງພຽງພ່າແຕ່ພື້ຮັກເຫຼືກວ່າຄວາມຮັກມົ່ນໄມ່  
ດອນເຈົ້າຫ່າງເຫັນຮັກທຳເມີນໄປກ່ອນພື້ເຟາວຽຣົນ ອ້າວຣອນໃຈພື້ເຂົຍແສນງອນ ພົວອນນ້ອເຈົ້າອ່າຍທຳໃຈເບາ  
ເງັງອນພື້ເລຍພື້ຄອຍແຕ່ຫວັງໝາຍເຈົ້າເປື້ອນເຂຍ ພື້ເລຍໝາດທາງດວງໃຈພື້ເຂົຍອູ້ໄໜໂຮ່ ມາຮັກກັນໃໝ່  
ໃຈນັ້ນອ່າເມີນໝາງອູ້ເຄີຍຂວັບໝືອັນດວງຈັນທົງກະຈ່າງອ່າເຮມອ່າຮ້າງໝາງດວງໃຈພື້ເຂົຍ

เพลง: ໂກອນນິຈັງ

คำร้อง/ทำงานของ: ไສລ ໄກຣເລີສ

ອູ້ເດີວຈັນເປີ່ຍພວາ ຈັນທົງເດີນລອຍພໍາສ່ວ່າງ ເມືລອຍບັງຈັນທົງ ຄັນກະຈ່າງມືດັວນເນື້ອ  
ກລາງ ເບື້ອງບນພໍາກົມ່ນ ລມພັດເຢີກເຢັນເປົ້າຍບັງຈັນທົງ ຈັນຫວັນຊີວິຕເຄຍອຍາກຈະຄິດດີເດິນ ກ້າວຄົດລຳ  
ເຄວາທີ່ກຣມພາລຳເຕັ້ງ ຍາກເຢືນມີເຄຍວິຕກລ້າຍວິທດ ລອຍພໍາລ່ອງລມ ມອງຕັວຈັນ ບາງວັນກີ່ນິນບານ  
ສຸກສາກວ່າເມືອນຫາວິມານ ຊຶ່ງກາລວິມານຄລ່ມ ຂາດຄວາມກິຣົມຢັ້ງສົງຄມໄດໄດ ໄມພະວັນໂລກງານ ຈັນຄງ  
ນີ້ແຕ່ຄວາມຫວັນມືດັນເໜືອນອູ້ຫັວງລື້ກ ມອງ ໂກຍິ່ງນີ້ກົນຈັງສັບສົນເວີຍນວນເລື້ອຈານຈະຫຍື້ງ ດຸຈເຮາ  
ນິຈັງໄໝແພ່ເພາະມີແຕ່ຄວາມຖຸກໆໂສກເຂຍ

ເພັນ: ສາຍຮັກສາຍໃຈ  
ຄໍາຮ້ອງ/ທຳນາອງ: ໄມປ່ຽກງວັນຜູ້ແຕ່ງ

สายรัก ปักใจ โ้อรักແລ້າຍເສີມໄສຍຈົດ ພຶດທວງລອຍຄ້າຍສາຍລມ ຕ້ອງຮະກມ ຈິຕກວັງຄ  
ສາຍຫາຮາສຸດຈະຫຍໍ້ ນໍ້າຕາຫລັ່ງຕກໃນພຽງພຽງຕ້ອງປລອບໃຈກາຍ ເມື່ອພຶດໝາຍ ກລາຍກລັບໜັກຄອຍຄວາມ  
ຮັກ ຄອຍຄວາມໜັງ ທີ່ພົຍງ້າວ່າຍັງມີຢູ່ ຍາມເນື້ອຄົມພາ ຍັງຫວັນກລັບມາໃຫ້ໄດ້ຊື່ນູ້ໂອຮັກຄງຮູ້ຄອຍຄຸ່  
ກລັບຄື່ນສາຍໃຈສາຍຈົດພຶດທວງຈັນຍັງ ຄອຍຫວັງ ຄອຍຫວັງຢືນໂອ້ ສາຍຮັກ ສາຍນໍ້າໃຈ ເຄຍ້ື່ນອ່າໄຫຼືນ  
ຮອນານສາຍໃຈສາຍຈົດຄື່ນມາ ສມຄຳທີ່ຂ້າອົມທີ່ສູ່ານເນື້ອ ລມຫວັນຄວງງົກເຮມາຝ່າກລັບຄື່ນຫວັນຮັກ  
ເຂົ້າ

ชุดของขวัญรวมเพลิงเอก ชринทร์ นันทนาคร แผ่นที่ 8 (ร่มฟ้าป่าซาง)

เพลง: ร่วมฝึกป่าช้าง

คำร้อง/ท่านอง: 'ไม่ประภากฎผู้แต่ง'

แสนเพลินใจ ได้มาถึงถิ่นป่าช้างซ่างงามสมตามคำอ้าง ป่าช้างเหมือนเมืองสวรรค์ เที่ยวเด่นได บ่ชวนใจคิดผูกพันใครเห็นเป็นบุญโดยมั่นป่าช้างสุขสันต์ทั่วถิ่นดินดีถิ่นที่มีน้ำมีปลาสมบูรณ์พูนผลธัญญา ไร่นาล้วนชวนทำกินเมืองบุญอบอุ่นธรรมหมุนถานินทร์ของชนมีศักดิ์อาจินต์ แผ่นดินของความชื่นบานดูสดใสทั่วไปไว้ความรำคาญ ป่าช้างเสมอวิมานบ้านคนมั่งมีเสียงเล่าถือว่าคือเครวันถิ่นคนงามซ่างชวนนิยมทุกยามป่าช้างสาวงามสดศรีได้มาเห็นดังเป็นกุศลโชคดีนางฟ้า留意ดินหรืออื่นเด่นดีกว่าสาวเดนไดตะลึงมองเนตรจ้องดังสองดาวดวงพักต์พริ้งพระชี้ตึ่งทรงท่วงดังดวงพระจันทร์obaไฟนวลประงางเปล่งปลั่งดังเนื้อนวลไย ลักษิมายามยิ้มพิมพใจ จะชุมชนไดดีเยี่ยนวลสมราไดพริกพิพย์ ไดเลิศเลยเสกนวลโฉมชวนเชยสุดเอี่ยคำช้มรักเหลือเกินเที่ยวเพลินมิอยากจากไกลต้องมนต์สายตาตรึงใจจากไปแล้วคงต้องตรอมถิ่นทองกวาวดอกพระวบานสวยนำชุมคงผังใจจำเหลือข่มอกตรมเห็นบ่หนำาเห็มที่อาภรณ์สุดข้อมวนหัวงปองใจชั้นจนจำเหี้ยมเจียมใจสุดมองหาครายดีอาลัยสุดไฟใจหมายไม่ตรี ฉันคงคงอยพำาปราณีช่วยชีวิตฉันชื่นชูมีบ้างใหม่ผู้ไดเห็นใจเอ็นดู ช่วยชวนฉันดีดคู่อยู่ร่วมป่าช้าง

เพลง: เดือน hairyที่ป่าช้าง

คำร้อง/ทำนอง: ไม่ปรากฏผู้แต่ง

คืนไดเดือน hairyคล้ายมนต์ต้องใจแลดูดวงไหนไร้ความรื่นรมย์เหมือนมองสุดหมายสายใจ  
สุด soy น้อยใจจำยอมไม่อาจเสมอในสิงหงปองคงดาวพราวนแม้นลอยร่วงมายังปองใจกว่า  
เดือนมาคู่ของหากบุญไม่สมขอซมอยู่พื้นดินยืนแลจ้อง สงใจรำร้องทำนองเพลงว่อนเดือน ขออย่า  
เลื่อนลับเลื่อนลาย ส่องพาโนทนานอนเพลงทิพย์บรรเลงดับแรงร้อนฝัน อ华รณ์ ใจผูกพัน. เมือง  
แม่นในฝันนั้นคือป่าช้างแลดูอ้างว้างไร้นางแบบขวัญอยู่เดียวเปลี่ยวเหงาขอเอกสารกน้อย ไว้คอยรัก  
มั่นจวนนางในฝันนั้นมาพะนอเดือน ขอ อย่าเลื่อนลับเลื่อนลาย ส่องพาโนทนานอนเพลงทิพย์  
บรรเลงดับแรงร้อนฝัน อ华รณ์ ใจผูกพันเมืองแม่นในฝันนั้นคือป่าช้างแลดูอ้างว้างไร้นางแบบขวัญ  
อยู่เดียวเปลี่ยวเหงาขอเอกสารกน้อย ไว้คอยรักมั่นจวนนางในฝันนั้นมาพะนอ

เพลง: ป่าช้างกลางใจ

คำร้อง/ทำนอง: สนิท ศ.

อี้ป่าช้าง สร้างรอยฝังใจจากกล้าไกล หัวใจอ华รณ์สูญที่เคย หวังเชยมาก่อนต้องพรากร  
 เพราะเจียมเหลือใจถินป่าช้าง สร้างความฝันปองจากคู่จ้อง หมองใจทุกข์ทนห่างเพียงตัว หัวใจ  
 เกียนวนอยู่ข้างคน รักครองน้องนางร้างลับไกล ฝากใจเดือนขอรักเยือน อย่าเลื่อนจางพีน้อยบุญ  
 หนุนนำจึงจำห่างห่วงป่าช้าง รักนางในฝันภาพป่าช้าง อยู่กลางหัวใจดึงเยือก รัดใจพัวพันถิน  
 ทองกวาว หน่วยใจจำมั่นไม่มีวัน หลงลืมป่าช้าง

ເພັນ: ລາແລ້ວປ່າສາງ

ຄໍາຮ້ອງ/ທຳນອງ: ສນິຫຼ ສ.

ຫວັນຄຳນີ້ ແກ້ເຢືອນ ຕຶກດິນປ່າສາງຮູ່ຮ່ວມຍື່ນສົມຄຳຄົນຂ້າງ ປ່າສາງເບີຍບແດນສວຽດໜີ້ວັງໃຈ ຈະອູ່ຢູ່ ສິ່ງໆພ້ອມຄູ່ຂີ້ວັນປັກໃຈໝາຍມັນ ຜົນຫວານຈາລີສເລຍຕ້ວຄານເດືອນ ທ່ອງເຖິງວ່າ ແດນປ່າສາງຮຸ່ງ ແຕ່ແລສາວສະອາງ ແມ່ນງານນວລ່ມື່ອນ່າເຫັນຈອດຈົດໃຈຈອງ ແຕ່ຕົ້ນຕ່ອງຕຽມຮ່ວມອອກເຂົ້າຮ້ອງເພັນພໍາເຂົ້າ ມີເຄຍມີຄົນຮັກຍິ່ງຕ່າງເນື້ອງມາ ມຸ່ງປ່າຍຄານພື້ນພົງຄຳສັຫຍົງຂ້າງອີງ ຊົ້ວຈົງໃຈຮັກແປ່ນອົນກັບຖຸກເມີນເຊີຍ ລະເລີຍລົບເລືອນຄຳຂ້ອນໃຈດໍາດວນຕັດຄຳຂອນ ຮ້າວຮອນໃຈຂໍ້າເລືອນລວມຍ່າງອາຮົມນີ້ ອົກຕຽມວ້າເຫວ່າ ເອກາຍາຈຸນແລ້ວທຸນຟັນຝ່າ ເກີດມາຂ່າງມືນຸ່ງນ້ອຍຫລັງຄວາມສຸກສາ ຕ້ອງເຈີ່ມມີອາຈາເຂື້ອມສອຍໂສົກ ບຸ້ນ ຈັນດ້ວຍເພື່ອຄອຍເປັນຫ່ວງອາລີຍຈຳໄຈກິ່ນ ສະໜັນເອີ່ມລາປ່າສາງເໜືອນສິ້ນມັນຕົ້ນເລັ້ມເສື່ອມຈາງ ເມື່ອນາງໄໝແລ້ວເຢືອໃຍໝາດທີ່ຈະຫວັງ ໝາດທີ່ຈະຝັ້ງຝາກໃຈເສີ່ຍແຮງຮັກໄວ່ ໄວັດນເຄີຍເຫັນຫຼັກສຳ ຂ້າງດິນ ທອກກວາວ ມາກມີມາລສາວສະອາງໄຍ້ຂາດໜຶ່ງນາງ ຜ່າຍສ້າງຄວາມຫວັງແກ່ຈັນສິ້ນວາສນາ ຈະຕາກມີເວຣ ກັ້ນວິມານສຸຂະເປັນເພື່ອຝັ້ນ ຈັນຂອລາແລ້ວປ່າສາງ

ເພັນ: ວິມານຮັກຫ້າຍແກ້ວ

ຄໍາຮ້ອງ: ສນິຫຼ ສ.

(ໝ) ໃຂ້...ຫ້າຍແກ້ວເປັນພຍານ ສາບານ ວ່າ ໄຈະຮັກຈົງໄມ່ແປ່ລິຍແປ່ລົງ ອຢ່າແຄລັງຄິດຫວັນເລຍ  
ໜ້ອ

(ໝ) ໄຈັງເກຮງຈະຄິດລວງລ່ອ ເພື່ອພະນອແນບແລ້ວຄົງໜ່າຍ

(ໝ) ພີ່ໄກລັບກລາຍ ມັນໝາຍໃຈໂດຍຈົງຈັງ

(ໝ) ແລ້ວຈະເຂື້ອເປື່ອຄຳສົ່ງຜູ້າ

(ໝ) ວອນວ່າຈົງຝັ້ງ

(ໝ) ແມ່ນສົມ ດັ່ງໃຈແລ້ວຄົງໜ້າ

(ໝ) ນໍາໃຈພື້ນ ຕອງຕາມສົ່ງຜູ້າ

(ໝ) ຮັກຈົງດັ່ງວ່າ ນໍາຝັ້ງໃຈນ

(ໝ) ເບີຍບ້າຍແກ້ວ ອຸດ້ອຍ ໄລລວມ ພັ້ນລົງເສັມອມາ ຕລອດປີ

(ໝ) ແຕ່ມີ ທັ້ງໆໆແລະໃສ

(ໝ) ໄຈາດ້ວຍໜຸ່ນຮ່ວມໄໝ້ ເພື່ອຍາມໄດ້ທີ່ນ້ອງຫັ້ງພື້ນ

(ໝ) ພາກໄໝປ່ານີ້

- (๗) พี่น้องต้องตอบตาม  
 (๘) แม่นใจเชื่อคำน้ำใจ  
 (๙) จะไม่เปลี่ยนกล้าย คล้ายน้ำตก หลังไฟล ไม่วาย  
 (๑๐) รักคงไม่หน่าย แบบเพียงทุกครา  
 (๑๑) ขอรักจนกว่า ชีวะสลายราญ  
 (๑๒) แม่นใจราชา เลื่อนลีมคำ  
 (๑๓) ขอจงจมน้ำ วังบัวบาน  
 (๑๔) หากใครซื้อตวง รักจะ ยืนนาน  
 (๑๕) ขอจงพันผ่าน โศกใจมั่วหมอง  
 (๑๖) หากหัวใจแก้ว แห้งไป  
 (๑๗) น้ำใจ ไม่มีวันแล้งรัก สดักลง  
 (๑๘) มั่นคง ขอคู่เคียงสอง  
 (๑๙) มีเมินดินโดยหินเป็นห้อง  
 (๒๐) คือวังทองเศกสองครองไกล  
 (๒๑) หรีดหริ่งเร่อ กล่อมขวัญไฟเป็นเพลงโลง  
 (๒๒) เสียงน้ำหลังซ่าดังไฟลริน  
 (๒๓) พิณเทพบรรพา  
 (๒๔) แสงสมส่อง เสมือนโคมใจ  
 (พร้อม) สองเรารักใคร่ ในดวงวิมาน ซึ่มไม่เป็นป้าน ชื่นบานนิรันดร์

เพลง: เอื้องฟ้าเวียงดอย

คำร้อง/ทำนอง: สนิท ส.

ดอกไม้เวียงดอย เช่มช้อยชวนชมบานสวยเด่นเล่นลม ชื่อไม่สมเอื้องปากลินเจ้าห้อม  
 ยั่งย้อมให้คนไฟห้าเบรียบดังเอื้องฟ้า พลิ้วมาเป็นมิงขวัญเอื้องฟ้าเวียงดอย สุดยอดลอยไกลบริสุทธิ์  
 สดใส ใจจะหวังยังหวั่นเจ้างามพร้อม เนนี่ยวน้อมให้คิดไฟผันหากได้เอื้องนั้น ใจฉันคงจะซื่นชม  
 ด้วยใจฉัน ผูกพันแต่รักแรกเจอไฟถนนบ่ำเรอ เอื้องฟ้าเหลอภิรมย์เม้มพลาด ฉันยังไม่หาด�헥  
 ขอตามปองซม จนกว่าจะสมดังใจฉันมีบุญ เกื้อหนุนนำพาใจหมายดอกเอื้องฟ้า มาคู่ขวัญคงได้  
 วาสนารสรัก ใจจะฝาคูใจจะฝากเอื้องไว้ ในหัวใจตลอดกาล

**เพลง: กุหลาบเวียงเหนือ  
คำร้อง / ท่านอง คุณไสล ไกรเลิศ**

ໃຊ້ກຸລາບສົວເລີງເຫັນໄໝ ດອກໃບສະຍກວ່າພລັບພລິງ ເພີ່ງແຕ່ມອງຍັງຫຶ່ງ ຈັນຕະລື່ງຫຶ່ງໃຈ  
ອາວົດມີຕິດຕາ ເຈົ້າບານສ່ອງໃຈແລວໃລ້ຂວານເໜຍ ສະຍເອຍເໜີອນດອກບຸ້າ ເຈົ້າມາໄດ້ເກີນກວ່າແປລກ  
ຕາສີກາງາມຢ້ວ່າໃຈອຍກຈະຕອນໄວ້ຂົມຄມເລີນເຈົ້າເປັນໄນ້ດອກຂອງໄຄຣ ເພີ່ງແຕ່ຈອງເຈົ້າໄວ້ ແລດອຄຣາໄດ້  
ຮັ້ນໄວ້ແລງແກລ້ງໝາເຈົ້າເປັນມາລື່ມສິ່ງາມຍວນຕາ ສີກາຫຄົງເດີດແໜມຜມ ຊ່ອນບານແຍ່ມໃບໃນຮ່ວມ ໂອ້ຄນ  
ເຂົ້າສົ່ມວ່າເຈົ້າມາ

**เพลง: ນໍ້າຕກສາຣິກາ  
คำร้อง/ท่านอง: ໄນປຣາກງູັງແຕ່ງ**

ເມື່ອເຢືອນຄຶ່ງຄົ່ນທີ່ເຄຍໄດ້ມານໍ້າຕກສາລິກາ ນີ້ຢັ້ງຕົງຕາໄຈມັ້ນຈໍາໄດ້ຕິດຕາ ເໜັນແລ້ວພາໄຟສຸດ  
ທີ່ນັ້ນອກເອີ່ຍີ່ງຄົດຢູ່ໜ້ານ ນີ້ກຶ່ງວັນມາກັບຍອດຫຼູ້ໃຫ້ເສັງແດດທີ່ແພດແລະເພົາວັນນີ້ສອງເຮົາ ໄດ້ມາ  
ເກົ່າຄລອກັນອູ້ເສີ່ງນໍ້າຕກໜ້າ ແມ່ນອາເສີ່ງເວີກຫາຍອດພຽງໃຫ້ວ່າພີ່ຄອຍອູ້ ແຕ່ຜູ້ເດືອນທີ່ສາຣິກາດູ  
ເໜີອນຍັງມີ ຮ່ອງຮອຍທີ່ເລືອໄວ້ໃໝ່ອອໍາເຫັນເຖິງເຫັນເຖິງ ທີ່ໄດ້ຮ່ວມເງົາຖຸກຫາໃນຮານໍ້າຕກ ສາຍລມແລະ  
ທິວານາຕາມະະຈ່ອນແກ່ງຜາ ນັ້ນລ້ວນທີ່ມາແໜ່ງຄວາມຮັ້ງເມື່ອຍາມທີ່ຂາດຄູ່ເຄີ່ງກາຍມາ ນໍ້າຕກສາລິກາກີ້  
ເໜີອນນໍ້າຕາທີ່ໜີ້ ຍານນໍ້າສາດໜ້າໄຫລເຫັນແກ່ງຜາເກີດເສີ່ງດັ່ງກົ່າໃຫ້ນ້ອງຈົງຟັງ ດັ່ງເສີ່ງພື້ນຮຸນ  
ຄວ່າຄຶ່ງເຮອມເມື່ອຍາມທີ່ຂາດຄູ່ເຄີ່ງກາຍມານໍ້າຕກສາລິກາ ກີ້ເໜີອນນໍ້າຕາທີ່ໜີ້ຍານນໍ້າສາດໜ້າໄຫລເຫັນ  
ແກ່ງຜາເກີດເສີ່ງດັ່ງກົ່າໃຫ້ນ້ອງຈົງຟັງ ດັ່ງເສີ່ງພື້ນຮຸນຄວ່າຄຶ່ງເຮອມ

ເພັນ: ອຸທຍານຮັກໄທຣໂຍຄ

ຄໍາຮ້ອງ: ສູນທີ່ຢາ ແລ ເວິຍັງກາງູຈົນ

ທຳນອງ: ສມານ ກາງູຈະຜລິນ

(ໝ) ຈາມ "ໄທຣໂຍຄການອຮຽມຫາຕີ ຄວ້າງ ສດສລ້າງສະພວັງຕາ

(ໜ) ແຂບຄຸນເນື່ອນງພາພາສຸຂໍສັນຕິເໜີອນຄູຖານໃນຫຼັນພໍາ

(ໝ) ຂມໍມຸ່ພຸກໜາ ພາເໜີ່ຍົວນ້າວໃຈ

(ໜ) ຮ້ອຍພັນກິລິນປະກິບປັນປໍາ ພາຫາບຊ່ານຫົວເບີຍບານ ແກ້ມເຈົ້າໄດ້

(ໝ) ແນະ ບັນບັນໃບ ແລ ໄສລສລັບເໜື່ອມ ລໍາ

(ໜ) ເໜີອນ ເຕືອນ ໄຈີ່ຈຳແຕ່ບັວສອງການຄຸມເຕັ້ງຕັ້ງສລ້າງ ຕາ ເຢັມວລ ປຸ່ມມາຫລັບຕາ  
ອິຈາເຈົ້າສິ້ນ

(ໝ) ສາຍໄທຣໂຍຄພລື້ວພະພາຍຫາຍໄບກພາໄທ "ໄວໂຍກ ໂນກ" ໄກ

(ໜ) ດັ່ງໂນມຢູ່ພາພາໃຈ "ໄວໂຍກໄບກເອົນພໍາເພື່ອລະເມອເຫັນແຕ່ນັ້ອງ ນັກພາເທັນມັຈຈາແວກ  
ວ່າຍ ເວີນວານຄົດໄກຮ່າຍລັນນັ້ອງເປັນມັຈຈາ

(ໝ) ນ້ອງອາຍໝຸ່ປລາ

(ໜ) ນ້ອງເປັນມັຈຈາ ພຶຈະຂອ ເປັນຄາຮາແນບເນື້ອເຈົ້າປລາ ເຮືອຍໄປໄຫ້ແວກວ່າຍ ອື່ນໄຈເຮີງ  
ສາມາ

ເພັນ: ກວ້ານພະເພາ

ຄໍາຮ້ອງ/ທຳນອງ: ໄນປ່າກກູ້ຜູ້ແຕ່ງ

ໃຊ້ຄາສວຣົກ ກວ້ານພະເພາຮາວຮັກເຮົາຄວາງຄວາ່ ລມໂຍພວັງຈໍ່ ໃນວັນນ້ຳວັນພວັງພຣມມນົດ  
ຮັກມາດູວາວສາຍໜຸດ ຟາຮສວຍຕະກາຮອງຢູ່ໃນນິທວາ ແກ່ວເພັນຮັກຂອງປົກໜາ ຮ້ອງຈຳລາ ດືນຮັງໂປ່ນທີ່  
ທຸ່ງລົບ ວົງທີພົຍເຮືອງຮອງ ວາສີທອງເປົລວປັ້ງຮາວໃໝ່ລົບ ໄສຣາວນໍ້າວັງຂັ້ງນໍ້າຕາແໜ່ງດາວ ຫ້ວນໍ້າລືກ  
ນັກຫ້ວງຮັກລືກກວ່າໜ່າຍເທົ່າແນ້ນຮັກ ໄນຈົງກັບເວາອາຍກວ້ານພະເຍານລາຍເທົ່າເອົນເທິວທຸ່ງລົບ ວົງທີພົຍ  
ເຮືອງຮອງ ວາສີທອງເປົລວປັ້ງຮາວໃໝ່ລົບ ໄສຣາວນໍ້າວັງຂັ້ງນໍ້າຕາແໜ່ງດາວ ຫ້ວນໍ້າລືກນັກຫ້ວງຮັກລືກ  
ກວ່າໜ່າຍເທົ່າແນ້ນວັກ ໄນຈົງກັບເວາອາຍກວ້ານພະເຍາຫລາຍເທົ່າເອຍ

ເພັນ: ຈັນຈະຮອເຂອທີ່ວັງຂໍາຍ

ຄໍາຮ້ອງ: ພຣີບຸດນ

ການອອນ: ສມານ ກາງູຈະພລິນ

ໃຊ້ຄວາມຮັກ ຂອງເຈົ້າທີ່ວັງຂໍາຍເຄຍຫວັງຈະເດືອນແນບກາຍ ຮັກມລາຍເພຣະກຣມພຣາກກັນ  
ເໜືອເພີ່ຍງຮອຍເສົ້າ ທີ່ຮູມເຮົາໃຈຜູກພັນແໜ່ອມອອນແຕ່ເພີ່ຍງສາຍຫາຮາ ຝ່ານໄໝລໄມ່ເກລັບຄືນມາຕະວັນລັບ  
ສິ້ນດວງຮ່ວງເຫຼື່ຍມໄສຄວາມຮັກຈຳລາຈາກໄປ ເໜືອຄາລີຍໜ້າໃຈຮ່າກະເມອໃຈອ່ອນ ເຝົວອນຮັກໃຫ້  
ກລັບມາໃຊ້ເຂອຍຢ່າລືມສູງສູງ ກລັບມາທີ່ວັງຂໍາຍຈັນເຝົວອນເຮອຍໆ ຍອດຫຼັ້ງຈະຫຼູ້ຫົວໜ້າໄມ່ວ່າໃຈຈັນ ໂສກສ້ລຍໍ  
ໄມ່ວ່າຍັງຝາກລມພັດໄປ ບອກຂວັງໃຈໃຫ້ເຂົ້າຮູ້ທີ່ວ່າທີ່ຮັກ ຍັງຮອໄມ່ເປີ່ຍິນແປຣັນຮອເຫຼົ້ວໜ້າຄືນແລະວັນ ມວ່າ  
ຜົມພັນຮັກມາເກືອບປິ້ນຄອຍຄຽງຄວ່າ ເຈັບໜ້າໜ້າໃຈຍ່າງນີ້ເສົ້າຮົມໂສກຕວມຖຸດີ ຄອຍຮັກທີ່ວັງຂໍາຍ

ເພັນ: ພຣຸງນີ້ດີກວ່າວັນນີ້

ຄໍາຮ້ອງ/ການອອນ: ພຍອງຄົ້ມ ມຸກດາ

ພຣຸງນີ້ຕ້ອງດີກວ່າວັນນີ້ເພຣະເຮຍັງມີສຶກສົງຢູ່ວັນນີ້ກຳລັງຜ່ານພັນ ສຸຂທຸກ໌ຮະຄນໄດ້ຮູ້ໄວ້  
ເຕີຍມີຕ່ອສູ້ກັນໄປພຣຸງນີ້ຄົງມີສຸຂົດັງຜົນແມ້ນມີສົ່ວນທີ່ຜົນຄົງໄດ້ຜິດຫວັງພັ້ນໄປໄດ້ຄືດ ສຶກສົງເຮຍັງໄມ່ຮ່າຍ  
ພຣຸງນີ້ຄົງໄດ້ແກ້ຕົວຕາງຈາກຝ້າດລາດລົງດິນຖຸກປະນາມຫຍາມໜົນ ໂກຍັງສະກິນໄມ່ຕຶງນໍາກລັບມືອົງ  
ບທເຮືອນ ພາກເພີ່ຍຮຸກມາແກ້ຕົວນີ້ຮ້ອງໄຫ້ຮອງມັວ ພຣຸງນີ້ຄົງຫົວເຮາໄດ້ຮອກຫາພຣຸງນີ້ຍັງມີໃຫ້ເຮາ  
ຫວັງແມ້ນມີພັ້ນໃຈແໜ້ງແຮງກຳລັວນນີ້ໄມ່ມີເກລັບຫລັງ ວັນນີ້ກຳລັງຈາກລາພຣຸງນີ້ດີກວ່າແນ່ນອນ

เพลง: น้ำตาหมิพ ตันฉบับ  
คำร้อง/ทำนอง: ไม่ปรากวผู้เด่ง

น้ำตาหมิพ ไม่เคยwinให้หลักคราแต่วันนี้มีแรงหลังจากมา เพราะข้าทันเก็บไม่ไหวมันคับมัน  
แค้น มันคลั่งในอกมันเจ็บมันฟก น้ำตา ตกในมันท่วมมันหันเสียจน ล้นใจเก็บไปไม่ไหว แล้วเอย  
น้ำตาผู้ชาย นำอยามีเมื่อไหลหลังรินต้องรันทด จึงหยุดลงดิน หลงลืมอยาสิ้น อกเอี่ยมีเมียขวัญมีซู๊ด  
ตอนหนึ่นยอมลีนเมียรัก มิยอม ชื่นเชยจะถูกอาชุช ทรุดตายไปเลยก็ยังไม่เคย ร้องให้ หัวใจ ข้า  
แกร่งดังหินขนาดเรียก เจ้าคนหมิพ ได้ยินร่าลือ ไปไกลแต่วันนี้ น้ำตาของข้าต้องหลังทำบ่นน้ำตาข้า  
พัง เก็บเอาไว้ไม่ได้น้ำตาหมิพ ให้ลิวน เพราะความเจ็บใจผู้มีพระคุณเห็นอีก ต้องมาถูกเข้าจังหวะ  
สองมือกำยำ ไม่เคยถล้ำ ศัตรูข้านี้หรือคือศิษย์มีครู แม่ครามาหสุ ต้องผลาญจะลบroyแค้น ให้สิ้น  
ในอกจะเปิดนราก รับคน ใจมารเอาชากรชีวิต น้ำมเป็นพยานแทนผ้าชับรา น้ำตาหมิพ

เพลง: ไพรกว้าง  
คำร้อง: สุรัฐ พุกกะเวส  
ทำนอง: สง่า อารัมภีร

ไพรกว้าง อ้างว้างอยู่กลางป่าดงไม่เคยคิดพะวงชีวิตอยู่ดงพงไพรชีวิตป่าเข้มแข็งแกร่ง  
กล้ากว่าใครคาดโนนผ่อนผนายนภัยสันโดดด้วยใจอันแน่นอนชาติเสือเตือชาหยท่องไพรสัญชาตินี้ชีวิต  
เรื่องเล่ามหึ่นหรือคงดอนพเนจรอนซอกไปไพรเอี่ยไพรกว้างไม่คิดจักร้างห่างไกลธาตุแท้อาชาไนยทุ่ม  
ชีวิตให้ไพรกว้าง

เพลง: ค่านีເຮືອຄອຍໄຕຣ

คำร้อง: ຊາລີ ອິນທະວິຈິຕຣ

ทำนอง: ເຊັວ່ຽວແລ້ວຄລ່ອງ

ค่านีເຮືອຄອຍໄຕຣคໍາແລ້ວເຮືອຄອຍໄຕຣອຍາກຮູ້ເຮືອຄອຍໄຕຣບອກໃຫ້ເພີ່ມທ່າທິວ່າຄືນນີ້ເຮືອ  
ເປີ່ມວາໃຈໂຄຣນະເຮອນລົງຄອຍຄໍານີ້ເຮືອຄອຍໄຕຣຄໍາແລ້ວເຮືອຄອຍໄຕຣເອົາໃຂນທຳໃຈລອຍອຍ່າມວັດຈານ  
ຈິຕເທິງອ່າມວັດຈານເຕີມເດືອນຄລ້ອຍລົບຫລ້າອຍາກຈະຮູ້ຮັກນິດ ຄິດຄິດເພື່ອເກົ້ອແລ້ວ  
ຈະຫວາດ ພລາດແລ້ວຈະວ່າກັນນົມແຕ່ວັກກັບເຂົາ ວັກເຂົານັກທະນາເຂາສົມແກ້ວຕາແລ້ວວ່າໄວອຢ່າຫລົງລືມໜຶນເຫຼາ  
ຕໍ່າຄິດເພີ່ມເລາເລາ ຄໍາເຫັນໄຕຣເຂົາໃຈບອກໃຫ້ຮູ້ຄຸກທີ່ ວ່າຄືນນີ້ຄອຍໜ່ວງໄກ້ເຮືອໄຫ້ຮືອຄອຍໄຕຣເລ່າ ຄໍານີ້ເຮືອ  
ຄອຍໄຕຣຄໍາແລ້ວເຮືອຄອຍໄຕຣ

เพลง: ອຢ່າຫວັງພີເລຍ

คำร้อง/ทำนอง: ໄນປຣາກງູຟູແຕ່ງ

ອຢ່າຫວັງພີເລຍ ໄນປຣາກໄຕຣທ່າເຮອຈິຕໃຈພີໄຟລະເມອ ວັກແຕ່ເຮອຄນເດີຍວເທ່ານັ້ນອຢ່າ  
ຫລັງເຫຼືອໄຕຣ ວ່າໃຈພີເຄຍຜູກພັນຫາກເຂອໄມ່ເຂົ້າພື້ນ້ຳ ແລ້ວສັກວັນຈະຮູ້ຄວາມຈິງຍ່າໄປເຫຼືອໄຕຣ ເງາມເຫຼາ  
ໜລອກພື້ນອກດ້ວຍໃຈວັກເຂອ ແທ້ຈິງ ພົງຍືນ໌ໄນ່ເຄຍວັກໄຕຣອຢ່າໝາງເໝ່ອຄອຍ ປລ່ອຍໃຈໃຫ້ເຄືອງໜຸ່ນໄປ  
ພື້ນວັກຂວັງໃຈວັກດ້ວຍໃຈອຢ່າຫວັງພີເລຍ

ຊຸດຂອງຂວັງຮູ້ພີເລຍ ທະນຸລັງ ນັ້ນທາງການ ແຜ່ນທີ 9 (ລືມໄໝລົງ)

เพลง: ລືມໄໝລົງ

คำร้อง/ทำนอง: ໄນປຣາກງູຟູແຕ່ງ

ນອນ ເຂຍ ຖຸກວັນ ແມ່ເຄຍ ອອດ ອອ ເຫັນຫວານຈຳ ລອເລາະ ເພວະຈິງ ຄ້ອຍຄຳພີ ຈຳໄວ້  
ໄນ່ ເຄຍ ລືມ ປລາບປັ້ນ ຍັງລືມ ໄນລົງພີເຟປະໂລມໂຄມງານ ໄນເຄຍຂັດຄວາມປະສົງຄົນປ່າວັກ ກັດດີ  
ເຊື່ອຕຽນ ນັ້ນທຳ ໃຫ້ລົງ ຕິດໃຈນັ້ນ ເຂຍ ນັ້ນພີ ໄນເຄຍ ພຣາກ ຈາກ ກັນເຫັນໜ້າ ທຸກວັນ ສຳພັນພຸດຈາ ແມ່  
ກະຮືບ ວ່າ ສຸຂະຈິງ ແອບອີງ ຄລອຄູ່ ອູ້ໄກລໍພໍາພຽດອອດຄໍາວັກກັນ ດວງໃຈຜູກພັນຫວັນໄຫວ່ວ່າມີຮັກ ເຮີ  
ຮົ່ນ ຫືນໃຈ ແມ່ເອນ ດັ່ງອູ້ ໃນວິມານສົມ ໃຈ ໄດ້ ຂີດໝາມ ໄຈວ່ວມ ອູ້ວ່ວມ ກິຣມຍໍສູ່ສົມ ອຢ່າງນີ້ ນານນານ ຫືນ  
ຫົວໜຸງພົດຫືນຈຳສູ່ສຳຈຳກັນ ຂອງເຮົາ ທີ່ມີຫານ ຮວນ ອູ້ ໄນ ວ່າຍັນນັ້ນ ເຂຍ ຫົກ້ອຂາຕີ ກ່ອນເຄຍ  
ຄູ່ ເຄີຍ ກັນຮັກວ່ວມສົມພັນຮົກນມາແນ່ນອນດ້ວຍບຸນຍຸ ຂາຕິກ່ອນ ເຮົາ ມີ ຂາຕິນີ້ ໄນມີ ເສື່ອມຄລາໄດ້ເຈັດ

คู่ชุม สมปอง เคยเป็น คู่ครอง มั่นหมายพี่รัก จนชีพ พี่วาย รักยัง ไม่หาย ไม่ลืมสม ใจ ได้ ชิดชม ใจร่วม อุญร่วม กิริมย์สุขสม อย่างนี้ นานนานชื่นชีวิตๆ ที่พิธีชื่นช้ำสุขสำราญรัก ของเรารีบซ่าวน หวาน อญ ไม่ วายน้อง เอย หรือชาติ ก่อนเคย คู่ เคียง กันรักร่วมสัมพันธ์กันมาແเน่นอนด้วยนุญ ชาติ ก่อน เราก็ มีชาตินี้ ไม่มี เสื่อมคลายได้เจอะ คู่ชุม สมปองเคยเป็น คู่ครอง มั่นหมายพี่รัก จนชีพ พี่วาย รักยัง ไม่หาย ไม่ลืม

เพลง: ลมสาวาท ต้นฉบับ

คำร้อง/ทำนอง: ไม่ปราภูผู้แต่ง

เสียง ลมพัดมาแต่ไกลฟังแล้วตรมจิตใจฟังเหมือนใคร คร่าครวญฟัง ดังเสียงเชือเรียก ครวญเป็นสำนวนเคร้าใจฟัง ดังเสียงเชือกูป้าหัวใจเคร้าไม่awayลม เอี่ย ลม พัดเลยเงียบหายโถ เพียงหมายใจให้ลมพำวัญใจคู่ชุมมา กิริมย์แบบกาย ลมไม่รับคำดังหมายพาเสียดายไฟมองหาฉัน ครวญ เพราะความเคร้าใจครวญเสียงดังอย่างไร ไม่เห็นใจตอบมือ ลมเอี่ยจงเมตตา จงหวนมา แต่ไกพอก เอียน้ำคำอกร้าว พลันลมใจได้รื่นรมลม หวน ลม พัดทวนรื่นรมย์ฉัน ครวญน้ำคำพร้าวไป ลมเอี่ยจงหอบใบอกหวัญใจเดิดลม ลมไม่รับคำให้ตรมลมหนอดม ช่างใจคำ

เพลง: หนึ่งในทรวง

คำร้อง: ชาลี อินทร์วิจิตร

ทำนอง: สง่า อารัมภีร

หนึ่ง ในทรวงฉันนั้นมีหัวใจ ดวงเดียว ติดอยู่กับข้าวແเน่นเหมี่ยว ไม่เคยร่วงหล่น ไปไหน ฉันคิดว่าคง ยังอยู่กับฉันตลอดไป แต่เดียว呢 สงสัย บางวันหัวใจ ฉันเหมือนไม่มีจับ อกคลำดู ฉันจึง รู้ใจ ยังเต็ม ติดอยู่กับข้าวເຢົກເຍັນ ไม่เคยເວັ້ນຫ່ອນ หลีกหนี ฉันรู้ว่า ใจ ยังติดทรวงฉันเป็นอย่างดี แต่ที่เหมือนไม่มี เพราะใจฉันนี้เคลิ้มฝันถึงเชือ หนึ่ง ในทรวง มีใจ ดวงหนึ่ง ในใจดวง หนึ่ง มีเชือ เชื่อ ไม่เคยรักใคร รักใครกว่าเชือ ความรักเต็มເຂົ້າ ສື່ห้องของใจหนึ่ง ในทรวงฉันนั้นปองรักເຂົ້າ มา นาน ผิดจากເຂົ້າไม่ ต้องการไม่เคยคิดอ่านปองใคร ฉัน รักสลักทรวง คงห่วงคงอยห่วง ยิ่งสิ่งใด ดุ ชีวิตจิตใจ รักເຂົ້າรักໄວ ล้าน ในทรวง

เพลง: หยาดฝนแรก

คำร้อง: ชาลี อินทร์วิจิตร

ทำนอง: สมาน กัญจนะผลิน

เหมือนมองฝ้าคร่า เปื้องบันฝน江ា จำด้วยฝนแรก แทรกซึมทั่วในแผ่นฟ้า คอยฝนโปรด  
ป้าย หยาดสายชลมา ลบรอญน้ำตา หายพลัน ปรานีรักหน่อย ฝ้าคอยฝนแรก หลังความรักแทรก  
หยาดรักหยดแรกให้ฉัน ดินแล้งเพียงไร หัวใจเช่นกัน มันแล้งมานาน สุดทน ฝนมา ฉันควรญาเออ  
เสมอ ขาดเธอ ฉันคงเพ้ออยู่กับฝน เจ็บจำ ข้ากระไวโภม น้ำตาฉันหลังมานปน กับฝนหยาดฟ้า  
ให้เชอเหมือนเช่น ดุจเป็นฝนแรก แทรกใจรักอุ่น กรุ่นด้วยกลิ่นไอเสน่หรา มีรักมีเชอ ฝนเอกตกลา ตก  
มาท่วมฟ้า ท่วมดิน ช่างฝน

เพลง: นางในสายฝน

คำร้อง/ทำนอง: "ไม่ปรากว่าผู้แต่ง"

เมฆฝน ลอยวนอยู่กลางห่วงเวลา หลังเดิดหลังมาโน้มอุราให้เย็นฉันนน เข่นนาคคอย  
น้ำฝนพำน น้ำใจ สิ้นร้อนรนหาสุดหามองม่านฟ้าขอเห็นโน้มหน้าหังเมตตาให้ฟ้าพรอมนต์ໂດ  
เคลยีym เยือนเหมือนฝนเยี่ยมยอดย่าห่วงกลฝ่าฝนมาอย่าได้หวัดสาวทรักภักดีจวบจนสิ้น  
ลมปราณสาวทสุดหวานใจไม่คลายสายสาวหงามเสน่ห์พิลาสลงเชอ จนตรม อยูงมงายขอได้พบ  
เชือย่างผันหลังรักหมายมั่นสิ้นฝนพลันสรรค์มลายหน้าใจรัญจันเพ็օราภูไม้วายจ่องจ่องมอง  
หมายนางในสายฝน

เพลง: เด่นชีวิต

คำร้อง: ชาลี อินทร์วิจิตร

ทำนอง: สมาน กัญจนะผลิน

ขอปี้นเหลือเกิน แล้วชีวิตข้า หลังน้ำตา ปลอบวิญญาเข้าเย็น ดังคน ถูกยึมชีวิตให้เป็น  
กรรมหรือเวลา ที่เป็นเจ้าชีวิตคน เขาว่าไรทัพย์ นับว่าไรญาติ ขาดทั้งมิติ โอี้เด่นชีวิตคน ได้ยิน  
แต่คำคนเยี้ยเหี้ยดตน นี้เป็นเพาะจะน คนจึงเยี้ยใจ อย่าเอาน้ำคำ มาช้ำคนศร้าโคนเข้าตัวเอง  
จะช้ำเท่าไหร่ หากเราทุกคน เลือกเกิดกันได้ น้ำตาคงไม่ ท่วมโลกให้เห็น เพาะยะกเพาะจะน ดังคน  
"ไรค่า อนิจจา เกิดมาคอยใช้เวลา ผู้ใดจะพรอม ชีวิตให้เย็น ให้ชีวิตเดน เป็นชีวิตดี"

เพลง: yalizom

คำร้อง/ทำนอง: ไอล ไกรเลิศ

เพียงได้ยลโฉมนางลำจากพาใจเชื่อชุมเนตรเร่องานข้ามโนยไม่ใจหันคงเป็นบุญซักพาให้เรา manip กัน ถ้าลาวัณย์พบเรือเพ้อครวญเด่นพริมพรายพักตร์งามผิวนวลอร่ามวิไล โว้เร่องามตรึงใจทัยปีวนยามเผยแพร้มิ่มพราย หากนราภัยณ์เห็นครวญ ร้าววัญจวนป่นปวนวิญญาบูทางดูรวมกับชาวดาร์ค พริ้งพราวพวรรณสุดจะพวรรณนาเพ่งมองเพียงแลจะแหงหาสายงานตาสองห้องทั่วสรพังค์ ยามจะกินหรืออนอนหัวใจอาวรณถึงนวลเฝ่าละเมอเพ้อครวญถึงนวลไม่สร่างดุจดังเหมือนต้องมั่นต์อยากจะยลโฉมนางลำสำอางเด่นกว่านานาได

เพลง: ผู้หญิง

คำร้อง/ทำนอง: ไม่ปรากวผู้แต่ง

คัมภีร์พราหมณ์ นิยามไว้ ทายผู้หญิงเป็นทุกสิ่งแสนประหลาด เพราะธาตุผสมความปรวนแปรไม่แน่นอนแห่งลมความสวยงามแจ่มใสแห่งดวงจันทร์ความระหว่างพระที่ห่วงในอ่อนความพูดจ่อของนกกระจาด จันออกจะขันความเลี้ยวลดคดเคี้ยวขอบเกี่ยวพันถึงกระนั้นฉันยังสมควรรักผู้หญิง

เพลง: เสียขวัญ

คำร้อง/ทำนอง: ไม่ปรากวผู้แต่ง

เป็นกรรมของพีที่ได้ล่วงเกินจูบเพียงแก้มหนอมรักเจ้าจึงคิดยอม ฝ่าถนนไว้จนเลยค่าเหตุนเจ้าไว้ ให้สูงและใกล้เกินกว่าเจ้าจึงหลงลืมว่า เลิศลอยฟ้ายิ่งกว่าใครเปรียบดังทรงส์ทองเจ้าผอยองปึกบินเลยฟ้าลอยจนใกล้ลับตา สุดจะคwarmามาซมได้พีต้องเสียขวัญ สวรรค์มาแก่ลังแห่งหน่ายอยากจะขอทำนาย พีจันใช่ไหมน้องจึงเกลียดชังเสียขวัญในคราวนั้นอารมณ์จูบเดียวเกือบจะขาดใจตายแท้เที่ยว สุดจะเหนี่ยวสิ้นแรงพลังใจกลับหวน สายลมครวญเสียงกระซิบสั่งอุ่นอ้อมกอดเจ้าลีมหรือยัง สุดจะหยั่งคงเน้น้ำใจ เจ้าพาหัวใจพีเคลิดไป "ไม่กลับคืนหลังสมใจเจ้าหรือยัง หากหยุดฟังยังคืนมาใหม่พีเองเท่านั้นที่รักภักดีฝันไฟจวบดินฟ้ามลาย มอบดวงใจไว้เพียงเพื่อคุณเสียชวัญในคราวนั้นอารมณ์จูบเดียวเกือบจะขาดใจตายแท้เที่ยว สุดจะเหนี่ยวสิ้นแรงพลังใจกลับหวนสายลมครวญเสียงกระซิบสั่งอุ่นอ้อมกอดเจ้าลีมหรือยัง สุดจะหยั่งคงเน้น้ำใจเจ้าพาหัวใจพีเคลิดไป

ไม่กลับคืนหลังสมใจเจ้าหรือยังหากหยุดฟังยังคืนมาใหม่พี่เองเท่านั้นที่รักภักดีผู้ใด จวบดินฟ้า  
มลายมอبدวงใจไว้เพียงเพื่อคุณ

เพลง: เพื่อน้อง

คำร้อง/ทำนอง: ไม่ปราภภูผู้แต่ง

เพื่อน้อง พี่ป่อง หมายพยาญามเพ้อพะวง เพียงมองรวมคอยติดตามเหมือนเงาตามตัวเพื่อ  
น้อง พี่ป่องรักมาพันพัวเพื่อรำพันจึงเมามัวยังหัวนักล้วมตัวลีมตามมอง รัก ฝากใจไว้เป็น  
ประกันขายชีวิตเป็นเดิมพัน ใจประกันมิมีวันกล้ายอย่า ทำ ให้พี่ช้ำเพียงเดียวดายแม้ชุดชุมตรุณใจ  
ตาย คงจะอย่ายทั้งโลกอย่างย่าให้พี่ช้ำงจิต พี่นั่งและนอน ยังคิดอยู่ตั้งหลาย เวลาตรุณอยู่ในทะเล  
น้ำตาไม่รักพี่กับอกมาไม่ปราณามากวนเจ้าอย่าง รู้สึกจึงคิดถูกเป็นไว้ทั้งโลกนี้มีคราครอยใส่ใจ  
เหมือนดังเป็นเงาอย่างรู้ว่า ครัวภักดีคงเยาว์น้องคิดถูกเพียงเลาเลาคราจะเท่าพี่รักเจ้าอยอย่าทำ ให้พี่  
ช้ำงจิตพี่นั่งและนอนยัง คิดอยู่ตั้งหลาย เวลาตรุณ อยู่ในทะเลน้ำตาไม่รักพี่กับอกมา ไม่ปราณามากวน  
เจ้าอย่างรู้สึกจึงคิดถูกเป็นไว้ทั้งโลกนี้มีคราครอยใส่ใจเหมือนดังเป็นเงาอย่างรู้ว่า ครัวภักดี  
คงเยาว์น้องคิดถูกเพียงเลาเลาคราจะเท่าพี่รักเจ้าอย

เพลง: ดวงดาวสวรรค์

คำร้อง: ชาลี อินทร์วิจิตร

ทำนอง: สมาน กัญจนะผลิน

หมื่นแสนดาวทั่วแดนบนภาพ้ายแพ็คมตา ที่พี่ประทานให้เชօสนตาพาวุ่นวายใจ  
ละเมอเหมือนคนที่หลับเหลือ ได้เจอก็เพ้อใจเนิดฉันราวดาราสวารค์ประทานมาชาบซึ่งวิญญา น่ารักเกิน  
ดาวทั่วไปหากเรอยังไม่เป็นดาวของคราขอเรօงเยื่อไย ส่องใจให้นำเสนานานตรุณอยู่กลางทะเล  
แห่งทราย มุ่งหมายเสาะหาสายธารที่จะวินช์โลงให้ชื่นบานที่จะนานตอบรับฝากให้ชายเพริศเพรี้ว  
แวงประกายเนียนนาสุดสรพรณนาข้มขัญดาวพ่วงพรายสบตาวนอย่าเมินละเที่นอยรักโดยจง  
เปล่งประกาย เจิดฉายชั่วนิจนิรันดร์

เพลง: ขวัญหาย

คำร้อง: ชาลี อินทร์วิจิตร

ทำนอง: สมาน กัญจนะผลิน

พ้ำใสเรื่องรองโคมทองทับฟ้าระยิบงามตาดาวาทัวไปก่อนยังประคงน่องเซยแกลังทำไม่เคยสนใจไม่เหลือเย่ออยให้หวังกันน้อยอาวรรณ์ยามจราจกไกลรู้ร้องกาลัยยามไกลจากังแต่ยามเมื่อคุณละเลยไม่เคยกาลัยเหมือนดังนกน้อยพลัดรังอาวรรณ์ไม่เคยจะคิด สักน้อยสักนิดไม่เคยจะคิดมากก่อนขวัญเบยขวัญพราจากาจจารคุณูเบียกหา รอ ก่อน ขวัญเบยจงย้อนกลับคืนขวัญหายใจครวญรุณหวานเจ็บช้ำน้ำค้างยังพำนยามค่อมคืนพืชีนคุณลีมหรือยัง ที่ชังกี้ยังผังกลืนดีกแล้วค่อนคืนยังคงอย

เพลง: รัศมีแข

คำร้อง: ชาลี อินทร์วิจิตร

ทำนอง: สมาน กัญจนะผลิน

แสงสมที่สองมา ยามราตรีรัศมี แวงววน นภา เรืองรอง ผ่องงาม ความวิจิตรงสี หากฉันขาดเชอ เสมอโลกขาดแสงรัชนี โลกมีดร้าย หันทีที่ขาดรัศมีแขไปแม้นฟ้าที่ขาดเดือน คงลงเลือ เหมือนถ้าฉันไว้เชอฉันเงึงะเมอพรำเพ้อ เชอแฟงเมอมอยู่ในนิมของเชอ เท่านั้นโลกพลัน สร่างกระจ่างแจ่มใส ฟากฟ้าcombe เพราะมี รัศมีแข

เพลง: มรสุมสาท

คำร้อง/ทำนอง: "ไม่ปราภภูผู้แต่ง"

"ไม่เคยจะรักใครหลงใครเท่านั้นองด้วยใจจริงซ่างดีงามสมเป็นดังยอดหญิงนำรักจริง ๆ สดพรพรรณาก็ตามจากฟ้าหรือไวถึงงามบาดใจชายทัวหล้าเบรียบประยักษ์กับมวลหมู่ผกาแม้นดอกฟ้าไม่เที่ยมทันเป็นคนต่างแดnen พลัดมาจึงหวังความเมตตาจากสววรค์หากสองเราต้องพราจากกันใจฉันคงร้องให้ฝ่าวอนฝ่าจังควรูขอเนื้อนวลเมตตาธันน้ำใจอย่าให้ฉันต้องเสร้ำ เพราะได้พบมรสุมสาทเคยเป็นคนต่างแดnen พลัดมาจึงหวังความเมตตาจากสววรค์หากสองเราต้องพราจากกันใจฉันคงร้องให้ฝ่าวอนฝ่าจังควรูขอเนื้อนวลเมตตาธันน้ำใจอย่าให้ฉันต้องเสร้ำ เพราะได้พบมรสุมสาท เอย

ເພັນ: ຄືນນີ້ພື້ເທົາ

ຄໍາຮ້ອງ/ທຳນອງ: ໄນປະກວດຜູ້ແຕ່ງ

ຄືນນີ້ພື້ເທົາ ດີກຄືນງານເຍາວຄົດດຶງນວລເຈົ້າອອດຂ້ອນວິຫວານເຈ້າຍຕຽງໃຈພື້ອປານຂະນີ້ ເຈົ້າລືມຮັກພື້ນຍາວນຄືນນີ້ພື້ນອົງພໍາເຫັນຮ້ອຍດາຣານັ້ນກະພວບມາຍິ່ງພາວັວອນຄົດຄືນເຈົ້າຈານໃຈຂ້ອນ ໄນໄດ້ໜັບນອນຍັງເພື່ອວານຫວັງເຈົ້າຄືນມາເຈົ້າຄົງຮັບຈາກພື້ໄປແສນໄກລສຸດໄກລເກີນໃຈໄຟ້າຈຶ່ງໄມ້ກັບນາ ພົບຂວັງຢູ່ວິຫວານຄືນນີ້ພື້ນຂົນຄົດດຶງຈົນທມໜ້າຈະທມແບບຕາຍແລ້ວເອຍແມ່ໄດ້ຍືນດຳທີ່ເອີ່ມ ອີ່າທຳເນີນເລຍໄມ້ອືດເຫຍ່າມື່ອນດັ່ງເຄຍມາ

ເພັນ: ມນຕົກເຖິງຄືນ

ຄໍາຮ້ອງ: ໄສລ ໄກຣເລີສ

ທຳນອງ: ສມານ ກາງູຈະພລິນ

ໄກລ໌ເຖິງຄືນ ພື້ນພວາ ພາໃຫ້ນອງ ເຫັນຈັນທົບສອງພັກພໍາ ນກາໄສວ ພອດີທີ່ນີ້ ພື້ຄະນີ້ງຄືນ ທ່ານວ່າຍ ເຈົ້າຈາກໄປ ໄນເຫັນຫຼຳ ພົບວິຫວານ ວ່າມຕື່ສອງ ພື້ນອອງຈົດ ໄມນິທາ ມອງຈັນທົບ ແຮງນຫຼຳ ນຸ້າ ສຸດເວົ່າວັນ ຢ່າງຕີສາມ ພື້ນ້ຳມາໃຈ ໄກຮ່າບນອນ ທຽວສະຫຼອນ ກ່ອນຕີສີ ພື້ກົນເສັນ ເມື່ອເລີຍຕີຫ້າ ຕິນກໍາໜອນ ດອນສະໜັ້ນ ພອດີທີ່ກົກ ຕກໃຈຕິນກືນນໍ້າຕາ

ເພັນ: ສຸດຈະຮັກ

ຄໍາຮ້ອງ: ສູນທີ່ຢາ ໄວຍກາງູຈະນີ້

ທຳນອງ: ສມານ ກາງູຈະພລິນ

ຈາມລໍ້າເກີນຄໍາຮ້າພັນ ໂສກາລາວດົບ ດັ່ງແຈ່ນຈັນທົບເພື່ອ ສວຍເອຍມີເຄຍໄດ້ເຫັນ ຍລຸນີກວ່າຈະ ເປັນງານສວຽບ ຜ່ອງພຣວນ ພົບຈາກແດນພໍາ ໂອແລ້ວໄຍດີ້ໄດ້ມາອູ່ ພັກສຸຫາ ແມ້ນເຈົ້າອູ່ແດນພໍາ ອິນທົບ ພຣໝມຍມນາ ຄອງຕັ້ງຕາມຍາຍໝາ ກາມ ເສີຍຈົນກັລັວໃນໃຈ ມີກຳລັກຝຳໄຟ ຮໝາຍນັ້ນກິຣມ ມີກຳລັກໝາຍ ເຂື້ອມເຫຍ່າມ ເກຮັງຖົທຍະທມ ຕຽມໃຈເຫຼົາ ອັບເຈົາ ວິມານທະລາຍ ກາມເສີຍຈົນມີກຳລັກຝຳ ເກຮັງຈັກ ກລາຍ ເຊິ່ງຈະອົກຫັກຕາຍ ດ້ວຍຄວາມສວຍງານ ພຣິມພຣາຍ ພື້ສຸດໝາຍ ປອງເອຍ

เพลง: ทำไม้ต้องจากกัน

คำร้อง/ทำนอง: ไม่ปราภูผู้แต่ง

ทำไม่นะเราจึงต้องจากกันแม้คืนชั่วคืนชั่ววันไปต้องจากกันให้หมองเคร้าคิดถึงเคยอยู่  
เคียงคู่กอดเคล้าจากไปไม่เหลือเงาทิ้งความโศกเศร้าเสียใจทำไม่นะเราจึงต้องจากลาหั้ง ๆ ที่ใจเรียก  
หายังต้องเอยลาให้หมองใหม่น้ำตาเป็นสิ่งเหลือทิ้งปลอบใจลำลากนรังไดจึงต้องร้องให้ทุกทีรอย  
กอดรัดสัมผัสโอมลูบเม้นร้อยจูบยั่งวุบวาบหวานฤทธิ์จากลาน้ำตาไหลปีนับตั้งแต่เมื่อไม่มีหัวใจ  
ทำไม่นะเราจึงต้องจากกันแม้เป็นพระพรหมสรวรรค์อาทิตย์และจันทร์บังคับได้ฉันจะให้โลกหยุดหมุน  
ตลอดไปหยุดอยู่คู่วัญใจไม่ต้องให้จากกันเลย

ชุดของขวัญรวมเพลงเอก ชринทร์ นันทนาครร แผ่นที่ 10 (จากน้อง)

เพลง: จากน้อง

คำร้อง/ทำนอง: ไม่ปราภูผู้แต่ง

จากน้องไปไก่โลยแห่งไหน ดวงใจพินึกเป็นห่วงพี่ยังรัก พี่ยังหวง ยังเป็นห่วงห่วงเชือ  
เหมือนดังดวงใจชอบฟ้ากันกลาง ใช้กีดขวางแนวทางแห่งรักเราได้อีกขوبฟ้า กว้างเพียงไหนยังคง  
ได้ หวานคืนรับวัญแก้วตามหันนึงถึงพี่ หมั่นสร้างความดีไว้รอกอยพึ่กลับมากอดน้องแนบหมอน  
นิทราสุขเดิมหนา แก้วตามหงอยยาโศกศัลย์เก็บน้ำตาไว้ อย่าให้เหลพาใจพื้นไหวหัวหัวนั่งได้รู้  
เจ้าโศกศัลย์พี่ยิ่งหัวหัวทวงแทนขาดใจหมั่นนึงถึงพี่ หมั่นสร้างความดีไว้รอกอยพึ่กลับมากอด  
น้องแนบหมอนนิทราสุขเดิมหนา แก้วตามหงอยยาโศกศัลย์เก็บน้ำตาไว้ อย่าให้เหลพาใจพื้นไหวหัวหัวนั่น  
ยิ่งได้รู้ เจ้าโศกศัลย์พี่ยิ่งหัวหัวทวงแทนขาดใจ

เพลง: เมื่อคืนนี้

คำร้อง/ทำนอง: ไม่ปราภูผู้แต่ง

น้องยังคงด้อยอนุชิตชมให้พี่สุขสมวิญญาหวานล้ำเกินจะบรรณหวานที่เรออมอบมาซ่างหวานซึ้งใจแต่เวลาเนี้ยน้องหม่องเมินไปเล่ารู้ใจพี่บ้างหรือเปล่าว่าเจ็บปวดร้าวเพียงใดพี่พลังหรือผิดอย่างไรมนองควรให้อภัยอย่าไวบ์ด่วนตัดไม่ตีคำใบราณว่าปราชญ์ที่เก่งกาจก็ยังแพลดอยู่ดีโดยตัวพี่แค่นี้จะไม่มีพลังเลยเชียวนหรือแก้วตาเมื่อคืนนี้คิดดีของพี่น่ารักพี่เองยังได้ประจักษ์ว่าน้องน่ารักทุกเวลาคืนนี้พี่ให้สัญญาเว้นดาวเดือนบนฟ้านอกนั้นพี่มีมอบให้เธอเมื่อคืนนี้คิดดีของพี่น่ารักพี่เองยังได้ประจักษ์ว่าน้องน่ารักทุกเวลาคืนนี้พี่ให้สัญญาเว้นดาวเดือนบนฟ้านอกนั้นพี่มีมอบให้เธอ

เพลง: แค่คืนนี้

คำร้อง/ทำนอง: ไม่ปราภูผู้แต่ง

หากฉันข้าม คืนวัน หยุดผันได้จะมีให้ โลกมี พรุ่งนี้ต่อให้มีแค่ คืนนี้หยุดรีรอจะได้ขอนอน ครอง คุณสองนางเพราะพรุ่งนี้ เธอที่รักจะลาจากเหมือนถูกพากดวงใจไปจากร่างเกลี้ยดแสงทอง ส่องทิวาน มาแยกทางจะอ้างว้าง ร้างคู่ อญี่เดียวดาย

เพลง: เธอและฉัน

คำร้อง/ทำนอง: สุรพล โภณะวนิก

อยากรให้โลกนี้ มีเธอและฉัน เท่านั้นเป็นพօจะได้ร่วมหอ ร่วมเรียงเคล้าคลอ สมัครสมาน อญี่กันสองคน มีความสุขล้น ไม่ต้องผจญมารสื้นความคิดอ่าน สรรหาวิมาน สถานไหน ไหนอยากรให้โลกนี้ มีเธอและฉัน เท่านั้นเป็นดีจะได้มี ความยำยี ความรักเราได้ไม่มีความสูง ไม่มีความต่ำ ไม่มีข้าใจหันหน้าไปไหน ไม่ต้องเจอะโครงการ เราสองคน

เพลง: สงขลา

คำร้อง/ทำงาน: ไม่ปรากฏผู้แต่ง

สงขลาฝั่งน้ำทิศลินสารภียังตึงเตือนแสงเดือนเตือนตรึงใจสนใจแก่วงไกว ดูเสนางามเรือลำน้ำอยลอดตามหน้าน้ำองงาม ละห้อยหาเสียงสน กระซิบสัญญาฝากรกษา ให้เตือนใจสั่งรักพี่ไว้น้องมอบใจให้อาลัยหาพี่ไม่ลืมสงขลาเสียงสนที่เคยสัญญาตราบจน ชั่วชีว่า พี่สลายสั่งรักพี่ไว้น้องมอบใจให้อาลัยหาพี่ไม่ลืมสงขลาเสียงสนที่เคยสัญญาตราบจน ชั่วชีวะพี่..สลาย

เพลง: บางกระปือ

คำร้อง/ทำงาน: สงฯ อารัมภีร

พี่เกิดมาเป็นคนบางกระปือพูดถึงความซื่อครอหรือจะซื่อเที่ยมได้ ชาวบางซื่อได้ฟังใจยังหวั่นไหว แสนซื่ออย่างกระปือมีครอจะเที่ยมพี่ได้เล่าเชือจะเชื่องข้าแต่ร่วมั่นคง จิตใจซื่อตรงแต่รั่วนมิใช่ความเชื่อ รักเกียรติและรักชาติมั่นเสมอ กระปือแพ้ครอเล่าเชือครอจะเสมอกระปือเล่านางบางกระปือไม่โกรธย่างบางกะปี เมื่อจะรักครอหัวใจฉันจึงไม่กล้า ทั้งเรามั่นคงจึงต้องหมอนหม่นอุราได้แต่รอกรุณาเหมือนดินรอบฟ้าอ้างว้างเชื่อฟังคำพี่ได้อย่างกระปือ ไม่ใช่คำลือที่แม่กระปือจะกินหญ้าฟางแต่เนื้อเลือดก็มีสีแดง ไม่อาจ รับรักพี่เดินร่องนาง เพราะพี่ซื่ออย่างคนบางกระปือ

เพลง: น้องรัก

คำร้อง/ทำงาน: ไม่ปรากฏผู้แต่ง

เกิดเป็นเทพบุตรลง凡ุชจงงามกว่าเกิดเป็นเทพธิดาคงใส่ภาคกว่าองค์ใหญ่เกิดเป็นนางดินจึงโถสพิณเหนื่อนางได้แรกพบแบบลืมหายใจจิตพะวังคั่งโคลนมายใจปองเกิดมาเจ้าเสน่ห์จึงเก่งทั้งเรื่องร่างเบรียบนางในเสนานางเสนกิ่วสร้าง ต่างเป็นร้อยกลิ่นชมยอมเย้า แม้ประจักษ์ถึงรูปทรงต่างยื่อย่างตีตราของอ้างสิทธิเป็นเจ้าของน้องรักโดย

เพลง: นีกถึง

คำร้อง/ทำนอง: สง่า อารัมภีร

ทุก ทุกนาที พี่น้ำใจนักถึงพักตร์ฟ่องน้องตึ้ง ชาบชี้งหวานในปากจิ้มลิ้ม ยิ้มย่องฟ่องใส  
จะเอ่ยคำใด หวานหมูมิรู้โรยรา ทุก ทุกนาที พี่น้ำใจนักถึงนีกกว่าครั้งหนึ่งเรารักกันมาต้องพراعกัน  
เพราะกำแพงศักดินาฟันฟ้าดศรัทธา รักเราให้คลายจากกันเหมือนดังพรากราก ให้ต้องไว้คู่ปล่อยตัว  
ผู้ให้คู่ อญู่ทุกวันฝ่า โศก คง คงอยหายอดชีวันไม่เป็น อันกินนอนฝ่าแต่อารณ์ นีกถึงทุก ทุกนาที  
พี่น้ำใจลัยไม่หายรักไม่รู้คลายฝ่าคิดคำนึงแต่นุญน้อยจึงต้องศอกซึ้งได้แต่นีกถึง นีกถึงอญู่เดียวดาย

เพลง: ความหวังครั้งสุดท้าย

คำร้อง/ทำนอง: "ไม่ปราภภผู้แต่ง"

เพราะรักเธอด้วยวิญญาณไม่เคยต้องการรักใครผูกพันไม่มีเร่เหลี่ยมคำลาวงศ์รุคาม  
รักจากฉันมั่นคงใช่คงเพราะรักเธอมากเพียงใดเมื่อผิดหวังไปเสียใจใหญ่หลวงเมื่อekoลิงกรอกให้  
ความหลอกหลวงสุดรักสุดหงดวงใจมีدمนสู้หันไปเดชะหัวใจเอ่ยถึงแม้มีไม่เคยสมรักเลยสักหนนในเมื่อ  
ความหวังเป็นสมบัติของทุกคนถ้าเราอุดทนคงพบคนที่เหมือนใจเพราะรักเคยล่อมตะงกันก็คงสักวัน  
รักกันตลอดไปเก็บรอยแผลเก่าที่เคร้าดวงใจชีวิตแจ่มใสเพราะใจรักจริง

เพลง: พ้อ

คำร้อง: อิงอร

ทำนอง: สง่า อารัมภีร

เห็นผ้าห่ม หนาลมดีก นีกถึง น้อง อญู่ร่วมห้อง เคย ห่มให้ พี่หายหนาว น้องหนูแน่น  
แทนหมอน พี่ร้อนร้าว ห้อมกลิ่นสา...อบอวน รัญจวนใจ เหลือ รอยนอน หมอนหนู กรุ่นกลิ่นเกศ  
มะลิร่วง เหลือแต่เศษทิ้งไว้ให้ น้องสิ้นรัก ลีม วาจาแล้ว หรือไว จึงถอดใจ ฝากพีไว ไม่ขอ คืน

เพลง: น้ำค้างบันแก้มสาว  
คำร้อง/ทำนอง: ไม่ป่วยภูผู้แต่ง

น้ำค้างบันแก้มสาวประกาย พราว ชوانพี่ชม.อาบพักตร์ งามสวยสมเพียงจะข่ม นวลเพญ  
จันทร์น้ำค้าง บันแก้มเจ้ายามพี่ฝ่า ประคงขอวัณลูบไล้พักตร์ฝ่องพระณอิงงามขอวัณ พริ้มเนตรอน  
แก้มสาว พราวน้ำฟ้าตึงอุราข้าสะท้อนครื่นเครื่นแบบแก้มสมรตราเจ้านอน พี่แบบชนน้ำฟ้า บันแก้มเจ้า  
ช่างยวนเย้า พีกิรมย์ครื่นเป็นน้ำค้าง พรอมบ่มแก้มเจ้าเคล้าแก้มนวลน้ำฟ้า บันแก้มเจ้าช่างยวนเย้า  
พีกิรมย์ครื่นเป็นน้ำค้าง พรอมบ่มแก้มเจ้า เคล้าแก้มนวล

เพลง: ออย่าร้องให้  
คำร้อง/ทำนอง: ไม่ป่วยภูผู้แต่ง

เช้อย่าหม่นหมองศรีราครองทุกตรอกพี่จะระทุมเข่นขมเมื่อเห็นน้ำตาใครเล่าทำให้ช้ำ  
อุราแก้มเรือนองน้ำตาอิ่งพาหัวใจพี่เคร้าเรือเคร้าศอกศัลย์พี่ตันหัวใจใช่พี่จะรักใจคนอกเหนือ  
ทรมวัยกีเปล่าเรืออิ่งชื่นชมเชา อกพี่ต้องหมองเคร้าฝ่าคิดกังวลห่วงเรือเรืออย่าร้องให้ น้ำตา  
ช่วยใครไม่ได้เสมอหักใจเสียบ้างนะเรืออย่าครวญพรำเพ้อพี่ทนไม่ไหวใครเล่ามาทำให้เรือช้ำทรมวพี่  
ไม่เคยรักลวงใจนเรือจึงร้องให้เรืออย่ามัวน้อยน้ำใจหยุดเดิดอย่าร้องให้จะเต็มน้ำตาให้เรือ

เพลง: หลับตา กีฟัน  
คำร้อง/ทำนอง: สันต์ ศิลป์ประสิทธิ์

หลับตา กีฟันตื่นพลันพวานเห็นเพียงดวงหน้าเรือหลอกหลอนเร้าอารมณ์พี่เรือเป็นดอกไม้  
แสงงาม สมนามสูมาลีทุก ทุก นาทีพี่เพ้อผลอพรำหลับตา กีฟันตื่นพลันพวานเห็นใจเหมือนว่า พี่ฝ่า  
วอนหวังเพียงเผยคำยามลุมแผลผิวภายในให้ น่อง胫ได้ดัดจำพี่จูบโน้มนำลมรักฝากเรือสายตาเราจ้อง  
มองกัน ห่างใจสัมพันธ์พี่เก็บไปฝังกอดหมอนละเมออย่าให้พี่คิดເຂາເອງ พี่เกรงกลัวตัวผลอเข้าใจ  
ว่าเรือรักพี่ใช่ไหม ใช่เหมือนหลับตา กีฟันตื่นพลันพวานน้องงามสง่า ยกจะหาหานภูงอื่นเทียมได้ชายได  
หากเห็นเป็นบุญ หลงรักครุ่นคลังไคลพี่ลงหัวใจลืมเรือไม่ลง

เพลง: ฝันหลอน

คำร้อง: ประยุทธ์ เวชประสิทธิ์

ทำนอง: เกษม มลินทัจิตา

ที่ฉันเป็นสุข ออยู่ทุกวันนี้ อาศัยที่ฝัน สุขตอกกลางวัน ในความสว่าง สุขอป่าคนหวัง มีธรรมชาติ เป็นเครื่องยั่งชีพ ช่วยพอประทัง เก็บความสมหวัง ของคนอื่น ฉัน มาซึ่น อารมณ์ ยาม รัตติกาล สะท้าน หน่วยเหน็บ เจ็บไปทั่วร่าง หัวใจความอ้างว้าง หาดความเมิดมัว กลัวความเข็มขม ออยู่อย่างเดียวดาย ออยู่กับความจริง ยิ่งอยู่ยิ่งตรอม จำทุกๆ ละหมาด หลบยังฝันหลอน รักย้อน มาลวง

เพลง: แสนคิดถึง

คำร้อง/ทำนอง: ป. ชื่นประโภชน์

คิดถึงดวงใจ เหมือนใจจะขาด คิดถึงรสหวาน ที่เคยสัมผัสร์ เราเคยร่วมรัก เคียงคู่อยู่ใกล้ เราเคยฝากใจ ใกล้ชิด ต่อ กัน สิ่งเก่าเราบันทึก ฝังใจ คิดถึงเราเคย ชิดเชยชื่นชื่น รักเคยพ้อพร้า ออดพร้าพิไร คิดถึงที่รัก คิดถึงเคยชื่น ในยามค่ำคืน ที่แสนสุขใจ รอยยิ้มจากไป ฝังใจไม่ลืม เชือมาสู อ้อมกอด ของฉัน เหมือนดังฝัน ที่แสนดูดีมีฝากรอยประทับใจ ฝากไว้จนยากจะลืม แล้วเลือน ค่อยเลือนหายไป คิดถึงดวงใจ แล้วใจยิ่งเศร้า เหมือนไฟรักเก่า แผลเพราหัวใจเลือนเลือนจากหาย 'ไม่มีแม่เงา เลือนไปจากเรา ดังฝันฝ่านไป ฝากรอยเตือนใจ ฉันไม่อาจลืม'

เพลง "หัวเราะน้ำตา"

คำร้อง: ชาลี อินทร์วิจิตร

ทำนอง: ประสิทธิ์ พยอมยงค์

ชีวิตที่เกิดมา มีทุกๆสุขนานา หัวเราะเยา น้ำตาสะอื้น เมื่อวานรักกัน อย่าคิดว่ามันยังยืน วันนี้กล้ายเป็นอื่น ที่เคยหวานชื่นกลับหัวเราะเห็นกันว่าจริง เป็นเหมือนสิ่งมายา หัวเราะเยา น้ำตา 'ในหลวง' เมื่อวันพระ วันนี้สมใจที่หวัง ชีวิตเรา เหมือนดัง น้ำขี้นและน้ำลงบางคืนก็ฝัน แต่บางวัน ก็ฝัน บางครั้ง กล้ากลืน สาบ ชีวิตส่ง บางครั้งชื่นบาน 'ไม่นานสลายลง' ไม่ยืนยง อย่ามัวหลงไปชีวิต คือความฝัน มันมิได้จริง ทุกๆตอนประดังแล้วยังดีได้ อย่ามัวท้อเลย ใจเข่ายังทนต่อไป คงถึงคราวได้ ชื่นใจหัวเราะทั้งน้ำตา

ເພລງ: ຂວັງໃຈຄນຈຣ

ຄໍາຮ້ອງ: ທ້າວີ ອິນທຣວິຈິດຣ

ທຳນອງ: ສມານ ກາງູຈະພລິນ

ສັງຈຽກຮອນແຮມ ເໝືອນຄນພລັດດິນເປົ້າຍບເປັນເຫັນການມື້ນ ທີ່ໃບກົບນີ້ໄກລແສນໄກລວ້າເກວ່າ  
ເຂົາຈາກມາຜູ້ເດືອວເປົ້າຢ່ວໃຈ ດຳລົງທຽບໃຫ້ຮ່ວມໄນ້ໃບບັງ ຍັງພັກນອນແສງທອງເຢືອນຫລ້າ ຂອລາພັນຜ່ານ  
ຜູ້ເດືອວເຖິ່ງວັກຝາຈາຈາ ຖຸກສຕານຂ້າສູງຈຣ ພາໂໂດໂຟດເຕີນແລະເນີນໄສລ ຊອກຫອນຫ່ານໃຈສະຫຼອນ  
ເສາະຫາບັງອຮົງຈຽມຍາມອ່ອນໃຈ ຮ່ມໄນ້ພັກນອນ ສາຍລມໂຫຍ່ອ່ອນອ່ອນໃຈພັກກາຍ ນິທຣາອິງແບບແນບ  
ພສູຫາ ລັບຕາຂ້າຜັນ ຕື່ນພລັນ ເຖິ່ງວ ສັງຈຣໄປ ມີເວັບໄວໃຫ້ມີພລີ ວິມານ ໄຟຄອຍເຟ຋າຄິດຈານພລ່ານ  
ນາງແທ່ນານຄອຍຂວັງໃຈ ດຶງໜ່ວງ ອາວາ ແລະມີກູຝາກັນໄວ້ ຈະຝາຟັນໄປ ເພື່ອຮັບຂວັງໃຈມາຄວອງເຂຍ

ເພລງ: ດອກຝ້ານູ້ຈາຊອຮມ

ຄໍາຮ້ອງ/ທຳນອງ: ໄນປຣາກງູຝັ້ຜູ້ແຕ່ງ

ດອກຝ້ານູ້ຈາຊອຮມອັນດອກຝ້າອູ່ສູງຄື່ງແດນໜ້າໃຄປປຣາດນາ ເຫຍ່ມຍັງເຂົ້ມຄື່ງຈະອູ່ໄກລ  
ເກີນດາວສຸດດາວດຶງສົງຈາຈເຂົ້ມຄື່ງຄວ້າມາມໄດ້ດ້ວຍຄວ້າມດີແຕ່ດອກເດືອວສຸດທາງມເພຣະຄວ້າມພິສູທີ່  
ສຸດມີອມນູ້ໜ້ຍເຊັ່ນຈັນ ເຂົ້ມໂອບດົວລອຸຫຼສາທີ່ເກີບເກີ່ງວຽກນຸ່ມນຳເຮອຫວ່າງເຮອປຣານີເຮົວໄມ່ໄຍດ້ເພຣະ  
ເປັນມາລີ່ທີ່ນູ້ຈາຊອຮມ